BRASSERIE
RÉAL
MASSÉ
641-1236
Promenades
Montarville
Voir en page 70

Chaput
AUTOMOBILE INC
AUTO LOCATION LTÉE
2164 boul. Marie-Victorin
Varennes
652-3901

Direction: 641-1919 — Secrétariat: 655-1967 — Distribution: 670-9011

La Seigneurie

BOUCHERVILLE
CALIXA-LAVALLÉE
SAINT-AMABLE
VARENNES
VERCHÈRES

SUZUKI
SPORT VARENNES
RIVE SUD INC.
René Collette
Vente, service et réparations
4740 Marie-Victorin, Varennes
652-2405
Venez voir les tous nouveaux modèles 1986 !
Grande vente de modèles 1985 en magasin !

BOUCHERVILLE - VOL. 22 - NO 15 - LE MERCREDI 9 AVRIL 1986 - 19,400 EXEMPLAIRES - 72 PAGES

À LIRE

Devant la Commission Parizeau

- **Boucherville propose un étonnant moyen de financement**
  voir en page 3
- **Mgr Hubert bénit la nouvelle aile de l'école secondaire Saint-Paul**
  voir en page 10
- **Le pavage de la rue Sainte-Anne sera effectué en juin prochain**
  voir en page 29

Ayant atteint leur deuxième souffle,

- **L'équipe de synchronisme de Boucherville: Les Riveraines rafle la médaille d'or aux derniers championnats canadiens**
  voir en page 71

CENTRE DU PNEU RÉGIONAL
96 BOUL. INDUSTRIEL
BOUCHERVILLE
655-4322
ALTERNATEURS · RADIATEURS
DEMARREURS ALIGNEMENT
BALANCEMENT · BATTERIES

Déversements de BPC sur les terrains de l'IREQ



Voici l'égout pluvial qui transport les rejets vers le ruisseau Sabrevois. On y remarque les boudins d'absorption qui ont pour mission de capter l'huile contenant le BPC.
Photo: Jean Laramée

voir en page 6

expansol
TAPIS Lemonde INC
280 FORT SAINT-LOUIS
BOUCHERVILLE • 641-0001-3
JULES GRAVEL, PROP.



652-9652
MICCO ANTIROUILLE INC.
1709 MARIE VICTORIN
VARENNES

CENTRE PROFESSIONNEL
• ANTIROUILLE •
• ANTIROUILLE À L'HUILE (CHAUDE) $ 40.
• GRAISSE GRAPHITE (CHAUDE) $ 85.
• CIRE D'ABEILLE (qui ne coule pas) $175.

NATIONAL VIDEO
492 A
ALBANEL
BOUCHERVILLE
655-1443

MERCREDI 9	JEUDI 10	VENDREDI 11	SAMEDI 12	DIMANCHE 13	LUNDI 14	MARDI 15
Tous les films à $2.00	Tous les films à2.00	Journée de 3 pour 2 Louez 3 films pour le prix de 2			Tous les films à $2.00	Tous les films à $2.00

NATIONAL VIDEO
HEURES D'OUVERTURE:
Lundi au Mercredi de 10H. à 21h.
Jeudi et Vendredi de 10H. à 22h.
Samedi de 10H. à 21h.
Dimanche de 11h. à 20h.

La ville vous informe

par Louise Legault, relationniste

Cueillette spéciale des ordures

Votre Service des travaux publics procédera à une cueillette spéciale des ordures, **mardi, mercredi et jeudi, les 22, 23 et 24 avril prochains.**
Les déchets acceptés sont ceux qui ne sont pas compris dans les cueillettes régulières, comme la terre, la tourbe, les déchets de construction et les contenants de peinture.
Les branches mesurant entre 1/2" et 8" de diamètre sont incluses dans cette cueillette; elles doivent être placées le gros bout vers la rue.
Si vous désirez vous prévaloir de cette cueillette spéciale, communiquez avec le Service des travaux publics, **d'ici le 18 avril, au numéro 655-3131, poste 225,** de 8h30 à 11h45 et de 13h15 à 16h30, du lundi au vendredi. Vous aurez à préciser le type de déchets que vous avez.

Concert-bénéfique des Jeunesses musicales

Les Jeunesses musicales invitent toute la population à assister à leur concert-bénéfique du **vendredi, 11 avril prochain à 20h** à l'auditorium de la polyvalente De Mortagne.
Stéphane Lemelin, jeune pianiste bouchervillois est l'artiste invité.
Les billets sont en vente à la Caisse populaire de Boucherville et aux boutiques Décor Millette et Les Fibres de la Seigneurie au coût de 10$ pour les adultes et 5$ pour les étudiants.
Bienvenue à tous !

DES EMPLOIS D'ÉTÉ AUTRES QUE CEUX DES TERRAINS DE JEUX SONT OFFERTS AUX JEUNES DE BOUCHERVILLE. LA DATE LIMITE POUR REMPLIR SON FORMULAIRE EST LE 18 AVRIL. HÂTEZ-VOUS !

LE 18 AVRIL
Danse pour les 13-17 ans

Une danse est organisée pour les 13-17 ans **vendredi, le 18 avril prochain** à compter de 20h à l'école Paul VI. Afin de répondre au thème de la soirée "Sweet Y'hello" on demande aux jeunes de s'habiller en "jaune".
Le groupe Tech III est en charge de la musique. Le prix d'entrée à cette danse est de 3$.
Bienvenue à tous les jeunes !

Marché aux puces les 12 et 13 avril

La Bambinerie de Boucherville organise un marché aux puces **samedi le 12 avril et dimanche le 13 avril** à partir de 10h30 au gymnase de l'école Antoine-Girouard, 650 rue Antoine-Girouard.
C'est l'occasion d'acheter à bas prix des vêtements d'enfants, des articles de toutes sortes pour bébés et enfants.
Bienvenue à tous !

Ne soyez pas une victime du pavage d'entrée...

À chaque printemps, des personnes sont victimes du pavage des entrées en ce sens qu'elles versent un acompte à des gens qui se disent entrepreneurs en pavage et ne reçoivent jamais le service pour lequel elles ont payé.
Avant de remettre de l'argent à un entrepreneur, assurez-vous qu'il est fiable, vérifiez le contrat et demandez-lui quand il fera les travaux et de quel genre.
Soyez un(e) consommateur(trice) averti(e) !

DEMAIN 10 AVRIL
Collecte de sang

Le **Club Richelieu de Boucherville** organise une collecte de sang **JEUDI, LE 10 AVRIL** entre 10h30 et 20h30 aux Promenades Montarville, 1001, boul. Montarville.
Tous les donneurs sont invités à se présenter à cette collecte de sang car il y a toujours une personne qui a besoin de votre don.

Boucherville

AVIS PUBLIC

CANDIDATURE COMME MEMBRE DU CONSEIL SUPÉRIEUR DES LOISIRS DE BOUCHERVILLE

AVIS PUBLIC est par la présente donné par le soussigné, greffier de la ville de Boucherville, qu'un poste est actuellement vacant au sein du Conseil supérieur des loisirs de Boucherville.
Cet organisme a pour but de présenter au Conseil municipal diverses recommandations sur le développement des loisirs pour la population de Boucherville.
Les objectifs spécifiques de ce comité sont les suivants:

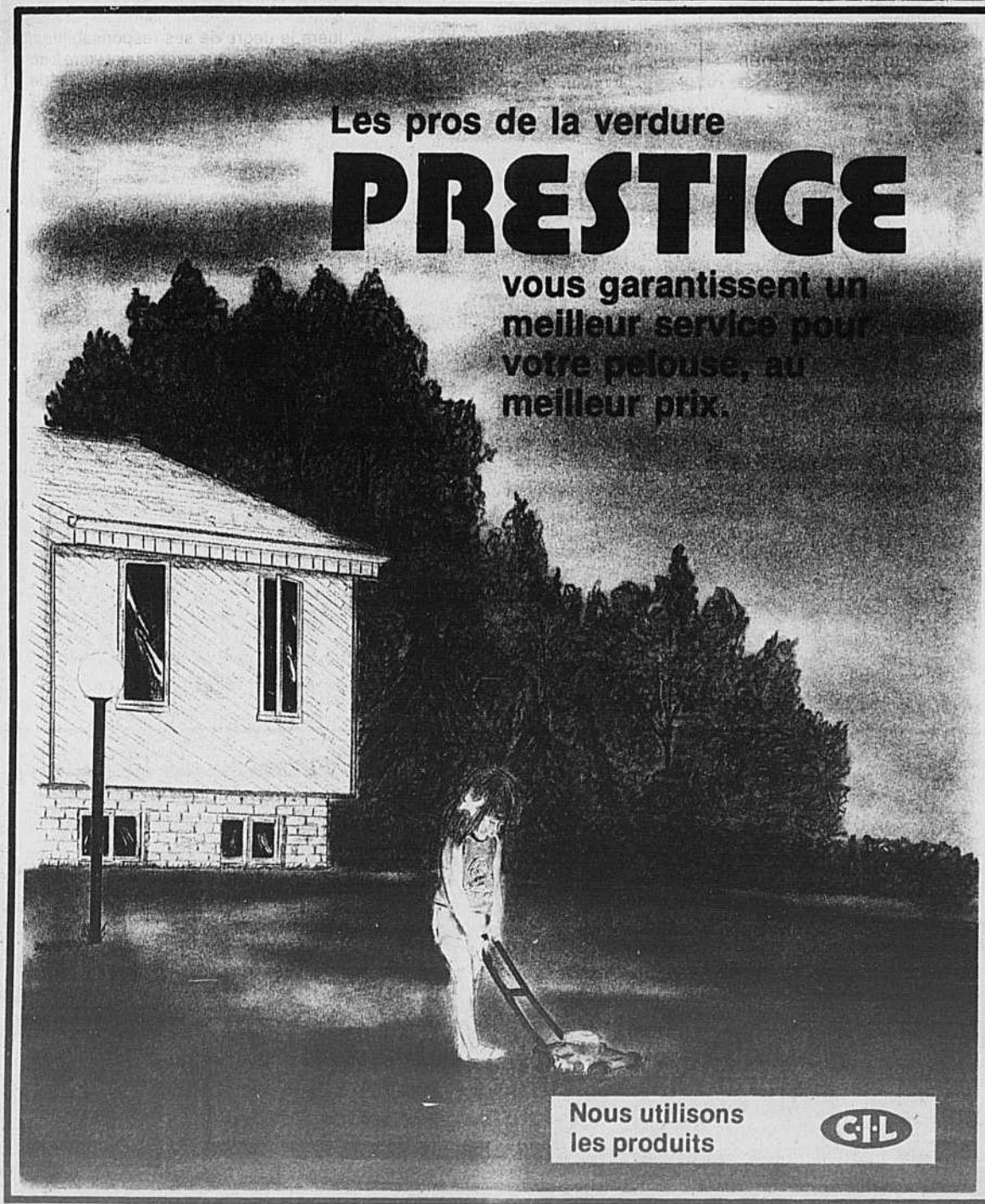
a) assurer une consultation valable des citoyens sur les priorités objectives et moyens d'action relativement au développement du loisir;
b) préparer un plan triennal de développement d'une programmation annuelle à être soumis au Conseil municipal;
c) transmettre aux autorités municipales des avis sur l'état et les besoins du loisir à Boucherville et sur toutes questions concernant cette sphère d'activités.

Toutes les personnes intéressées à devenir membre du Conseil supérieur des loisirs de Boucherville doivent faire parvenir les candidatures au bureau du greffier de l'hôtel de ville de Boucherville, 500 Rivière-aux-Pins et ce, AVANT LE 22 AVRIL 1986, 16 HEURES 30.
Les enveloppes contenant les candidatures devront porter l'inscription suivante:

"CANDIDATURE - MEMBRE DU CONSEIL SUPÉRIEUR DES LOISIRS DE BOUCHERVILLE"

DONNÉ À BOUCHERVILLE,
ce 12e jour d'avril 1986.

CLAUDE CARON - GREFFIER



OFFREZ-VOUS LES SERVICES D'UN PROFESSIONNEL FIEZ-VOUS AU PRO DE LA VERDURE

PRESTIGE
Vous offre pour la beauté et la santé de votre pelouse un programme d'entretien des plus complet.

Le programme d'entretien PRESTIGE comprend 4 traitements établis spécialement pour chaque saison:

DÉBUT DU PRINTEMPS Une application d'engrais de qualité supérieure à longue durée donnera à votre pelouse une croissance rapide et verdoyante au début du printemps.

PRINTEMPS Une application d'engrais-herbicide assurera une pelouse verdoyante et éliminera les mauvaises herbes à feuilles larges tels que pissenlit, plantain, mouron, etc.

ÉTÉ Une application d'engrais-insecticide est nécessaire dû aux intempéries (température chaude et sèche) qui favorise le développement d'insectes, causant la destruction des racines et le jaunissement de la pelouse.

AUTOMNE Une application d'engrais hivernal élevé en potasse fortifiera les racines de votre pelouse et la protégera contre les gelées de l'hiver. L'herbicide est inclus pour détruire toutes nouvelles repousses de mauvaises herbes.

OFFREZ-VOUS LES SERVICES D'UN PROFESSIONNEL, AU MEILLEUR PRIX.

PELOUSE

pieds carrés de verdure	coût par traitement	coût de saison 4 traitements	coût si payé avant le 15 mai 86	déchaumage aération
3 000 pi. ca.	30.00	100.00	95.00	59.00
4 000 pi. ca.	32.50	110.00	104.50	69.00
5 000 pi. ca.	35.00	120.00	114.00	79.00

ANALYSE DE SOL GRATUITE SUR DEMANDE

Kiosque d'informations
aux Promenades Montarville
1001 Montarville, Boucherville
Du 3 au 12 avril 1986
On vous attend

ARBRES ET ARBUSTES

Programme en deux applications		Prix minimum
Printemps	Insecticide Fongicide	$30.00
Été	Insecticide Fongicide Acaricide	$30.00

Ne tardez pas! à communiquer avec nous. **Pour une estimation gratuite**

BOUCHERVILLE: **641-0437**
VARENNES: **652-6589**
AUTRES RÉGIONS: **652-2178**

Clinique pour pelouse
PRESTIGE ® inc.
"Les pros de la verdure"

Vie régionale

par Jeannine Laporte LaBossière

Devant la Commission Parizeau

Boucherville propose un étonnant moyen de financement



Les membres de la Commission Parizeau ont écouté avec intérêt la présentation du mémoire de la Ville de Boucherville, jeudi dernier, à Longueuil.

Que diriez-vous si vos taxes municipales étaient déduites de votre impôt? Une aubaine, n'est-ce pas! Il s'agit là d'une des propositions contenues dans le mémoire que la Ville de Boucherville vient de présenter à la Commission d'étude sur les municipalités.

En audience publique jeudi dernier à Longueuil le maire Hugues Aubertin, accompagné des conseillers Jean-Guy Villeneuve et André Provost ainsi que du directeur général Ronald Beaupré, a d'abord fait une synthèse du document qui compte une vingtaine de pages.

Il a rappelé qu'avant 1960 les municipalités offraient toutes les mêmes services dits essentiels: aqueduc, égout, routes, police, enlèvement des ordures. Mais depuis, l'urbanisation a amené les villes a s'impliquer dans de nouveaux secteurs: transport en commun, loisirs, environnement, urbanisme. Cette prise en charge de services additionnels, a souligné M. Aubertin, s'est faite sans transfert fiscal de la part du gouvernement québécois et ce sont les contribuables qui ont dû payer la facture.

Boucherville souhaite donc qu'à l'avenir "les municipalités aient un champ propre d'intervention et de financement à l'intérieur duquel le gouvernement du Québec ne pourrait pas intervenir sans qu'il y ait consentement des municipalité ou des citoyens'. "Même si les municipalités sont des créatures du gouvernement, elles ont assez de maturité pour jouer leur rôle sans ingérence", a souligné M. Aubertin.

Le partage des responsabilités devrait se faire dans un esprit de "décentralisation" et non de "déconcentration". C'est-à-dire, qu'il devra permettre aux villes d'exercer de vrais pouvoirs, de faire elle-mêmes leurs choix politiques et administratifs plutôt que d'appliquer simplement des normes, des règlements, des lois édictés par une autorité supérieure.

Le maire Aubertin a particulièrement dénoncé les innombrables contrôles auxquels sont soumises les administrations municipales. "Nous sommes traités comme des enfants. Nous devons continuellement demander des approbations à Québec, a-t-il déploré. Ces mécanismes de contrôle coûtent cher et en plus ils n'évitent pas toutes les erreurs. Les électeurs locaux devraient être les seuls à porter un jugement sur la gestion de leurs mandataires. Autrement la démocratie n'a aucun sens".

Par ailleurs, au chapitre du financement le maire de Boucherville croit que la taxe foncière doit être maintenue parce qu'elle est la mesure "la plus équitable". Cependant, au niveau des subventions, il propose qu'elles soient "garanties" afin que le gouvernement ne puisse pas les réduire en laissant aux municipalités "l'odieux d'augmenter la charge fiscale de ses citoyens". Aussi, une ville qui ne peut ou ne veut profiter d'un programme de subvention devrait bénéficier d'une compensation financière.

La Ville propose en outre au gouvernement d'instaurer un régime de crédit d'impôt pour les améliorations apportées aux propriétés unifamiliales (mesure qui entrainerait une hausse de l'évaluation municipale); de ne plus imposer les intérêts des obligations municipales (ainsi les villes pourraient obtenir du financement à meilleur taux); et enfin d'accorder aux contribuables "un crédit d'impôt équivalent aux taxes municipales qu'ils auront versées". De cette façon les municipalités pourraient "financer leurs services sans augmenter la charge globale des citoyens".

Des réactions

Si l'on en juge par la réaction du président de la Commission, l'ancien ministre des Finances Jacques Parizeau, cette dernière suggestion a très peu de chance d'être retenue. Elle ferait perdre à l'Etat, croit-il, 20 % de ses revenus et risquerait de provoquer une "explosion des dépenses municipales".

Par ailleurs les commissaires ont paru intéressés par le contenu du mémoire de Boucherville. "C'est un document extrêmement rafraichissant, un des premiers qui aborde la problématique sous cet angle", a souligné le commissaire Jean-Pierre Hogue.

M. Parizeau a pour sa part demandé au directeur général Beaupré de donner des exemples concrets de contrôle jugés inopportuns. Après avoir cité certaines mesures (approbation de règlement d'emprunt, de convention, etc.), ce dernier a suggéré que des mécanismes d'appel soient plutôt instaurés. Ainsi, la Commission municipale pourrait devenir un tribunal quasi-judiciaire auquel les citoyens pourraient recourir quand ils se sentent lésés.

Au chapitre des contrôles, le conseiller André Provost a rappelé les contraintes imposées par le ministère des Affaires culturelles dans les aires de protection des maisons classées. Dans ces zones les propriétaires doivent obtenir un double permis et se soumettre à des normes plus sévères qu'ailleurs quand ils veulent améliorer leur propriété.

Devant l'instance que mettent les élus à dénoncer les contrôles gouvernementaux, M. Parizeau a promis que la Commission examinerait le rôle des ministère à ce niveau.

Le mot du silencieux

L'une des contradictions de notre condition de bourgeois: passer la moitié de notre temps à dire du mal de la consommation et l'autre moitié à en jouir.

Albert Brie

Sénateur, il est trop tard pour se «mettre à l'eau de Vichy».

■ Le régime alimentaire partisan de Jacques Hébert me «purge»

(Jacques Hébert ayant cessé son jeûne, je me sens plus à l'aise pour vous livrer la présente.)

Je ne doute pas de la sincérité et de l'amour du personnage pour la jeunesse du Canada et de l'univers entier. Tout le monde est pour la jeunesse comme pour la vertu.

Mais, qu'il choisisse lui-même «son» occasion, devant la presse, la radio et la télévision, pour faire «sa» grève, à la porte même de l'enceinte des **champions patronneux** et **fainéants les mieux payés** du Canada, je suis choqué, sinon scandalisé.

UNE CURE PARTISANE

Je savais que M. Hébert était beaucoup plus partisan qu'indépendant. Son attitude me confirme la grande «libéralité» de sa partisanerie.

Qu'il se soumette à une cure d'amaigrissement, c'était nécessaire: le Sénat étant le centre naturel de l'obésité. Il aurait pu se soigner sans bruit, à l'abri et loin des médias d'information...

C'est connu et reconnu: il n'y a pas de sénateurs ou lieutenants-gouverneurs nommés au Québec pour avoir défendu les réels intérêts des Québécois. Toujours, c'était et ce sera pour services rendus ou à rendre au PARTI.

OÙ ÉTIEZ-VOUS?

Où étiez-vous, M. Hébert, que faisiez-vous avant d'être nommé sénateur, vous et vos semblables, amis du régime, lors du complot des 9 provinces anglophones contre le Québec avec la volonté, la complicité, la complaisance de messieurs Trudeau, Chrétien et compagnie?

Malgré l'opposition de l'Assemblée Nationale et du Québec entier au rapatriement et à la nouvelle constitution, qu'avez-vous fait?

Pour éviter au Québec une situation intenable, de grande faiblesse économique et politique dont il ne se relèvera peut-être jamais, qu'avez-vous fait?

À cette époque, en 1981, 1982, dans l'estrade d'honneur, à quelle loge étiez-vous pour assister et applaudir à l'exécution du Québec, au moins à son asservissement?

PAS DE «VICHY» MAIS DU CHAMPAGNE

Vous n'étiez pas à l'eau de Vichy, JE ME SOUVIENS, mais plutôt au CHAMPAGNE.

Le moment aurait été pourtant bien choisi pour vous et votre entourage, les 74 députés libéraux, les sénateurs, tout le «French Power», etc... pour faire une vraie grève de la faim.

Le courage c'est comme le talent: il faut savoir l'utiliser et au bon moment; on n'a pas le droit de le gaspiller et d'en faire tout simplement de l'opportunisme...

L'HISTOIRE JUGERA

L'histoire jugera; elle qualifiera le comportement d'une partie de notre élite et de notre «establishment», et évaluera le degré de ses responsabilités.

M. Hébert, vous avez atteint votre but: vous avez perdu au moins 20 livres de mauvaise graisse et les médias d'information ont amplement satisfait votre vanité et votre soif de publicité.

IL EST MINUIT MOINS CINQ M. HÉBERT

S'il vous reste un peu d'indépendance, démissionnez au plus tôt du Sénat où l'esclavage vous a enfermé, pour venir aider (Bourassa, Johnson et) le Québec à éviter précisément l'esclavage, l'impuissance, la diminution — pour ne pas dire l'assimilation — qui le guettent dans un avenir **déjà prévisible.** Vous vivrez peut-être un peu plus modestement, mais plus fièrement et sans patronage.

Non, M. Hébert, il est trop tard pour **se mettre à l'eau de Vichy.**

Votre régime alimentaire m'écoeure et plus complètement, me «purge.»

Jean-Paul Auclair,
Directeur-éditeur,
Le Courrier du Sud.

Voyages 4 Saisons
638, boul. Marie-Victorin
BOUCHERVILLE
655-3533
Permis du Québec

Venez consulter nos brochures sur les différents circuits proposés en EUROPE cet été

OFFRE SPÉCIALE
Épargnez $200.00
à l'achat d'un forfait en Grèce

FLORIDE
Vol sur ft.Lauderdale
À partir de $225.00
Taxe d'aéroport en sus

LE PHARE GASPÉSIEN
Poissons frais tous les jours
395 Samuel de Champlain
OUEST DE MONTARVILLE
Sortie 18 Route 132
BOUCHERVILLE
655-9321

CUISSES DE GRENOUILLES
Qualité N° 1
SPÉCIAL $6.49 lb.

TRUITES ARC-EN-CIEL
Roses - Produit du Québec
SPÉCIAL $4.29 lb.

CROQUETTES DE POISSON
SPÉCIAL
$1.99 lb.

FILETS DE PERCHAUDE
Eau douce
SPÉCIAL $5.19 lb.

par Jeannine Laporte LaBossière

Vie politique

Élections municipales '86

Jacques Saint-Germain et André Provost lancent un nouveau parti politique



Les conseillers indépendants Jacques Saint-Germain et André Provost ont annoncé vendredi dernier la formation d'un nouveau parti politique municipal. Me Saint-Germain sera candidat à la mairie et M. Provost briguera un poste de conseiller.

Les conseillers indépendants Jacques Saint-Germain et André Provost n'ont pas fait durer le suspense bien longtemps. Tel que promis, ils ont annoncé vendredi dernier leur décision concernant leur avenir politique. On s'attendait bien sûr à ce qu'ils soient à nouveau candidats, Me Saint-Germain à la mairie et M. Provost à un poste de conseiller. Mais, en général, on ne prévoyait pas qu'ils s'allient et forment un parti municipal dont Me Saint-Germain serait le président et M. Provost le vice-président.

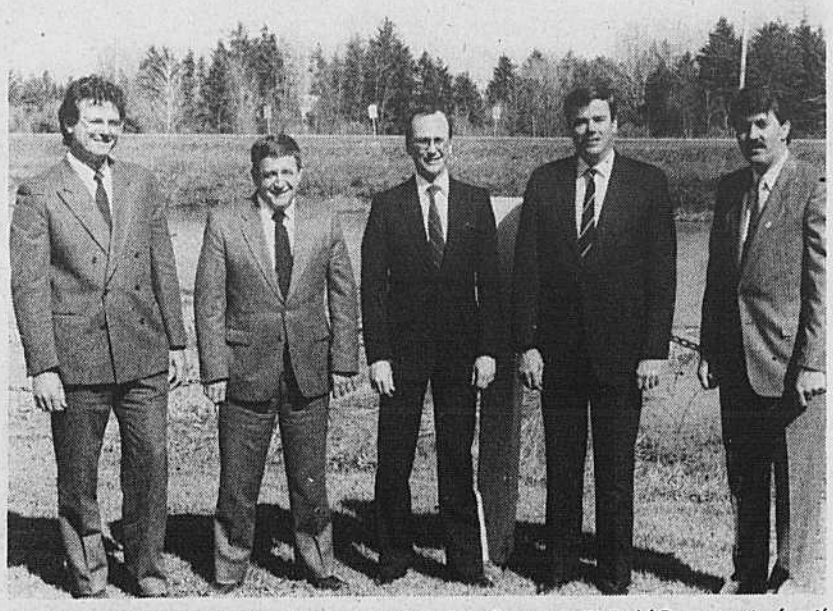
C'est fait. Même s'ils ne veulent pas dévoiler le nom de leur parti aussi longtemps qu'il n'aura pas été approuvé par le directeur général des élections, MM. Saint-Germain et Provost sont déjà en campagne électorale. Au cours d'une conférence de presse tenue à La Saulaie, vendredi dernier, ils ont présenté leur équipe, c'est-à-dire le noyau initial auquel viendront se greffer graduellement d'autres personnes. Ainsi, M. Jean Ringuette, qui avait été l'organisateur de Me Saint-Germain en 1982, sera l'organisateur en chef du parti, son représentant et son agent officiel. Me Paul Hardy, notaire, sera le représentant officiel-adjoint, le conseiller technique et s'occupera des relations avec les commerçants et industriels. M. Richard Néron, courtier en immeubles fort connu, sera le relationniste de l'équipe et le responsable des événements spéciaux par lesquels le parti entend assurer son financement.

Des affinités

Les conseillers Saint-Germain et Provost ont tous deux été élus pour un premier mandat en novembre 1982. Conseiller au siège numéro 8, Me Saint-Germain était à cette époque membre du Parti municipal du maire Jean-Guy Parent. Sous cette administration il fut le conseiller délégué à la Commission d'urbanisme et comme tel dut défendre certains dossiers fort controversés comme le zonage commercial au carrefour Samuel-de Champlain et Montarville et celui des édifices en hauteur sur la rue Hélène-Boulé. Il fut aussi délégué à la Corporation de Développement économique et membre du comité des priorités jusqu'à son retrait du Parti municipal en décembre dernier. Il décidait alors de siéger comme indépendant estimant que le PMB s'était compromis dans la campagne provinciale aux côtés du candidat péquiste Jean-Guy Parent.

Représent du quartier numéro 4 qui englobe le vieux village, le conseiller André Provost était en 1982 le seul indépendant au sein du conseil municipal. Malgré son statut il s'est vu confier la responsabilité du comité d'aménagement du vieux village et du comité de toponymie, postes qu'il conserve toujours sous l'administration du maire Aubertin.

M. Provost a souligné que Me Saint-Germain et lui avaient toujours eu des affinités. Elles se sont développés davantage toutefois suite à la démission du conseiller Saint-Germain du PMB. "Depuis janvier nous nous rencontrons régulièrement pour réfléchir à la situation politique", précise M. Provost. Il ne nie pas toutefois avoir été tenté par la mairie mais, à titre de directeur d'école, il n'avait pas la disponibilité voulue. Par ailleurs, il rejetait la possibilité d'être à nouveau candidat indépendant et se cherchait une équipe. On connait la suite. Pour l'instant MM. Saint-Germain et Provost sont les deux seuls candidats connus de leur parti. On ne sait toutefois pas si M. Provost sera encore candidat au siège numéro 4. "Ce sera une décision d'équipe", dit-il. Un autre candidat serait choisi mais on ne veut pour l'instant divulguer son nom. Il reste donc six postes à combler. Déjà plusieurs aspirants ont été rencontrés, aspirants dont on exige, a-t-on souligné, de l'esprit d'équipe et de la disponibilité.



Les dirigeants du nouveau parti politique municipal, Me Saint-Germain et M. André Provost, ont présenté à la presse leurs principaux organisateurs. De gauche à droite, Me Paul Hardy, M. Jean Ringuette, M. Richard Néron, Me Jacques Saint-Germain et André Provost.

Une longue campagne

MM. Saint-Germain et Provost concèdent qu'ils se lancent tôt en campagne mais ils ont de bonnes raisons d'agir ainsi. "Nous voulons nous donner du temps pour bien nous préparer et consulter les citoyens", souligne le conseiller Provost. "Nous ne voulons pas d'un programme fait à la vapeur, ajoute Me Saint-Germain. Au cours des 4 ou 5 prochains mois nous allons écouter les citoyens, établir le dialogue avec eux, connaître leurs attentes et ensuite nous élaborerons notre programme". Une autre raison pour laquelle l'équipe Saint-Germain-Provost amorce la campagne dès avril, c'est que le candidat à la mairie est encore relativement peu connu à Boucherville où il réside depuis 1980 seulement. En 7 mois, Me Saint-Germain aura suffisamment de temps pour corriger ce handicap. Son collègue Provost n'a pas le même problème. Issu d'une vieille famille de Boucherville, impliqué dans divers organismes locaux, il a été de plus pendant de nombreuses années directeur d'école à Boucherville.

SERVICE DE PASSEPORT
BILLETS VIA RAIL
AGENT AIR CANADA
VOYAGES Orientation
655-6240 655-6247
280 Fort Saint-Louis Boucherville
Carrefour La Seigneurie
PARIS Avant le 31 mai $358.
PORTUGAL Avion, Auto, hôtel 2 semaines $983.
GRÈCE Avion, croisière et 2 nuits à Athènes À partir de $1,595.
ESTELLE SYNNOTT

VOLVO 1986 VOLVO 740 4 vitesses, O.D.
48 x $330.14
transp. et prép. taxe prov. en sus.
BALANCE RÉSIDUELLE GARANTIE
1986 MAZDA 323 3 portes, 4 vitesses
48 x $164.16
Transport et préparation, taxe prov. en sus
BALANCE RÉSIDUELLE GARANTIE
FORT CHAMBLY AU TOMOBILE INC. 1979
830 boul. Périgny, Chambly Tél.: 658-6623 - 878-0846

ou 641-1919
Seigneurie
655-1967
OFFICE DE LA DISTRIBUTION CERTIFIÉE
JOURNAL HEBDOMADAIRE
MEMBRE DES HEBDOS RIVE SUD
ENREGISTREMENT NO. 1300
COURRIER DE LA 2 CLASSE
ÉDITÉ PAR: "LE JOURNAL LA SEIGNEURIE INC."

Le choix des canaux de télévision et de radio FM
655-6300
TRANS-VISION Rive-Sud Inc.
655-6300

"Au coeur du Vieux Village"
Fleuriste Nicole Inc.
Ouvert le dimanche
535 RUE SAINT-CHARLES
BOUCHERVILLE
655-9121 - 655-1250

Exclusif

CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE

CHEVROLET

LA TOUTE NOUVELLE CHEVROLET

NOVA

GARANTIE 5 ANS,
KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ INCLUSE*
LA TRANQUILITÉ POUR LES 5
PROCHAINES ANNÉES !

1986 1/2



Nova 4 portes Hatchback Sedan



Nova 4 portes Sedan

MAINTENANT EN MONTRE...

...LA TRACTION AVANT
...UNE IMPORTANTE ÉCONOMIE DE CARBURANT
...UN HABITACLE ESTHÉTIQUE ET SPACIEUX
...UNE FINITION ET UNE QUALITÉ D'ASSEMBLAGE DE RENOMMÉE MONDIALE
...UN FOUGUEUX MOTEUR

SOMME TOUTE, UN VÉHICULE FONCTIONNEL ET TRÈS CONVENANT PARFAITEMENT AUX ACHETEURS ATTIRÉS PAR LES IMPORTÉES.

*SUR TOUTES NOVA 1986 1/2, MOTEUR, TRANSMISSION, DIFFÉRENTIEL, FREINS, SYSTÈME ÉLECTRIQUE ETC...

CHEVROLET
OLDSMOBILE
GM

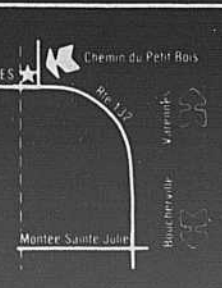
● TAUX DE FINANCEMENT SPÉCIAL SUR PLACE

accès Chevrolet Oldsmobile

1727 Route 132, Varennes
Angle Chemin du Petit Bois

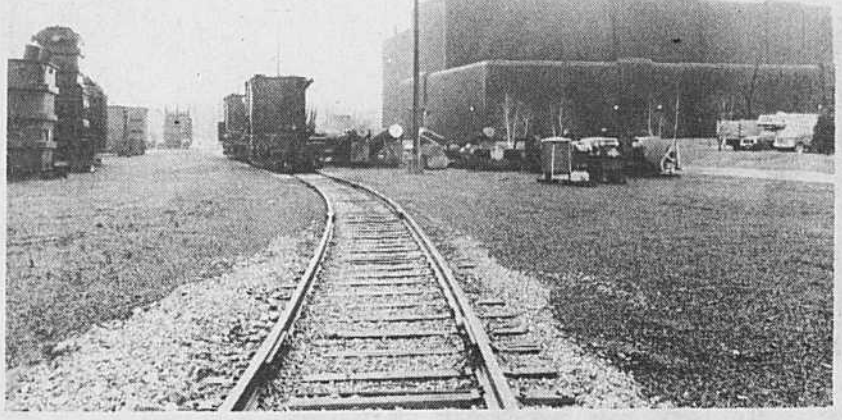
652-3973
MTL.: 875-5271

CHEVROLET

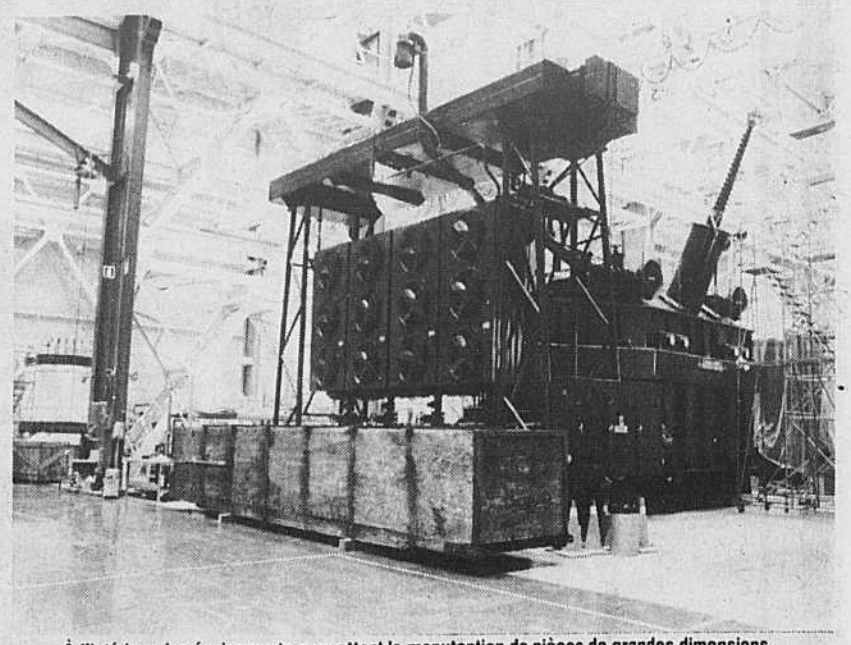


Vie écologique

Déversements de BPC sur les terrains de l'IREQ



Le centre de réparation des transformateurs est situé en arrière du laboratoire de haute tension.



À l'intérieur, les équipements permettent la manutention de pièces de grandes dimensions.

Suite à un accident survenu au cours de l'année 1984 et pendant lequel 300 gallons d'huile contaminée auraient été déversées, des résidus provenant de cette même source continueraient de polluer le terrain de l'IREQ.

Le centre de réparations est cet endroit où sont réparés tous les transformateurs de la province. Sur les lieux mêmes où se produit le bris d'un transformateur, celui-ci est vidé de son huile, puis transporté au centre de réparations de Varennes. L'huile contaminée est ensuite entreposée dans des réservoirs. En 1984, un déversement accidentel d'un de ces réservoirs contenant de l'huile contaminée aux BPC s'est produit. La compagnie Sanivan a été mandée sur les lieux pour récupérer les résidus et tout le terrain a été nettoyé. Il n'a cependant pas été possible de faire disparaître toute trace de cette huile contaminée, ce qui a mené l'Hydro à installer des boudins d'absorption (grosses éponges) pour continuer les opérations de nettoyage. Lors de grandes pluies, les eaux de surface transportent ces résidus d'huile vers le ruisseau Sabrevois qui se déverse au fleuve.

Les taux de concentration

La norme du ministère de l'Environnement du Québec fixe à .15 ppm (partie par million) la concentration maximum admissible de BPC, comparativement à .50 ppm pour le gouvernement fédéral. Il s'agirait de la norme la plus sévère en Amérique du Nord. Les analyses effectuées sur les résidus d'huile sur le terrain de l'IREQ démontrent des taux de .001 ppm, .056 ppm et la troisième analyse n'a pas permis de détecter la présence du BPC, la quantité étant trop infime. Il est évident que si l'analyse ne porte que sur la partie huile, la concentration est supérieure, mais quand on la retrouve dans l'eau (par exemple dans le ruisseau Sabrevois) il serait impensable de ne pas tenir compte du phénomène de dilution que produit l'eau.

Un programme d'action

Hydro-Québec dépense actuellement beaucoup d'énergie à trouver une solution à la disposition des BPC de façon sécuritaire pour l'environnement. Localement, un programme a été mis de l'avant pour procéder à l'identification des sites où sont présents des résidus d'huile, une analyse des sols sera effectuée et des mesures de nettoyage seront mises de l'avant.

Les dangers des BPC

Les BPC sont particulièrement dangereux à cause de leur grande stabilité, la nature met 70 ans à les éliminer. Selon des informations obtenues du ministère de l'Environnement du Québec, les BPC sont présents partout dans notre vie. Dans une maison de plus de 30 ans et contenant des néons des mêmes années, il est fort probable que le transformateur du néon contienne du BPC. Les volumes imprimés avant 1980 en contiennent à travers l'encre qui était utilisée à l'époque. On peut en retrouver dans les colles à plancher, murs en panneaux de particules, etc.

Les BPC ne sont dangereux pour l'être humain que s'ils atteignent la chaîne alimentaire, c'est-à-dire si l'on consomme des poissons s'étant nourris dans le fond d'une rivière remplie de sédiments contenant cette matière toxique. Le ministère suggère donc de consulter le guide des poissons d'eau douce qui a été préparé à cet effet.

TRAITEMENT DES VARICES

Dr. Guy Ménard M.D., L.M.C.C.
Omnipraticien

CENTRE MÉDICAL DE BOUCHERVILLE
150, BOULEVARD MONTARVILLE
BOUCHERVILLE
TÉL: 655-7321

Vidéo Vidéo Vidéo Vidéo Vid

AH OUI!

Une vidéothèque entièrement informatisée
"ORIC" l'ordinateur se fait votre porte-parole
"ORIC" nous fait connaitre vos préférences
Nous dicte combien d'exemplaires acheter d'un film populaire
Nous suggère des titres à remplacer afin de rajeunir l'inventaire
"ORIC"
C'EST POUR MIEUX VOUS SERVIR

VIDEO LOISIRS: c'est facile en grand!

Parce que ...
- plus de 3 300 films
- aménagé de façon à faciliter vos sélections de films
- personnel qualifié pour mieux vous conseiller
- ouvert 7 jours
- réservation téléphonique
- guichet extérieur pour le retour des films ouvert 24 heures

ne manquez pas nos meilleurs films.
DEVENEZ MEMBRE PERMANENT
$4.95 AUCUN FRAIS DE RENOUVELLEMENT
GRATUIT POUR LES ANCIENS MEMBRES

Heures d'ouverture
Lundi, Mardi, Mercredi 9 h 30 à 21 h 00
Jeudi, Vendredi 9 h 30 à 21 h 30
Samedi 9 h 30 à 21 h 00
Dimanche 10 h 00 à 20 h 00

Vidéo Loisirs
CARREFOUR LA SEIGNEURIE
280 FORT ST-LOUIS BOUCHERVILLE
655-4303

Du homard

Avril, c'est le mois du homard en Amérique du Nord, dans la plupart des hôtels de la Corporation Sheraton.

À Montréal, le chef exécutif des cuisines, André Barbotin, a préparé un menu spécial pour les deux restaurants du Centre Sheraton, Le Boulevard et le Point de Vue.

Sur la carte du Boulevard, le midi et le soir, on trouvera les plats suivants:

- Homard froid à la parisienne (entier et demi)
- Bisque de homard
- Homard grillé
- Homard Thermidor
- Petite salade de homard à l'orange

Le soir, au restaurant Le Point de Vue, situé au 37e étage, Mario Zlicaric, le maître d'hôtel vous proposera les plats suivants:

- Bavarois de homard au basilic
- Salade de homard aux poires
- Consommé de homard sous feuillantine
- Ravioli de homard aux agrumes
- Homard à la vanille
- Navarin de homard à l'estragon
- Fricassée de homard à la graine de moutarde.

Jusqu'à la fin du mois, on peut téléphoner au Centre Sheraton pour réserver sa table; Le Boulevard: 878-2000 (poste 4497 ou 4498); Le Point de Vue: 878-2000 (poste 4392 jusqu'à 5h00 ou 4488 après 5h00).

Après les longs mois d'hiver, c'est un menu rafraîchissant que vous propose Le Centre Sheraton. .

auto GLADU inc
Achat-Vente-Échange
et Service
1715, St-Jean, Laprairie
659-1141

1984 TOYOTA CELICA GT
5 vitesses, équipée, balance de garantie. G.I. jusqu'en 1988.

1983 HONDA ACCORD LX
5 vitesses, toit ouvrant, bas millage, garantie 1 an.

1983-84 VASTE CHOIX DE VOLKS
à Essence, Diesel, Turbo diesel, tous garantie 1 an.

SPÉCIAL DE LA SEMAINE 1981 COUGAR RX-7
très belle voiture, garantie 1 an.

À l'achat d'une voiture, vous obtenez GRATUITEMENT un feu d'arrêt arrière. Cette offre prend fin le 30 avril 1986.

LES GARANTIES ECAN AM WARRANTY LTÉE/LTD.

Vente 6ième Anniversaire



POUR DE VRAIS SPÉCIAUX

BOUTIQUE Collection PEERLESS MD

Fiez-vous à notre équipe dynamique !

TAPIS SAXONY 100% NYLON
27 COLORIES À LA MODE
RÉG.: $32.95

$24.15

PRIX 6e ANNIVERSAIRE V.C.

SI VOUS NOUS SOUHAITER "BONNE FÊTE"
NOUS VOUS DONNONS LE SOUS-TAPIS 1/2 pouce
(SUR ACHAT DE TAPIS)
PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX 6e ANNIVERSAIRE

la jolie tuile
CÉRAMIQUE

641-1181

651 CHEMIN DU LAC
BOUCHERVILLE

Vie municipale

par Jeannine Laporte LaBossière

Sur la scène municipale...en bref

Feu le projet de centre commercial

Le controversé projet de construction d'un petit centre commercial à l'angle de Samuel-de Champlain et Montarville est définitivement abandonné. On se rappellera que ce projet avait entraîné il y a trois ans la création d'un comité ad hoc sur le zonage commercial. Une année plus tard, le projet légèrement modifié refaisait surface. Il provoqua à nouveau l'opposition de quelques marchands et de plusieurs citoyens riverains qui entreprirent une bataille juridique. L'affaire devait se terminer en Cour supérieure. Dans un jugement rendu en novembre dernier le juge Jean Filiatreault déclarait nulle la modification du règlement d'urbanisme créant une zone commerciale au carrefour Samuel-de Champlain et Montarville. Les promoteurs du projets ont alors révisé leurs plans et soumis à la Ville un projet intégré de triplex semi-détachés. Ils se proposent donc maintenant de construire sur ce terrain trente unités de logement de type condominium qui seront réparties dans cinq bâtiments de trois étages maximum. Mercredi dernier, le conseil municipal, sur recommandation de la Commission d'urbanisme, a adopté le projet de règlement 1200-91 créant une zone «résidentielle unifamiliale, bifamiliale et trifamiliale sous forme de projet intégré» sur ce terrain. L'assemblée publique de consultation aura lieu le 6 mai à 19 heures 30 à la salle du conseil. On ne prévoit pas pour l'instant de mouvement d'opposition.

Guy Dubois aurait préféré une augmentation de taxes

Plutôt que d'emprunter pour payer sa quote-part du transport en commun de 1986, la Ville de Boucherville aurait dû utiliser une partie de son surplus et augmenter le taux de la taxe afin de payer cette facture comptant. C'est la thèse qu'a soutenue mercredi dernier le chef du Parti civique dans une de ses rares interventions publiques. On sait que Boucherville, comme les autres villes-membres de la STRSM, devait acquitter cette année sa quote-part de 1985 et de 1986 puisque la loi oblige désormais les villes à payer leur part du déficit de l'année en cours. Or, pour payer sa facture de 1986 le conseil municipal a décidé de contracter un emprunt de $1,579,250 remboursable en six ans. «On emprunte pour payer l'épicerie», a commenté M. Guy Dubois en dénonçant le «budget électoraliste» de décembre dernier. Il croit que la Ville aurait pu facilement s'éviter de payer des intérêts et des frais contingents de près d'un million de dollars si le conseil avait plutôt utilisé une partie du surplus d'opération de l'année 1985 et haussé les taxes. Malgré ces arguments les membres du conseil ont approuvé le règlement décrétant l'emprunt de $ 1,579,250.

Seule la conseillère Marcelle Drouin-Hamelin du Parti civique s'y est opposée.

La ville réclame la construction d'un mur anti-bruit

Après plusieurs vaines tentatives, le conseil municipal revient à la charge auprès du ministère des Transports pour qu'il mette en place un mur anti-bruit le long de l'autoroute 132, dans le secteur qui était bâti avant la construction de cette voie rapide. Le conseil demande au ministère d'assumer au moins 50% du coût de ces travaux, l'autre partie pouvant être défrayée au moyen d'une taxe d'amélioration locale... Dans ce cas il faudra consulter les riverains pour obtenir leur accord.

Corrections à certains noms de rues

Suite à diverses recommandations de la Commission de toponymie du Québec, le comité de toponymie de Boucherville a procédé à une révision des noms de rues de la ville. Le conseil a retenu un certain nombre de ses recommandations mais pas toutes. Ainsi pour se conformer aux règles il aurait fallu qu'aux anthroponymes (noms de personnes) on ajoute aussi le ou les prénoms. Par exemple: Pierre-Esprit-Radisson au lieu de Radisson, André-Marie-Ampère au lieu de Ampère. Le conseil a préféré se limiter à des corrections orthographiques ou à des ajouts de particules. Ainsi on écrira désormais «de Brion» au lieu de «Brion», Dupernay au lieu de Du Perney. Il y aura au total 19 modifications. Par ailleurs, le conseiller responsable du comité de toponymie, M. André Provost, a souligné que toutes les enseignes de rue seront renouvelées en sept ans. Elles incluront les armoiries de la ville.

Affichage électoral

Les candidats aux élections municipales seront les premiers à devoir se conformer à la nouvelle règlementation en matière d'affichage en temps d'élection. Ils devront obtenir un certificat d'autorisation, fournir un dépôt de $100 par district électoral ou $800 pour l'ensemble du territoire de façon à garantir l'enlèvement des affiches. Ces affiches ne devront pas être installées sur les édifices municipaux ou dans les parcs et devront être retirées dans les quinze jours suivant la date du scrutin. À défaut, le dépôt sera confisqué.

Incident cocasse

Un incident banal mais pourtant exceptionnel s'est produit au cours de la dernière assemblée du conseil. À un certain moment on a en effet constaté qu'il n'y avait plus quorum et le conseiller Saint-Germain a aussitôt demandé qu'on interrompe l'assemblée. Il n'y avait plus que quatre conseillers à leur siège, MM. Provost, Saint-Germain, Villeneuve et Côté, alors que le quorum est de cinq. L'arrêt a été bref, MM. Aubertin, Gadbois et Mme Hamelin reprenant leur siège rapidement.

Un «Maurice-Côté»

Le conseiller Saint-Germain ne déteste pas à l'occasion faire de l'humour. Commentant très brièvement le texte du conseiller Côté publié dans La Seigneurie, mercredi dernier, il a conclu: «Le Journal de Montréal a son Maurice Côté, La Seigneurie a maintenant son Albert Côté».

Exploration économique, "France-Québec"

L'Office franco-québécois pour la jeunesse effectue présentement un recrutement supplémentaire de projets pour son programme de stages en France intitulé «EXPLORATION».

À cette occasion, l'O.F.Q.J. s'adresse plus particulièrement aux 18-35 ans oeuvrant dans le secteur économique. Les dossiers retenus seront, entre autres, des projets visant la mise-en-marché ou la fabrication de produits.

Les projets pourront être réalisés en groupes d'au maximum trois personnes et devront se dérouler prioritairement au cours du mois d'octobre prochain.

Objectifs généraux du programme:

- approfondir le contenu des échanges déjà réalisées entre la France et le Québec;
- encourager l'excellence de la participation et de la production;
- stimuler les recherches, expériences et productions porteuses d'avenir pour la coopération franco-québécoise;
- appuyer des thèmes jugés prioritaires dans les deux communautés.

Admissibilité

Les 18-35 ans (individus ou groupes de deux ou trois personnes) résidant au Québec depuis au moins un an, démontrant leur compétence en rapport avec le thème à explorer et identifiant les résultats escomptés ainsi que les moyens à leur disposition pour y parvenir.

- CIDEL - 655-3131, poste 247
- L'O.F.Q.J. - 873-4255
- Communication Québec - 674-6201

NOUVEAU 1986 NOUVEAU

GAZ PROPANE
À BOUCHERVILLE

Ouvert 7 jours par semaine

TENTE-ROULOTTE
RÉCHAUD AU GAZ
CAMPING
BAR-B-Q
VÉHICULES AU GAZ

Vous servir est un plaisir



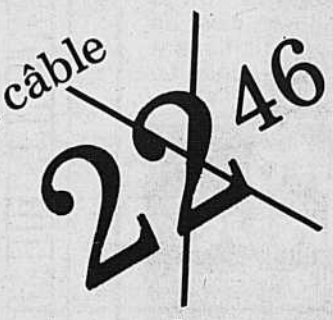
GARAGE

PROVOST ET FILS

701 DES ATELIERS
BOUCHERVILLE
ANGLE 132 ET DE MONTBRUN

655-4390

Épargnez 100% sur les frais d'installation du câble



Nouveaux abonnés seulement de Boucherville et Varennes
POUR UNE PÉRIODE DE TEMPS LIMITÉ

TRANS-VISION Rive-Sud Inc.

80 du Puits, Boucherville 655-6300



Épargnez 50% sur les frais d'installation de la Télévision Payante

31 canaux disponibles

SERVICE À LA CLIENTÈLE 655-6300

Excursions "Suivons les "Canadiens" sur la route

Les amateurs de hockey seront servis à souhait cette année, car des excursions par autobus à coût modique seront organisées partout pour leur permettre de suivre les «Canadiens de Montréal» lors des matchs à l'extérieur... en autant que les «Glorieux Canadiens» continuent à gagner!

Par exemple, lors de la semi-finale, division Adams, il est fort probable que les «Bruins de Boston» affronteront les «Canadiens». Il y aura donc excursion à Boston, soit **mercredi et jeudi**, 9 et 10 avril, si Boston termine le calendrier régulier en 2e place, soit **samedi et dimanche, 12 et 13 avril**, si, Canadien termine en 2e place.

C'est M. Michel Laporte de St-Hyacinthe, bien connu des sportifs pour ses nombreux voyages de sports qui organisera ces excursions par autobus qui partiront de Montréal **mercredi matin ou samedi matin.**

On peut s'informer et réserver en lui téléphonant le soir à: (514) 1-773-3613.

Partie de cartes

Partie de cartes le 22 avril 1986 à 20h00 organisée par les .Filles d'Isabelle.

Endroit0 Salle paroissiale 553, St-Charles

Pauline Gardner

DE PONNE VIANDE

Spéciaux en vigueur jusqu'au 12 avril 1986

CETTE SEMAINE PIERRE SUGGERE:

BROCHETTES DE BOEUF Marinées 4.49 lb., 9.90 kg.

RÔTI DE POINTE DE SURLONGE 4.49 lb. 9.90 kg.

Toutes nos coupes pour congélateur sont emballées selon vos spécifications et congelées sans aucun frais

CUBES DE DINDE Fondue ou brochettes 6.79 lb. 14.97 kg.

Demi-boeuf Can. Cat. A-1 Env. 330 lbs 1.67 lb. 3.68 kg.

Arrière de boeuf Can. Cat. A-1 Env. 165 lbs 2.09 lb. 4.61 kg.

Avant de boeuf Can. Cat. A-1 Env. 175 lbs 1.39 lb., 3.06 kg.

Longe longue de boeuf Can. Cat. A-1 Env. 65 lbs 2.89 lb., 6.37 kg.

BOEUF HACHÉ MAIGRE 10 lbs et plus 2.49 lb. 20 lbs et plus 2.29 lb. SUR RÉSERVATION

RIB DE BOEUF COMPLET Env. 35 lbs - Can. Cat. A-1 2.39 lb., 5.27 kg.

Boucherie Du Domaine
393 samuel de champlain
Boucherville
655-0329
PIERRE TREMBLAY PROP

Nouvelle Adminstration

VISA master card

- Anciennement Chaussures Rogem Inc.
- VENEZ VOIR LA NOUVELLE COLLECTION PRINTEMPS / ÉTÉ 1986

CHAUSSURES Mireille de St-Hilaire

Micha inc.

655-6743

393 SAMUEL-DE CHAMPLAIN, BOUCHERVILLE



SALON DE COIFFURE

CHAMPLAIN UNISEXE

393 SAMUEL DE CHAMPLAIN
BOUCHERVILLE 655-6544

OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI

Stylistes en coupes de tous genres

Avec ou sans rendez-vous

Chèques personnels

SPÉCIAL DU MOIS

MÈCHE SOLEIL - rég.: ~~$50.00~~

Spécial $35.00

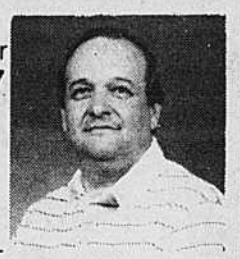
PERMANENTE - rég.: ~~$60.00~~

SPÉCIAL $45.00

master card VISA

IMMO RIVE-SUD INC. COURTIER

Bernard Lamer
Conseiller immobilier
655-1718, 386-1377



393, Samuel-de Champlain Boucherville

BOUCHERVILLE, MONTRÉAL ET RIVE SUD



VARENNES: Cottage canadien impeccable, situé sur Rivière-aux-Pins. Toiture en acier, terrain 19,770. Portes int. boiserie et armoires en pin sélectionné. Foyer, ch. froide, g.-robe en cèdre et beaucoup d'autres extras. **BERNARD LAMER, 655-1718.**



BOUCHERVILLE: Superbe canadienne, située long du golf. Renovée '85; terrain superbement paysagé. Pleines d'extras et de qualité. **Prix réduit. BERNARD LAMER, 655-1718.**



BOUCHERVILLE: 895 Abbés Primeau. Bungalow très intéressant. **BERNARD LAMER, 655-1718.**



MONTRÉAL: Quadruplex rue Hochelaga, 3 1/2 rénové, revenu 12,900.$ Chauffage élect. locataire. **CLAIRE FECTEAU ou BERNARD LAMER, 655-1718, 655-1332.**



BOUCHERVILLE: 455 Des Alouettes. Joli bungalow, terrain super paysagé, piscine creusée, beaucoup d'extras. *À voir !* **BERNARD LAMER, 655-1718.**

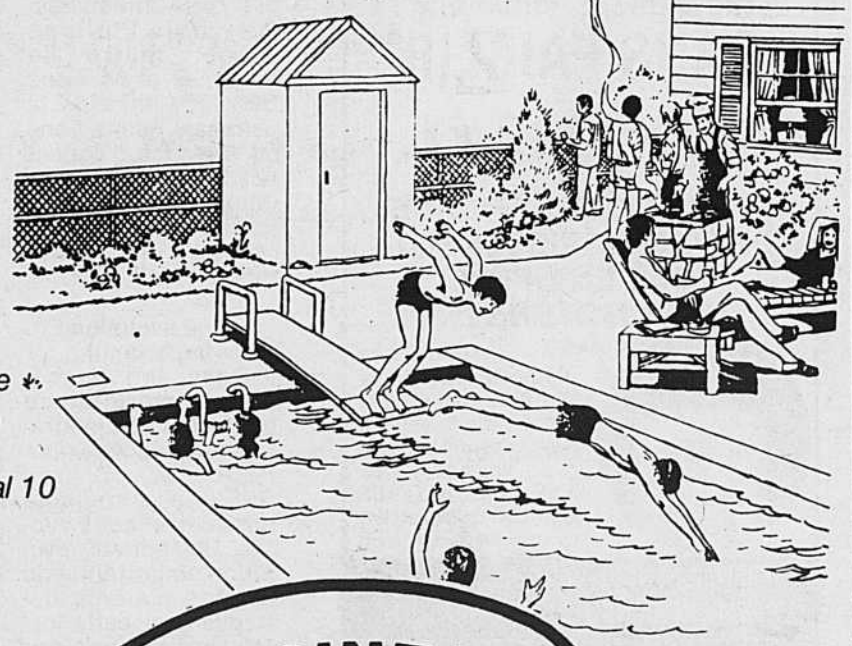
BOUCHERVILLE: Duplex bien situé, près des services, 2e étage à rénover. **CLAIRE FECTEAU ou BERNARD LAMER, 655-1332, 655-1718.**

BOUCHERVILLE, LONGUEUIL, triplex, bien situés, bon revenus. **CLAIRE FECTEAU, 655-1332, 655-1718.**

"L" Carré Rectangulaire Rectangulaire "L" Carré "L" Arqué Ronde Rectangulaire "L" Carré Rein Rigide "L" Arqué

Vente d'ouverture !

Super rabais pré-saison



N'attendez pas les chaleurs...

- *Garantie à vie sur les parois*
- *Garantie de 25 ans sur la toile*
- *Tel qu'annoncé à la télévision à CFTM-TV - canal 10*

Dépositaire des produits 7-11



PISCINES FONTAINE INC.
1037 DU PERCHE
BOUCHERVILLE
655-0689

Aussi disponible piscines hors-terre toutes grandeurs !

7-11 POOL PRODUCTS

• À votre service depuis plus de 14 ans

Vie scolaire

par Nicole Jarry

Mgr Hubert bénit la nouvelle aile de l'école secondaire Saint-Paul



À l'extrême gauche, on reconnaît Mgr Bernard Hubert et le directeur général M. Richard Doyle. À droite, M. D'Arcy St-Pierre, président du conseil et le frère Maurice Bouffard ex directeur général du collège. Autour de la table des membres du conseil d'administration.



Le choeur de chant du collège sous la direction du frère Roland Alarie.

C'était la fête à l'école secondaire Saint-Paul la semaine dernière. Plusieurs invités de marque, dont Monseigneur Bernard Hubert, évêque du diocèse Saint-Jean-Longueuil, M. Marcel Danis, député de Verchères et vice-président de la Chambre des Communes, M. Louis-Philippe Dalpé, maire de Varennes et M. René Désourdy, curé de la paroisse Sainte-Anne de Varennes, s'étaient réunis pour l'inauguration et la bénédiction de la nouvelle aile récemment construire.

Une évolution importante

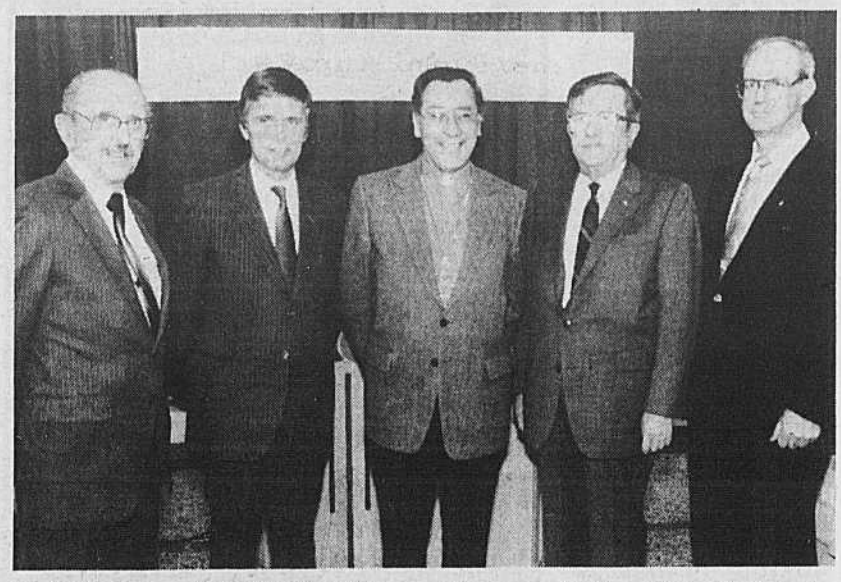
Dans son allocution, le président du conseil d'administration de l'école Saint-Paul, M. D'Arcy St-Pierre a souligné que cette construction démontrait l'évolution importante du nombre d'élèves qui fréquentent cette institution. Rappelant que jusqu'en 1976, 150 pensionnaires et 300 externes étaient inscrits, il a ajouté que depuis l'abolition du pensionnat et l'addition de classes préfabriquées, les installations pouvaient recevoir 950 élèves.

Les nouveaux locaux sont destinés à rencontrer les exigences du ministère de l'éducation du Québec relativement à l'initiation technologique et l'économie familiale. "Ces rénovations s'inscrivent dans le cadre d'un programme de modernisation des équipements et la prochaine proéccupation du conseil sera les bâtisses temporaires" a déclaré M. Asselin.

Pour sa part, le directeur général, M. Richard Doyle a fait état de la confiance témoignée par les Frères des Ecoles Chrétiennes envers le projet .

Monseigneur Hubert a procédé à la bénédiction conjointement avec M. René Désourdy, curé de Varennes, ce dernier lisant un évangile de Saint-Luc qui relate la construction d'un édifice sur des bases solides.

Reprenant le thème de l'évangile, Monseigneur Hubert a ajouté qu'il faut bâtir sur du solide. "Nous vivons dans un monde qui n'a plus la chrétienté d'autrefois, mais sans désirer revenir en arrière, il y a des défis très stimulants dans le monde pluraliste où nous vivons et le Seigneur nous invite à être des hommes et des femmes pleins d'audace et de ténacité. Ces deux qualités peuvent consister à ne pas avoir peur d'identifier ses valeurs. Un être humain n'est pas seulement un être matériel, c'est aussi un être qui a besoin d'une dimension spirituelle. L'arbre est vivant et il peut pousser seul. L'être humain ne le peut pas; il a besoin d'être en relation constante avec les autres. L'école est un laboratoire où les jeunes peuvent faire l'apprentissage du réseau de liens essentiel à leur développement. On se développe dans la mesure où l'on donne et l'on reçoit. Il faut accompagner les jeunes dans leur cheminement, stimuler leur liberté pour qu'ils découvrent la lumière" a conclu Monseigneur Hubert.



Les invités d'honneur M. Louis-Philippe Dalpé, maire de Varennes, M. Marcel Danis, député de Verchères, son Excellence Monseigneur Bernard Hubert, évêque de St-Jean / Longueuil, M. D'Arcy St-Pierre, président du conseil de E.S.S.P. et M. René Desourdy, curé de Sainte-Anne de Varennes.

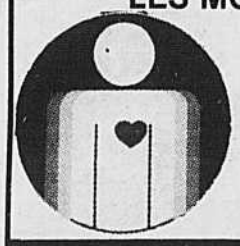
Une fête fort réussie

Le déroulement de la fête incluait un mini-concert du choeur E.S.S.P., sous la direction de M. Roland Alarie, qui a interprété quelques chants dont le choix était très approprié. Ce choeur qui existe depuis plusieurs années n'a rien à envier à un groupe professionnel; il compte des solistes à la voix très riche.

Comme la tradition le veut, c'est autour d'un bon repas dont les coûts ont été assumés par la firme Edilbec responsable de l'exécution des travaux, que se sont terminées les festivités.

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

VOUS VOULEZ
MAIGRIR
rapidement, sûrement
"SANS FAIBLIR"
KILOCONTROL
SPÉCIALISTE EFFICACE DE L'AMAIGRISSEMENT VOUS EN OFFRE LES MOYENS !

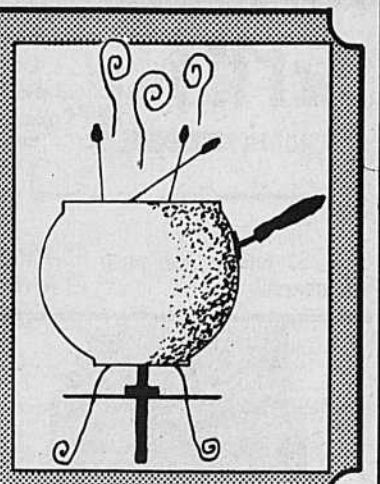


Grâce à sa méthode scientifique sûre et ses traitements personnalisés donnés par des diététistes, vous perdez de 8 à 15 LIVRES OU PLUS en seulement 4 SEMAINES

PRENEZ RENDEZ-VOUS POUR VOTRE PREMIÈRE CONSULTATION GRATUITE SANS ENGAGEMENT DE VOTRE PART

Boucherville
641-1663
150 MONTARVILLE
BUREAU 050
MICHELINE TESSIER DIÉTÉTISTE
KILOCONTROL
LA SOLUTION À VOTRE PROBLÈME DE POIDS

La Place de la Fondue



Maintenant ouvert

FONDUE
- SUISSE
- CHINOISE
- BOURGUIGNONNE
- FRUITS DE MER
- CHOCOLAT

DÉCOR ET AMBIANCE CHALEUREUX

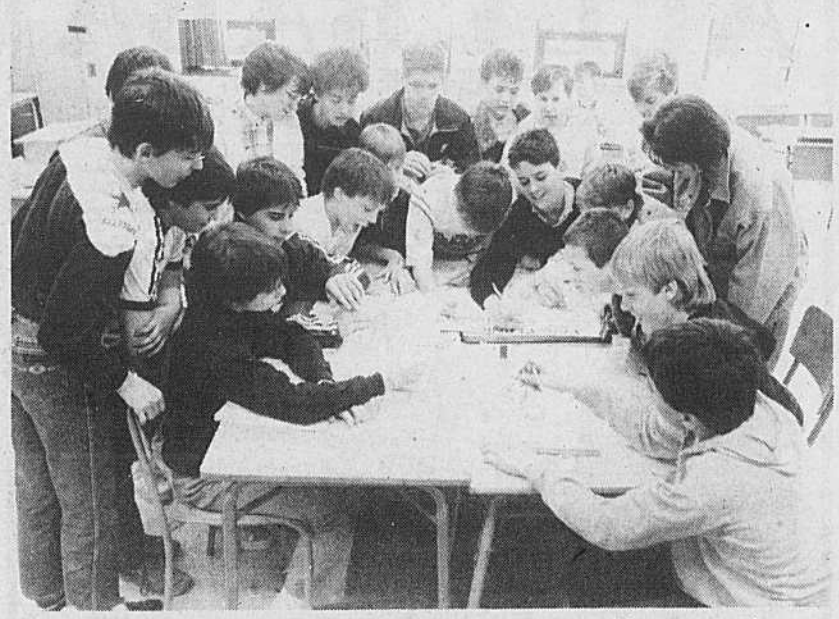
Apportez votre vin ou utilisé le nôtre
SITUÉ AU 2e ÉTAGE DU RESTAURANT
Place de l'Artisan
191 boul. Mortagne, Boucherville
655-6820 ou 655-1117

Vie scolaire

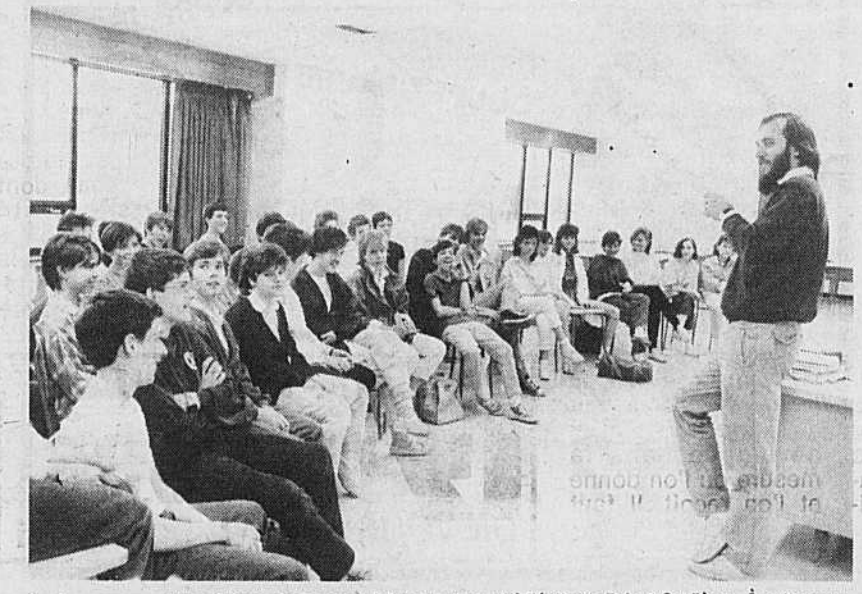
par Marie-Nicole St-Onge

En bref,

Les différentes activités réalisées au niveau de 1ère et 2e secondaire à la Polyvalente de Mortagne



Saviez-vous que ? Dans le cadre du cours d'écologie de 1er secondaire les élèves travaillent à un projet de recherche sur les plantes carnivores. Photos: Jean Laramée



Saviez-vous que ? Les élèves de 2e secondaire ont rencontré l'écrivain Robert Soulières. À cette occasion, ils ont pu questionner l'auteur sur la façon d'écrire un roman, entre autre.

Après la tenue des «États généraux sur la qualité de l'éducation» où quelque 5,400 délégués représentant les diverses sphères de l'éducation étaient réunis, on se pose facilement la question: Que se passe-t-il dans les écoles polyvalentes?

Dans un premier temps nous sommes allés rencontrer puis questionner les enseignants et les élèves sur les différentes activités pédagogiques, culturelles et para-scolaires qui y sont réalisées. Cette semaine nous vous faisons part des découvertes faites au niveau de 1ière et 2ième secondaire.

NOUS AVONS APPRIS QUE:

Chaque midi des enseignants font ce qu'on appelle de la récupération. Ils sont présents dans leur classe et disponibles pour répondre aux questions de tous les élèves qui le désirent, soit en éclaircissant une notion mal assimilée ou récupérer des éléments qu'ils n'ont pas appris auparavant.

- Les élèves de 2ième secondaire, dirigés par un enseignant, publient un journal étudiant nommé: Vitamine D. Ce journal se veut une façon bien à eux d'exprimer leurs opinions, leurs préoccupations. Le tout avec une pointe d'humour bien spécifique à eux.

- Qu'un concours de mathématiques «Math-o-matic» qui a comme objectif de pouvoir mettre à l'épreuve ses connaissances mathématiques acquises, a eu lieu dernièrement à la grandeur de l'école. Évidemment il comporte trois niveaux permettant ainsi de classer les élèves selon leurs acquis. En plus, de nombreux prix sont remis aux gagnants pour souligner leur participation.

- Qu'en plus de profiter dernièrement d'une journée de neige qui les a enchantés, les élèves de 1ière et 2ième secondaire ont participé à des sorties culturelles. Les élèves de 1ière secondaire ont eu l'occasion de faire une visite au musée des Beaux-Arts, visiter le Planétarium dans le cadre de leur cours de géographie et visionner un film de la série: Les grands explorateurs. En 2ième secondaire, les élèves assistent chaque année à deux présentations théâtrales de la NCT et ce, après une préparation faite en classe de français. Aussi, les élèves ont pu voir et admirer l'exposition Picasso l'automne dernier à l'intérieur du cours d'arts plastiques.

SAVIEZ-VOUS QUE?

Les élèves du 1er cycle ont leur propre radio-étudiante produite et dirigée par les élèves eux-mêmes.

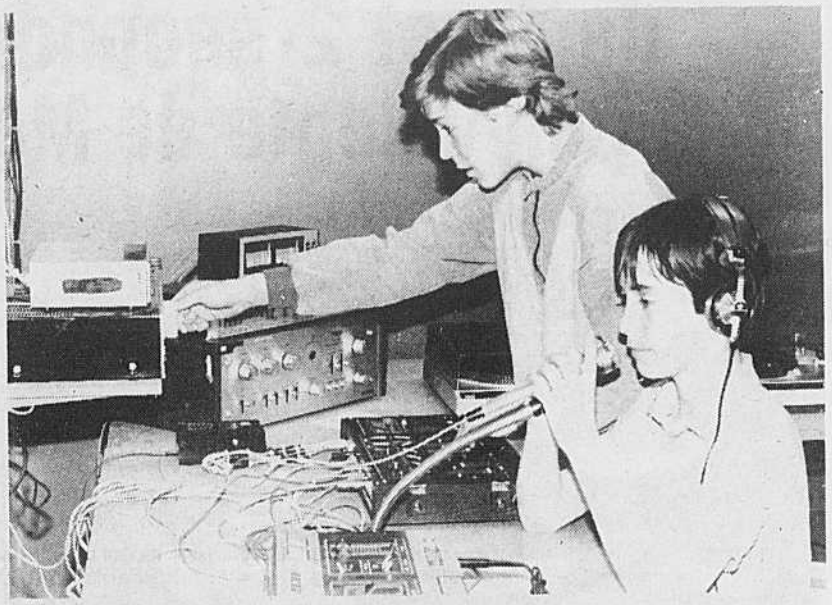
- Qu'une équipe «Génies en herbe» en Sec. II fait la fierté du secteur en le représentant à diverses compétitions régionales.

- Que la Ligue d'improvisations de Sec. I s'entraîne régulièrement 2 fois par semaine afin de pouvoir prochainement disputer des joutes à différents endroits.

- Que les élèves de Sec. II ont rencontré l'écrivain Robert Soulières auteur de quelque 12 romans, dans le cadre du cours de français. En effet ce sont les enseignants de français et les élèves qui ont préparé cette rencontre qu'ils ont d'ailleurs beaucoup appréciée.

- Qu'en Sec. I afin de

Suite à la page 12



Saviez-vous que ? Des élèves de 2e secondaire s'occupent régulièrement de radio-étudiante. On aperçoit ici Jean-Sébastien Naud à la console et Yves Beauchemin au microphone.



Grâce au travail des enseignants et des élèves et ce malgré les difficultés qu'ils connaissent de part et d'autre, il est tout à fait approprié de dire: "Ça bouge dans ce secteur !"

BRONZAGE UNIC VIII ENR.
3 FACIALS GRATUITS SUR ABONNEMENT STANDARD
ESSAYEZ NOTRE SUPER LIT
534 MARIE-VICTORIN BOUCHERVILLE 655-4046

SUPER VENTE DU PRINTEMPS





RÉAL LEMELIN

VOITURES D'OCCASION

- 1986 Buick Century Ltd, bas millage
- 1985 Pontiac Sunbird, 4 portes, un bijou
- 1985 Pontiac 6000 S.T.E., équipée de A à Z, 30,000 km
- 1985 Pontiac 6000 L.E. diesel, toute équipée
- 1985 Firebird, 6 cylindres, balance garantie 3 ans ou 60,000 km
- 1985 Pontiac Fiero G.T., 6 cylindres
- 1984 Pontiac Trans-Am, 25,000 km, Prix spécial
- 1984 Pick up S 15
- 1983 Mercury Lynx, blanc intérieur rouge
- 1983 Cadillac Fleetwood, 2 portes, un bijou
- 1983 Pontiac Acadian, automatique, bas millage
- 1981 Pontiac Parisienne, 2 portes, Prix spécial
- 1981 Ford Thunderbird, 2 tons, très propre

MAURICE GOYETTE
PONTIAC BUICK (1983) INC
VARENNES
PONTIAC BUICK GMC
1623, Route 132, coin Montée Ste-Julie
652-3933
861-6031

CLINIQUE D'ÉPILATION PROFESSIONNELLE



Électrolyste diplômée
Électrolyse par ordinateur
Thermolyse — Blend
Membre de l'A.E.Q.
CHANTAL CARDIN, prop.
72, de Caumont, Boucherville
641-0141

RADIATEUR D'AUTO BOUCHERVILLE
- Réparation de radiateurs
- Réparation de chaufferette
- Réparation de réservoirs à essence

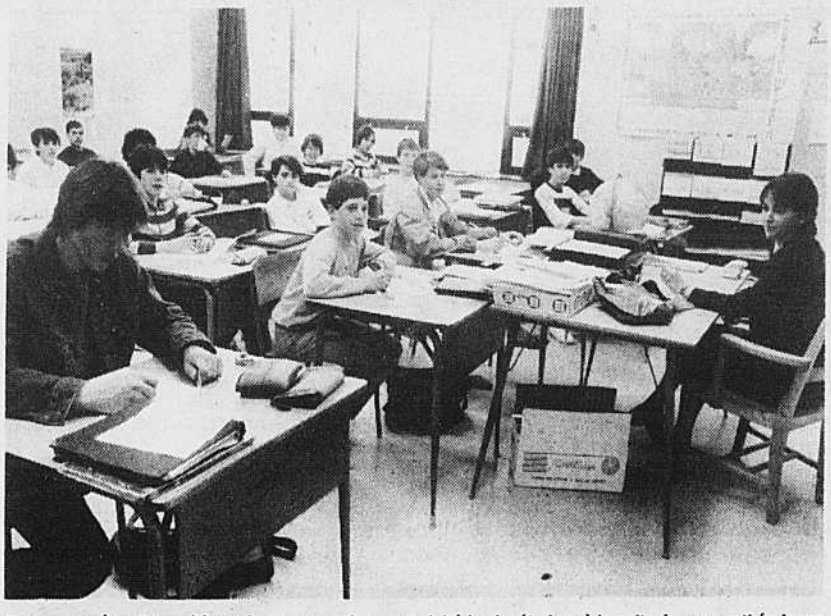
RÉPARATION D'AIR CLIMATISÉ SUR TOUS GENRES DE VÉHICULES
Commercial et Industriel
680 CHEMIN DU LAC BOUCHERVILLE 655-5004

Vie scolaire

Par Marie-Nicole St-Onge

En bref,

Les différentes activités réalisées au niveau de 1ère et 2e secondaire à la polyvalente de Mortagne



Saviez-vous que ? Les élèves de 1er secondaire ont visité le planétarium à la suite des cours théoriques de géographie. De retour en classe les jeunes comprennent beaucoup mieux des notions qui leur apparaissaient abstraites au départ. On aperçoit ici la classe de Lise Corbo-D. enseignante en géographie sec. I.

Suite de la page 11

redonner toute la motivation possible aux élèves afin qu'ils retrouvent leur «deuxième souffle» pour terminer l'année, les enseignants ont mis sur pied un système de «billets-mérite». Il s'agit par là, d'encourager les élèves pour les efforts qu'ils fournissent à différents niveaux. Cette façon d'agir connaît actuellement une telle popularité qu'elle fait dire à ses instigateurs que les objectifs sont décidément rencontrés.

- Que des rencontres de pastorale ont été offertes aux élèves et ont connu un vif succès.

Bref l'espace étant restreint, il ne nous permet pas d'en rajouter plus sur les différentes activités qui ont eu lieu à ce niveau depuis le début de l'année.

Grâce au travail des enseignants et des élèves et ce malgré les difficultés qu'ils connaissent de part et d'autres, il est tout à fait approprié de dire: Ça bouge dans ce secteur!

Bottin des Fêtes Populaires du Québec

La Société des Festivals Populaires du Québec, un organisme regroupant 160 fêtes populaires du Québec a publié le bottin des Fêtes Populaires du Québec. C'est un document de référence décrivant les activités qu'on retrouvent au programe d'une soixantaine de fêtes populaires.

Le coût de chaque exemplaire est de 5.40$ par la poste. On peut se le procurer en envoyant un chèque ou mandat-poste au nom de la Société des Festivals Populaires du Québec, 4545, avenue Pierre-de-Coubertin, C.P. 1000, succursale M, Montréal, H1V 3R2.

BAR LAITIER

ALLY BABA

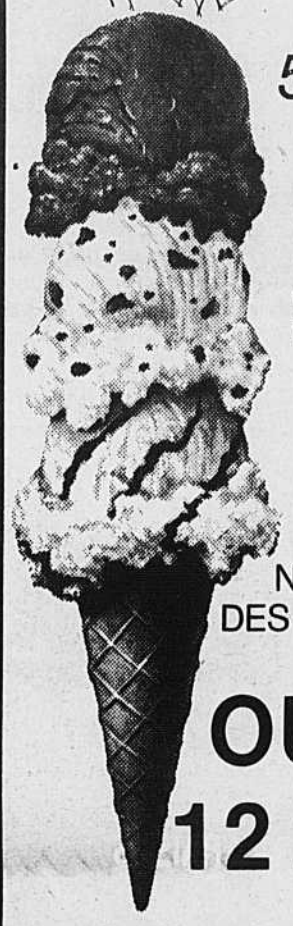
2050 BOUL. RENÉ-GAULTIER

VARENNES (VOISIN DES GALERIES DE VARENNES)



CETTE ANNÉE NOUS FÊTONS NOTRE 5e ANNIVERSAIRE

VENEZ VOUS RAFRAÎCHIR EN DÉGUSTANT VOTRE PLAT FAVORI:



CRÈME GLACÉE DURE OU MOLLE ETC...

SLUSH

SUPRÊME

COUPE GLACÉE

CARRÉ AU CHOCOLAT

NOUS VOUS PROMETTONS DES SURPRISES TOUT AU COURS DE LA SAISON

OUVERTURE

12 AVRIL 1986

ON VOUS ATTEND !



Maurice Tougas, prop.

LA PLUS GRANDE VARIÉTÉ DE FROMAGES IMPORTÉS ET CANADIENS SUR LA RIVE-SUD OFFERT PAR UN SPÉCIALISTE

Le Goûtillon

MAISON 100% GARANTI

Place LaSeigneurie

280 Fort St-Louis

Boucherville

655-9747

FACILITÉ DE STATIONNEMENT

Gâtez-vous avec un bon pain chaud du Goûtillon fait sur place



EXTRAS SPÉCIAUX

Café Gérard Van Houtte
10 variétés au choix
4.95
(le 300 gr.)

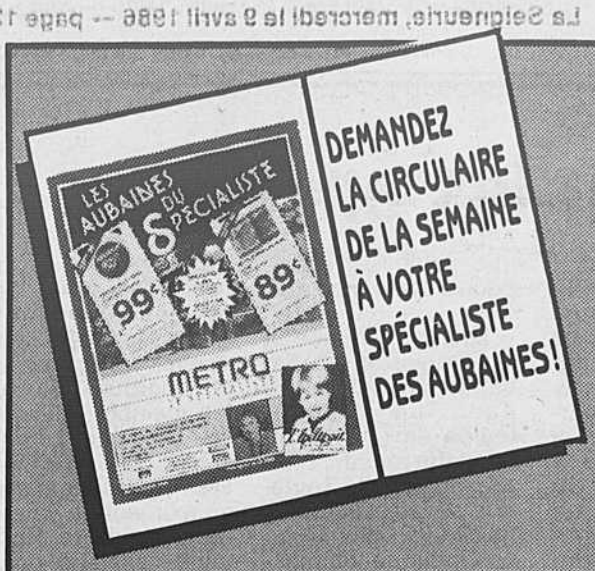
Escargots «Jean-Pierre»
Gr. 36/50
200 gr.
Extra spécial
99¢
Bte

Fromage français «Suprême»
Rég.: 20.90 kg.
Spécial
15.90
kg.

Barres de chocolat.
Au lait
«Susser»
Produit de France - 85 gr.
Rég.: 1.29 ch.
Spécial
69¢
ch.

Saint-Honoré
Fait sur place
6 à 8 personnes
RÉSERVEZ-TÔT
9.95
ch.

Paniers de fruits
Pour toutes occasions
À partir de
20.00
PRODUITS D'IMPORTATION
UNE FOULES D'AUTRES PRODUITS EN MAGASIN



DEMANDEZ LA CIRCULAIRE DE LA SEMAINE À VOTRE SPÉCIALISTE DES AUBAINES!

LES AUBAINES DU SPÉCIALISTE

30¢



ÉPARGNEZ 30¢

à l'achat de
MARGARINE MOLLE CRÉNEX
cont. 800 g
Limite: un coupon par client.
1,29 sans coupon
99¢ avec coupon
Valable du 7 au 12 avril 1986, chez Métro seulement.
Au détaillant: pour être remboursé, veuillez retourner vos coupons à
Redemco, C.P. 128, Longueuil J4K 4X8
Redemco vous remboursera 30¢ plus 0,09¢ pour les frais de manutention.

30¢

1803745 rd

40¢



ÉPARGNEZ 40¢

à l'achat de
BEURRE D'ARACHIDES MÉTRO
crémeux, croquant
bocal 500 g
1,29 sans coupon
89¢ avec coupon
Limite: un coupon par client.
Valable du 7 au 12 avril 1986, chez Métro seulement.

40¢



NOURRITURE POUR CHATS 9-LIVES

saveurs variées, bte 170 g

4/1,00



OEUFS MÉTRO

calibre gros, Canada A
limite: 2 douzaines par client

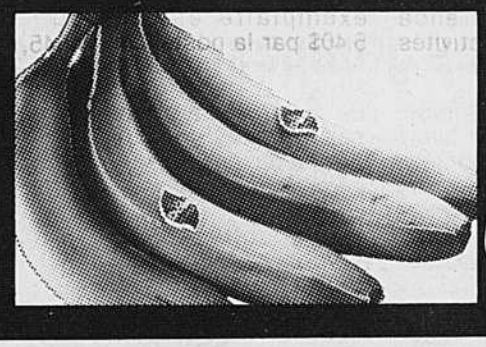
99¢ /douz.



FRAISES

produit de la **FLORIDE**
Canada no 1

88¢ /chop.



BANANES DÔLE GROS FRUITS

produit du Honduras

49¢ /lb 1,08 /kg



FILETS DE POITRINE DE POULET SCHNEIDERS

300 g

3,29



LONGE DE PORC FRAIS

bout de côtes
env. 3 lb (1,4 kg)

88¢ /lb 1,94 /kg

Les articles annoncés dans cette page sont en réclame aux supermarchés Métro situés dans la ville principale de diffusion de ce journal et sa proche banlieue du lundi 7 avril au samedi 12 avril 1986 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Si certaines marques de commerce de produits annoncés ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature, et d'un prix coûtant égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.

METRO

LE SPÉCIALISTE *par excellence*

Vie municipale

par Jeannine Laporte LaBossière

Panneaux-réclames

La ville relâche sa règlementation sur les enseignes

Jusqu'à maintenant la Ville de Boucherville pouvait se vanter d'avoir une règlementation très sévère en matière d'affichage.

Des normes très strictes prévalent ici concernant la grandeur et l'emplacement des annonces. Un petit exemple, la Rôtisserie Saint-Hubert n'a jamais pu installer son célèbre coq au sommet de son restaurant de Boucherville.

Une brèche vient cependant d'être faite dans cette règlementation. En effet, mercredi dernier, le conseil municipal a approuvé une modification de son règlement d'urbanisme (1200-90) qui permet désormais l'installation de 4 grands panneaux-réclames en bordure de l'autoroute 20. Ces enseignes publicitaires sur poteaux devront cependant émaner d'une autorité publique ou d'un organismes à but non lucratif délégué par une telle autorité. En clair, ces panneaux, qui auront une longueur de 29 pieds, appartiendront à la Corporation de Développement économique de Boucherville et ils seront installés sur des terrains appartenant à la Ville dans le parc industriel. Ils auront une superficie maximale de 360 pieds carrés dont une grande partie (300 pieds carrés) pourra être louée à des entreprises du parc industriel. Le reste servira à identifier le Corporation. Sur ces panneaux, une seule entreprise pourra s'annoncer à la fois.

Les membres de la Commission d'urbanisme avaient refusé dans un premier temps de recommander cette modification au règlement. Toutefois devant l'instance du conseil - promotion économique oblige - ils se sont résignés, dans un second temps à définir des normes d'implantation. Mercredi soir dernier, le règlement a été approuvé par tous les membres du conseil présents. Le conseiller Saint-Germain était toutefois absent au moment du vote et la conseillère Robitaille n'assistait pas à l'assemblée.

Les Abymes: l'art de compliquer les choses simples

On a parfois l'impression que la politique est l'art de compliquer les choses simples. Au départ, par exemple, le dossier du jumelage de Boucherville avec Les Abymes semblait clair. Il y avait volonté commune des 2 parties de conclure un jumelage et le conseil semblait prêt à investir les quelques milliers de dollars nécessaires à l'opération.

Or, depuis 2 mois, le dossier a dégénéré en confusion, tergiversations, accusations. Quand on pense que des projets impliquant des centaines de milliers de dollars ne provoquent pas le centième des discussions qu'a engendrées ce projet de jumelage, on peut s'interroger...

Encore mercredi soir dernier à l'assemblée du conseil, la question a refait surface et, malgré une tentative du conseiller Côté, le conseil ne s'est pas compromis sur les dates d'un éventuel jumelage. Il faut dire qu'un laconique télégramme du député-maire des Abymes, M. Frédéric Jalton, adressé au maire Aubertin a en quelque sorte désamorçé le débat. M. Jalton, dans ce télégramme, se dit en effet prêt à procéder au jumelage en 1987 sans même parler de 1986.

Par ailleurs, toujours dans ce dossier, le conseiller André Provost a répliqué au conseiller Côté à la suite d'une lettre ouverte paru dans La Seigneurie le 2 avril. "Il faut avoir soi-même de mauvaises intentions pour en prêter tant aux autres" a dit M. Provost. Il a noté que jusqu'en janvier il avait été un partisan du projet de jumelage. Cependant son enthousiasme s'est refroidi quand il a appris - par un court texte dans La Presse - que M. Côté avait fait des ententes en Guadeloupe sans même en parler à son retour à ses collègues. D'autre part, M. Provost a dit regretter que le conseiller Côté l'ait attaqué dans sa vie privée. "Ce ne sont même pas des attaques en bas de la ceinture, ce sont des attaques à la hauteur des talons", a-t-il lancé.

Consultation des groupes

Le Conseil de la santé et des services sociaux de la Montérégie tient à rappeler à la population qu'il tient actuellement une vaste consultation auprès des groupes socio-économiques de la région dans le but de recueillir des candidatures de personnes intéressées à siéger éventuellement sur un conseil d'administration d'un établissement public de santé et de services sociaux tel un CLSC, un centre hospitalier, un centre d'accueil ou le Centre des services sociaux Richelieu.

À partir des candidatures recueillies, la ministre de la Santé et des services sociaux procédera à la nomination de deux membres pour une période de trois ans au conseil d'administration de chacun des établissements publics.

Les bulletins de présentation doivent parvenir au CSSSM au plus tard le 15 avril 1986. Si vous désirez obtenir une copie de ce bulletin, il suffit de communiquer avec Denise LeRossignol, au numéro (514) 679-6772.

Nos partis politiques ne roulent pas sur l'or

Comme le veut la loi, chaque parti politique municipal doit déposer avant le 1er avril son rapport financier annuel. A Boucherville, le Parti civique et le Parti municipal se sont conformés à cette exigence de la loi et leurs rapports financiers ont été remis au service des finances de la municipalité où ils peuvent être consultés. Ceux qui auront la curiosité de le faire doivent cependant savoir qu'il leur faudra aussi remplir une formule: nom, adresse, numéro de téléphone, titres des documents consultés et motifs de la consultation. Cette politique que seul le service des finances semble appliquer à la Ville touche tous les documents qui peuvent être consultés sur place.

Le parti municipal

Le Parti municipal, dont le président est maintenant M. Hugues Aubertin et l'agent officiel, M. Michel Daviault, a terminé l'année 1985 avec un surplus de $2 278. Ce surplus inclut un montant de $2 000 que la Ville doit verser au parti pour frais de vérification. L'année a par ailleurs été très calme au Parti municipal. En fait aucune activité de financement n'a été tenue. Seuls $400. ont été versés comme contributions, soit 2 montants de $200. provenant de la même personne.

Le parti civique

Le Parti civique, dont le président est le candidat défait à la mairie en 1982, M. Guy Dubois, et l'agent officiel, Mme Mieille Dauphinais, a un déficit accumulé de $4 384. Cependant sa situation s'est légèrement améliorée en 1985 puisqu'il a terminé son exercice avec un surplus de $952. Au cours de la dernière année, il a tenu une seule activité de financement, un tournoi de golf, qui a entraîné des revenus de $4 825. et des dépenses à peu près équivalentes. Le déficit du Parti est financé par 11 de ses membres, la plupart d'anciens candidats, qui ont consenti des prêts en moyenne de $500. chacun. Le chef du Parti a cependant prêté $1 500.

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

UNE ENTREPRISE LOCALE PRÊTE À VOUS OFFRIR LE MEILLEUR SERVICE D'ENTRETIEN DE PELOUSE
POURQUOI LE FAIRE VOUS-MÊME
QUAND UN SPÉCIALISTE PEUT LE FAIRE POUR VOUS
SANS EFFORT, NI TRACAS
ARROSSAGE ET ENTRETIEN DE PELOUSE
COURNOYER FILS enr.
POUR LA FERTILISATION DE VOTRE PELOUSE
ENGRAIS LIQUIDE AVEC FER OU GRANULÉ
HERBICIDE - INSECTICIDE
AÉRATION - DÉCHAUMAGE - OUVERTURE DE TERRAIN
TONTE DE GAZON - BÊCHAGE DE JARDIN
TAILLE D'ARBRES, ARBUSTES ET HAIES
RÉSIDENTIEL
COMMERCIAL
INDUSTRIEL
655-4618
54 - A, DE LA PERRIÈRE
BOUCHERVILLE
SATISFACTION GARANTIE
ESTIMATION GRATUITE
5,000 PI. CA.
$130.00
SPÉCIAL
$120.00
VALIDE JUSQU'AU 10 MAI 1986
MEMBRE DE L'ASSOCIATION PAYSAGE QUÉBEC

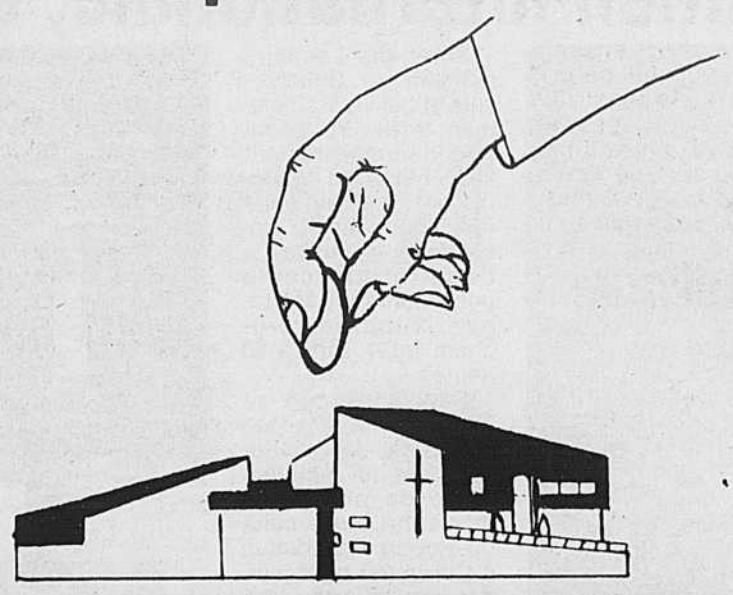
Vitrerie Lionel enr.
•NOUVEAU•
• Grilles de sécurité en fer forgé (toutes grandeurs)
• Vente et installation
VITRERIE GÉNÉRALE
SPÉCIALITÉS:
● MIROIRS DE TOUS GENRES
● VENTE, INSTALLATIONS, RÉPARATIONS
● THERMOS
● VITRINES
● DESSUS DE MEUBLES
● MOUSTIQUAIRES
661 CHEMIN DU LAC
BOUCHERVILLE
655-3531

ATTENTION PROPRIÉTAIRE
RUSCO
Nous avons une toute nouvelle porte d'acier, de marque Rosco, isolée du froid en hiver et de la chaleur en été.
Choix de 30 modèles avec une gamme de couleurs Régulières ou Spéciales. C'est le temps de penser Rénovation, si vous désirez un estimé gratuit: pour fenêtres, portes, corniche, revêtement de votre propriété.
Composez: 655-3531
661 CHEMIN DU LAC
BOUCHERVILLE
DIV. GROUPE BOUTIN MORIN
655-3531
RRL uminium Ltée

Vie culturelle

À la paroisse Saint-Louis

300 bénévoles entreprennent le blitz Opération-Vie



Les 13, 14, 15 et 16 avril, une équipe de 300 bénévoles parcourra les rues de la paroisse Saint-Louis afin de procéder à la collecte de la dîme dans le cadre d'un blitz pour l'Opération-Vie.

Le mot dîme vient du mot latin «decimus», c'est-à-dire le dixième. La perception de la dîme remonte très loin dans l'histoire. Selon les trois ancestrales les dîmes étaient prélevées à raison de ce dixième sur le produit du labourage et des terres en faveur de l'Église. «Certes les temps ont bien changé, souligne M. Raphael Delacombaz du comité Opération-Vie, mais les besoins financiers demeurent aussi présents dans nos communautés paroissiales. Ils augmentent sans cesse en réponse à la participation dynamique des paroissiens aux diverses activités de la paroisse».

L'objectif de l'Opération-Vie pour 1986 est de $85,000. La dîme est établie à $35.00 par famille ou $15.00 par personne ayant un revenu. Cependant chaque famille peut fournir une aide financière à la mesure de ses moyens.

Ainsi, à compter de dimanche prochain le 13 avril et pendant les trois jours qui suivront, 300 paroissiens visiteront les foyers de Saint-Louis et recueilleront la dîme. «Ces mandataires-bénévoles, précise M. Delacombaz, porteront le macaron d'Opération-Vie 1986 ainsi qu'une vignette indiquant leur nom et leur autorité de pouvoir collecter les fonds. Ces mandataires ont accepté généreusement d'accorder de leurs précieuses heures au bénéfice de cette importante cause. Aussi, afin de les aider dans le processus de la collecte, nous prions les paroissiens de préparer leurs dons soit en argent soit par chèque. Ces chèques devront être faits à l'ordre de la paroisse Saint-Louis et pourront être postdatés».

M. Delacombaz invite donc tous les paroissiens de Saint-Louis à faire preuve de générosité afin d'assurer la vitalité et le dynamisme de leur paroisse. «Au fond, dit-il, la dîme c'est un don à notre service».

J.L.L.

Exposition annuelle du Centre d'art



Ce fut probablement l'exposition annuelle la plus spéciale que le Centre d'art de Boucherville ait connu. En effet elle soulignait cette année leur 25ième anniversaire de fondation.

En tout, 8 disciplines différentes étaient au programme. L'activité de créativité en peinture où l'on a pu voir des études très intéressantes avec modèles ainsi que des études de formes et de couleurs. Ce cours dernièrement offert au Centre d'art, a su retenir l'attention des visiteurs quant à sa nouveauté. En plus, des ouvrages de céramique, sculpture sur bois, dessin, émaux sur cuivre, vitrail, peinture, aquarelle furent présentés.

Le directeur de la section des arts du Centre d'art de Boucherville, madame Lise Macnicoll, a su par sa présence et son enthousiasme nous faire découvrir ce qui n'était peut-être pas évident. Des bénévoles de cette trempe, il faut absolument en souligner le travail car il nous fait penser qu'il y a à Boucherville des gens pour qui le mot «art» a encore une signification.

Marie-Nicole St-Onge

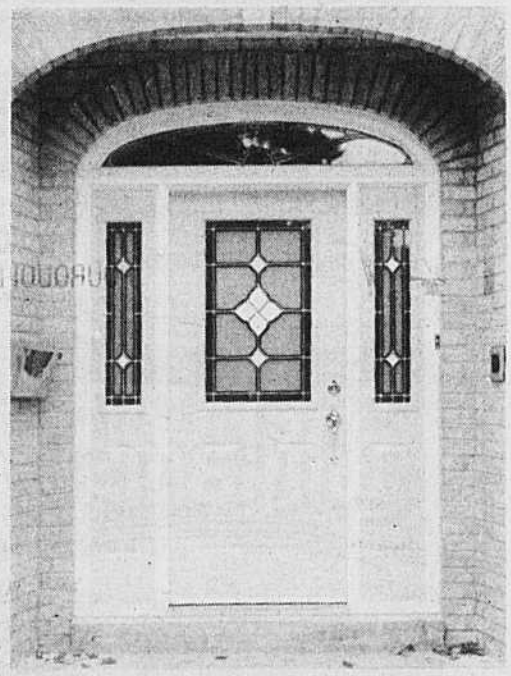
AVIS DE CORRECTION

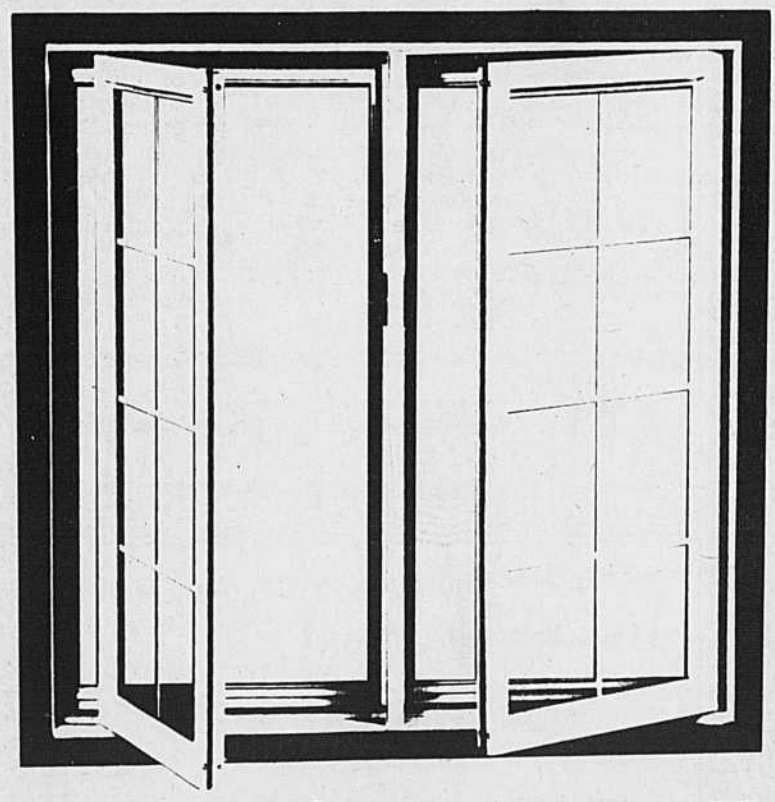
Nous nous excusons mais il se peut que les articles suivants ne soient pas disponibles à tous les magasins pendant la durée de notre dépliant "La forme, ça vous dit ?" dû à des quantités limitées.

N° d'article	Désignation	Page
186-791	Chaise pivotante	9
383-117	Plateau tournant en porcelaine et métal	11
383-430	Chandelier en laiton	11
474-197	Machine à écrire électronique Anglais	9
819-011	Balancelle 3 places	5
850-792	Table basse	18
966-531	Classeur à 4 tiroirs	8
995-100	Vélo 12 vitesses pour hommes	3

Distribution aux Consommateurs®

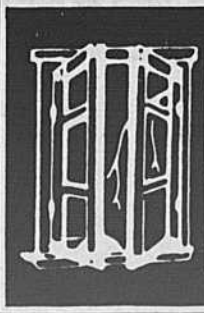
POUR VOS PORTES OU FENÊTRES EN BOIS OU EN MÉTAL





POUR UNE QUALITÉ SUPÉRIEURE POUR DE MEILLEURS PRIX

ESTIMATION GRATUITE À DOMICILE



LES COURANTS D'AIR
PORTES & FENÊTRES

280 FORT ST-LOUIS
BOUCHERVILLE
RTE 132
SORTIE 18, MONTARVILLE
655-1340

VISA MasterCard

HEURES D'OUVERTURE
Lundi, mardi,
Mercredi ....9h30 à 6h00
Jeudi,
vendredi.....9h30 à 9h00
Samedi .....9h30 à 5h00

Vie culturelle

Dernier rappel, vendredi prochain, 11 avril à la polyvalente de Mortagne,

Le Bouchervillois Stéphane Lemelin, pianiste de réputation internationale, en récital



Stéphane Lemelin, résident de Boucherville et qui vit actuellement à New York où il termine présentement ses études de doctorat en musique nous fera l'honneur de présenter un récital à l'auditorium de la polyvalente de Mortagne, vendredi prochain le 11 avril à 20 heures.

Rappelons que ce Bouchervillois de réputation internationale est le récipiendaire de nombreux prix entre autre celui du Robert Casadesus à Cleveland où il remporta en plus du troisième prix, un prix spécial pour la meilleure exécution d'un concerto de Mozart.

Il interprétera le soir du récital les oeuvres suivantes:



Mozart - Sonate en fa majeur K.332
Debussy - Images et en deuxième partie, Schubert Sonate en si b D.960

Les billets pour assister à ce récital sont en vente aux endroits suivants:
Caisse populaire de Boucherville
Décor Guy Millette
Fibres de la Seigneurie Inc.

Le coût des billets est de $10. pour les adultes et de $5. pour les étudiants.
amples informations: 655-9627.

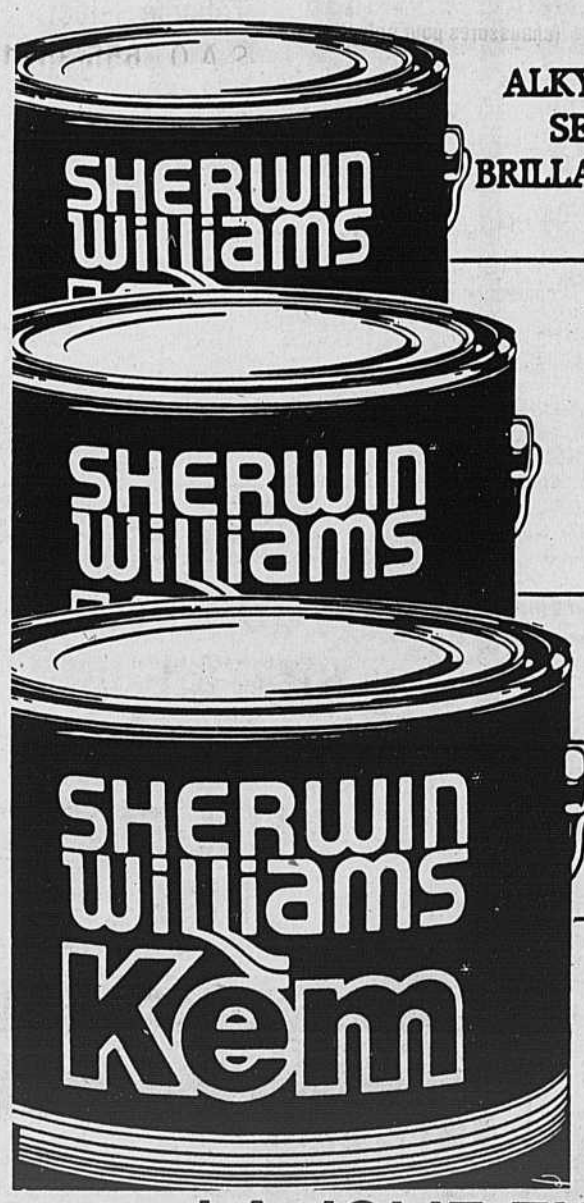
Nous avons présentement en magasin notre collection lingerie Printemps-Été tel que:
Quintanna - Vanessa - Munsalvé
Simon-Shang - Le Chat - Et autres



BIENVENUE CHEZ NOUS !

Boutique Exquise
LINGERIE
LES PROMENADES MONTARVILLE
1001 BOUL. MONTARVILLE
BOUCHERVILLE
641-0155

SOLDE DE PEINTURE D'INTÉRIEUR



ALKYDE SEMI-BRILLANT **21.99** **4L

21.99 **4L
LATEX AU FINI PERLÉ

20.99 **4L
LATEX MAT

**Certaines couleurs à teinter peuvent avoir un contenu légèrement inférieur.

M. KEM* . . . Gage de service et de qualité.

*Marque de commerce de la société The Sherwin-Williams Company utilisée sous licence par SAPCO.



LA JOLIE TUILE INC.
651, Chemin du Lac
Boucherville 641-1181

Le printemps est arrivé aux Promenades Montarville

CHEZ PROVIGO

LES 10, 11 ET 12 AVRIL 1986

DÉGUSTATION ET SPECTACLE SUR PLACE
DES FAMEUX CUISINIERS DU RESTAURANT

Panda **655-6435** (chaussures pour enfants)
-Boutique Patricia, **641-1615** (Prêt à porter pour dames)
-Salon Paris, **655-2651** (Coiffure pour hommes)
-Voyages Performa, **655-2055**
-Les Beaux Tissus, **655-0116** (Tout pour la confection et le tricot)
-Boutique Exquise, **641-0155** (Lingerie pour dames)
-Pavillon Fleuri, **641-1752**
-Rosepom, **641-1136** (Vêtements d'enfants)
-Artisanart, **655-9554**
-Le Naturiste, **655-2501**
-Le Verseau, **641-0037** (Cadeaux)
-Canadian Tire, **655-6950**
-Vidéo Montarville, **655-5565**
-La Librairie, **655-2336**
-Boutique Ombrage, **655-0705** (Prêt-à-porter pour dames)
-Maison des Jouets Éducatifs **655-2349**
-Le Permanent, **655-1375** (Courtier en immeubles)
-Tabagie Sélect Impôt rapide
-S.A.Q., **655-3521**
-Provigo, **641-0232**
-Direct Film, **655-2583**
-Trans-Canada, **641-0072** (Chaussures)
-Bagages Ména, **641-1980**
-Poly Sons, **655-4535** (Disques)
-Nettoyeur Montarville, **641-1219**
-Sears, **641-1240**
-Sports Experts, **655-6003**
-Banque de Montréal, **641-1010**
-Jacques Despars, **641-0030** (Coiffure pour dames)
-Galerie d'Art Boucherville, **655-2499**
-Au Petit Menu, **655-6336** (Casse croute)
-Cordonnerie Talon Neuf, **655-4077**
-Boutique 3G, **655-2469** (Vêtements pour hommes)
-Pharmacie Jean Coutu, **641-1150**
-Brasserie Réal Massé, **641-1236**
-Optométriste Greiche et Scaff **655-1310** (Optometristes)
-Bijouterie Clin d'Oeil, **641-0222**
-Loto Québec

BENI HANA
7965 BOUL. DESCARIE, MTL
731-8202

★ DÉGUSTATION DE FRUITS DE MER, ETC... ★

1001 boulevard Montarville Boucherville

LES PROMENADES MONTARVILLE

ÇA BOUGE ENCORE CHEZ NISSAN!

VOTRE CONCESSIONNAIRE NISSAN N'EST PLUS ÇE QU'IL ETAIT...



BALLARGEON NISSAN INC.

760, ST-CHARLES est,
LONGUEUIL

677-8953
MTL: 523-3171

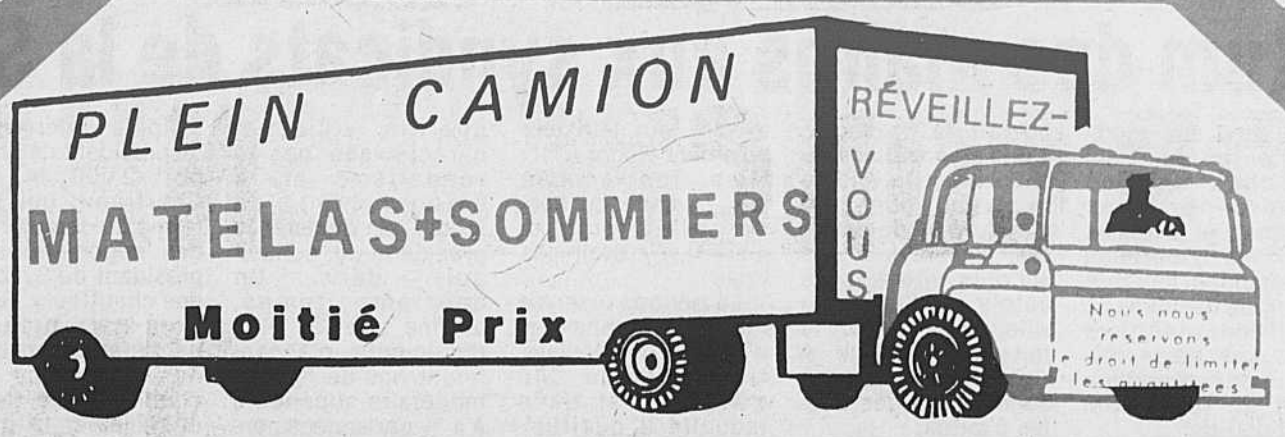
PROGRAMME SÉCURITAIRE PROLONGÉ Protégez votre nouveau véhicule Nissan en achetant le "Programme sécuritaire prolongé" de Ni

NISSAN NISSAN

4 JOURS Promenades Montarville
3 JOURS Galeries Varennes

UNIQUE
A TRAVERS LA PROVINCE

SUR LES LIEUX



4 JOURS SEULEMENT

MERCREDI - JEUDI - VENDREDI - SAMEDI 9 - 10 - 11 ET 12 AVRIL 1986

PROMENADES MONTARVILLE

BOUCHERVILLE - 1001 BOUL. MONTARVILLE

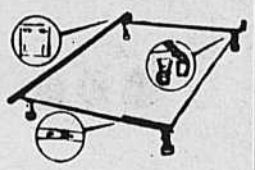
3 JOURS SEULEMENT

JEUDI - VENDREDI - SAMEDI, 10 - 11 - 12 AVRIL 1986

GALERIES VARENNES

VARENNES

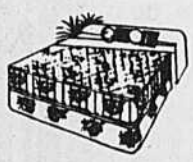
EXTRA SPÉCIAL
Base de lit en métal sur roulettes
Ajustable pour
39'' — 54''



Payez et emportez SPÉCIAL **19.95 $**

PAYEZ ET APPORTEZ
OU
NOUS VOUS LIVRONS À DOMICILE
LIVRAISON EN SUS
PARTOUT DANS LA RÉGION

MATELAS CONVENTIONNEL
À PARTIR DE



75 $ SIMPLE
105 $ DOUBLE

L'occasion de l'année

DISTRIBUTEUR EXCLUSIF AU QUÉBEC
du fameux matelas

CHIRO-D'OR

25 ANS DE GARANTIE

	CHIRO ROYAL	15 ANS	DÉTAIL	PROMOTION
FERME	SIMPLE 30-36-39	MATELAS	$240	$120
		ENSEMBLE	$420	$210
	DOUBLE 48 ou 54	MATELAS	$350	$175
		ENSEMBLE	$550	$275
	QUEEN 60 × 80	MATELAS	$420	$210
		ENSEMBLE	$680	$340
	KING 78 × 80	MATELAS	$640	$320
		ENSEMBLE	$1050	$525

	CHIRO D'OR	25 ANS	DÉTAIL	PROMOTION
EXTRA FERME	SIMPLE 30-36-39	MATELAS	$350	$175
		ENSEMBLE	$550	$275
	DOUBLE 48 ou 54	MATELAS	$420	$210
		ENSEMBLE	$690	$345
	QUEEN 60 × 80	MATELAS	$520	$260
		ENSEMBLE	$850	$425
	KING 78 × 80	MATELAS	$770	$385
		ENSEMBLE	$1300	$650

BIENVENUE À TOUS

BIENVENUE À TOUS

Les Entreprises Michel Mercier Inc.
Négociant de matelas (gros & détail)
133, Montée Saint-Luc (route 223), Saint-Luc (co. Saint-Jean, J0J 2A0
Commandes téléphoniques acceptées
Tél.: 348-1011
PERMIS PROVINCIAL Nº 111285

Spécialités
HÔTEL, MOTEL,
INSTITUTION et APPARTEMENTS

AHRQ

PROMOTION MATELAS CHIROPEDIQUES

PROMOTION MATELAS CHIROPEDIQUES

Vie régionale

par Maurice Giroux

L'intervention législative est demandée

Ultimatum des maires aux syndicats de la STRSM

A moins d'un règlement à la table des négociations avant dimanche soir dernier, le président de la Société de transports de la Rive Sud et maire de Longueuil, M Jacques Finet, devait demander hier au ministre Pierre Paradis d'intervenir par législation spéciale pour mettre un terme aux perturbations du transport en commun.

C'est un véritable ultimatum qu'a en effet servi aux syndicats en cause, celui des chauffeurs en grève depuis près d'un mois et celui des employés d'entretien qui attendent leur tour pour faire de même, le président Jacques Finet lors de la réunion mensuelle statutaire de la STRSM jeudi dernier.

L'atmosphère de la réunion frisait le psycho-drame. Le mise en scène comportait la présence d'une cinquantaine de policiers de la ville de Longueuil, dont certains armés de caméras, dispersés à des endroits stratégiques autour de l'hotel de ville, y compris sur le toit de l'immeuble. A l'arrière, un panier à salade sorti des boules à mites.

Selon la publicité, il devait y avoir foule à la réunion des administrateurs, puisque Transport 2 000 avait lancé un appel à la population. Côté syndical, une quinzaine de chauffeurs seulement faisaient acte de présence, avec à leur tête leur président Roger Cinq-Mars. Tout compte fait, la salle du conseil était remplie, mais il n'y avait pas foule.

La période réservée au public donna lieu d'abord à une déclaration musclée "du maire Finet, dans laquelle il qualifie" d'insulte à l'intelligence" la grève actuelle, de "farce monumentale" le régime des services essentiels et de "hold up" les demandes monétaires des syndicats.

"La grève est en train de tourner à la guérilla vicieuse, caractérisée par le vandalisme et le détournement de fonds", de déclarer le président du conseil qui, dans un deuxième temps, affirme que les élus municipaux n'accepteront pas de hausse monétaire supérieure à 4 % par années pendant 3 ans.

Jacques Finet lance alors un appel à un règlement rapide du conflit, sous peine de réclamer l'intervention législative du gouvernement québécois qui lui offre 3,5 % d'augmentation à ses employés.

Après l'intervention du président de Transport 2 000, M. Guy Chartrand, qui s'informe du déroulement des négociations, le président du Syndicat des chauffeurs, Roger Cinq-Mars prend la parole pour condamner l'injustice des conditions de travail et réclamer la parité avec Montréal. "Les élus municipaux n'ont pas de mandat pour perpétuer l'infériorité des conditions de travail des chauffeurs de la Rive Sud", dit-il, répugnant à l'idée d'un ultimatum en guide de négociations.

Le président du syndicat, et après lui un autre membre du syndicat, s'en prennent également au langage et à l'attitude du maire de Greenfield Park, Stephen Olynyk, qui à un certain moment jette comme solution la fin des services essentiels "afin que les syndiqués crèvent de faim". Il sera alors question du steak du maire et du "baloney" syndical. Le président de l'assemblée mettra fin à ces échanges vitrioliques, ainsi qu'à la période du public, pour passer aux affaires courantes.

Parizeau se montre sceptique face au concept Aérocentre 2000

Le président de la Commission d'enquête sur l'avenir des municipalités, M. Jacques Parizeau, n'a pu s'empêcher de marquer son étonnement, sinon son incrédulité, face au concept d'Aérocentre 2 000 qu'étaient venus présenter des représentants de la Chambre de Commerce la semaine dernière dans le cadre des audiences publiques.

Même si ce n'est pas le mandat de la Commission de faire valoir des opinions sur des projets présentés par des groupes ou des municipalités, l'ex-ministre des finances dans l'ancien gouvernement péquiste n'a pu que sursauter à la lecture de la "shopping list" qui tient lieu de rapport et qui accompagne le "plan" de développement autour de l'aéroport de Saint-Hubert.

Sans mettre en doute la bonne foi des présentateurs, dont l'urbaniste Claude Lavoie, ni la valeur de la démarche inusitée du groupe Aérocentre 2 000, M. Parizeau s'est montré sceptique face à des projets qui font appel à un investissement massif des gouvernements supérieurs, notamment celui du Québec.

M. Parizeau a également questionné la valeur du "consensus" proclamé par les parrains du concept Aérocentre 2 000, alors que les 5 municipalités régionales de comtés qui entourent l'aéroport sont en phase terminale de présentation de leur schéma d'aménagement respectif.

Les porte-parole de la Chambre de commerce ont répliqué que l'effet majeur du concept serait d'obliger les 5 MRC à se consulter à l'avenir avant d'esquisser des schémas d'aménagement.

Les membres de la Commission sur l'avenir des municipalités n'ont d'ailleurs pas eu à se pencher sur les conséquences administratives du concept Aérocentre 2 000, puisque les promoteurs eux-mêmes n'ont pas formulé de recommandations à cet égard. Aucun document, autre que la description du projet, n'était d'ailleurs disponible pour étayer la faisabilité du projet.

Un groupe de travail financé par un PDE (programme de développement de l'emploi) est à l'oeuvre depuis quelques semaines pour concrétiser le concept, en autant que faire se peut.

SACHEZ RESPIRER

SOUFFREZ-VOUS???



Géraldine Gagné
thérapeute, détient une franchise du Centre Gymnastique Respiratoire Julie Lefrançois Inc.

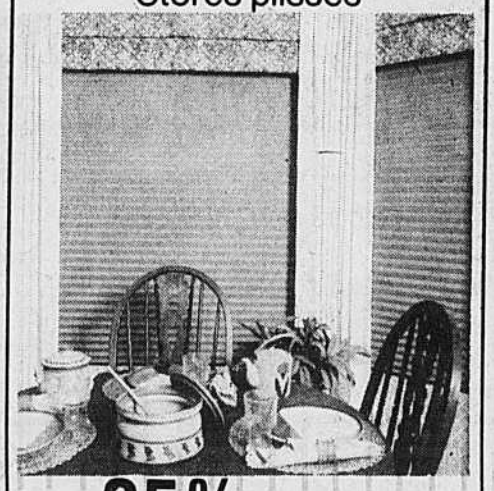
* STRESS
* ANGOISSE
* INSOMNIE
* DÉPRESSION

Retrouvez votre santé par la pratique de la respiration consciente et du souffle qui nettoie.
Sessions privées

Pour informations: 679-7865

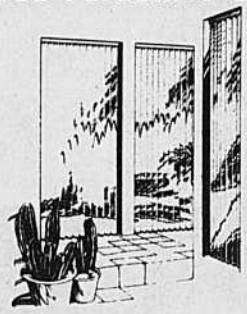
Spéciaux d'avril 1986

Stores plissés



25% de rabais

Stores Verticaux "Draco"



30% de rabais



couvre-lits

20% de rabais sur échantillons

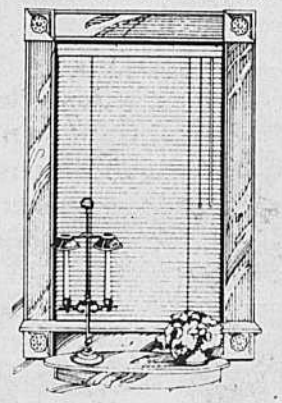
Rideaux

20%

de rabais sur échantillons



Stores Horizontaux



25% de rabais

Papier-peints



20% de rabais



Dentelle blanche disponible en magasin



Draperies Boucherville enr.

643 MARIE-VICTORIN BOUCHERVILLE.

TÉL.: 655-3094

Vie régionale

par Maurice Giroux

Selon le Conseil des loisirs

Québec doit continuer de financer

Le Conseil régional des loisirs de la Rive-Sud est d'avis que le gouvernement du Québec doit continuer de jouer un rôle important dans le financement des équipements lourds et intermédiaires, ainsi que dans l'aménagement des sites récréo-touristiques.

Le mémoire présenté la semaine dernière devant la Commission Parizeau par le CRL se ressent à plusieurs endroits des récentes annonces de coupures budgétaires du nouveau gouvernement québécois.

Tout en affirmant que les municipalités sont prêtes à jouer un rôle accru dans le domaine du loisir, le CRL Rive-Sud soutient par ailleurs que cela relève de la futurologie d'imaginer le retrait complet du gouvernement québécois dans ce secteur.

«Si nous savons la municipalité prête à accroître son rôle et prendre le leadership en matière de développement communautaire et d'amélioration de la qualité de vie du citoyen, dit le mémoire, nous comprendrons aussi toute la réticence à l'augmentation si elle ne reçoit pas les moyens adéquats pour accomplir ses nouvelles fonctions».

Les membres de la Commission ont interrogé par la suite les représentants du CRL sur la ligne à tirer entre les investissements gouvernementaux et ceux réalisables par la communauté.

«Dès qu'il s'agit d'un réseau ou d'un corridor appelé à desservir plusieurs municipalités, l'intervention gouvernementale s'impose, de souligner M. Yvon Hamelin, conseiller en loisir, qui a cité l'exemple de la Base de plein air de Longueuil et du projet Archipel. M. Pierre Brodeur, président du CRL, et Georges Pinho, directeur général, ont présenté le mémoire.

Le CRL voit également un rôle important du gouvernement pour dresser un portrait précis du nombre et de la qualité des équipements communautaires sur l'ensemble du territoire. L'État doit aussi se doter d'une véritable politique d'accessibilité aux équipements communautaires, ce qui comprend les équipements scolaires, véritable base du parc immobilier.

Le président Parizeau a mentionné pour sa part que les municipalités avaient trouvé des formules indéites pour d'équiper en matière de sports, mais que du côté culturel (par exemple une salle de concert) les exemples de collaboration intermunicipale étaient rares.

Le CRL est d'ailleurs d'accord pour noter le sous-développement de plusieurs municipalités en matière de diffusion culturelle, même si elles ne veulent pas l'avouer publiquement.

Fait à noter, aucun organisme à vocation culturelle ne s'est présenté devant la Commission Parizeau lors de son passage à Longueuil. Le Conseil régional des loisirs fut à peu près le seul à soulever la question des équipements culturels lors de ces audiences.

Notre M.R.C. ou l'image de notre territoire et son avenir

Les objectifs patrimoniaux

Sauvegarder et mettre en valeur le patrimoine architectural, historique, culturel et archéologique; voilà l'objectif général qui se dégage de la Proposition d'aménagement au niveau de notre avoir patrimonial. Ce qui veut dire en d'autres termes, que les éléments patrimoniaux que nous avons identifiés sur notre territoire seront assujettis à certaines mesures d'intervention afin que soit préservés leurs atttraits offrant ainsi dans le cadre d'une planification régionale, d'excellentes possibilités de mise en valeur pour notre région.

Ces mesures d'intervention prennent alors l'allure au niveau de la P.A. «d'objectifs opérationnels» qui apportent davantage de précision quant aux intentions entourant la sauvegarde et la mise en valeur du patrimoine. Les municipalités en établissant leurs règlements d'urbanisme en fonction de ces objectifs opérationnels, permettront donc la réalisation de ces intentions.

C'est en rapport à la conservation du cadre bâti, à la détermination d'usages et à l'implantation de nouvelles constructions s'harmonisant avec le caractère particulier du milieu, de même qu'à l'établissement d'équipements de soutien, que s'orientent ces objectifs opérationnels. Par exemple, pour toute modification d'un bâtiment dans une zone patrimoniale, la municipalité devra se conformer au respect du caractère d'origine au niveau des matériaux utilisés, des ouvertures, de la volumétrie et de la fenestration. Elle établira donc dans sa réglementation, des normes correspondant à cet objectif dépendamment des caractéristiques du milieu et du niveau de protection qu'elle voudra bien accorder au secteur.

Vous trouverez la liste des objectifs opérationnels dans le document «Proposition d'aménagement, M.R.C. de Lajemmerais» disponible à votre bibliothèque municipale.

Suzie Meunier
MRC de Lajemmerais

Le mot du silencieux

Les hommes autant que les femmes sont sensibles à la louange. Ils mettent juste un peu plus de temps avant de succomber.

Albert Brie

Le mot du silencieux

La nation la plus riche ne peut se passer d'avoir sa classe de défavorisés. Ce n'est pas sa honte, c'est son luxe.

Albert Brie

LIVRAISON À DOMICILE
(du lundi au vendredi)

GAZ PROPANE POUR B.B.Q.

OUVERT LES SAMEDIS ET DIMANCHES

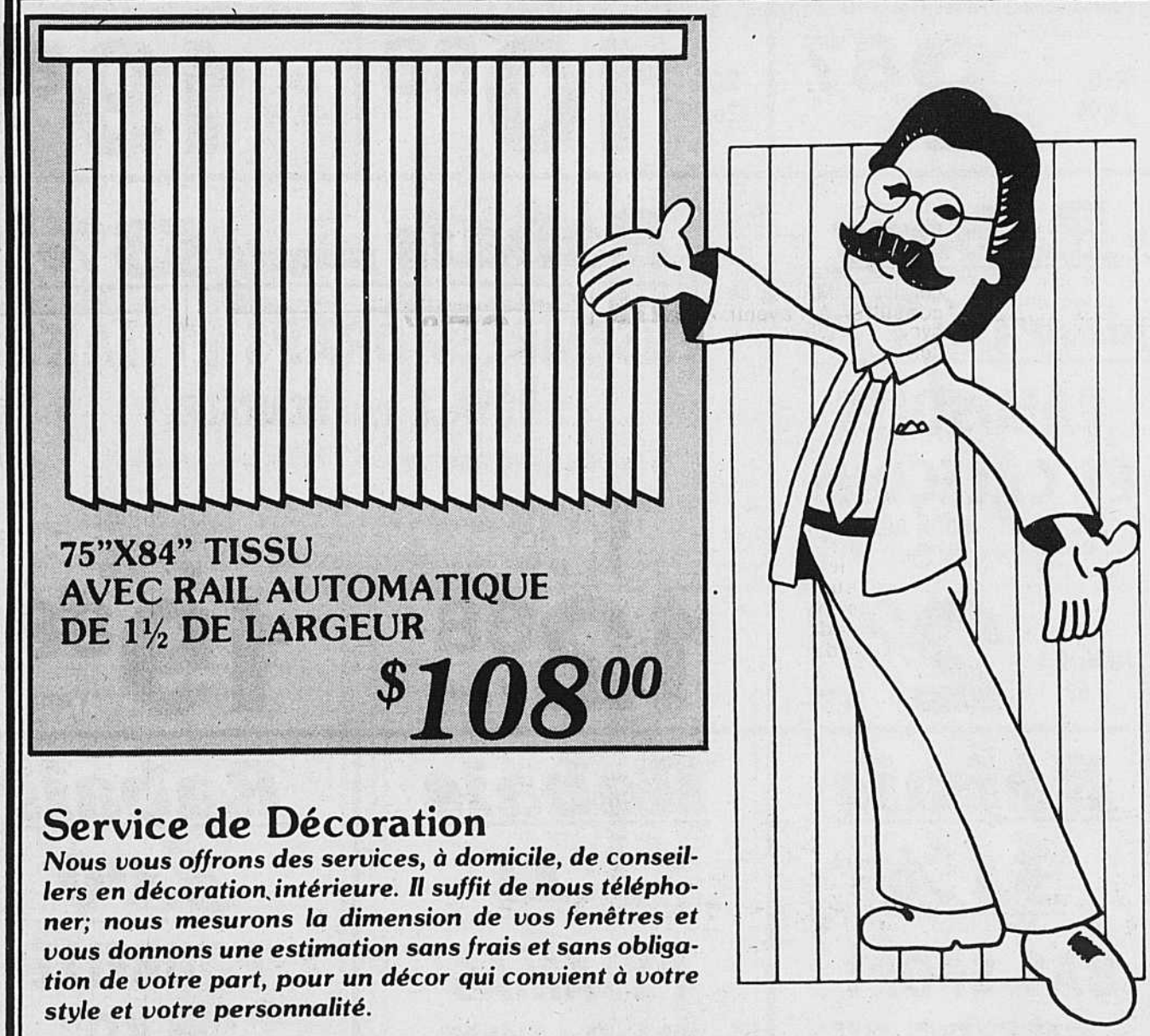
OPEN SATURDAYS & SUNDAYS



677-6626

LONGUEUIL GAZ PROPANE Enr.
950 ouest, St-Laurent, Longueuil

NOTRE EXPÉRIENCE FAIT TOUTE LA DIFFERENCE!



75"X84" TISSU
AVEC RAIL AUTOMATIQUE
DE 1½ DE LARGEUR
$108.00

Service de Décoration

Nous vous offrons des services, à domicile, de conseillers en décoration intérieure. Il suffit de nous téléphoner; nous mesurons la dimension de vos fenêtres et vous donnons une estimation sans frais et sans obligation de votre part, pour un décor qui convient à votre style et votre personnalité.

BÔ-STORE... C'EST TOUT TROUVÉ!

Bô-Store

SERVICE À DOMICILE
GRATUIT

MasterCard VISA

1416 Chemin Chambly, Longueuil 674-6232

WISE
MAGASINS À RAYONS

Valeurs extra

LA VENCE COMMENCE
AUJOURD'HUI
JUSQU'AU 26 AVRIL, 1986.

Rabais 6.12

SWEATSHIRTS OUATÉS
POUR HOMMES
En poly/coton, envers ouaté, idéal pour la détente. Tailles P.M.G.TG.

RÉG. 14.99 **8.87**

Rabais 16.11

JEANS EN DENIM
POUR HOMMES
5 poches, broderie sur poches arrière, tailles 30 à 44.

RÉG. 26.99 **10.88**

Rabais 26.11

IMPERMÉABLES POUR DAMES
Excellente valeur! Polyester et coton coloris mode. Tailles P.M.G.

RÉG. 45.99 **19.88**

Rabais 33%

BAS ACRYLIQUE
POUR HOMMES
Choix de nombreux modèles et couleurs.

RÉG. 2 pres 3.00

3/3.00

Rabais jusqu'à 17%

CAMISOLES ET CALEÇONS
"MR. BRIEF" - POUR HOMMES
Mr. Brief en blanc, Mentog en coloris, tailles P.M.G.

RÉG. JUSQU'À 2.67 **2.22 ch.**

Rabais jusqu'à 53%

ENSEMBLES DRAPS ET TAIES
ROYALE PAR HERITAGE
1ère qualité, sans repassage, 40% polyester, 60% coton.

LIT JUMEAU
ENS. 3 MCX
RÉG. 27.99
12.88 l'ens.

LIT DOUBLE
ENS. 4 MCX
RÉG. 44.99
19.88 l'ens.

Rabais 40%

PLASTIQUES UTILITAIRES
Tiroir à coutellerie, bac à légumes, panier à rebuts, égouttoir, etc.

RÉG. 1.99 **1.17**

Rabais 31%

BAS SPORT PQT DE 3
GARÇONS ET FILLES
Coton/nylon, régulier ou tube. Choix de couleurs.

RÉG. 5.44 **3.75 PQT DE 3**

Rabais 2.11

PYJAMAS EN RATINE
POUR BÉBÉ
Extensible, rayures, motifs jacquard, unis. 0-24 mois.

RÉG. 4.99 **2.88**

Rabais 3.00

POUBELLE "ECKO" À PÉDALLE
Qualité durable, choix de couleurs.

RÉG. 12.99 **9.99**

Rabais 2.11

POT ATTRAYANT
Décoratif, pour jus, eau, lait.

RÉG. 5.99 **3.88**

PLACE PIERRE-BOUCHER
520 BOUL. FORT-ST-LOUIS
BOUCHERVILLE

JADIS: AVEC NOS PRIX D'ENTREPÔT LES ÉCONOMIES SONT DANS LE SAC.

PLUS DE BONNES PROVISIONS POUR VOTRE ARGENT. TOUS LES JOURS!





KETCHUP AUX TOMATES HEINZ
BOUT. DE 750 ml
1.79
PRIX AU SUPERMARCHÉ 2.81
ÉCONOMISEZ 1.02



DÎNER MACARONI AU FROMAGE CATELLI
BTE DE 225 g
.39
PRIX AU SUPERMARCHÉ .69
ÉCONOMISEZ .30



NOURRITURE POUR CHIENS DERBY
SAVEURS AU CHOIX
BTE DE 397 g
.49
PRIX AU SUPERMARCHÉ .75
ÉCONOMISEZ .26



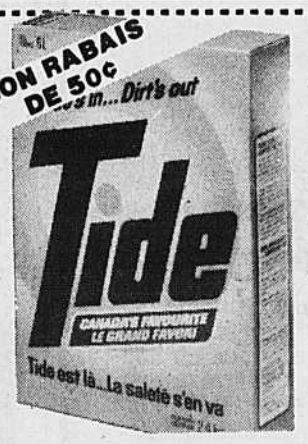
PAPIER HYGIÉNIQUE PRESTIGE
2 ÉPAISSEURS
PQT DE 4 ROUL.
.99
PRIX AU SUPERMARCHÉ 1.97
ÉCONOMISEZ .98



NETTOYANT TOUT USAGE SPIC & SPAN LIQUIDE
BOUT. DE 800 ml
2.99
PRIX AU SUPERMARCHÉ 3.45
ÉCONOMISEZ .46



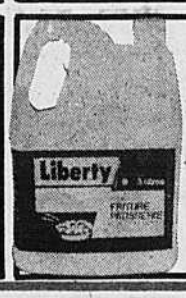
JUS DE TOMATES BRIGHT'S
CANADA DE FANTAISIE
BTE DE 1,36 LITRE
.89
PRIX AU SUPERMARCHÉ 1.77
ÉCONOMISEZ .88



DÉTERGENT POUR LA LESSIVE TIDE
BTE DE 6 LITRES
SANS CE BON **3.99**
AVEC CE BON
3.49
VALABLE CHEZ JADIS
LIMITE 1 PAR CLIENT
EXPIRATION
LE 12 AVRIL 1986



EAU DE SOURCE NATURELLE LABRADOR
CONT. DE 4 LITRES
1.59
PRIX AU SUPERMARCHÉ 1.79
ÉCONOMISEZ .20



HUILE VÉGÉTALE LIBERTY
CONT. DE 3 LITRES
2.99
PRIX AU SUPERMARCHÉ 3.99
ÉCONOMISEZ 1.00

VIANDES

BIFTECK OU RÔTI D'INTÉRIEUR DE RONDE
BOEUF ESTAMPILLÉ CATÉGORIE CANADA "A"
6.59 kg
2.99 lb

BIFTECK À SANDWICH OU BIFTECK DE RONDE ATTENDRI
BOEUF ESTAMPILLÉ CATÉGORIE CANADA "A"
8.36 kg
3.79 lb

BACON EN TRANCHES SANS COUENNE
MAPLE LEAF
ORDINAIRE OU À L'ÉRABLE
PQT DE 500 g
2.29 ch

JAMBON D'AUTREFOIS
LA VARENNE
9.90 kg
4.49 lb

FRUITS ET LÉGUMES

FRAISES
DE LA FLORIDE
PRODUIT DES É.-U.
CANADA NO 1
CONT. D'UNE CHOPINE
.69 ch

TOMATES CERISES
PRODUIT DES É.-U.
CANADA NO 1
CONT. D'UNE CHOPINE
.89 ch

CHAMPIGNONS EN VRAC
DE CULTURE CANADIENNE
4.39 kg
1.99 lb

POMMES McINTOSH
PRODUIT DU QUÉBEC
CANADA DE FANTAISIE
SAC CELLO DE 2,27 kg/5 LB
A.C.
2.19 ch

L'ENTREPÔT D'ALIMENTATION
JADIS
Où vous profitez des
PRIX D'ENTREPÔT.

520, FORT SAINT-LOUIS, BOUCHERVILLE
HEURES D'OUVERTURE:
Lundi, mardi, mercredi: 9h à 18h;
jeudi, vendredi: 9h à 21h; samedi: 8h30 à 17h.
Les prix des supermarchés donnés sont les prix courants. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités ou de substituer un produit de qualité comparable. Pas de vente aux marchands.
Prix en vigueur du lundi 7 avril 9h au samedi 12 avril 1986, 17h.
L'ENTREPÔT D'ALIMENTATION JADIS FAIT PARTIE DE LA SOCIÉTÉ STEINBERG.
PHOTOS À TITRE INDICATIF SEULEMENT.

Vie économique

Faire du neuf avec de l'usagé



L'atelier Rembourreur Mario Lussier est situé au 16 avenue Chagnon, cette voie publique qui relie le boulevard Marie-Victorin et la 132 à l'entrée de Varennes. Ses heures d'ouverture sont de 8 à 17 heures, du lundi au jeudi, et de 8 à 16:30 heures le vendredi. N'hésitez pas à communiquer avec Mario Lussier au 652-2148 pour obtenir une estimation gratuite. Il se fera un plaisir de vous conseiller et de concrétiser ce que vous n'auriez pas cru possible, car il possède ce talent de faire du neuf avec de l'usagé.

Nicole Jarry



Vous possédez un mobilier de salon dont les lignes et le revêtement ne vous semblent plus concorder avec la dernière mode? Ou encore vous avez reçu en héritage une causeuse d'époque qui nécessiterait quelques retouches pour retrouver sa splendeur d'antan?

Si vous répondez oui à l'une ou l'autre des questions, Rembourreur Mario Lussier de Varennes vous offre ses services. Cinq années d'expérience dans le domaine ont fait de Mario Lussier un excellent conseiller en matière de rembourrage. Disponibles en atelier, une quinzaine de catalogues vous permettront d'effectuer un choix que vous ne regretterez pas. Toute la gamme des recouvrements, du coton, en passant par le cuir, la cuirette, et la toile de parachute seront à votre portée. Mario Lussier peut même vous proposer les produits de la ligne Avant-garde, ce tissu qui ressemble au matériau utilisé pour les auvents mais qui est destiné à des meubles.

Une modification à l'apparence extérieure d'un meuble et Mario Lussier mentionne à titre d'exemple qu'un sofa de six pieds de long peut être transformé en deux causeuses de dimensions plus facilement intégrables dans les décors d'aujourd'hui.

Il fabrique aussi des meubles capitonnés sur commande. À ce titre, il a réalisé une causeuse en cuir rouge dont la forme est celle d'une bouche, peut-être le mandat le moins orthodoxe qu'il ait reçu.



REMBOURREUR
MARIO LUSSIER
Commercial et résidentiel
ESTIMATION GRATUITE À DOMICILE
MARIO LUSSIER
16 AVE CHAGNON, VARENNES 652-2148

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

CLIK ! CLIK !
20% DE RABAIS DU PRIX RÉG.
Sur développement de tous les formats de films, photos
PROCÉDÉ C-41
CARTE DE MEMBRE PHOTORAMA REQUISE
RENSEIGNEMENTS COMPLETS AU COMPTOIR
ÉCONOMISEZ
Évitez les intermédiaires - Faites affaire directement avec le...
LABORATOIRE PHOTORAMA
SERVICE 6 HEURES
CENTRE D'ACHATS BOUCHERVILLE
655-7208
35 De Varennes Boucherville
À votre service depuis 9 ans déjà
Prop.: André Provost photographe

Vie scolaire

La paix à tout prix

Avez-vous déjà pensé à quoi ressemblera notre planète plus tard? Hé bien, si la violence continue à règner dans notre monde, elle ressemblera à un champ de bataille ou, pire encore, elle n'existera plus...

Bien sûr, personne ne la veut cette violence et on se demande d'où elle vient. Vous n'avez pas à chercher loin! Elle est là, chez vous, et vous ne vous ne rendez même pas compte. Elle se faufile à la fois dans votre maison, dans les sports, les écoles et entre les pays. Je vais vous donner un exemple bien concret.

Vous êtes assis dans votre salon, avec votre famille, écoutant un film. Quel genre de film? Un film où la violence règne, bien sûr! Le film terminé, vous voulez vous détendre, mais... impossible! Votre frère vient vous agacer. Il vous met à bout et «pof»! Il vient de recevoir une giffle dans la figure. Vous ne vouliez pas le frapper mais puisque vous veniez de voir le film de violence, ça s'est fait, tout seul... Votre frère ne s'est pas laissé faire et il s'est vengé parce que, lui aussi, il a vu le film. Quand les parents voient la bagarre, ils essaient de la règler, mais comment? Avec la violence vue dans le film, encore une fois!

Par la suite, pour tout oublier, vous allez jouer au hockey. Mais que se passe-t-il? Vous prenez votre adversaire comme un ennemi plutôt que de le voir comme une personne qui pourrait vous aider à progresser. Et voilà! C'est la bataille sur la glace. Le lendemain, vous arrivez à l'école et vous êtes fâché parce que vous êtes suspendu pour trois parties. Vous vous engueulez avec vos amis, vos professeurs et tout va mal. Dans votre tête, vous vous dites: «Attendez, je me vengerai, j'irai prendre les pouvoirs politiques et je vous écraserai.» Encore là, c'est la bataille entre le parti au pouvoir et l'opposition. Vous pensez alors: «J'irai au niveau international et ils regretteront.» Et voilà que la bataille entre pays aboutit...

Vous allez probablement penser que c'est «moche» tout ce que je raconte, mais c'est une constatation! La pure vérité! Il suffit qu'une personne, ayant perdu la tête, décide d'appuyer sur un petit bouton et... c'est la fin du monde. Des bombes nucléaires partiront et plus aucune vie humaine, animale ou végétale n'existera.

Mais quel est donc la prix de la paix?

Tout ce dont on entend parler dans les journaux, à la télévision, à la radio, partout, c'est de la prostitution, de la drogue, des meurtres, des bombes, de la pollution, etc... Tout ça pour signifier la violence plutôt que l'amour.

Imaginez un peu, un beau pays sans pollution, où tout le monde s'aime et où la violence n'existe pas. N'est-ce pas merveilleux? Hé bien! si tous et chacun s'y mettaient, notre rêve pourrait se réaliser. Mais attention! Ne vous occupez pas de ce que les autres font d'erreurs. Occupez-vous de vous et donnez l'exemple. Ils comprendront un jour.

L'avenir, le futur, c'est nous qui le faisons. L'homme a été assez intelligent (si j'ose dire) pour inventer les fusils et les bombes, alors, il doit être assez intelligent pour trouver le moyen de faire revenir la paix dans le monde. Pensons-y!

QUE LE PAIX SOIT AVEC NOUS!

ANDRÉE CLAVEAU, 14 ans

Une école de Saint-Exupéry "À bras ouverts"



L'Ecole Armand-Racicot profite depuis quelques années de la présence de personnes du troisième âge qui viennent parfois travailler avec les enfants. Quelques enfants de Boucherville fréquentent cette école et l'un d'entre eux a eu l'autre jour une bien grande joie.

Grand-papa Dubois, artiste-peintre, fait partie du projet: "A bras ouverts". Ce projet consiste à mettre en contact, à l'école, des grands-parents et des enfants. En plus d'aimer nos petits, M. Dubois a voulu leur laisser une preuve tangible de son affection. Un tirage au sort a favorisé Richard Marchand, élève de la classe de Madame Reid-Ross. Grand-papa a voulu réaliser le portrait à l'huile de Richard. Quelques séances de pose furent nécessaires et le résultat fut présenté à toute l'école. C'était pour nos élèves comme une découverte de constater qu'il n'y avait pas que la photographie pour donner une image ressemblante!

Un gros merci à grand-papa Dubois, à Maman Marchand dont la présence fut nécessaire aux séances de pose, au professeur pour tout son dévouement et à Richard pour sa présence parmi nous.

RECTIFICATIF

Dans "La Seigneurie" de la semaine dernière **on aurait dû lire:**

PALMOLIVE LIQUIDE 1,5 LITRE $2.99 ch.

LENSRINS Solution saline 240 ML. $2.29 ch.

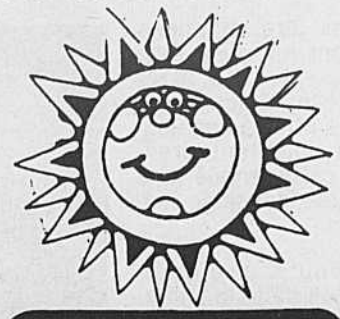
Le service Danielle Bélanger, prop. PHARMAPRIX®

520 FORT SAINT-LOUIS, BOUCHERVILLE 655-6651

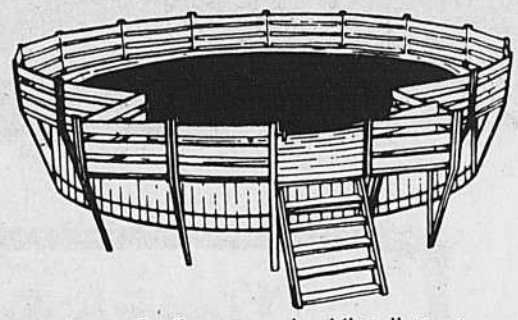
NOUVEAU SUR LA RIVE-SUD!

N'achetez pas de piscine avant d'avoir vu la

CIBELLE



- La CIBELLE est indestructible, construite entièrement en pin traité sous pression
- La CIBELLE est garantie 40 ans
- Sa paroi en bois garde l'eau plus chaude
- Installez votre CIBELLE hors-terre avec sa promenade sécuritaire et son immense deck de 8'x16'
- Ou faites de votre CIBELLE la piscine creusée la plus durable et la moins chère sur le marché!



— Fabriquée au Québec, pas de délai d'attente
— Installation disponible sur demande
— Dimensions de 18' à 30' de diamètre, 4' de profond
— Plan budgétaire sur place
— Enfin disponible sur la Rive-Sud:

Votre détaillant CIBELLE fournit aussi:
- Accessoires et produits chimiques
- Piscines creusées de toutes formes
- Clôtures et patios en pin traité
- Meubles de patio Plastmo en résine synthétique
- Auvents décoratifs.

3970 WILFRID LAURIER (route 116) ST-HUBERT 445-8589

Le Fin Marché

641-1273 — 475 A, DE MORTAGNE

SPÉCIAUX EN VIGUEUR DU 8 AU 12 AVRIL 1986

Vos viandes même le dimanche 10h. à 6h.

(POUR LE B-B-Q):

RIB STEAK cat "A" 8.77 kg 3.98 lb SPÉCIAL

La coupe française — pièces française env 15 lbs — COMPREND ROTI FRANÇAIS TOURNEDOS CUBES + HACHÉ 7.89 kg 3.58 lb

SOUPER D'OCCASION — ESCALOPPES DE VEAU 13.18 kg 5.98 lb — Brochette de poulet marinée 5,88 lb 12,98 kg

LA COUPE FRANÇAISE — LE BOEUF CHEZ MON BOUCHER...C'EST LE MEILLEUR!

BIFTECK du roi ou Tournedos 3,98 lb 8,77 kg

RÔTI DE SURLONGE 2,98 lb. 6,57 kg.

LA CONGÉLATION — Longe Longue environ 60 lbs Cat. «A» 1 — 6.35 kg 2.88 lb — Rib complet environ 30 lbs Cat. «A» 1 2,69 lb 5,93 kg

MENU RAPIDE — Boeuf haché maigre 5 kg ou + 1.98 lb 4.36 kg — Cube à Brochette 8.77 kg 3.98 lb

LA CONGÉLATION — LE BOEUF CHEZ MON BOUCHER...C'EST LE MEILLEUR!

T-Bone complet environ 30 lbs Cat. «A» 1 — 703 kg 3.19 lb — Arrière de boeuf environ 170 lbs Cat. «A» 1 2,15 lb 4,73 kg

FONDUE CHINOISE de BOEUF $10.10 kg — 4.58 lb

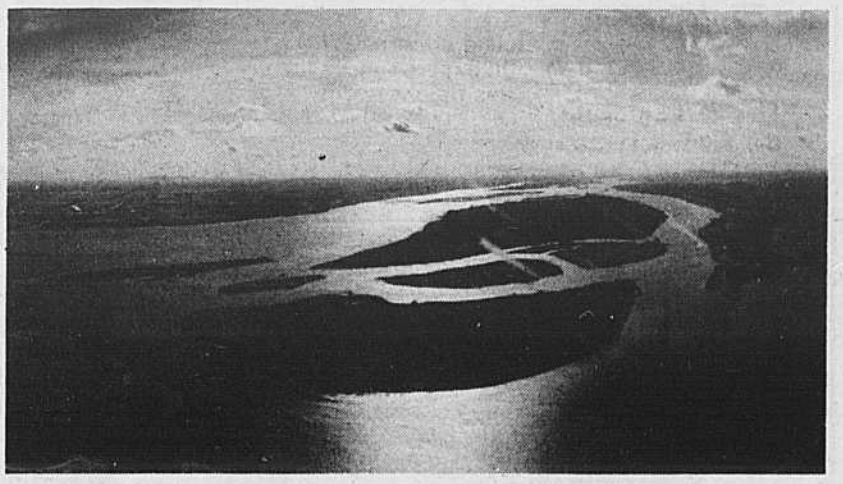
SAVIEZ-VOUS QUE — AVRIL c'est toujours le temps de prévoir vos achats de viande pour les Bar-B-Q. Profitez-en pour remplir vos congélateurs... Les prix sont présentement à la hausse...

SAVIEZ-VOUS QUE — Lundi, mardi, mercredi 10:00 hres - 7:00 hres; Jeudi, vendredi 10:00 hres - 9:00 hres; Samedi 9:00 hres - 6:00 hres

Varennes

par Nicole Jarry

L'île Sainte-Thérèse pourrait être fermée à la population l'été prochain



Les tergiversations qui ont entouré la gestion de l'île Ste-Thérèse et les services à offrir à ses usagers semblent prendre cette année une ampleur inégalée jusqu'ici.

Depuis quelques années déjà, le ministère de l'Environnement estime que la gestion de l'île ne devrait plus être de son ressort et tente d'en venir à une entente avec le ministère des Loisirs, de la Chasse et de la Pêche. Tout récemment une lettre aurait été expédiée au nouveau titulaire du ministère en question, Monsieur Picotte (qui porte aussi la responsabilité du tourisme) pour lui demander s'il accepterait la gestion de cet épineux dossier. Selon toute vraisemblance, la tendance du MLCPT serait de refuser.

Par ailleurs, si l'île devait continuer à relever du MENVIQ, la tendance serait de ne pas l'ouvrir au public à cause d'un manque de budget découlant des coupures draconniennes effectuées par le nouveau gouvernement.

On se rappellera que malgré la mise en service d'un seul bateau passeur, lequel faisait la navette des deux côtés de l'île, plus de 10,000 visiteurs avaient fréquenté ce lieu l'été dernier, ce qui peut être considéré important car le service avait été largement coupé autant pour le nombre de jours par semaine, que sur le nombre de traversées en vigueur de chaque côté du fleuve.

Quel serait le résultat d'une telle décision sur la bataille menée par Varennes pour garder l'île dans son territoire? Verrons-nous resurgir la possibilité que la ville de Montréal procède à une demande d'annexion de l'île? L'implantation d'installations portuaires sur l'île refera-t-elle surface dans l'avenir? Autant de questions auxquelles il est impossible de répondre présentement...

L'Association Socio-Culturelle de Varennes



De gauche à droite: Aline Benoît, secrétaire, Gérard Petit, Agence de Voyage Varennes, Jeannine Petit, Agence de Voyage Varennes, Pierre Laferrière, membre de la Direction, Angèle Geoffrion, membre de l'Association qui a vendu le billet à notre heureux gagnant, Jacques Bernard, heureux gagnant, Kébir Ratnani, Président de l'Association Socio-Culturelle, Mireille Hamelin, Vice-Présidente, Gilles Brisebois, trésorier, Thérèse Mégélas, Agence de Voyage Varennes, Antoine Mégélas, Agence de Voyage Varennes.

L'Association Socio-Clturelle de Varennes a le plaisir de vous annoncer le nom de l'heureux gagnant du voyage pour 2 personnes, 14 jours à Hawaii. Le tirage a eu lieu dans le cadre de la Soirée Bavaroise au gymnase Saint-Paul de Varennes le 15 février dernier. Eh bien voilà! C'est M. Jacques Bernard de la rue Durocher à Varennes. M. Kébir Ratnani président de l'Association a eu le plaisir de réveiller M. Bernard pour lui annoncer la bonne nouvelle. Non loin d'être faché de s'être fait réveillé aussi tardivement, M. Bernard s'est joint au groupe dans les minutes qui ont suivi pour recevoir son prix. Félicitations à notre heureux gagnant et Bon Voyage!

L'Association Socio-Culturelle de Varennestient aussi à remercier toutes les personnes qui de près ou de loin, ont contribué au succès de la Soirée Bavaroise.

Egalement, il serait intéressant dans quelques publications prochaines de la Seigneurie de lire des articles sur les buts d'une Association Socio-Culturelle et aussi de se documenter sur le Jumelage, question de se mettre dans l'ambiance pour le Jumelage en juin 86. C'est à suivre...

Aline Benoit
secrétaire

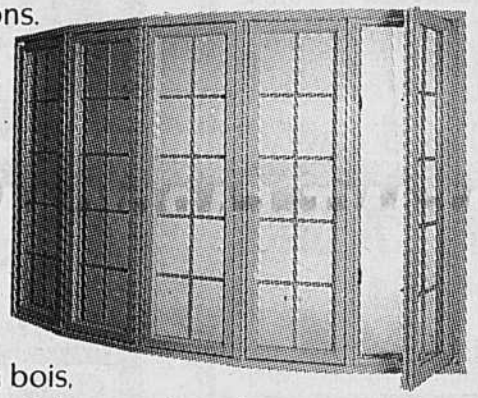
BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

AGENTS DE VOYAGE
VOYAGES VARENNES Inc.
2100 boul. René-Gaultier
Varennes
Permis du Québec
Voyage de groupe
OTTAWA
KINGSTON
CROISIÈRE
Milles-Îles
Du 21 mai
au 23 mai 1986
Pour informations:
652-2961

Votre fenêtre, vous la voulez brune ou blanche?

(ou BLEU PAYS, ou VERT FORÊT, ou BEIGE DOUX, ou...)

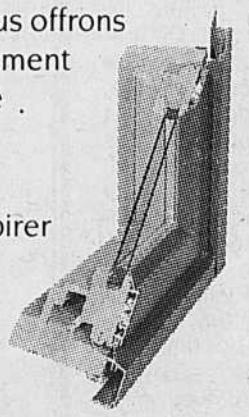
Le brun et le blanc ne conviennent pas à toutes les maisons.
De même, l'entretien exigé par une fenêtre en bois ne convient pas à tous les propriétaires.



Chez Unik, nous fabriquons de très belles fenêtres en bois, d'excellente qualité, parfaitement étanches à l'air et à l'eau et à l'épreuve des attaques glaciales du Monstre Hiver.



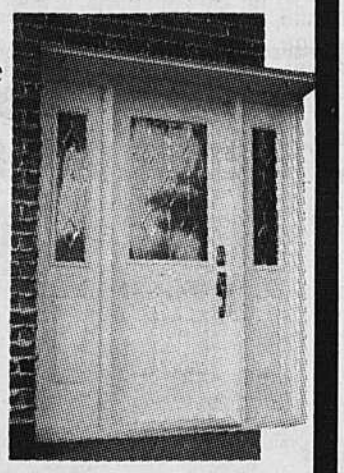
Mais surtout, nous offrons le meilleur revêtement en aluminium profilé qui soit EN COULEURS!



Ce revêtement "Unik" laisse respirer nos fenêtres, les conserve belles très longtemps et vous évite un temps fou d'entretien.

☐ BLEU PAYS ☐ VERT FORÊT
☐ ROUGE FRANÇAIS ☐ BEIGE DOUX ☐ BLANC NEIGE
☐ BRUN CHARBON ☐ BRUN D'AUTOMNE

Pour mieux vous satisfaire, UNIK a aussi établi un service de livraison rapide qui défie toute compétition.



Alors, pour votre porte d'entrée en bois ou en acier, pour la fenêtre à battants, la coulissante, l'auvent, la porte vitrée coulissante ou la surprenante fenêtre-soleil, quelle couleur choisissez-vous?
(nous offrons aussi le bois naturel)

Qui aime bien... châssis bien

unik satisfaction
Les Industries Unik (1983) Ltée
Manufacturier de portes et fenêtres

• estimation gratuite • service professionnel d'installation • travail garanti

UNIK PORTES & FENÊTRES
2035, boul. Lapinière
Brossard
(en face du Mail Champlain)
(514) 678-1030

R. DUMONT (1984) INC.
1219, rue Principale
Ste-Julie, Cté Verchères
(514) 649-5219/861-8741

Varennes

par Nicole Jarry

Un expert Nutrite à Boucherville

Nutrite Inc., le plus important fabricant d'engrais pour pelouses et jardins au Québec, a décidé d'élargir le champ de ses activités.

En effet, dès ce printemps, les citoyens de Boucherville, Varennes et Verchères, pourront confier le traitement de leur pelouse, arbres et arbustes aux "Arrosages Nouvel Horizon Enrg." qu agira sous la banière Nutrite.

L'idée d'un service de fertilisation et de contrôle des mauvaises herbes et insectes nuisibles n'est toutefois pas une idée nouvelle. Ce type de service existe déjà depuis 12 ans aux Etats-Unis et depuis près de 5 ans au Québec. Mais ce qui est nouveau avec l'implantation d'un réseau de franchises Nutrite, c'est que le consommateur pourra bénéficier d'un service à la fois personnalisé et efficace. Personnalisé parce que c'est l'équipe des Arrosages Nouvel Horizon Enrg. qui fera le travail, et efficace car les produits utilisés sont ceux qui ont fait la réputation de Nutrite sur 95 % des terrains de golf du Québec.

"Le traitement des Pros" service compris

Pour le consommateur, outre le fait de ne pas avoir à s'occuper du traitement de sa pelouse, Nutrite identifie deux avantages non négligeables à faire appel à l'équipe des Arrosages Nouvel Horizon Enrg. Premièrement, ils appliquent la dose exacte d'engrais nécessaire. Habituellement, les gens ont tendance à utiliser plus d'engrais qu'il n'en faut et à payer jusqu'à deux fois plus cher pour rien.

D'autant plus que Nutrite, fort de son expérience sur les terrains de golf, a mis au point un traitement spécialement conçu pour les pelouses d'ici. Toute l'efficacité de ce traitement tient au fait que Nutrite utilise les meilleurs produits de la meilleure façon.

Deuxièmement, en plus du coût des produits et des accessoires d'application, il faut que vous pensiez au temps que vous passerez à effectuer le travail pour obtenir un résultat pas toujours satisfaisant. Et les produits appliqués ont bien entendu un certain taux de toxicité: il faut savoir les appliquer correctement pour éviter tout dommage. Faites le calcul.

Quant aux arbres, les experts des Arrosages Nouvel Horizon Enrg. les connaissent bien. Mieux encore: ils connaissent leurs parasites et leurs maladies. Ce qu'ils vous offrent, c'est donc un traitement avant tout préventif. Votre environnement sera plus beau, plus sain et vous pourrez en profiter sans aucune crainte.

Un expert Nutrite près de chez vous

Les gens des Arrosages Nouvel Horizon Enrg. ont suivi un cours de perfectionnement basé sur les plus récentes données agronomiques. Ils appliquent les produits Nutrite avec l'équipement spécialement mis au point pour Nutrite en suivant les normes établies par Nutrite. Leur but, c'est de vous offrir le plus bel environnement avec un service vraiment personnalisé.

La reconnaissance des acquis, ça vous dit quelque chose ?

Lors de l'assemblée mensuelle du 9 avril 86 du cercle AFEAS de Varennes, il sera question de la Reconnaissance des Acquis... mais c'est quoi ça?

Chaque année, pour toutes sortes de raisons, des milliers de femmes doivent se réorienter. Retourner aux études, se trouver un emploi, changer d'emploi? Elles arrivent toutes à ce carrefour différemment outillées. Les unes ont peu de scolarité et souvent peu de revenus; les autres ont des diplômes périmés; d'autres bien qu'instruites, ont été coupées du marché du travail pendant plusieurs années. Toutes refont surface dans le monde des "autres" avec un bagage d'expériences, de connaissances, d'habilités "acquises" à peine reconnues, si bien qu'elles finissent par croire à la nécesité de recommencer à zéro.

Pourquoi ne pas reconnaître ces expériences, connaissances, habilités "acquises" en dehors d'une institution scolaire ou d'un emploi rémunéré?

Le comité des sujets d'études vous propose donc, non pas une étude approfondie du dossier "Reconnaissance des acquis", mais plutôt une première prise de contact avec celui-ci: réaliser que bon nombre de nos activités nous ont permis de faire des apprentissages intéressants; apprendre à les nommer, les décrire. Sous la responsabilité ce mois-ci de Gisèle Rocheleau, déjà sensibilisée à ce dossier depuis plusieurs années, le comité des sujets d'études vous attend en grand nombre. Il sera également question des sujets courants et afin de diversifier la soirée, Pauline Beauchemin du comité artisanat-culture nous fera la démonstration de tartelettes aux raisins que l'on pourra déguster à la pause-café.

C'est donc un rendez-vous, mercredi le 9 avril 86 à la salle Touche-à-Tout à 19h30.

Francine J. Grégoire

Le CLSC vous informe

Eprouvez vos connaissances dentaires à l'occasion du mois de la santé dentaire.

1. A quel âge un enfant doit-il visiter le dentiste pour la première fois?

a) 10 ans.
b) 2 1/2 ans
c) 5 ans
d) au premier signe de problèmes dentaires.

2. Vrai ou faux? Tous les enfants ont des caries dentaires?

3. Vrai ou faux? Il est normal que vos gencives saignent un peu au moment du brossage?

4. Quel est l'âge limite pour redresser les dents avec un appareil orthodontique?
a) 35 ans
b) 50 ans
c) aucune limite
d) 21 ans

6. Quelle est la raison majeure de la perte des dents chez les adultes
a) maladies péridentaires (maladies des gencives)
b) caries dentaires
c) accidents
d) vieillissement

Réponses au Quiz dentaire

1. B, 2. Faux, 3. Faux, 4. C, 5. Faux, 6. A

CLSC personnes âgées et médicaments

Le CLSC invite les personnes âgées de Varennes à une rencontre d'information sur la consommation et l'utilisation des médicaments.

A Varennes, la rencontre aura lieu le 9 avril de 14h00 à 16h00 au CLSC des Seigneuries situé au 2220, boul. René Gaultier.

Cette rencontre est gratuite et nous espérons que vous serez nombreux à y venir. Pour plus d'informations, veuillez communiquer avec Suzanne Coupal ou Lise Houle au 652-2917 ou pour les gens de Contrecoeur au 1-800-361-1249.

LE PLUS IMPORTANT FABRICANT D'ENGRAIS AU QUÉBEC S'OCCUPERA DE VOTRE PROPRE PELOUSE. D'ACCORD?

L'engrais NUTRITE est utilisé sur 95% des terrains de golf du Québec. Impressionnant, n'est-ce pas?

Imaginez maintenant qu'un expert NUTRITE s'occupe de votre propre pelouse avec les produits NUTRITE, la technique d'épandage NUTRITE et toute l'expérience NUTRITE des pelouses d'ici. Pouvez-vous imaginer une pelouse plus verte et plus fournie?

Et sans devoir vous en occuper!



1 VOUS NOUS APPELEZ POUR UNE ESTIMATION GRATUITE.

Nous analysons le pH de votre sol et nous faisons une évaluation gratuite de vos besoins. Une estimation écrite des coûts vous est remise.

2 NOUS VOUS OFFRONS 10$ DE RABAIS.

Si vous nous appelez avant le 30 avril 1986, vous pourrez profiter d'un rabais de 10$ sur le Traitement des Pros pour pelouse. Pensez-y bien!

3 LE TRAITEMENT DES PROS POUR PELOUSE.

NUTRITE a mis au point un traitement super efficace qui consiste en trois applications liquides et une application granulaire. Un traitement qui contient des herbicides, des insecticides et des engrais vraiment efficaces.

4 LE TRAITEMENT DES PROS POUR ARBRES ET ARBUSTES.

Confiez-nous le traitement de vos arbres et arbustes et débarrassez-les des insectes nuisibles et porteurs de maladies. Deux applications et le tour est joué.

5 NOTRE TRAVAIL EST GARANTI.

NUTRITE vous garantit que votre pelouse sera plus verte, plus fournie et en meilleure santé que jamais elle ne l'a été. Sinon, nous recommencerons gratuitement le travail ou nous vous rembourserons le montant de la dernière application. Cette même garantie s'applique au Traitement des Pros pour arbres et arbustes.

SURFACE DE PELOUSE	COÛT PAR APPLICATION	COÛT DU TRAITEMENT DES PROS • TOTAL
2000 pi² (186 m²)	27.50$	(x 4) 110.00$
3000 pi² (279 m²)	30.00$	(x 4) 120.00$
4500 pi² (418 m²)	33.75$	(x 4) 135.00$

Coût du traitement des arbres et arbustes sur estimation seulement.

Arrosage Nouvel Horizon Enrg

641-2731

NUTRITE

LE TRAITEMENT DES PROS

Varennes

par Nicole Jarry

Lyne Beauchemin - une femme décidée



Quand on demande à Lyne Beauchemin de se décrire, elle répond qu'elle est une femme décidée, et que ce qualificatif lui était accol é même au temps de ses études car en de nombreuses occasions elle a occupé des postes de présidente de classe ou autres.

Après avoir occupé au sein de l'entreprise familiale Guy Beauchemin Inc., un poste à temps partiel pendant les périodes d'été, elle y fait son entrée sur une base permanente en 1977. Quelques années plus tard, soit en 1984, elle acquiert l'entreprise en opération depuis 1955, tout en s'assurant la collaboration de son père à titre de conseiller.

Un rôle élargi

Selon elle, le rôle de courtier dépasse largement la vente de polices d'assurances et se compare de plus en plus à celui d'un conseiller. "Il est important de bien analyser les besoins du client pour être en mesure de lui offrir les services appropriés. Il arrive aussi que dans certaines circonstances nous soyions appelés à l'informer et à le conseiller sur les démarches à entreprendre pour régler un problème particulier' déclare-t-elle.

"Nous offrons un service très personnalisé qui correspond bien au milieu dans lequel nous vivons. Les clients ne veulent pas être traités comme des numéros et nous le savons fort bien".

"Nous avons fait la preuve de notre dynamisme en maintes occasions et particulièrement au moment d'acquérir un sytème informatique alors que c'était une chose peu commune il y a 10 ans" spécifie Mmê Beauchemin.

"Je ne suis pas féministe"

Tout en affirmant ne pas être féministe, elle avoue qu'il n'est pas toujours facile de s'intégrer à ce champs d'action traditionnellement réservé aux hommes. "Il arrive encore qu'on demande à parler à un courtier lorsque je réponds à des clients, mais je ne m'en fais pas, c'est une question d'habitude qui fait réagir les gens ainsi" ajoute-t-elle.

Mère d'une charmante petite fille de 13 mois, Lyne sait fort bien que le choix d'une carrière implique aussi qu'elle doit cumuler ses tâches de maman avec celles de chef d'entreprise, mais cela ne l'arrêtera pas. Elle entend continuer à relever le défi tout en s'ajustant à l'évolution que connaîtra la fonction de courtier dans l'avenir.

Notons en terminant que les mérites de Mme Beauchemin en tant que femme d'affaires ont été soulignés par la Chambre de Commerce locale dans le cadre de deux activités l'un portant sur les jeunes entrepreneurs et l'autre sur l'entrepreneurship au féminin.

Souper spaghetti

Souper spaghetti au profit des Filles d'Isabelle de Verchères.

Le 26 avril 1986, de 5h00 à 8h00 p.m..

A la "Maison François Jarret", 75 rue Dalpé, Verchères.

Prix d'entrée: Adultes (souper et soirée), $8.50. Enfants de 6 à 15 ans accompagnés d'un parent, $5.00. Moins de 5 ans, gratuit.

Les Filles d'Isabelle de Verchères fêtent leur 4e anniversaire de fondation. Venez célébrer avec nous, vous y trouverez un accueil chaleureux, un succulent souper arrosé de bon vin.

Durant la soirée, il y aura danse au son de la musique "Disco Prud'Homme", avec permis de boisson.

N'oubliez pas que le Spaghetti est une spécialité du Restaurant "Da Giovani".

On vous attend.

Marie-Laure Larose
583-3234

POURQUOI NE PAS ACHETER MAINTENANT LES MEILLEURES THERMOPOMPES ET FOURNAISES AU MEILLEUR PRIX POSSIBLE?

Carrier® «LA PLUS SILENCIEUSE SUR LE MARCHÉ»

OBTENEZ UNE ENTRÉE 200 AMPÈRES POUR SEULEMENT $495

(inclus installation de plinthes électriques et thermostat mural au sous-sol ou logement secondaire)

à l'achat d'une

THERMOPOMPE CARRIER



De plus nous vous GARANTISSONS PAR ÉCRIT une ÉCONOMIE DE 50% de vos factures d'huile à chauffage.

Renseignez-vous à propos du plan de **CRÉDIT** et ses termes faciles.

Durant cette promotion, nos appareils, qui apportent le confort, sont facilement achetables. Profitez-en donc!

CONCESSIONNAIRES EXCLUSIF POUR LA RIVE-SUD

Carrier®

1266, CHEMIN CHAMBLY, LONGUEUIL, QUÉBEC J4J 3W6

LES ENTREPRISES EN CHAUFFAGE - THERMOPOMPE POMPE À CHALEUR

LTD. G.M.S. LTÉE

SYSTÈME À EAU CHAUDE - HOT WATER SYSTEM
HEATING SYSTEMS ENTERPRISES

463-2558 522-9552

Meilleur roulement à prix d'aubaine avec MONROE*

C'est le temps idéal de vous procurer des amortisseurs et des jambes de force à gaz Monroe*. Mais dépêchez-vous, car notre offre de durée limitée se termine le 31 mai 1986.



OFFRE D'ESSAI DE 60 JOURS!

Si vous n'êtes pas convaincu après 60 jours que les amortisseurs et jambes de force à gaz Monroe* vous procurent le meilleur roulement jamais obtenu, Monroe* les remplacera sans frais par tout amortisseur de prix comparable. Voyez votre détaillant pour plus de détails.

Monroe Auto Equipment Division de Tenneco Canada Inc. ≠
* Marque de commerce de Monroe Auto Equipment U.I.

+ Rabais sur le prix de détail suggéré du fabricant. Les prix peuvent varier selon les régions.

Les automobiles M.J.P. Ltée
2070 boul. Marie-Victorin, Varennes
Tél.: 652-9292

LE CANADA VOYAGE mieux SUR DES MONROE*

Varennes

par Nicole Jarry

Le pavage de la rue Sainte-Anne sera effectué en juin prochain

Bien que personne ne doute de la nécessité de traiter les eaux usées, les travaux en cours ne font pas que des heureux. Il en est ainsi des résidents du secteur directement concerné et c'est avec impatience que l'on attend la remise en état des lieux dont la dernière étape est le pavage de la rue Sainte-Anne. Selon les informations obtenues de l'ingénieur-conseil mandaté pour ce contrat, la firme Jean-Guy Brunette et Associés, ce n'est plus qu'une question de temps puisque l'échéancier prévoit que le pavage sera complété au mois de juin, dès le moment où les usines d'asphalte seront en opération.

La deuxième étape en voie de réalisation

On se rappellera que l'ensemble du projet avait été réparti en deux phases, la première consistant en l'interception, la construction de la station de pompage et la réfection de conduites d'aqueduc. De cette première étape, il ne reste qu'environ 10 % des travaux d'interception, le pavage et les trottoirs, de même que la partie mécanique de la station de pompage.

Quant à la construction des bassins d'aération et la mise en place des équipements de traitement, elle vient tout juste de débuter. L'entrepreneur en est au point de placer les pieux pour la bâtisse.

Les installations occuperont une très grande partie du terrain prévu à cet effet. Les étangs d'aération, au nombre de quatre, s'étendront sur une superficie dont les dimensions globales sont de 379 mètres par 198 mètres, alors que la bâtisse en forme de "L" mesurera dans ses parties les plus longues, 24.3 mètres par 17.3 mètres. Sise tout près de l'usine Erco, la construction sera protégée du secteur urbain par un écran de verdure.

Dépendant des délais de livraison sur les matériaux et de la température, les travaux pourraient être complètement terminés pour le mois de septembre prochain

Seulement les eaux usées du secteur urbain

Si l'on fait abstraction des usines implantées le long de la Montée Sainte-Julie et qui déversaient déjà dans un égout municipal, seules les eaux usées du secteur urbain seront traitées. Selon des études effectuées par le ministère de l'Environnement du Québec, aucun résidu industriel ne proviendrait de ces sources. Les industries lourdes devront procéder par leurs propres moyens. Il est cependant à noter que la taxation se fera sur le fonds général, autrement dit toutes les propriétés imposables seront taxées.

Un tracé qui pénalise des contribuables

La municipalité a déjà fait savoir à maintes reprises que certains contribuables se trouvaient pénalisés par l'encadrement du programme de subvention mis de l'avant par le gouvernement du Québec qui prévoit qu'aucune résidence non branchée sur le réseau d'égout existant ne peut être incluse dans le projet.

Ce cas rapplique, entre autres, aux propriétés construites sur la rue Sainte-Anne (du côté du fleuve) et qui rejetaient leurs eaux usées directement dans ce cours d'eau. Selon les termes d'une résolution adoptée par le conseil municipal la semaine dernière, le tracé adopté pour la conduite et qui emprunte la rue Sainte-Anne au lieu de passer par la Commune a pour effet de pénaliser ces contribuables. Ces derniers, si aucune entente n'est conclue, demeureront les seuls à continuer à rejeter au fleuve. La municipalité demande donc que soient rendues admissibles aux travaux de raccordement de sorties sanitaires 13 propriétés dont les numéros civiques se situent entre le 250 et le 330 de la rue Sainte-Anne



Le mot du silencieux

Je demande à la serveuse des cigarettes filtre grand format. Elle me tend des ordinaires. Pourquoi? Parce qu'ici le grand format est indigne d'atteindre la longueur du king size.

Albert Brie

BOUCHERIE ÉPICERIE DU VIEUX VARENNES

J. CHARBONNEAU ET FILS ENR.

319 SAINTE-ANNE, VARENNES

Tél.: 652-2042 GROS OU DÉTAIL

Spécialité boeuf de l'Ouest A1 ★ ★ Prix spéciaux pour congélateur

VOLAILLE - BOEUF - VEAU - PORC - JAMBON - VIANDE FROIDE - FROMAGE

FONDUE CHINOISE à 2 heures d'avis

FRUITS DE MER

SPÉCIAUX HEBDOMADAIRE

● VIANDE-ÉPICERIE-FRUITS-LÉGUMES ●

EN VEDETTE CHAQUE SEMAINE NOS SPÉCIAUX

VISEZ-LE JUSTE-LE

BIÈRE-VIN

COMMANDES TÉLÉPHONIQUES ACCEPTÉES

LIVRAISON GRATUITE

le choix de l'heure

Cette offre se termine le 12 avril 1986

TOPAZ 1986 L 4 PORTES 74-296
ROUGE VIF / INTÉRIEUR GRIS

2.3 litres/4 cyl. 5 vitesses, servos degivreur, batterie service dur, moulures laterales, filets decoratifs etc...

$9195* $214**



LYNX 1985 1/2 3 PORTES 51-018
BEIGE / INTERIEUR BEIGE

1.9 litres / 4 cyls, transmission manuelle, servofreins à disques à l'avant, traction avant, suspension indépendantes aux 4 roues, pneus radiaux 4 saisons, dégivreur arrière.

$6995* $159**



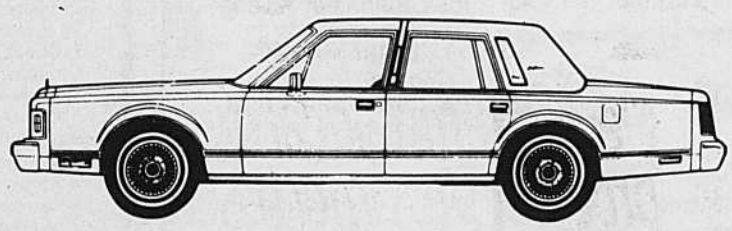
AUCUN COMPTANT REQUIS

LINCOLN 1986

Town car, 4 portes toute équipée

CLIMATISEUR GRATUIT

Ford GARANTIE DE 3 ANS SUR ROUAGE D'ENTRAINEMENT KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ



GARANTIE DURAGARDE 5 ANS KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ Ford

TRANSPORT & PRÉPARATION INCLUS

$27995*

$619**

FINANCEMENT À % RÉDUIT OPTIONNEL sur certains modèles

COUGAR 1986
BLANC / INTÉRIEUR BLEU 92-599

3.8 litres V-6, automatique, servofreins, servodirection, radio AM-FM stéréo électronique, indicateur numérique de vitesse L.E.D., dégivreur arrière, pneus flancs blancs, rétroviseurs latéraux électriques, enjoliveurs de roues à rayons, glaces teintées.

$14695* $329**



GRAND MARQUIS 1986 LS 4 portes
BLEU MÉTALLISÉ / INTÉRIEUR BLEU 95-067

Toit fiacre, moteur 5.0 L (EEI), climatiseur à contrôle auto., automatique surmultiplié, roues 15", volant inclinable, régulateur de vitesse, siège conducteur électrique, enjoliveurs de roues à rayons, groupe verrouillage, etc...

$18995* $399**



1986 Mercury Grand Marquis LS 4-Door

TAXE ET IMMATRICULTATION EN SUS. * APRÈS REMISE DE 500.* / **UTILISATION 48 MOIS

MV marie-victorin lincoln mercury (1985) inc.

2500 Marie-Victorin, Varennes

Ford MERCURY LINCOLN

652-9828

Varennes

Diminution du nombre d'incendies à Varennes



"Nous nous devons de bien former notre personnel" a affirmé le directeur du service des incendies de Varennes.

Selon le chef du Service des Incendies de Varennes, M. Maurice Mailhiot, pour la première fois la courbe de progression des statistiques en matière d'incendies a diminué.

Les chiffres

Pour l'année 1985, on note un total de 115 interventions, dont 81 incendies comparativement à 145 interventions et 95 incendies pour l'année précédente. La valeur des pertes totalise $273 667 en 1985 par rapport à $128 500 000 incluant les dommages subis par l'édifice de l'IREQ qui représentent $28 millions, pour la période précédente. Deux pertes de vie ont été encourues au cours des 2 dernières années.

Si dans le passé la majorité des incendies se produisaient dans le secteur du vieux village et de la campagne, l'on assiste depuis peu à un renversement de la situation. En effet, les sinistres se produisent dans des proportions égales dans le nouveau et le vieux secteur.

L'importance de la formation

Le Service des incendies de Varennes a été fondé en 1964. Il compte actuellement 31 membres, et il est important de mentionner qu'il s'agit de pompiers volontaires.

Afin d'être sur le même pied que les autres corps de pompiers, celui de Varennes s'assure de la formation de ses membres. Selon un plan mis au point par l'actuel chef, 75 % des pompiers auront terminé en juin 1987 des sessions de formation qui les mèneront à la classification "Bloc C", catégorie qui équivaut à celle d'une ville comme Montréal. Ces cours sont données par le ministère des Affaires municipales, direction générale de prévention des incendies.

"Bien que la classification "Bloc B" (ville semi-urbaine) soit suffisante pour la ville de Varennes, il nous a semblé important de parfaire nos connaissances au plus haut degré" a expliqué le Chef Mailhiot.

Une fois la semaine, le corps de pompier se réunit pour sa pratique qui consiste à revêtir les costumes, préparer les camions et les sortir pour un exercice.

La prévention

Malgré le contexte de quasi-bénévolat, les pompiers mettent constamment de l'avant des programmes de prévention. Ils participent à la semaine de prévention des incendies, visitent les écoles pour échanger avec les jeunes, leur présenter des films, procéder à des exercices d'évacuation, etc. Si l'on s'en fie aux statistiques, ces programmes commencent à donner des résultats.

De services supplémentaires

Sur appel, ils acceptent d'inspecter des installations de chauffage d'appoint ou d'installation de détecteurs de fumée. Sur la même base, un contribuable peut faire examiner son extincteur ou le faire remplir.

Ce département aussi responsable de l'embarcation acquise par la municipalité et il y a quelques années. La chaloupe est principalement utilisée pour porter secours à des person-

Suite à la page 31

Electrolyse SYLVIE ENR.
Épilation permanente par ordinateur
2100, RENÉ GAULTIER VARENNES 652-2562

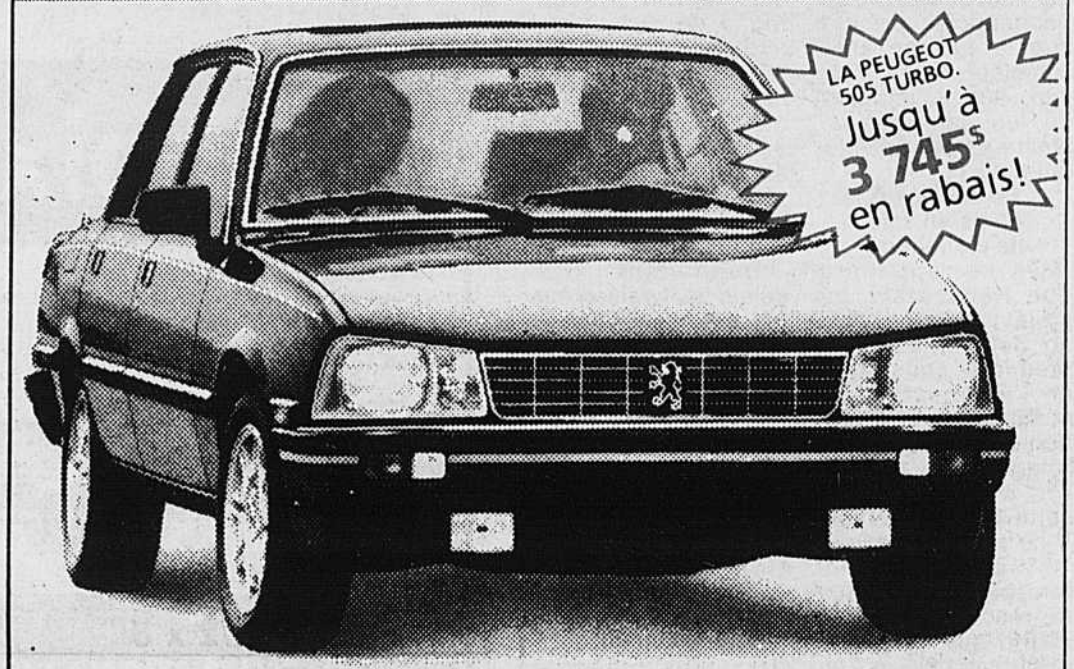


RENÉ CHARBONNEAU
REPRÉSENTANT DES VENTES
652-3973
access Chevrolet Oldsmobile
1727 ROUTE 132, VARENNES J0L 2P0

AUTO ANDRÉ COLLETTE INC.
Vente - Achats - Échanges
Voitures d'occasion
Bur.: 652-6933

GARAGE ANDRÉ COLLETTE
MÉCANIQUE GÉNÉRALE
Le spécialiste des transmissions automatiques et manuelles et des moteurs
Gar.: 652-2824
1382 RIVIÈRE AUX PINS, VARENNES

UN CADEAU INATTENDU
LA PEUGEOT 85
RABAIS DE 2 850$ À 4 300$†



Grand luxe européen
Choix superbe*
Valeurs remarquables
Pour une période de temps limitée, les concessionnaires Chrysler participants offrent en location ou en vente des Peugeot 85 à grands rabais. La valeur des Peugeot est bien connue et ses caractéristiques luxueuses font partie de son équipement standard
- Moulures latérales
- Sièges avant chauffants
- Rétroviseurs chauffants à télécommande électrique
- Radio AM/FM stéréo à syntonisation électronique, chercheur de signal, lecteur de cassette
- Groupe d'instruments complet
- Glaces teintées
- Éclairage complet

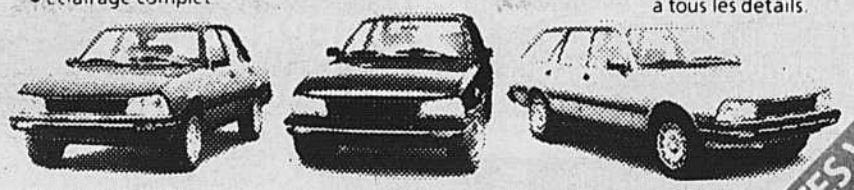
La 505 Turbo
Rabais jusqu'à 3 745$
40% plus de puissance à votre disposition. Moteur nerveux, mais économique. Passe de 0 à 80 km/h en 6,5 secondes. La Superformance!

La 505 STI
Rabais jusqu'à 3 330$
Une élégance toute sportive. Sa manoeuvrabilité et sa tenue de route sont simplement superbes.

La 505 S
Rabais jusqu'à 2 850$
Le super luxe que bien peu de voitures peuvent offrir, peu importe le prix.

Les familiales
505 Turbo diesel
Rabais jusqu'à 4 300$
Transmission manuelle à 5 vitesses ou automatique. Plus d'espace intérieur (jusqu'à 92,5 pi³) et la plus élevée des capacités de charge utile (510 kg/1 125 lb) offertes par toute autre familiale au Canada.

Garantie 5/80
Protection de 5 ans ou 80 000 km sur le moteur et rouage d'entraînement et contre les perforations dues à la corrosion sur la carrosserie extérieure. Cette garantie limitée ne s'applique pas aux voitures de location ou de parcs. Possibilité de 100$ de déductibles. Le concessionnaire a tous les détails.



Peugeot 505 STI
Rabais jusqu'à 3 330$

Peugeot 505 S
Rabais jusqu'à 2 850$

Familles Peugeot 505 Turbo diesel
Rabais jusqu'à 4 300$

FAITES VITE! ACHETEZ OU LOUEZ!

†Rabais calculés sur le P.D.S.F. Le concessionnaire peut vendre moins cher. Détails chez le concessionnaire.

*L'inventaire peut varier d'un concessionnaire à l'autre.

Plymouth
Chrysler
Camions Dodge
Chaput AUTOMOBILE INC AUTO LOCATION LTÉE
652-3901
861-7108
2164 MARIE-VICTORIN VARENNES

Varennes

par Nicole Jarry

Diminution du nombre d'incendie à Varennes



Aline Benoît a enfilé son uniforme. Elle est prête pour ses fonctions.

Suite de la page 30

nes en détresse sur le fleuve ou pour recueillir des cadavres que le courant mène dans notre territoire. Elle permet aussi l'accès à l'île Sainte-Thérèse pour des questions de sécurité.

Entente avec les industries

Il existe entre les industries lourdes de Varennes et le service des incendies une entente cordiale qui permet aux deux instances de collaborer ensemble. Il arrive régulièrement que l'une ou l'autre des industries fournisse aux pompiers du matériel pour combattre les incendies.

Le service a aussi préparé un plan de mesures d'urgence qui prévaut en cas de désastre majeur. On l'a vu en application lors du déraillement d'un convoi ferroviaire il y a plus d'un an.

Toujours selon M. Mailhiot, toutes les personnes impliquées sont au fait du rôle qu'elles devront jouer dans une telle éventualité.

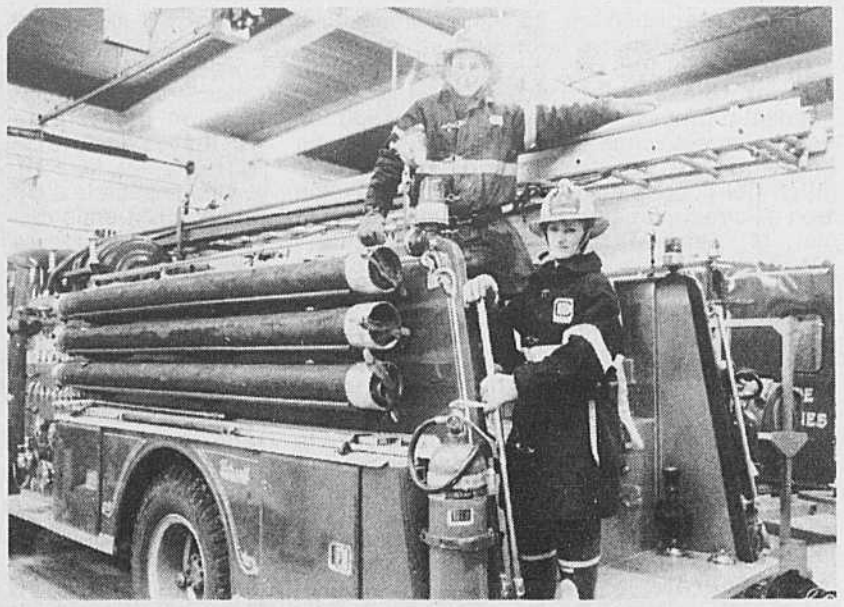
Une femme au sein du service

A l'instar d'autres municipalités telles Roxboro qui compte un pompier de sexe féminin depuis 10 ans, et de Saint-Bruno où on en dénombre 3 depuis 5 ans, Varennes vient de procéder à l'embauche d'une femme-pompier. Mme Aline Benoit, infirmière à l'urgence à l'hôpital Saint-Luc, perçoit ses fonctions comme le prolongement de ce qu'elle vit en milieu de travail.

"J'ai demandé à être traitée sur le même pied que les autres et de ne bénéficier d'aucun traitement de faveur. L'équipe de pompiers est ouverte et respectueuse des êtres humains. Il ne m'en faut pas plus et jusqu'à date ça va très bien" affirme Mme Benoit.

"La lutte contre les incendies n'est que l'un des aspects de notre travail; mais la partie prévention est aussi importante" déclare Mme Benoit.

Pour sa part, le chef Mailhiot ajoute qu'elle est considérée comme un pompier à part entière.



C'est l'heure de l'exercice. On va bientôt sortir le camion à incendies pour vérifier que tout opère bien.

Le mot du silencieux

Il n'est pas besoin de fréquenter les spécialistes longtemps pour découvrir qu'ils connaissent tout de presque rien et moins que rien de presque tout.

Albert Brie

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

NOUVELLE PSYCHOLOGUE À VARENNES



Nous souhaitons la plus cordiale bienvenue à *LYNE OUELLETTE,* psychologue qui exerce depuis avril sa profession dans notre ville

Elle possède un baccalauréat en Psychologie et a complété une Maîtrise en relations humaines à l'université de Sherbrooke.
Lyne Ouellette enseigne la Psychologie au CEGEP. En privée, elle fait de la consultation individuelle et/ou de groupe. Elle poursuit activement ses recherches en Psychothérapie à Montréal.
Dans sa pratique, elle s'intéresse particulièrement aux problèmes conjugaux, familiaux et sexuels, ainsi qu'aux difficultés de communication et de croissance personnelle.

Bureau: Clinique Médicale du Centre
2020 Boul. René-Gaultier
Varennes, J0L 2P0
Pour rendez-vous
652-2222, 668-8480

Reno Valeur RONA

René Thomas & Fils INCORPORÉE

Tél.: 652-2927-8

10, BEAUREGARD VARENNES, QUÉ.

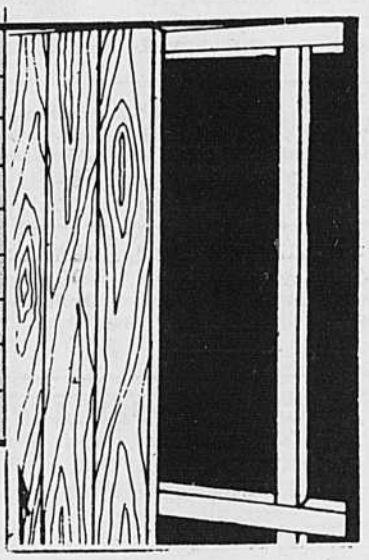
Du lundi au jeudi: 8.00 hres à 5.30 hres p.m.
Vendredi: 8 hres a.m. a 9 hres p.m.
Samedi: 8 hres a.m. à 3.45 hres p.m.

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
LOCATION D'OUTILS
PEINTURE - QUINCAILLERIES
PORTE & FENÊTRES

VALIDE DU
7 AVRIL AU 14 AVRIL

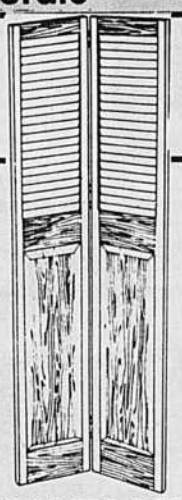
Vaste choix bois de finition

Pin Century 3/8 x 3-1/2''	16.33' carrés	11.65$
Pin Nordic 3/8 x 2-1/2''	8' carrés	6.95$
Pin Picwick 1/2 x 6''	17' carrés	15.95$
Desert Oak 3/8 x 3-1/2''	14' carrés	15.25$
Pin Picwick 1/2 x 8''	24.59' carrés	23.00$
Cèdre Century 3/8 x 3-1/2''	16.16' carrés	17.95$
Cèdre Noueux 1/2 x 6''	27' carrés	24.88$
Chêne 5/16 x 2-1/2'' Nordic	9.5' carrés	17.10$
Chêne 5/16 x 4'' Nordic	13.5' carrés	33.95$

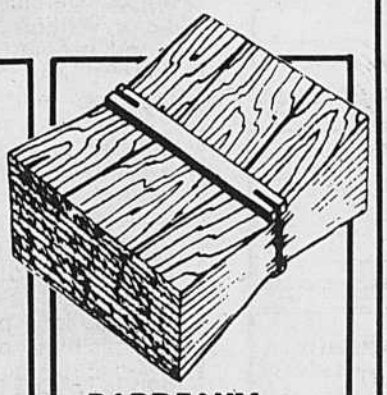




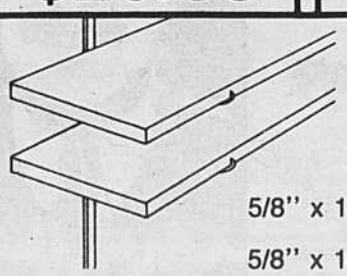
PORTE UNIE EN ACAJOU
Lauan R.C. Une porte de belle qualité. Épaisseur 1⅜", largeur 30" et hauteur 80". 942010
$20.95



PORTES DEMI-PERSIENNES PLIANTES
En pin de choix. Hauteur 80", pour ouverture de 24". Avec quincaillerie. 942018
$68.95



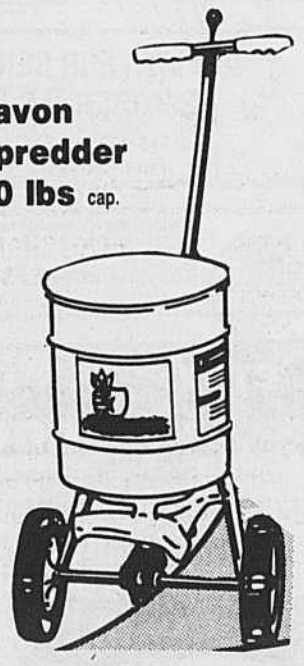
BARDEAUX DE CÈDRE À COINTER
Des bardeaux de qualité choisis pour vos travaux de décoration. Paquet de 20 rangs. 963063
$4.59



TABLETTES MÉLAMINE
Blanc
5/8'' x 12'' x 8' **$7.95**
5/8'' x 16'' x 8' **$10.95**

MÉLAMINE 4 x 8
Blanc et amande
$29.95

Lavon Spredder 50 lbs cap.



ÉPANDEUR
$29.95

PRIX PAYÉ ET EMPORTÉ

REMORQUE DISPONIBLE SANS FRAIS

Varennes

par Nicole Jarry

Varennes accepte la démission de son directeur général

Deux résolutions adoptées par le conseil municipal lors de sa dernière séance tendent à prouver que la ville en est venue à une entente sur le litige qui l'opposait à son ex-directeur général, M. Jean-Marie Déom.

D'une part, les résolutions 85-397 et 85-444 en vertu desquelles la commission d'enquête avait été créée et M. Déom avait été supendu, de même que celle qui entérinait le rapport de ladite commission et recommandait son congédiement ont été abrogées. Selon le texte même de la résolution "des informations supplémentaires auraient été obtenues lors de la rencontre à la Commission municipale du Québec en date du 24 février et la commission spéciale d'enquête aurait émis des recommandations supplémentaires".

Par ailleurs, la démission de l'ex-directeur général a été acceptée et ce, à compter du 10 janvier 1986.

Bien qu'aucune explication publique n'ait été donnée sur cette décision, il est logique en tenant compte des déclarations qui ont été faites à ce sujet, de penser que le conseil a convenu d'un règlement hors cour avec la personne concernée. Dans pareil cas, il arrive souvent qu'une prime de sépartion soit octroyée au plaignant. Une contribuable ayant posé une question sur "le montant du cadeau de départ de M. Déom", le conseiller Gilles Beaudet a répondu que la ville négociait et qu'une entente serait conclue dans les jours suivants.

Selon les informations qui ont été obtenues par La Seigneurie au moment d'aller sous presse, M. Déom aurait reçu l'équivalent de trois mois de salaire soit pour la période entre le moment de son congédiement et celui où il a remis sa démission, soit un montant d'environ $15 000.

On peut présumer que l'entente sera ratifiée par voie de résolution et que les contribuables pourront connaître les détails de cette transaction.

La paix...suis-je pour ?

Cette question fut portée par l'ensemble des étudiants de l'école secondaire Labarre de Varennes. En effet, du 17 au 21 mars dernier, la SEMAINE DE LA PAIX, proposée par le service de pastorale et par une équipe technique d'étudiants, a atteint l'objectif proposé, c'est-à-dire: «sensibiliser les jeunes sur la violence qui les entoure et sur les moyens pour y remédier.»

Durant cette semaine, des activités grouillaient de partout. Trois kiosques à l'entrée principale proposaient aux jeunes de découvrir les différents types de violence qui empêchent de faire vivre la paix autour de nous et dans notre société: Agression sexuelle, viol, pornographie, prostitution, meurtre, exploitation, drogue, bagarre dans les sports et dans l'école, inceste, violence familiale, guerre, raciste, etc... Un vidéo proposait aussi une réflexion sur la violence par la drogue. Dans une classe, tous les midis, un vidéo sur le film «Le jour après» proposait aux jeunes une réflexion sur la guerre nucléaire. Un professeur enchaînait avec un débat sur la question.

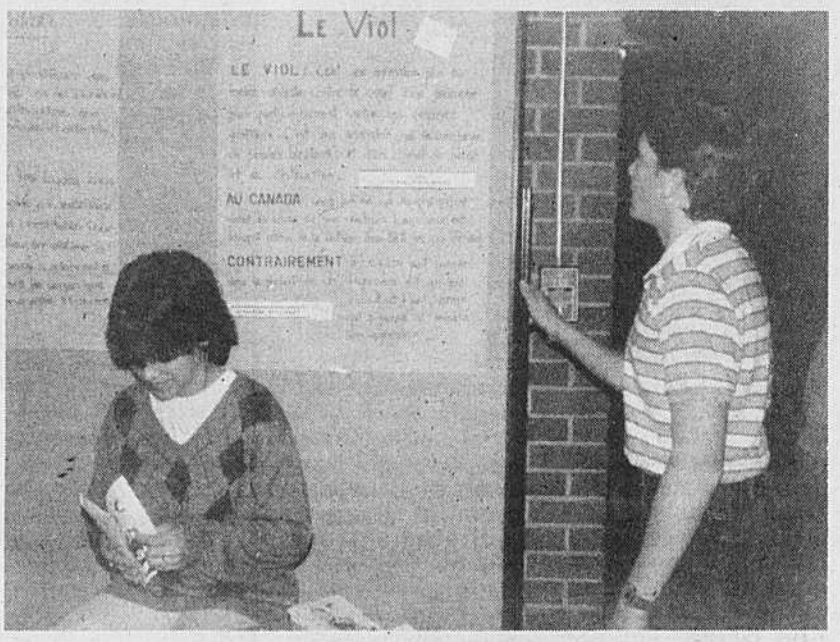
Il faut dire que tout y était pour créer une ambiance de réflexion. En effet, la journée débutait par une lecture, à l'intercom de l'école, d'un message de paix composé par une équipe de jeunes. Il y avait un message différent par matin. En plus, dans les classes de Sciences religieuses et de morales, les professeurs ont proposé un débat sur ce qui engendre la violence dans notre monde.

Mercredi après-midi, l'organisme DÉVELOPPEMENT & PAIX est venu offrir à tous les jeunes une représentation des difficultés qu'engendre la militarisation face au développement du tiers-monde. Maria Cartagéna, animatrice à Développement & Paix a fait une animation intéressante pour capter l'attention des jeunes: diaporama, témoignage et débat furent l'apanage de cet après-midi spécial. 150.00$, suite à la vente des macarons, furent envoyés à l'organisme pour notre contribution au développement.

Enfin, nous ne voudrions pas oublier les concours spéciaux en littérature et en arts. ANDRÉE CLAVEAU, 14 ans, a remporté le concours littéraire, proposé par les professeurs de français et ISABELLE LARAMÉE celui du concours de posters. Une très belle reproduction d'une colombe avec la réflexion suivante; «La paix, l'objet essentiel pour vivre heureux» a capté l'attention du jury.

Bref, une semaine remplie qui nous permet de croire que la paix est possible dans la mesure qu'elle se bâtit dans notre coeur et dans notre quotidien familial, scolaire et social...

ISABELLE LABONTÉ, étudiante journaliste



attitrée pour la semaine de la paix.
GILLES PILETTE
Animateur de pastorale

Le mot du silencieux

quand on nettoie une pièce, on sort les meubles. Pourquoi alors, quand on se met en frais de nettoyer le monde, laisse-t-on les hommes continuer d'y patauger.

Albert Brie

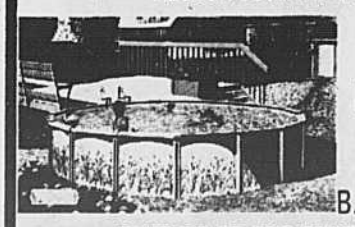
Le mot du silencieux

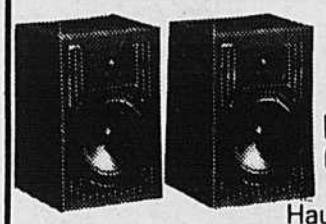
Tout parti demande qu'on le supporte. Il est donc tout à fait normal qu'une fois au pouvoir, le peuple n'ait pas d'autre choix que de le supporter, même insupportable.

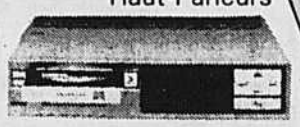
Albert Brie

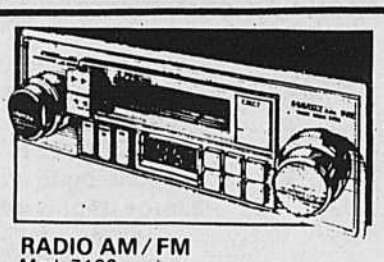
CHEZ LUC DESLAURIERS
C'est le printemps, les prix ont fondu...
La neige aussi nous donnant plus d'aubaines à vous offrir
Ex.: **LADA '81** sedan ***$895.00*** **incluant**
plusieurs pièces du train d'enrouage en double
VANNE GMC 1977, auto., ***$1,250.***
ET AUTRES SPÉCIAUX À:
1420 Montée Sainte-Julie, Varennes
652-3911 ou **655-5342**

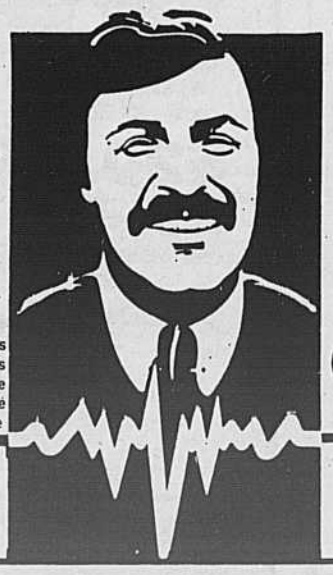
ASPIRATEUR CENTRAL DE VARENNES ENR.
2128, Jean-Bousquet, Varennes
Gérald Chabot 652-3292 Jour - Soir
BEAM
Louis Donais 652-9496 Soir

Centre de Piscines Varennes
Vente de piscines et accessoires
Nos installations sont garanties par votre centre de piscines
(aucun sous-traitant)

Piscines creusées
hors-terre
meubles patio
B.B.Q. propane
PLUS DE 15 ANS D'EXPÉRIENCE
Heures d'ouverture sur semaine: de 9h à 21h
Samedi de 9h à 17h — Dimanche de 12h à 17h
565, Mtée Ste-Julie (local B)
(édifice Centre Athena)
Varennes
652-0369

Le prix. Le meilleur prix. Sans trahir le son.
SPÉCIAUX DANS TOUS NOS MAGASINS!
VENTE D'OUVERTURE DU MAGASIN DE LAVAL
DU 10 au 13 avril 86
SPÉCIAUX DANS TOUS NOS MAGASINS!

KEF C-10
Haut-Parleurs

HAUT-PARLEURS:
3 voies, 6'' x 9'', 70 watts
PHILIPS CD-150
Lecteur de disques compacts

ALPINE

soit le NAD-7125 ou soit le DENON DRA-355

RADIO AM/FM
Mod. 7162
- AM/FM, digital
- Cassettes, inversion auto.
- Basses aiguës
- Contrôle avant-arrière

$999
CET ENSEMBLE AU PRIX D'OUVERTURE!
SPÉCIAL D'OUVERTURE POUR CET ENSEMBLE:
(Seulement 3 jours: jeu. ven. et sam.)
(Seulement pour 3 jours Jeu., ven et sam)
$349
"Jamais je ne manquerai à cette promesse!"

Grand choix de radios et de haut-parleurs
- Livraison gratuite
- Plan de Mise de côté
- Plan de financement sur place
GILLES PAQUIN Audio
ST-JEAN 512, boul. du Séminaire, St-Jean, Qué., J2B 5L6 348-2012
LONGUEUIL 985 ouest, Curé-Poirier Longueuil, Qué, J4K 2C8 651-0402
CHAMBLY 1201, Bourgogne, Chambly, Qué., J3L 1X3 658-0697
LAVAL 1457, boul. des Laurentides, Vimont, Qué. H7M 2Y3 669-1086
MasterCard VISA

par Jeannine Laporte LaBossière

Varennes

Dans la Montérégie

Les organismes Parents-Secours sougent à se regrouper



Dix organismes Parents-Secours de la région se sont réunis à Boucherville récemment pour préparer un projet de regroupement.

Réunis à Boucherville le 26 mars derniers, les représentants de 10 organismes Parents-Secours ont étudié la possibilité de régionaliser leur mouvement. Une trentaine de personnes participaient à cette rencontre dont la présidente provinciale de Parents-Secours, Mme Denise Paré, et le vice-président, M. Gaétan Vaillancourt.

Au sein du mouvement Parents-Secours les expériences de regroupement sont peu nombreuses pour l'instant. On en connaît une seule au Québec, dans la région de Chicoutimi. M. Pierre Brassard, de Boucherville, qui pilote ce dossier dans la Montérégie a expliqué les avantages de la régionalisation. Ils se situent au niveau principalement de l'entraide, des échanges de services et aussi des communications.

A la suite des informations fournies par M. Brassard, un comité provisoire composé de délégués de Boucherville, Chambly, Saint-Matthias et Marieville a été formé et devra éventuellement mettre le projet en marche. Entre-temps toutefois les représentants des 10 organismes présents consulteront leurs membres pour obtenir d'eux le mandat de réaliser le regroupement. Par la suite, une demande d'accréditation sera présentée au comité provincal.

Rappelons qu'à Boucherville quelque 500 familles adhèrent au mouvement Parents-Secours.

Grande partie de carte

AFEAS Verchères

Avis important pour tous les joueurs de cartes de Verchères et les environs. Vous êtes cordialement invités à notre 20ième partie de carte annuelle organisée par l'AFEAS de Verchères au profit de la Fabrique de Verchères.

De magnifiques cadeaux: prix de tables et de présence. Voilà tout le programme que l'on vous propose. Pour passer une soirée agréable entre «mordu» des cartes et cela pour seulement $4.00 par personne. Aussi cette année nous vous offrons la chance de vous former un groupe de 6 à 8 personnes.

Donc, on vous attend en grand nombre. Rafraîchissements sur place.

AFEAS Verchères
Samedi le 19 avril 86
20:00 heures
Maison François Jarret, 75, Dalpé, Verchères.

Le mot du silencieux

L'envieux réclame justice en faisant un devoir aux grands de partager l'humiliation où il s'est réduit lui-même.

Albert Brie

TAUX DE CRÉDIT
**8,7%
•Chevette
CETTE OFFRE SE TERMINE LE 11 AVRIL 1986
• Cavalier
• Firenza
• Camaro
• Celebrity (avec moteur 4 cyl.)
• Ciera (avec moteur 4 cyl.)
• Calais (avec moteur 4 cyl.)
• Pick up S (petit)
• Pick up C (grand)
• Chevy van
**10,9%
* Maximum 36 mois
** Possibilité de 48 mois, 1% additionnel
670-9300
527-8691
DUVAL chevrolet inc.
1450, boul. MARIE-VICTORIN, LONGUEUIL
On fait route ensemble
CHEVROLET Duval
A SEULEMENT 2 MINUTES DU PONT TUNNEL ET DU PONT JACQUES-CARTIER
TUNNEL LOUIS-H.-LAFONTAINE
PONT JACQUES-CARTIER
DUVAL

SYSTÈME D'ALARME
● Résidentiel - Commercial - Industriel
● Feu - Vol - "Hold-up"
● Service de centrale
● Système particulier — Personne âge d'or handicapée etc.
● Vente et service
Estimation gratuite
SÉCURE TON TOÎT
1589 LAVOIE, VARENNES
652-6245
Daniel Paquin, prop.

Les rabais Crown Diamond sautent aux yeux!
Émail semi-lustré d'intérieur au latex. Blanc (01-109) 20,88$* ou moins les 4 litres
Peinture semi-brillante d'intérieur à l'alkyde. Blanc (01-309) 21,88$* ou moins les 4 litres
Apprêt-scelleur d'intérieur au latex. Blanc (01-190) 16,88$ ou moins les 4 litres
CROWN DIAMOND ...en toute confiance
Peinture mate d'extérieur au latex acrylique. Blanc hiver (02-009) 21,88$* ou moins les 4 litres
Émail pour planchers intérieur et extérieur. Gris tuile (02-230) 20,88$ ou moins les 4 litres
*Offert sans supplément dans toutes les teintes pastel du sélecteur CROWN DÉCOR.
Cette offre se termine le 27 juin 1986
Les Tapis Nadon & Frère Inc.
568 DESCENTE SAINTE-JULIE, VARENNES
652-3595

Saint-Amable

Les états financiers de Saint-Amable un déficit de $5,544

Le rapport financier 1985 pour la municipalité de St-Amable a été rendu public la semaine dernière. Il révèle un léger déficit de $5,544 provenant d'un excédent de dépenses du même ordre par rapport aux recettes totalisant $2,151,988.

Selon les informations fournies par le secrétaire-trésorier de la municipalité, Monsieur Michel Martel, la différence provient d'un manque à gagner de l'ordre de $65,688 relatif aux subventions gouvernementales pour les travaux d'aqueduc. Le calcul de ces subventions est d'une telle complexité qu'il est extrêmement difficile d'établir le montant à recevoir de façon très précise. Tant et aussi longtemps que toutes les émissions d'obligations ne sont pas terminées, le gouvernement ne tient pas compte à 100% des taux d'intérêts relatifs aux dépenses encourues pour les frais de financement temporaire. Une fois terminées les émissions d'obligation, la situation se rétablit et le manque à gagner s'efface.

En résumé, les états financiers démontrent des revenus de sources locales de $1,085,431, compensations tenant lieu de taxes de $103,336, autres services rendus de $46,244, autres recettes de sources locales de $44,957, transferts inconditionnels de $54,100 et transferts conditionnels de $817,920, pour un total de $2,151,988.

Quant aux dépenses, l'administration générale totalise $204,491, la sécurité publique $55,946, le transport $183,052, l'hygiène du milieu $129,354, l'urbanisme et la mise en valeur $51,822, les loisirs et culture $37,262, et les autres dépenses $1,495,605.

Dans l'ensemble les dépenses ont été légèrement supérieures à ce qui avait été prévu au budget, et ce d'un montant de $38,467. Il en a été de même pour les dépenses qui on totalisé $44,011 de plus que le montant du budget.

La municipalité qui disposait d'un surplus accumulé non affecté de $43,695 utilisera cette somme pour combler le déficit de l'année 1985, ce qui laissera un montant de $38,151.

Le mot du silencieux

La confusion des langues aurait entraîné la faillite de la tour de Babel. Je parierais que cette entreprise avait rassemblé trop de spécialistes.

Albert Brie

Vente par shérif

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs mentionnés plus bas.

RICHELIEU

FIERI FACIAS DE TERRIS

Canada - Province de Québec
Cour supérieure - District de Richelieu
No: 765-05-000199-858

CAISSE POPULAIRE DE SAINT-AMABLE, société d'épargne et de crédit légalement constituée en vertu d'une loi sur la législature provinciale et ayant son siège social et sa principale place d'affaires au 894, rue Principale à Saint-Amable, district de Richelieu, J0L 1N0, PARTIE DEMANDERESSE -VS- FRANCINE DAIGNEAULT -et- JEAN-CLAUDE DAIGNEAULT, résidant et domiciliés au 200, rue Hervé, Saint-Amable, district de Richelieu, J0L 1N0, tous deux faisant affaires sous les nom et raison sociale de LES SERRES DAIGNEAULT ENR., PARTIE DÉFENDERESSE.

"Une terre située à Saint-Amable et formée comme suit:
a) Une partie du lot originaire numéro DIX-HUIT rang "C" (P. 18 Rg C) des plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Saint-Marc, mesurant deux cents pieds (200') dans une première ligne nord-ouest et y bornée lot 18-1 Rang C, deux cent dix-sept pieds et trois dixièmes de pied (217.3') dans une première ligne sud-ouest et y bornée au lot 18-1 Rang C, environ neuf arpents (9 arp.) dans une deuxième ligne nord-ouest et y bornée lot 17 Rg C, quatre arpents (4 arp.) dans sa ligne nord-est et y bornée au rang B, environ dix arpents (10 arp.) dans sa ligne sud-est et y bornée au lot 19 Rg C., et cinq cent cinquante-et-un pieds (551') dans une deuxième ligne sud-ouest et y bornée à partie du lot 18 Rg B (rue Hervé);

b) Le lot numéro UN de la subdivision officielle du lot originaire numéro DIX-HUIT Rang "C" (18-1 Rg C) des plans et livre de renvoi officiels de la Paroisse de Saint-Marc, contenant en superficie quarante-trois mille cinq cent trente pieds carrés (43,530 pi. car.), mesure anglaise.

Avec constructions y érigées notamment maison d'habitation portant le numéro civique 200, rue Hervé, Saint-Amable.

Ainsi que le tout se trouve présentement, avec toutes les servitudes actives et passives, apparentes ou occultes y attachées et tous droits inhérents."

Nul ne peut être déclaré adjudicataire s'il ne paie pas au shérif, immédiatement après les enchères, la somme de 15 991.95$ en argent ou par chèque visé.

Pour ledit immeuble être vendu en justice, au bureau d'enregistrement, division de Verchères, au 461, boul. Saint-Joseph, à Sainte-Julie, JEUDI LE VINGT-NEUVIÈME jour de MAI 1986, à QUATORZE HEURES.

Le shérif-adjoint
FRANÇOIS GÉLINAS

Bureau du shérif
Sorel, le 18 février 1986

LA CORPORATION MUNICIPALE DE SAINT-AMABLE
BUREAU DU SECRÉTAIRE-TRÉSORIER
SAINT-AMABLE, COMTÉ DE BERTRAND

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ PAR LE SOUSSIGNÉ, QUE:

Le Conseil municipal de la Corporation Municipale de Saint-Amable a adopté lors de sa séance régulière du 1er avril 1986 avec modifications les RÈGLEMENTS NUMÉRO 2-86 ET 3-86 et sans modification le RÈGLEMENT 5-86, modifiant ainsi le règlement de zonage 2-77 et suivants afin de:

1) dans le cas du RÈGLEMENT 2-86, créer une disposition spécifique à la zone agricole AG 6, afin d'y permettre les usages industriels légers du groupe IL tels que définis à l'article 5.2.2 e) du règlement de zonage no. 2-77 mais limités aux groupes 5 a); 6; 8 a) et 8 b) ce dernier groupe 8 b) étant lui-même limité aux établissements d'entreposage et de vente de machinerie lourde, de piscines, les ateliers de ferblantiers, de plombiers, d'ébénistes, de rembourreurs, d'électriciens, de serruriers, de graveurs, de fer forgé, de plastique, les établissements d'entrepreneur de construction, les établissements de vente et d'entreposage de matériaux de construction et les entreprises de camionnage, aux conditions suivantes:
- **l'établissement n'est la source d'aucune pollution, poussière, odeur, vibration, chaleur, bruit qui puissent dépasser les normes tolérables maximales établies par le Ministère de l'Environnement.**
- **l'établissement ne doit présenter aucun danger d'explosion.**
- **tout l'entreposage extérieur se fera dans la cour arrière seulement et sera limité à une hauteur de huit (8) pieds.**
- **tout l'entreposage extérieur devra être protégé par une clôture opaque à 30% et d'une hauteur minimale de huit (8) pieds tel que prescrit à l'article 5.2.9 du règlement de zonage no. 2-77.**

Ces usages seront permis strictement sur le lot 226-10 du cadastre de la paroisse de Sainte-Julie, d'une superficie de 72,320 pieds carrés, propriété actuelle de Henri Daunais fils.

2) dans le cas du RÈGLEMENT 3-86, créer une disposition spécifique à la zone agricole AG 11, afin d'y permettre les usages industriels légers du groupe IL tels que définis à l'article 5.2.2 e) du règlement de zonage no. 2-77 mais limités aux groupes 5 a); 6; 8 a) et 8 b) ce dernier groupe 8 b) étant lui-même limité aux établissements d'entreposage et de vente de machinerie lourde, de piscines, les ateliers de ferblantiers, de plombiers, d'ébénistes, de rembourreurs, d'électriciens, de serruriers, de graveurs, de fer forgé, de plastique, les établissements d'entrepreneur de construction, les établissements de vente et d'entreposage de matériaux de construction et les entreprises de camionnage, aux conditions suivantes:
- **l'établissement n'est la source d'aucune pollution, poussière, odeur, vibration, chaleur, bruit qui puissent dépasser les normes tolérables maximales établies par le Ministère de l'Environnement.**
- **l'établissement ne doit présenter aucun danger d'explosion.**
- **tout l'entreposage extérieur se fera dans la cour arrière seulement et sera limité à une hauteur de huit (8) pieds.**
- **tout l'entreposage extérieur devra être protégé par une clôture opaque à 30% et d'une hauteur minimale de huit (8) pieds tel que prescrit à l'article 5.2.9 du règlement de zonage no. 2-77.**

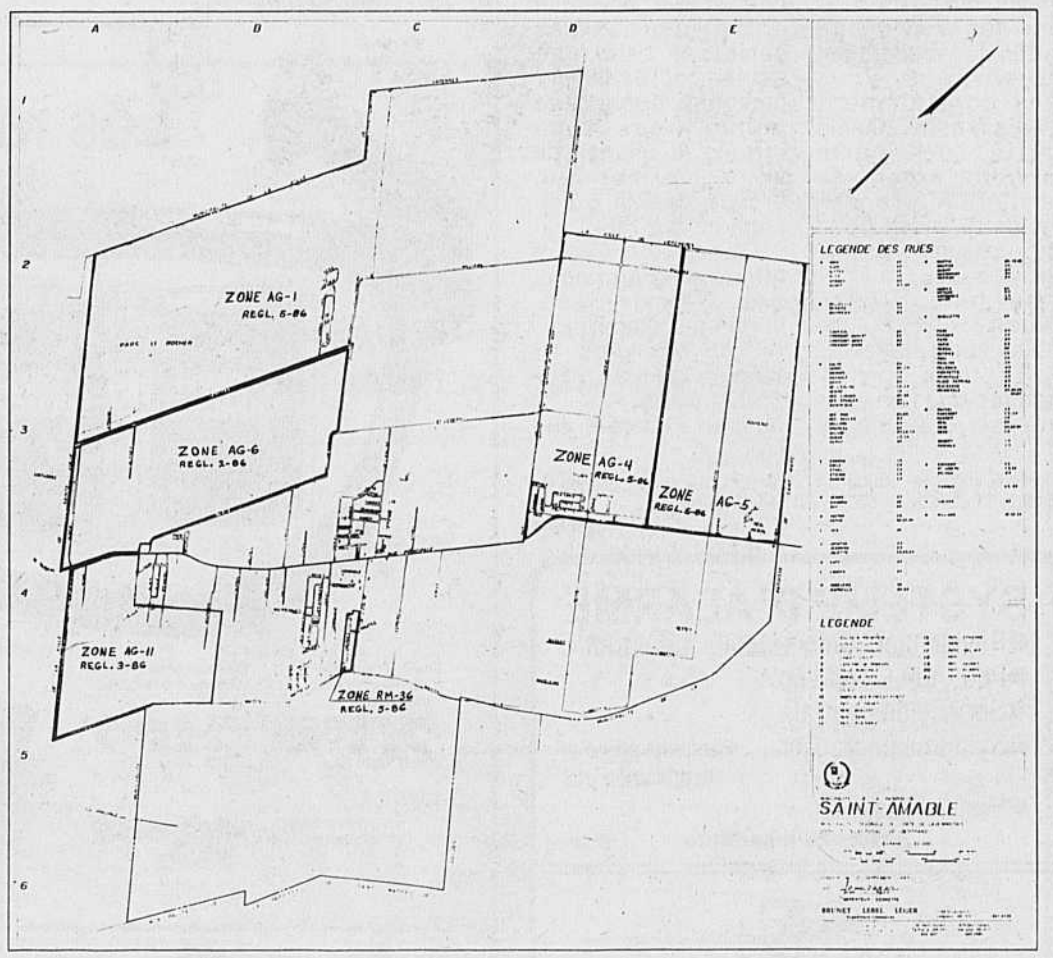
Ces usages seront permis strictement sur les lots Partie 466 à Partie 469 du cadastre de la Paroisse de Sainte-Julie, d'une superficie maximum de 107,000 pieds carrés (1 hectare), propriété actuelle de Marcel Beaudry.

3) dans le cas du RÈGLEMENT 5-86, permettre certains usages supplémentaires dans les zones de maisons mobiles soient:
1- Les maisons préfabriquées unifamiliales ou dites "sectionnelles",
2- Les maisons unifamiliales construites sur place.

AVIS PUBLIC est aussi donné que tous les intéressés pourront prendre connaissance de ces règlements au bureau municipal, 536 Daniel à Saint-Amable, et que lesdits règlements entreront en vigueur conformément à la loi.

Michel Martel
Secrétaire-trésorier

Donné à Saint-Amable ce 4e jour d'avril mil neuf cent 86.



Vie communautaire

Club de l'Âge d'Or de Boucherville Inc.

Le Cercle Social Pierre Boucher, au 31 Pierre Boucher, est accessible à tous les citoyens de Boucherville de 55 ans et plus.

Activités libres tous les jours de 13.00 à 23.00 heures, (excepté le samedi soir), en plus de la cédule suivante:

LUNDI: 13.00 - Cours de danse de groupe ou de ligne

MARDI: Journée libre

MERCREDI: 13.00 -Cours de céramique, 15.00 à 16.00 - bibliothèque, 19.00 - soirée officielle des membres du Club de l'Âge d'Or

JEUDI: 13.30 - Initiation au bridge, 15.00 à 16.00 - bibliothèque. Les cours de danse sociale sont terminés.

VENDREDI: 19.30 -Pratique de danse

Assemblée générale annuelle:

N'oubliez pas que c'est dimanche prochain, le 13 avril qu'aura lieu notre assemblée générale annuelle, suivie des élections, à 19.00 heures, à la salle paroissiale Ste. Famille. À cet effet, un comité de nominations pour les élections a été formé. Si vous êtes intéressé à remplir une fonction dans le comité d'administration de votre Club de l'Âge d'Or et que vous avez votre carte de membre '86, vous pouvez communiquer avec un membre de ce comité au: 655-8100, 655-4736, 655-5487 pour vous procurer un bulletin de présentation, qui doit être signé par deux membres actifs et contresigné par le candidat, ce qui signifie qu'il accepte la nomination. Ce même bulletin doit être retourné aux membres de ce comité soit:

Mme Thérèse Senécal, Mme Gilbert Viau et Mme Gertrude Labre, avant le 6 avril à minuit: date limite. Les règlements proposés par le conseil d'administration devront être approuvés, lors de cette assemblée. Nous comptons sur votre présence, car cette assemblée et ces élections sont votre «affaire» à tous.

Séjour à Val Margarita:

Nous vous offrons encore cette année un séjour à Val Margarita, soit: les 16-17-18-19 juin prochain. Le prix comprend; neuf repas, trois couchers et le transport. Les personnes intéressées peuvent donner leur nom et payer leur dû, dès maintenant, au bureau du Cercle Social Pierre Boucher.

Soirée de danse:

À l'occasion de la clôture des cours de danse, il y aura soirée dansante samedi le 19 avril à 19.30 heures, à l'école Père Marquette, 900 Fort St-Louis. Il n'est pas nécessaire d'être membre de l'Âge d'Or pour venir et tous ceux intéressés à passer une belle soirée, sont les bienvenus. Pour un minimum coût d'entrée, vous pourrez danser au son du Disco habituel et un léger goûter sera servi. Les billets sont disponibles au Cercle Social Pierre Boucher, au 31 Pierre Boucher.

Comité d'information 655-5014

Loisirs Saint-Louis Inc.

La direction des Loisirs St-Louis, vous invitent tout particulièrement à notre assemblée générale, qui aura lieu le mardi **15 avril** à 8 heures au Centre Communautaire St-Louis.

Vous n'êtes pas sans savoir que nous avns besoin de relève, et il est très important que si vous désirez, que les loisirs St-Louis continue d'exister, il nous faudra des bénévoles.

Prenez cette invitation pour vous personnellement, et parlez-en à vos voisins, alors vous aurez fait votre part.

Nous vous attendons en grand nombre. Pensez-y c'est **important.**

Désir Amour

Un mouvement à but non lucratif qui s'adresse à toi l'ami qui s'ennui, à toi qui cherche un sens à la vie, à toi aussi qui aime entendre des expériences de vie.

Viens vivre avec nous une belle soirée de partage. C'est ouvert à tous (14 ans et plus) et c'est gratuit.

Viens nous rencontrer, on t'attend à tous les jeudi soirs au 1228 Green, Longueuil, sous-sol, Paroisse Notre-Dame de la Garde.

Longueuil à 19h30 p.m..

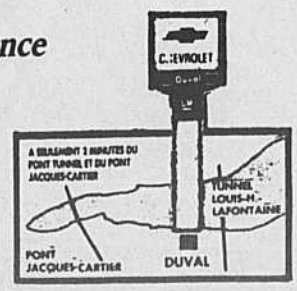
TOUS LES SAMEDIS SOIRS
DE 17 hres À 21 hres
REPAS DE CABANE À SUCRE
ADMISSION **7.95** + taxe
Enfants de 3 à 10 ans **5.00** + taxe
SOIRÉE DANSANTE SEULEMENT **$3.00**
APPORTEZ VOTRE VIN

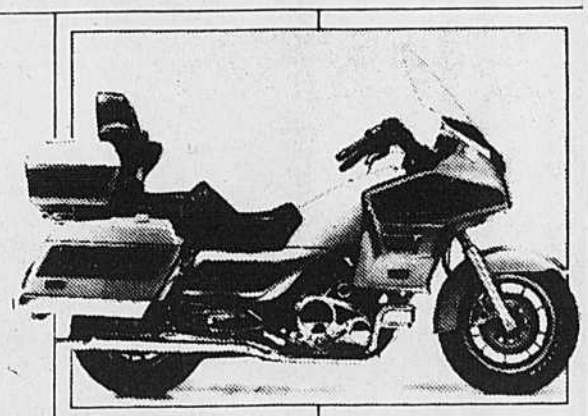
MENU
Soupe aux pois et légumes;
Fèves au larc, omelettes, crêpes;
Fricassée, oreilles de crisse;
Jambon, saucisses;
Grands-pères, oeufs dans le sirop;
Tartes au pommes, pain doré;
Thé, café, lait

Tous les dimanches soirs de 17h. à 20h.
BUFFET AU ROSBIF
SOUPER FAMILIAL ET COMMUNAUTAIRE
Prix: **5$** plus taxe
APPORTEZ VOTRE VIN

DU DIMANCHE AU VENDREDI INCLUS DE 11h. À 14h.
BRUNCH
Prix: **3.25**
BIENVENUE À TOUS

SALLE DE MUY
70, CALIXA-LAVALLÉE, VERCHÈRES
Autoroute 30, sortie 147 ou route 132
INF.: 583-3561, 6262

SAUVEZ L'AUGMENTATION
DES PRIX GM
ACHETEZ AVANT LE 14 AVRIL
chez
DUVAL
Parmi notre vaste choix de 344 voitures en inventaire et à venir...
NOVA 13, CAVALIER 55, CHEVETTE, 51, FIRENZA 11, CAMARO 32, CALAIS 11, CELEBRITY 34, CIERRA 38, CUTLASS SUPREME 7, CAPRICE $4, DELTA 9, CORVETTE 2, OLDS 98 8, TORONADO 2, 67 CAMIONS.
670-9300
527-8691
DUVAL chevrolet inc.
1450, boul. MARIE-VICTORIN, LONGUEUIL
Votre maison de confiance depuis 60 ans!
On fait route ensemble
GM


GV1400GD
CAVALCADE

Une moto de tourisme déjà légendaire
Prix de détail suggéré:
~~$11,199.00~~
SPÉCIAL
$9,?95.
Sur la Cavalcade de Suzuki, votre passagère et vous voyagerez dans le confort le plus luxueux.
Celle-ci vous offre en effet une chaîne stéréophonique à l'avant et à l'arrière Un réglage de la fermeté du siège arrière. Un moteur à double revêtement de caoutchouc pour éviter les vibrations. Une commande de croisière électronique intégrale. Un réglage de niveau automatique commandé par ordinateur. Et un moteur V-4 de 1 360 cc qui vous donne une tenue de route silencieuse et économique.
Faites-lui faire un essai de route. La Cavalcade vous comblera!
SUZUKI
LA PROCHAINE DIMENSION
Sport Varennes Rive Sud Inc.
RENÉ COLETTE — VENTE et SERVICE
4740 MARIE-VICTORIN, VARENNES 652-2405
● Plan de financement sur place ● Mise de côté

Super vente de rénovation

TOUT DOIT ÊTRE VENDU

Premiers arrivés, premiers servis

Tous vos achats seront payables en juillet seulement et ce sans intérêt. Le crédit doit être approuvé

Meubles

Appareils électro-ménagers

Tous vos achats seront payables en juillet seulement et ce sans intérêt. Le crédit doit être approuvé

Vers le 15 mai 1986
Meubles Prestige Valiquette
changera de bannière
et deviendra Meubles Sélection Valiquette.
Ce changement de nom se veut une volonté de notre maison de toujours donner plus à sa très sélecte clientèle.
Notre nouvelle orientation sera de vous offrir que des produits de haute qualité
alliée à un service
après-vente d'aussi haute qualité.

Débutant jeudi le 10 avril à 10:30
Liquidation de tous nos modèles de plancher

Afin de vous offrir un nouveau "look" nous devons liquider tous nos produits en magasin afin de peinturer, de changer quelques murs de place et de poser un nouveau tapis

Mobiliers de salon ● Mobiliers de cuisine ● Mobiliers de salle à dîner ● Mobiliers de chambre ● De nombreuses tables de salon ● Bibliothèque

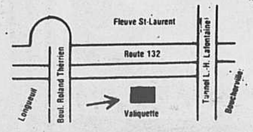
Nous avons aussi une bonne quantité d'ensembles de matelas / sommier sur lesquelles vous ferez d'intéressantes économies

	39"	54"	60"
ENSEMBLE RÉGULIER	~~$279.00~~	~~$319.00~~	~~$349.00~~
VENTE D'ENTREPÔT	**$179.00**	**$219.00**	**$249.00**

Spécial Valiquette
Nous vous offrons **une garantie** de **24 mois** sur les cuisinières, réfrigérateurs, lessiveuses, séchoirs, lave-vaisselle et sur tous les micro-ondes que nous avons en magasin

(Certains produits ont même 50 mois de garantie)

La taxe de vente de 9% peut revenir ce mois-ci profitez-en



meubles prestige

VALIQUETTE Inc de Longueuil
2174 Marie-Victorin Longueuil 651-2140

Vie féminine

Une gardienne: le choix d'un métier

Qui sont ces femmes qui ont choisi de devenir gardienne? Comment et pourquoi devient-on gardienne?

Pour beaucoup d'entre elles, parce qu'elles ont elles-mêmes un ou plusieurs enfants, ce choix permet de concilier le goût de rester chez soi et d'élever ses enfants tout en ayant un travail, une implication sociale, un revenu.

«Par ce métier-là, je pouvais rester à la maison. Parce que j'avais mes enfants qui allaient à l'école, à cause des journées pédagogiques, des congés, des journées de maladies, je ne me sentais pas prête et les enfants non plus, à laisser la maison cinq jours par semaine... Je trouvais que j'aurais été pénalisée, moi, parce que j'aurais eu vraiment deux emplois et très stressants... Avec ce métier-là, je sais ce qui arrive à mes enfants, je suis moins pressée et ils ne sont pas forcés de dîner à l'école.»

«...Il fallait absolument que je continue à travailler. Je travaillais dans une garderie et j'étais enceinte. Là où je travaillais, on ne prenait pas les petits bébés. Ça n'avait pas beaucoup de sens de le faire garder et moi d'aller travailler en garderie.»

«...Moi, je fais ça en même temps que j'élève mes enfants. C'est très familial, c'est comme s'ils faisaient partie de la famille.»

«...Le fait de ne pas faire beaucoup d'argent est compensé par le fait d'avoir nos enfants avec nous. Être avec nos enfants, je trouve que c'est beaucoup, parce qu'on ne peut pas faire les deux en même temps, travailler et être avec ses enfants.»

C'est un travail qui permet pour quelques unes de prendre une certaine indépendance face au rôle de mère au foyer, tout en se réservant le plaisir de vivre sa vie en famille. Avoir un revenu, un travail, une implication sociale, faire partie d'un groupe de travailleurs.

«Ma fillle commençait à aller à l'école et j'avais le goût de m'impliquer dans mon village. Oui, pas juste mon petit environnement d'être mère puis d'attendre que le beau temps arrive... Maintenant, il y a du va-et-vient. Je commence à connaître du monde. J'ai trouvé le moyen d'aimer vivre dans le coin.»

«Monétairement, ça fait du bien. Quant tu es habituée de gagner de l'argent, fille ou au début du mariage, c'est difficile d'être obligée de demander. Tandis que là, c'est moi qui l'ai gagné tout en restant avec mes enfants et en faisant partager aux autres l'éducation que j'ai donnée à mes enfants.»

Cependant, toutes n'ont pas choisi ce métier parce qu'elles avaient de jeunes enfants à la maison.

«Moi, ça fait longtemps que je garde. Ça m'a toujours intéressée. Pourquoi? Parce que... j'aime les enfants.»

C'est un travail qu'on peut choisir comme on en choisi un autre. Souvent parce qu'on aime les enfants.

Pour certaines qui travaillaient déjà comme gardiennes par métier, se joindre à l'agence permet d'appartenir à un groupe de travailleuses, de partager leurs expériences, de brisr l'isolement, et de profiter des avantages et de la sécurité que procure l'agence: les contrats, les tarifs assurés par les règlements généraux, l'équipement, etc...

«Je voulais garder des enfants pour le plaisir d'être avec des enfants, mais d'un autre côté, j'appartiens à un groupe de travail, sauf qu'on travaille individuellement et qu'on se retrouve seulement dans certaines occasions. C'est suffisant.» «On se sent moins seule, et ce contact-là nous fait voir que dans notre métier, on n'est pas seule avec le problème des 2 ans ou des 3 ans. On sait que cette période où l'enfant est plus tannant que c'est tout à fait normal. D'autres vivent ces chosent et on peut les partager.»

«Pour moi, c'est une question de sécurité. Parce que si il arrive quelque chose, j'ai quelqu'un sur qui compter. L'agence, c'est tout un groupe, c'est des gens sur qui je peux compter. Je me sens en sécurité avec l'agence.»

Extrait du Livre Portraits et témoignages publié par: Le regroupement des agences de services de garde en milieu familial du Québec.

CLSC: Personnes âgées et médicaments

CLSC0 personnes agees et medicaments

Le CLSC invite les personnes âgées de Varennes et de Contrecoeur à une rencontre d'information sur la consommation et l'utilisation des médicaments.

A Varennes, la rencontre aura lieu le 9 avril de 14:00 à 16:00 au CLSC des Seigneuries situé au 2220, boul. René-Gaulthier.

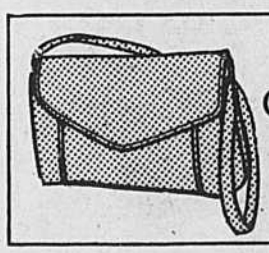
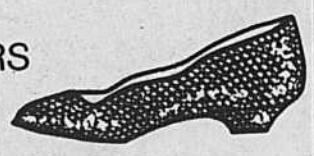
A Contrecoeur, la rencontre aura lieu le 10 avril de 14:00 à 16:00 aux bureaux du CLSC des Seigneuries, situés au sous-sol du Centre d'accueil Contrecoeur.

Ces rencontres sont gratuites et nous espérons que vous serez nombreux à y venir. Pour plus d'informations, veuillez communiquer avec Suzanne Coupal ou Lise Houle au 652-2917 ou pour les gens de Contrecoeur au 1-800-361-1249.

CLSC0 Depistage visuel et auditif

Des séances de **depistage visuel** pourles enfants de 2 à 5 ans auront lieu le 2 avril à Varennes, le 16 avril au 655-3630.

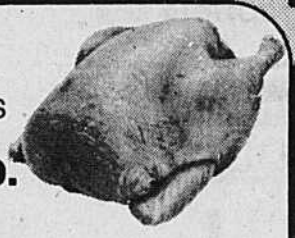
L'Air du Temps
COIFFURE
EN EXCLUSIVITÉ
VOUS VOULEZ CHANGER LA COULEUR DE VOS CHEVEUX ?
NOUS RECOMMENDONS LA *"COULEUR CORTICULAIRE*"*
*TECHNIQUE MODERNE DANS LE DOMAINE DE LA COLORATION
DE PLUS PERMANENTE 10 %
DE RABAIS SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON
JUSQU'AU 26 AVRIL 1986
60 DE LAPERRIÈRE
BOUCHERVILLE
Tél.: 655-1101

Venez voir notre collection de chaussures et sacs à main d'été, tout en couleur

GRANDEURS B ET AA

BOUTIQUE GINETTE ENR
CHAUSSURES POUR DAMES
TÉL.: 655-8414
CARREFOUR LA SEIGNEURIE
280 FORT SAINT-LOUIS, BOUCHERVILLE

NE MANQUEZ PAS NOS SPECIAUX

DEMI-BOEUF CAT. A-1 - ENV. 325 LBS 1.67 lb. 3.69 kg.
ARRIÈRE DE BOEUF CAT. A-1 - ENV. 170 LBS 2.13 lb. 4.69 kg.
LONGE LONGUE CAT. A-1 - ENV. 65 LBS 2.95 lb. 6.49 kg.

PRUNES SANTA ISABELLA 1.59 lb. 3.50 kg.
CHAMPIGNONS BLANCS 89¢ LA CHOPINE

POULET NOURRI AUX GRAINS 1.81 lb. 3.99 kg.

ESCALOPES DE VEAU 5.89 lb. 12.95 kg.
FILET MIGNON DE PORC 4.99 lb. 10.97 kg.
STEAK ATTENDRI 3.49 lb. 7.67 kg.
BOEUF FUMÉ (À LA LIVRE) 3.99 lb. 8.77 kg.
Spéciaux en vigueur du 9 au 12 avril inclusivement

chez-nous, on goûte la qualité
MIRACLE WHIP KRAFT 500 ML. 1.49
FROMAGE SINGLES KRAFT - 16 TR. 500 GR. 3.29
ASSOUPLISSANT FLEECY 3.6 L. 2.99
NETTOYEUR À VITRES WINDEX 570 GR. 2.09

Brochettes marinées POULET - PORC
Fondue chinoise - orientale
EN MOINS DE 24 HEURES
le choix de chez-nous

526 Marie-Victorin · Boucherville · 655-1359
commandes téléphoniques
service de livraison
ouvert le dimanche
SALAISON boucherville

Vie féminine

Les urgences dans les hôpitaux:

Il faut des solutions.. d'urgence !

La population est insatisfaite de l'accès et des services rendus dans les urgences des hôpitaux de la Montérégie. Les urgences des centres hospitaliers Charles-LeMoyne, du Haut-Richelieu, de Granby, de Sorel et de Valleyfield sont continuellement congestionnées. Celles des CH Honoré-Mercier de St-Hyacinthe et du Haut-Richelieu à St-Jean ferment fréquemment. Pour la population de la Montérégie, ces situations sont inacceptables. Plusieurs causes contribuent à créer de telles situations: pénurie de médecins, engorgement des urgences par des personnes du 3e âge, hospitalisa-domicile, accès limité aux services d'urgence mineure des CLSC. Apporter des solutions dans chacune de ces problématiques, c'est solutionner en grande partie la situation actuelle des urgences.

tions prolongées dues aux faibles ressources en services à courte durée; pour cela, l'on devra y investir 800 000 $ et

Concert de chant

Comme nous vous l'annoncions dans le dernier numéro de La Seigneurie, nous aurons un concert de chant, donné par la Chorale de l'Hydro-Québec, au Centre communautaire Saint-Louis, dimanche le 4 mai, à 20h00. Le prix du billet ne sera que de $5.

Comité des Communications.

Le Centre d'Équitation Boucherville vous offre



Cours d'équitation Western
de jour ou de soir
Enfants ou adultes
Session débutants
Semaine du **21 avril**
Inscription avant **20** avril

De plus le Centre d'Équitation Boucherville s'agrandit: Nouvelle écurie de 26 stalles
Manège intérieur 60' x 140'

Pour pension réserver dès maintenant
-2 manèges extérieurs
-1 manège rond
-Salle de repos
-Douche pour chevaux
-Cavaliers de selle classique sont les bienvenus

Nous avons aussi un très beau choix de chevaux à vendre dont:
3 juments enregistrées (qualité)
2 juments non-enregistrées, etc...

Étalon en service "EIGHT ACCROSS"
Étalon noir QUENTER HORSE né en 1982
Champion étalon racing 1984-1985 Ontario

Venez nous visiter au 790 De Lorraine
(De Montbrun jusqu'au bout)
ou téléphonez au **655-6825**
Colette et Daniel Dubois, propriétaires

VENTE DE LIQUIDATION

Nous procédons à la liquidation
des actifs du
«CENTRE DU LIT D'EAU
DE LA RIVE-SUD»
au 2225 Chemin-Chambly
Longueuil, Qué.

25% D'ESCOMPTE
sur toute la marchandise en magasin

Mobilier de chambre à coucher
Articles de décorations
Accessoires
Matelas etc... etc...

OUVERT: Lundi au samedi inclusivement
9 heures à 17 heures
Jeudi et vendredi
9 heures à 21 heures.

VENTE DE LIQUIDATION
VENTE DE LIQUIDATION
VENTE DE LIQUIDATION
VENTE DE LIQUIDATION

ÉCOLE DE COUPE ET COUTURE

ÉLISABETH

ANNONCE

LE DÉBUT DE SA PROCHAINE SESSION
21 AVRIL AU 28 JUIN



ELISABETH

- Modifications de patrons à vos mesures
- Couture (Déb., int., avancées)
- Coupe à plat
- Cours de jour et de soir
- Attestations de cours

COURS À PRIX SPÉCIAUX AUX ADOLESCENTS (ES) LE SAMEDI

INSCRIPTIONS
Du 5 au 12 avril de 13h. à 17h.
POUR RENSEIGNEMENTS
641-3475

5 De Grandpré,
Boucherville (2e étage)
École détenant un permis
d'enseignement de culture personnelle
en vertu de la Loi
sur l'enseignement privé

LE POTAGER FORT ST-LOUIS

540 FORT SAINT-LOUIS
BOUCHERVILLE

QUANTITÉ LIMITÉE

MAINTENANT OUVERT
Spéciaux de la semaine

POMMES VERTES
CÉLERI GR. 24

On est heureux de se remettre à votre service
POUR UNE 10e SAISON...

Autres spéciaux en magasin

FRUITS ET LÉGUMES
VARIÉS

Heures d'ouverture
pour le mois d'avril 1986
LUNDI, MARDI, MERCREDI **9h. À 19h.**
JEUDI ET VENDREDI **9h. À 21H.**
SAMEDI ET DIMANCHE **9h. À 19h.**



Vie féminine

Du 18 au 27 avril 1986

Le Salon de la Femme de Montréal revient en force au vélodrome olympique

Cette année, c'est avec toute l'ardeur et le dynamisme de ses 16 années révolues d'existence que le **Salon de la Femme de Montréal** revient, pour annoncer aux québécoises les progrès accomplis et leur inspirer le désir d'aller plus loin. Ensemble, les femmes du Québec et le Salon de la Femme de Montréal ont accompli un bon bout de chemin, et, cette année, le rendez-vous est plus avantageux que jamais.

Pour accueillir les femmes de 18 à 82 ans, qui forment 91% de sa clientèle, le Salon de la Femme de Montréal a suivi les recommandations des participantes lors de l'enquête menée au Salon de 1985. Les femmes ont demandé le retour de leur Salon au Vélodrome Olympique et c'est au Vélodrome Olympique que l'on retrouvera du 18 au 27 avril prochains cete atmosphère unique, ce petit chef d'oeuvre d'architecture, qui semble avoir été conçu pour mettre en valeur l'ensemble des activités du Salon de la Femme de Montréal.

Suite à notre grande enquête sur les attentes des visiteuses, le Salon de la Femme de Montréal sera axé sur les sujets d'intérêt de la femme d'aujourd'hui et touchera sa vie professionnelle, familiale, personnelle, ss préoccupations et ses activités.

Des gradins permettant d'assister aux spectacles et défilés de mode et d'avoir une vue d'ensemble des activités, des aires de repos ainsi que des casse-croûtes seront aménagés pour le confort des visiteuses qui restent en moyenne plus de 5 heures sur place.

Comme le bon vin, le temps améliore le Salon de la Femme de Montréal, qui en est à sa 17e édition, et 1986 sera une année remarquable. Les activités, les multiples informations que l'on pourra y trouver, les connaissances que l'on pourra y acquérir, les divertissements offerts conviendront à la femme québécoise dynamique, progressiste et tournée vers l'avenir. Le Salon de la Femme de Montréal est un séminaire annuel et un divertissement où les femmes viennent dire ce qu'elles pensent et désirent, en même temps qu'elles viennent y entendre et y voir ce que le monde leur offre.

Le rendez-vous annuel est en préparation, les nominations des dix femmes de l'année sont à l'étude, l'activité est à son comble pour faire du Salon de la Femme de Montréal 1986 le plus chaleureux à date.

Ne manquez pas le rendez-vous de l'année, au Vélodrome Olympique du 18 au 27 avril prochain. Un accueil chaleureux et des surprises attendent le public.

Fédération québécoise du cancer

La fondation québécoise du cancer construira un pavillon pour loger les malades atteints du cancer qui doivent suivre des traitements à l'hôpital plusieurs fois par semaine.

À l'occasion de son assemblée annuelle, le 20 mars dernier, les membres de la fondation québécoise du cancer ont décidé de consacrer, dorénavant, une partie des fonds recueillis, à la construction d'un centre d'hébergement pour loger les personnes qui viennent de l'extérieur de Montréal, recevoir des traitements de radiothérapie et de chimiothérapie, plusieurs fois par semaine. Souvent, ces malades n'ont ni argent pour loger à l'hôtel, ni parents ou amis chez qui habiter entre leurs traitements. «Il est inconcevable, que dans un pays riche comme le notre, des malades atteints de cancer ne puissent être logés adéquatement entre leurs traitements lorsqu'ils habitent loin des centres spécialisés» a déclaré monsieur Yvan Dubois, administrateur responsable du projet à la fondation québécoise du cancer.

Il existe plusieurs centres du genre, appelés «hôtelleries» dans les autres provinces du Canada, notamment en Colombie Britannique et en Ontario. Ces centres sont situés à proximité des hôpitaux ou se donnent les traitements contre le cancer et hébergent les malades dans un environnement propice à leurs traitements.

Rappelons que la fondation québécoise du cancer, dont l'objectif principal est d'améliorer la qualité de vie des personnes atteintes de cancer, a contribué financièrement, depuis deux ans déjà, à l'amélioration et à l'embellissement des centres de traitements de cancer notamment, dans les centres hospitaliers Saint-Luc de Montréal Hôtel-Dieu de Sorel et Notre-Dame de Montréal.

Elle met en outre, à la disposition du public, un service d'information sur tous les aspects du cancer ainsi que sur les ressources et services disponibles pour venir en aide aux malades atteints de cancer. Ce service de renseignements appelé: Info-Cancer est gratuit et fonctionne tous les jours de la semaine.

Joubert & Frère (Fourrures) Inc.

400 ouest, boul. De Maisonneuve, suite 805
Montréal H3A 1L4
842-5994

PIERRE JOUBERT et son fils NICOLAS
TOUS DEUX RÉSIDENTS DE VARENNES
ont l'honneur de vous inviter à vous prévaloir de leurs services:

ENTREPOSAGE ET ASSURANCE: Il est nécessaire d'entreposer vos fourrures mais ... n'acceptez pas de compromis, vous en feriez les frais. Nos voûtes sont reconnues parmi les meilleures au Canada.

NETTOYAGE: *IMPORTANT:* Traité scientifiquement pour une plus longue conservation de votre fourrure et une meilleure apparence.

RÉPARATIONS ET TRANSFORMATIONS: Nous nous faisons un devoir de considérer l'importance de votre investissement et la valeur de votre article, en apportant une attention professionnelle à bien vous conseiller.

ACHAT d'un manteau: Nous sommes conscients de la difficulté de ce geste. C'est donc avec plaisir, et sans aucune obligation de votre part, que nous répondrons à toutes vos questions. Vous trouverez chez nous qualité, prix avantageux et service courtois.

SUR RENDEZ-VOUS... 842-5994

EN SOMME UNE BONNE MAISON À CONNAÎTRE
NOUS SOMMES LÀ POUR VOUS AIDER
À votre service dans la région depuis 35 ans

RAMASSAGE ET LIVRAISON SANS FRAIS À DOMICILE: **842-5994**
Nous serons au Salon du Commerce de Varennes
les 25, 26 et 27 avril

AU PLAISIR

Démonstrations de fours micro-ondes

JEUDI LE 10, VENDREDI LE 11 AVRIL
DE 18 HEURES À 21 HEURES
SAMEDI LE 12 AVRIL
DE MIDI À 16 HEURES

Panasonic®

Votre four micro-ondes vous attend



Ameublement SIMARD INC
406 BOUL. LAURIER
MONT SAINT-HILAIRE
464-6565
508, ALBANEL
BOUCHERVILLE
655-0732 (Près St Hubert)

Vie féminine

Des cheveux sains et ensoleillés

Comment obtenir de jolis reflets, comme le soleil sème dans les cheveux des enfants. Comment raviver une couleur terne et sans vie?

A l'aide d'une présentation, un produit qui n'est pas une teinture, qui éclaircit subtilement les cheveux, vous pouvez obtenir des reflets blond, roux, ou rougeâtres, châtain clair ou foncé, noir, selon votre bon plaisir. On peut également cacher les cheveux blancs à 90 %, tout en traitant les cheveux. Pour un cheveu châtain moyen ou plus foncé, le balayage "Reflet" est tout indiqué; il éclaircira vos cheveux, donnera des reflets que les enfants obtiennent au soleil.

Il est important de respecter la pigmentation des cheveux et la carnation de la peau. Son effet est très subtil puisque à chaque nuance de cheveux, correspond une formule spécifique. Son application au moyen d'un bonnet percé du quel on tire des mèches très fines. A l'aide d'un pinceau, on applique une coloration éclaircissante dans la teinte désiré.

Bien sûr on ne fera ces opérations que sur des cheveux bien en santé. Il ne faudra pas hésiter à couper de quelques centimètres si les pointes sont abimées. De revitaliser ses cheveux; c'est aussi important que d'hydrater sa peau.

Il existe deux types de revitalisant, instantané: qu'on laisse agir une minute et que l'on rinse ensuite; et le produit revitalisant en profondeur: que l'on garde de 20 à 30 minutes sous la chaleur ou une serviette humide, que l'on rinse ensuite. Dès le printemps, suivez ce traitement tout simple qui reposera les méfaits de l'hiver.

Du 14 au 20 avril, je vous invite à rencontrer nos techniciens en coloration pour des conseils, la teintes ou reflets dans vos cheveux, qui vous conviendront le mieux. Profitez de notre promotion "20e anniversaire d'ouverture" sur toute colortion et mèches.

Votre amie esthéticienne, visagiste, coloriste, Micheline Garcia, 655-1367.

Une nouvelle façon de cuisiner

S'adaptant aux nouvelles techniques culinaires, **Une nouvelle façon de cuisiner** permet de combiner les avantages du four micro-ondes et du four conventionnel tout en conservant la qualité des aliments.

En effet, avec l'avènement du four micro-ondes, beaucoup ont misé sur la rapidité de cuisson et l'économie de travail. Toutefois, comme le souligne en fin gourmet, **Raymond Landry**, la qualité et les saveurs des plats ont souvent été mises de côté.

C'est pour cette raison que **Raymond Landry** nous propose **Une nouvelle façon de cuisiner** fruit de ses recherches personnelles enrichies par les nombreuses questions et difficultés de ses étudiants. Illustré de nombreuses photo couleur, ce livre nous présente des recettes aguichantes et des techniques simples et de préparation et de cuisson ainsi qu'un index des termes culinaires.

Diplômé de l'Institut d'Hôtellerie du Québec et de l'Institut National des viandes, **Raymond Landry** est chef cuisinier depuis onze ans. Professeur de cuisine depuis trois ans, il a participé à plusieurs Salons culinaires y décrochant les honneurs à plusieurs reprises et a agi comme personne-ressource pour différents restaurants.

Fiche d'identité
Titre: Une nouvelle façon de cuisiner
Auteur: Raymond Landry
Format: 18 × 24,5 cm - 128 pages
36 photos couleur
Prix: 14,95 $

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec:
Dominique Maheux
Agent de communication, Éditions de Mortagne (514) 641-2387

Le mot du silencieux

Quand nous avons une opinion sur quelque sujet, nous acceptons sans trop de discernement ce qui la fortifie, jamais ce qui risque de l'affaiblir. Pour nous, la vérité ne mérite pas le dérangement.

Albert Brie

Pleins feux sur la pomme de terre

Les pommes de terre méritent plus de chaleur: ne les servez pas que le soir. Mettez-les à l'honneur au repas du midi, grâce à cette salade de pommes de terre étagée, servie au goût du jour.

Salade de pommes de terre etagee

125mL de mayonnaise ou sauce à salade
125mL de yogourt nature
75mL d'oignon rouge haché
3mL de moutarde en poudre
2mL de poivre
2mL de sel
250mL de fromage cottage
250mL de carottes râpées
500mL de pommes de terres cuites coupées en dés
250mL de pois congelés, décongelés
4 oeufs cuits durs, tranchés

Mélanger la mayonnaise ou la sauce à salade, le yogourt, l'oignon et les assaisonnements. Dans un bol en verre étroit, disposer en étages les ingrédients dans l'ordre suivant: le fromage cottage, les carottes, 250mL de pomme de terre, la moitié du mélange de sauce, le reste des pommes de terre, l'oeuf et le reste de la sauce. Saupoudrer de paprika, si désiré. Couvrir et réfrigérer. Donne 4 portions de 250mL chacune.

Cuisses de grenouilles à la provençale

1/2 à 1 lb de cuisses de grenouilles fraîches ou congelées
Sel et poivre
Jus de citron
Huile à salade
Persil haché
1 pointe d'ail écrasé
Farine ou pâte à friture ou (1 oeuf battu et farine)
Huile d'olive
2 à 4 gousses d'ail
3 c. à table de beurre
Quartiers de citron

1. Faire dégeler les cuisses de grenouilles congelées sans les développer. Faire mariner pendant une heure dans un mélange de sel, poivre, jus de citron, et un peu d'huile à salade, de persil haché et de la pointe d'ail écrasé.•
2. Retirer de la marinade, rouler chaque cuisse dans la farine, dans une pâte à friture ou dans un oeuf battu puis dans la farine (la dernière façon est la meilleure). Faire frire ensuite dans 3 à 4 pouces d'huile d'olive chaude pendant 4 à 5 minutes tout au plus.
3. Pour servir à la provençale - frire les gousses d'ail dans le beurre jusqu'à l'obtention de couleur noisette. Verser bouillant sur les cuisses de grenouilles cuites et garnir de quartiers de citron.

Le Phare Gaspésien Inc.
395 Samuel de Champlain

Message

Grossesse-Secours veut encore écouter toutes celles qui ont besoin de parler sans contrainte, une bonne fois, à coeur ouvert. Mais il faut sonner à la bonne porte.

Nous attendons ton appel 274-3691...

Pour mieux vivre en beauté!

Fêtons en beauté

À l'occasion de notre 20e anniversaire d'ouverture
nous vous offrons 20 JOURS de promotions, escomptes et conférences.



DU **14** AU **20 AVRIL**
CETTE SEMAINE **20%** *DE RABAIS*
SUR LES PRODUITS DE MAQUILLAGE **PUPA**
17 ET **18 AVRIL**
MAQUILLAGE **GRATUIT**
AVEC LES NOUVELLES COULEURS DU PRINTEMPS
Prenez rendez-vous dès maintenant
une visagiste de la maison **PUPA** sera présente

INSTITUT DE BEAUTÉ Micheline Garcia
534, boul. Marie-Victorin
Boucherville, J4B 1W8
655-1367

Pour mieux vivre en beauté!

Fêtons en beauté

À l'occasion de notre 20e anniversaire d'ouverture
nous vous offrons 20 JOURS de promotions, escomptes et conférences.



CETTE SEMAINE DU **14** AU **20 AVRIL**
COLORATION PRIX RÉG.: $17.00
RÉDUIT À **$12.00**
$10. DE RABAIS SUR: MÈCHES ET BALAYAGE
VENEZ RENCONTRER LA TECHNICIENNE EN COLORATION LES **17** ET **18 AVRIL**
ELLE VOUS CONSEILLERA SUR LA COLORATION DE VOS CHEVEUX

INSTITUT DE BEAUTÉ Micheline Garcia
534, boul. Marie-Victorin
Boucherville, J4B 1W8
655-1367

Vie féminine

Qu'est-ce que la phytothérapie ?

C'est une science moderne qui utilise les plantes médicinales pour prévenir les maladies et aider à rétablir la santé.

Exemple? Il existe des plantes somnifères, des plantes tranquillisantes, antispasmodiques, des plantes antibiotiques, des plantes diurétiques, des plantes pour combattre la gastrite, la constipation, les troubles de foie, les troubles rénaux et cardiaques, des plantes pour améliorer la circulation.

Ces plantes qui sont utiliser, sont présentées sous forme de concentrés soit en liquide, comprimés ou capsules. Ce qui permet de doser exactement les propriétés actives des plantes et d'obtenir ainsi de meilleurs résultats qu'en employant sans dosage précis toute la plante (tisane).

Mauvais fonctionnement d'organes

Nous faisons allusion principalement au mauvais fonctionnement du foie et des reins. Une mauvaise élimination rénale amène une auto-intoxication de l'organisme qui peut se traduire par l'apparition de dermatite ou de troubles hépatiques.

Conseils pratiques:

1. Si votre foie est déficient, on devra supprimer de l'alimentation a) graisses animales, fritures, beignets, b) viandes grasses, charcuteries, abats, gibiers, crustacés, c) pâtisseries, chocolats, d) haricots, pois secs, lentilles, e) les épices, sauces relevées et aliments salés.
2. Si vous éprouvez un ralentissement de la fonction rénale, a) s'abstenir de café, alcool, tabac ou en user avec modération, b) diminuer le sel et les épices, c) s'assurer que la diète alimentaire contient suffisamment de protéines tout en diminuant les viandes rouges, d) boire beaucoup de liquide (eau, jus, thé faible). Cette habitude permet aux résidus dans la circulation de se diluer et le rein a beaucoup plus de facilités à en faire l'élimination.

La phytothérapie (médication naturelle) apportera un concours inégalé. Ainsi une médication naturelle adéquate permettra de renforcir le foie dans son ensemble et de stimuler le rein dans son fonctionnement en le nettoyant.

Les affections digestives

Tout problème qui survient dans le processus digestif peut entraîner à courte ou longue échéance des dermaties. Par exemple une mauvaise dentition peut déterminer des troubles digestifs et provoquer par le fait même des affections cutanées.

Une mastication incomplète rapide, va irriter l'estomac et produire graduellement l'excitation des vaisseaux, des glandes cutanées de la figure et activer ainsi une acnée rosacée.

Conseil pratique: Voir son dentiste qui fera les vérifications nécessaires. Adopter une bonne mastication et consacrer un temps raisonnable au repos.

En discuter avec votre phytothérapeute qui pourra, si nécessaire appliquer une médication naturelle qui aidera le tube digestif à retrouver son équilibre normal graduellement.

Les médicaments chimiques

Ils n'ont pas toujours le même effet sur tout le monde (par exemple: antibiotiques).

Conseil pratique: Si vous êtes obligée de suivre un traitement et que les médicaments absorbés provoquent chez vous des éruptions, des boutons ou autres, référez à votre médecin qui changera le médicament ou prescrira simultanément des antihistaminiques. Les intolérances aux antibiotiques, à la penicilline etc. sont bien connues.

Le stress

Lui aussi peut être responsable dans certains cas de problèmes de peau. Ces problèmes peuvent aller même jusqu'à la jaunisse, d'ailleurs l'expression populaire le dit bien, «Faut pas se faire de bile».

Conseil pratique: Vivez donc sereinement. Efforcez-vous d'éviter les coups dans votre vie de tous les jours, soyez calme et sachez vous relaxer et vous détendre. De toute façon, c'est votre santé et votre peau qui sont en jeu.

Pensez-y et fabriquez-vous une vie adaptée aux circonstances sans que ces circonstances dirigent votre santé vers cette négativité appelé maladie.

Appartements recherchés

Le Centre de Services Sociaux Richelieu est à la recherche de familles d'accueil ayant de l'expérience avec les adolescents intéressées à superviser des appartements où logeraient des bénéficiaires de 16 à 18 ans de la région de Longueuil.

Qu'est-ce qu'un appartement supervisé? C'est deux 1 1/2 ou un 3 1/2 pièces, chauffé, meublé et contigu au logement de la famille d'accueil responsable du foyer. Ces responsables encadrent deux adolescents pleins de bonne volonté et préoccupés de leur avenir. Ces bénéficiaires auront la responsabilité de mener à bien leur vie quotidienne dans tous ses aspects.

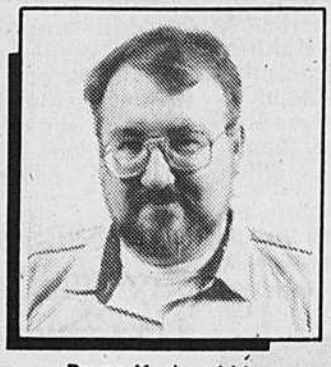
Le rôle de la famille d'accueil est d'assurer la surveillance, la supervision et l'application du plan d'autonomie et d'intégration sociale des jeunes en collaboration avec les intervenants du Service Social. Le coût du loyer et une prime de supervision seront versés aux responsables. 651-1700.

NOUVEAU

Centre du Camping Rémillard

ROUTE 104, LAPRAIRIE

Tél.: 348-3485, 348-0575 - Montréal: 658-4303



Bruno Kucharski, gérant

Vente
Service
Location
Pièces

DÉPOSITAIRE Bonair 86



Robert Rémillard, propr.



13 po à 32 pi

VOTRE RÊVE DEVIENT... RÉALITÉ!





Détente ... Détente ... Détente ...

Pour vous mesdames

Spécial pour la Fête des Mamans

Prenez votre demi-journée de beauté
Un cadeau personnel
Soins du visage - Massage du corps
Bronzage - Maquillage
Rég.: $88.00
pour **$55.00**
OU
Épilation complète
Aisselle - - Sourcils
Manucure - Pédicure - Bronzage
Rég.: $69.50

Esthétique RAYMONDE

280 FORT SAINT-LOUIS
BOUCHERVILLE
655-3223



On trouve de tout... même un ami

PJC JEAN COUTU

1001 boul. MONTARVILLE, BOUCHERVILLE,
641-1150

RENE GARRAUD
COSMÉTIQUES DE PRESTIGE IMPORTÉS DE FRANCE

Savoir être belle est un art. Connaître cet art et... Posséder les secrets de la beauté. PJC Jean Coutu vous invite gratuitement à une soirée d'information sur les soins de la peau. Cette soirée se donnera le mercredi **23 avril** à 19h30 à la Pharmescomptes Jean Coutu de Boucherville. Les thèmes suivants seront traités: - les différents types de peau - l'entretien (nettoyage, protection) - techniques de maquillage - période de questions. Donné par Madame Carole Faucher, consultante des produits René Garraud, vous serez certainement satisfaite de la qualité du contenu de l'exposé. Un goûter vous sera servi, des prix de présence distribués. C'est la promesse d'une soirée intéressante, agréable et gratuite. Vous devez obtenir avant de vous présenter à cette soirée, un laisser-passer. Vous pourrez l'obtenir gratuitement, en vous présentant à notre département des produits cosmétiques, à compter de mardi le 8 avril 1986.

Ce sera un honneur et un plaisir de vous recevoir. Les places sont limitées.

23 AVRIL 1986 À 19h30

RENE GARRAUD

Pour la femme qui veut être belle et bien dans sa peau...

Vie communautaire

par Serge Paquette, policier communautaire

Chronique policière

Bonjour!

Cette semaine votre Service de police tient à faire remarquer à ses citoyens que depuis le début de l'année, nous constatons une très grande amélioration au niveau des vols par effraction dans les maisons privées. Lors d'une prochaine chronique nous vous ferons part de ces statistiques qui je l'espère, continueront à être à la baisse durant les mois à venir. Par contre le Service de police dénote un manqua flagrand de sécurité de la part des propriétaires de bicyclettes. En effet, nous remarquons que depuis la venue du beau temps, les bicyclettes sont convoitées par les voleurs. Nous demandons donc à tous les propriétaires de vélos d'être très vigilants. Lorsque vous avez à vous rendre dans un centre d'achat ou autres endroits similaires, prenez le temps de verrouiller votre bicyclette. Une autre mauvaise habitude de certains parents ou propriétaires de bicyclettes consiste à laisser traîner celle-ci à la vue de tous, sur la pelouse à l'avant de la maison ou dans l'entrée du garage.

De plus nous tenons à rappeler à la population que suite à un règlement municipal, tout propriétaire de bicyclette à Boucherville est tenu de se procurer une licence. Le coût est de $7. et cette licence est valide tant que vous êtes propriétaire de votre bicyclette.

Vous pouvez vous la procurer en vous présentant au Service de police en ayant soin d'apporter avec vous les coordonnées suivantes: le numéro de série, la marque et la couleur de votre bicyclette.

En terminant, nous vous souhaitons de belles randonnées durant la belle saison qui s'annonce, tout en respectant les lois de la circulation à bicyclette.

Le mot du silencieux
Une personne entre deux âges se trouve ordinairement bien installée dans le deuxième.
Albert Brie

Le mot du silencieux
Un Français parle la même langue que nous, mais avec d'autres mots.
Albert Brie

À VENDRE
DODGE ASPEN 1977
Familiale, moteur 318. Très bonne condition. Prix: 1,500.$
Guy Fortier:
655-1706

École La Cuisinière
COURS D'ART CULINAIRE
La présentation de vos plats est très importante. Enjolivez vos plats, salades, buffets, désserts.
Un cour d'une soirée vous est offert par le **chef Pierre Pédèche** (chef au grand Hôel Montréal) le **24 avril de 19h. à 22h.** (Dégustation complète avec vin).
Pour **profiter de l'été** à l'extérieur, **utilisez votre micro-ondes** pour cuisiner vos repas plus rapidement. Votre usage est limité.
Un cour sur la **cuisson au micro-ondes débute les 5, 6 mai 1986** 1 soir par semaine, durée 4 semaines. Professeur Marie-Paule Marchand.
Cuisinez à l'extérieur. Un **cour** sur la **cuisson au B.B.Q.** est **présenté** par le chef Philippe DeVienne **les 21 et 28 mai 1986** (2 leçons) de 19h. à 22h. Dégustation complète avec vin.
INFORMATION ET INSCRIPTION
Johanne Stockless
641-2084 résidence École **655-2122**

DELVAN AUTO INC.
891 boul. Périgny
Chambly **462-3809**
Votre meilleur choix à Chambly c'est Delvan
POURQUOI!
- Vaste choix
- Les meilleurs prix
- Financement selon votre budget
Venez discuter avec nos représentants Pierre ou Mario
EN VEDETTE CETTE SEMAINE
Voisin de chez McDonald's
1985 STANZA XE automatique, 26,000 km comme neuve
1983 SAPPORO 4 cyl., automatique, voiture originale
1983 SENTRA 5 vitesses, faut voir.
1983 CHARGER 2.2 automatique, 61,000 km
1983 MUSTANG GL H-back 6 cyl., automatique, toit ouvrant, impeccable
1983 Ford Ranger Pick-Up 4 cyl., manuelle, boite Fibrobec
1982 MERCEDES WAGON TDS Tout équipé, 62,000 km, superbe
1982 DATSUN 200SX 5 vitesses Toit ouvrant
1982 CHEV. CELEBRITY 2 portes, automatique, 58,000 km, voiture originale
1982 CAVALIER 4 portes, automatique, garantie 1 an
1981 FORD ECONOLINE 65,000 km, excellente condition
1976 MERCEDES 300D moteur diesel, automatique, bonne condition
Plusieurs autres modèles disponibles

La Saulaie
Restaurant des gourmets inc. Boucherville
CUISINE FRANÇAISE
ÉTABLIE DEPUIS 20 ANS
SUR LES RIVES DU ST-LAURENT
Pas besoin d'une occasion spéciale pour se régaler avec sa «Table d'hôte»
Le midi de 7,50$ à 13,00$
Le soir de 14,50$ à 21,50$
Venez découvrir l'ambiance chaleureuse et détendue de ***La Saulaie***
Salles de réception
Certificats-cadeaux
RÉSERVATIONS:
655-5664 ou 655-0434
1161, Marie-Victorin Est, Boucherville

PLUS GROS REMBOURSEMENT
Avez-vous la certitude de recevoir le plus gros remboursement possible cette année? Chez H&R Block, les personnes qui préparent les rapports d'impôt ont reçu une formation spéciale afin de trouver tous les crédits, déductions et exemptions qui peuvent vous faire épargner de l'argent. En fait, un sondage récent a révélé que 2 clients H&R Block sur trois croient que leur remboursement a été supérieur à celui qu'ils auraient obtenu en préparant eux-mêmes leurs rapports. Venez chez H&R Block cette année. Nous pouvons vous aider à épargner autant que possible cet argent durement gagné.
Vous pourriez obtenir plus grâce à
H&R BLOCK
LES SPÉCIALISTES DE L'IMPÔT.
BOUCHERVILLE
CARREFOUR LA SEIGNEURIE
280 Fort St-Louis
655-9567

MAISONS D'HIRONDELLES POURPRÉES TRIO

Maisons d'aluminium pour hirondelles pourprées. Entretien facile. Plusieurs modèles.
Pour renseignements:
DISTRIBUTION LORAY
196, Dalpé, Varennes, J0L 2P0
652-9444

Avec Shaklee,


c'est facile de bien s'nourrir.
C'est simple. Une bonne nutrition vous aide à paraître et à vous porter de votre mieux. Débutez la journée en prenant des Vita-Lea, notre complément de vitamines et de minéraux multiples et du Complément de protéines Shaklee, une excellente source de protéines. Les produits nutritifs Shaklee vous aideront à répondre à vos besoins nutritifs. Pour un rendez-vous contactez:
Écoutez C.J.M.S., 1280 AM *de 13h30 à 15 heures* Du lundi au vendredi
Shaklee Distributeur Independant
655-1067

2 MACHINES COMPTABLES N.C.R.,
MODÈLE #499
FACTURATION
CAISSE RECETTES
Toute offre raisonnable acceptée.
En très bon état.
INFORMATIONS: 463-2730
Demandez: Mario Demers


AUTO À VENDRE
MERCURY GRAND MARQUIS
FAMILIALE 1984
Tout équipée, excellente condition, 70,000 kilomètres ou 42,000 milles. Moteur 351 pouces cubes. PRIX: **12,000$ négociable.**
Tél.: jour: **Mme Ouellette** **670-6251**
Soir et fin de semaine: **M. Bourdon** **674-1558**

Cartes professionnelles

N'hésitez pas! donnez votre appui à nos annonceurs

Assurances

SERVICE D'ASSURANCES CROZET et Fils
"UN SERVICE EFFICACE ET COURTOIS"
2 SUCCURSALES
Spécialités: Résidentiel - auto - moto
120 Boul. Fort Saint-Louis, Boucherville, coin boul. Industriel — **655-6280**
461 Boul. Saint-Joseph, Sainte-Julie, Suite 202 — **649-4902**

Psychologue

MARIE-ANDRÉ RENAUD, M.PS.
PSYCHOLOGUE
COUNSELING PSYCHOLOGIST
Membre de la C.P.P.Q.
SUR RENDEZ-VOUS: **655-0923**
167 de Brullon, Boucherville

AVOCATS

CLAUDE CHICOINE,
B.A., LL.L.
MONIQUE DUPUIS,
D.E.C., B.C.L.
652-2957

Médecin

CLAUDE BEAUDIN
MÉDECINE GÉNÉRALE
121 DE MUY, BOUCHERVILLE
655-7751
(AU SOUS-SOL DE LA PHARMACIE)

Médecin

CHARLES TALON, m.d.
MÉDECINE GÉNÉRALE
121 DE MUY, BOUCHERVILLE
641-1626
(AU SOUS-SOL DE LA PHARMACIE)

Clinique vétérinaire

Hôpital Véterinaire Argenson
17, D'ARGENSON, BOUCHERVILLE
DR ROGER LEMIEUX, 655-7773
HEURES DE CONSULTATION
Lundi au jeudi: 9:00 à 16:30 ● 18:30 à 20:30
Vendredi: 9:00 à 18:00
Samedi: 9:00 à 12:00

NOTAIRES

MICHEL LAVALLÉE,
D.E.C., B.A., LL.L., D.D.N.
JOANNE LUSSIER
D.E.C., LL.L., D.D.N.
CONSEILLERS JURIDIQUES
652-9826/9827

PSYCHOTHÉRAPIE

PSYCHOTHÉRAPIE
Isabelle Cloutier B.A. PSC
PSYCHOSOCIOLOGUE
PSYCHOTHÉRAPEUTE GESTALTISTE
168 Saint-Charles ouest, suite 102
Longueuil, J4H 1C9 — **674-1485**

Informatique

SERVICES INFORMATIQUES R.F. INC.
* Comptabilité
* États financiers mensuels
984, De Callières
Boucherville, — **655-2766**

Assurance

655-9170
Assurances Maurice Lachance
COURTIER D'ASSURANCES AGRÉE
HABITATION - AUTOMOBILE
VIE - VOYAGES - COMMERCIAL
364 Nicolas Manny, Boucherville

Arpenteur

POISSANT & VERVILLE
ARPENTEURS GÉOMÈTRES
100 Montarville - Suite 110
BOUCHERVILLE
655-4367

Comptables

FAUCHER, DAVIAULT ET ASSOCIÉS
COMPTABLES AGRÉES
● **GUY FAUCHER, C.A.**
● **MICHEL DAVIAULT, C.A.**
● **JEAN BAILLARGEON, C.A.**
CHRISTIAN ROY, C.A.
210 MONTARVILLE, BUREAU 3020
641-2305

Comptable

RÉAL ST-GERMAIN
Comptable agréé
● Vérification, Comptabilité
● Fiscalité, Finance
● Traitement informatique
984, De Callières
Boucherville — **655-2766**

Comptables

LABARRE & VINCENT
COMPTABLES AGRÉES
Jean Labarre C.A.
Marcel Vincent B. Comm. C.A.
100 BOUL. MONTARVILLE
SUITE 200, BOUCHERVILLE — **641-1985**

Comptables

François Guérard
Comptable agréé
François Guérard, c.a.
100 MONTARVILLE, SUITE 80
BOUCHERVILLE — **641-3050**

Comptables

Pierre Cournoyer, B.A., B.S., C.
Impôt, Tenue de livres
1084 De Randonnai
Boucherville — **655-4328**

Comptable

Claude Arseneau, C.A.
1028 Hélène Boulé
Boucherville
J4B 2A7
Boucherville: **655-4789**

Comptable agréé

Tél.: ***655-6097***
Serge Brulotte
Comptable agréé
891 rue A. Fauteux
Boucherville, J4B 6X1

Notaire

SYLVIE TREMBLAY
NOTAIRE ET CONSEILLER JURIDIQUE
DUHAMEL, PRUD'HOMME, DEPANGHER
100 De Montarville, suite 200
BOUCHERVILLE
JOUR — **655-3100**
SOIR — **655-1751**

Notaire

André Lassonde
DEC LL L DDN
notaire et conseiller juridique
210 boul. Montarville, suite 3003
Boucherville J4B 6T3
641-1131

Avocats

SIROIS ET DANEAU
AVOCATS
ME CHANTAL SIROIS
ME CHRISTIAN DANEAU
210, boul. Montarville
Suite 3011, Boucherville
655-3301

Avocats

GILLES DAOUST
AVOCAT
PARADIS & DAOUST
Varennes: 2050, Marie-Victorin, Suite 200 — **652-6025**
Longueuil: — **670-5643**
Résidence: — **652-0555**

Avocats

Tél.: ***849-6061***
Roger Maisonneuve
avocat
L'Heureux, Donati, Robin & Associés
630 ouest, rue Sherbrooke
Suite 700
Montréal H3A 1E4

Avocats

MARIO DU MESNIL
HÉLÈNE MARQUIS
Bureaux à Boucherville
TOUS LES MERCREDIS DE 19h À 21h
OU SUR RENDEZ-VOUS
655-1146 — **866-1529**

Denturologiste

A. TESSIER, D.D.
Denturologiste
150 Montarville
Boucherville
Pour rendez-vous
655-7700

Denturologiste

JACQUES BEAUCHEMIN
Denturologiste
SAINT-BRUNO
1100 Montarville
653-7474
VARENNES
2082 Marie-Victorin
Suite 202
652-2182

Denturologiste

SERGE HAMEL D.D.
Fabrication et réparation de prothèses dentaires amovibles
Denturologiste
655, Marie-Victorin
Boucherville
655-3516
HEURES DE BUREAU
Lundi au jeudi de 9h00 à 20h00
Vendredi
URGENCE
Samedi

Notaires

DUHAMEL PRUD'HOMME DEPANGHER
Notaires
Victor Duhamel, B.A., LL.B.
Jean Jacques Prud'homme, B.A., LL.L.
Léopold Depangher, B.A., LL.L.
100 De Montarville
Suite 200
Boucherville
655-3100

Notaires

LEGAULT DRAPEAU COMEAU
Notaires & Conseillers Juridiques
Me SUZANNE LEGAULT
Me CLAUDE DRAPEAU
Me MARTINE COMEAU
643 Boul. Marie-Victorin
Boucherville
655-6600

Notaires

Hardy et Perreault
Notaires et Conseillers Juridiques
Me PAUL HARDY LL.L. D.D.N.
Me ALAIN PERREAULT LL.B. D.D.N.
280 Fort Saint-Louis
Boucherville
Place La Seigneurie
655-6005

Notaires

Marc Rodrigue, LL.L., D.D.N.
Notaire et Conseiller Juridique
GREFFE DE ME JULES PHANEUF
9 rue Saint-Eugène
Varennes — **652-2525**

Notaire

Francine Gélinas
D.E.C. LL.B. D.D.N.
Notaire
conseiller juridique
1727 Rte 132
Varennes — **652-2884**

CET ESPACE EST RÉSERVÉ POUR VOTRE CARTE PROFESSIONNELLE

Cartes professionnelles

N'hésitez pas! donnez votre appui à nos annonceurs

Centre Médical Montarville

CENTRE MÉDICAL MONTARVILLE

100 Montarville, Suite 121, Boucherville

Rendez-vous & Urgence 655-9060

HORAIRE: SEMAINE DE 09:00 À 22:00 — SAMEDI DE 10:00 À 15:00
VENDREDI DE 09:00 À 20:00 — DIMANCHE DE 12:00 À 14:00

Gérald Lapointe, Méd. Gén.
Donald Demers, Méd. Gén.
Jean-Claude Doyon, Méd. Gén.
Serge Piette, Méd. Gén.
Pierre Rhéaume, Méd. Gén.
Danielle Lévesque, Diététiste
Louise Duperron, Gynécologue
Jacques Talbot, Psychiatre
Claude Godin, Orthopédiste
Gilles Beaureqard, Chirurgie plastique
Jacques Rancourt, Dermatologiste
Jacques Lénis, Cardiologue
Yves Caussignac, Gastro-Entérologue
Roger Telmosse, O.R.L.
Michel Lemay, Gynécologue
François Letelier, Chirurgien

LABORATOIRE D'ANALYSE MÉDICALES CIBERMEDIX
PHARMACIENS: Yvan Desmarchais, B. Ph., L. Ph., Prop.

Centre Médical Boucherville

CENTRE MÉDICAL BOUCHERVILLE

150 Boul. Montarville Rendez-vous et urgences 655-7321

André Belzile, Méd. Gén.
Jean-Marc Dansereau, Méd. Gén.
Alain Dumas, Méd. Gén.
Yves Groleau, Méd. Gén.
Pierre Lamarre, Méd. Gén., Obst.
Jean-C. Maillette, Méd. Gén., Obst.
Louise Tremblay, Méd. Gén.
Pierre Jeanbart, Gynécologue
Claude Brossard, Chirurgien
François Letelier, Chirurgien
Guy Ménard, Traitement des varices
Paul-Marcel Bélanger, Urologue
Nabil Guiha, Cardiologue
Luc Martin, Gastro-Entérologue
John R. Sutton, Orthopédiste
N. Matar, Pneumologue
Francine Campeau-Filion, Psychologue
Mlle Michelle Girard, Diététiste
Mme Doris Perron, Sexologue

PHARMACIE: André Mainville, B. PH., L.PH. Prop. **LABORATOIRE** d'analyse Biron
Pour les urgences, médecin sur les lieux de 9:00 à 22:00 sur semaine
et de 10:00 à 16:00 les samedis et dimanches
DISPONIBLE SUR APPEL LE RESTE DU TEMPS

Pharmacie

yvan des marchais 100 Boul. Montarville
B Ph - L Ph, PROP
Pharmacien **Livraison 655-3010**

Lundi au vendredi: 9h 00 à 22 00
Samedi: 10h 00 à 17 00
Dimanche: 12h00 à 14h00

Test de grossesse (2 minutes)
Vente et location, béquilles,
cannes, marchettes & chaises roulantes
Centre d'auto-surveillance AMES

Pharmacien

ANDRÉ MAINVILLE 150 MONTARVILLE
B.PH.L.,PH. PROP.

PHARMACIEN
Lundi au vendredi 9:00 à 22:00
Samedi 9:30 à 17:00
Dimanche 11:00 à 14:00

LIVRAISON 655-1234
Test de grossesse
Location béquilles et cannes
En cas d'urgence **655-1742**

Centre dentaire

Dr Pierre Voyer
HEURES CHIRURGIEN DENTISTE
lundi, mercredi, vendredi
8:00h. à 17:00h
mardi, jeudi
4:00h. à 21:00h. (le soir)

2025 LIMOGES
LONGUEUIL
J4G 1C4
651-8500

Optometriste

DANIÈLE JEAN O.D.
OPTOMÉTRISTE
Examen de la vue
sur rendez-vous
100 MONTARVILLE
BOUCHERVILLE **655-6021**

Optométristes

MICHEL DESROSIERS L. Sc. O **DANIEL MARCIL** L. Sc. O
Optométristes
EXAMEN DE LA VUE-LENTILLES CORNÉENNES
150 Montarville
Boucherville
SUR RENDEZ-VOUS
655-7810

Orthodontiste

DR PAUL-RENÉ **CHOUINARD**
DR MARIE-HÉLÈNE **MOREAU**
ORTHODONTISTES
POUR ENFANTS ET ADULTES
524, boul. Fort Saint-Louis, suite 102
Boucherville, J4B 1S6
655-8437
Membre de l'Association Américaine des **Orthodontistes**

Optométristes

GILLES SÉGUIN B.A., O.D.
Dr Dominique Charron
Optométriste
Examen de la vue et lentilles cornéennes
646 Marie-Victorin
Boucherville
Sur rendez vous
655-8911

Dentistes

CENTRE DENTAIRE MARSOLAIS et POISSANT
Robert Marsolais *Marcel Poissant*
Chirurgiens-dentistes
150 boul. Montarville
Boucherville
641-1380

Physiothérapie

clinique de physiothérapie
Diane G. Bourget pht
Louise-marie D. Breton pht.
Suzanne L. Meunier pht.
Clinique de Saint-Bruno de Montarville Inc.
Saint-Bruno, J3V 3T5 - 1390 rue Montarville **653-8113**
Boucherville, J4B 5M4 - 150 Montarville **641-1132**

Opticiens d'ordonnances

GUTKIN ET LAGUË
Lunettes
Lentilles cornéennes
Laboratoire sur place
100 Montarville
Boucherville 655-6020

Acupuncteur

Clinique d'Acupuncture de Boucherville Inc.
500, BOUL. FORT ST-LOUIS
BOUCHERVILLE - J4B 1S4
YVAN DUCEPPE, D.Ac.
EUGÈNE HOREL, D.Ac.
ACUPUNCTEURS
MEMBRE DE L'ASSOCIATION D'ACUPUNCTURE DU QUÉBEC ET DE L'ASSOCIATION INTERNATIONALE
Sous-sol de la Caisse Populaire
655-6262

Psychologue

Suzanne Jodoin B.A., M.A.(PS.)
Psychologue membre de la C.P.P.Q.
2082 MARIE-VICTORIN
VARENNES
652-2959

Dentistes

Marcel Delisle
Danielle Joly
André Ruest
Chirurgiens dentistes
2082 Marie-Victorin
VARENNES
Sur rendez-vous
Master card
652-3919

Dentistes

CLINIQUE DENTAIRE
J. Allard
J. Bergeron
V. Vouligny
100 Montarville
Suite 220
Sur rendez-vous
655-2210

Chiropraticiens

GUY PÉPIN, B.A.D.C.
Chiropraticien
100 Montarville
655-1893 **Suite 222**

Pharmacien

Guy Hébert
Pharmacien
Service Médical Varennes
2080 Marie Victorin, Varennes • **652-2993**

Denturologiste

CLAUDE JEAN D.D.
Fabrication et réparation
de prothèses dentaires amovibles
385 Mortagne
Boucherville **655-4261**

JACQUES COMTOIS
CHIRURGIEN-DENTISTE
150 MONTARVILLE
(Centre Médical Boucherville)
Heures de service
Lundi et jeudi: **9h. à 17h.** - Mardi et merc.: **13h. à 21h.**
655-8263

Centre Chiropratique Gatien 655-8374
800 Pierre-Viger, Boucherville

CENTRE DENTAIRE

Sylvain Laflamme DMD
CHIRURGIEN-DENTISTE
528 Fort Saint-Louis, suite N° 2
BOUCHERVILLE
BUR.: **641-3044** URG.: **641-3748**

MICHEL BOISVERT, D.C.
CHIROPRATICIEN
150 MONTARVILLE
CENTRE MÉDICAL BOUCHERVILLE **655-7951**
CENTRE MÉDICAL VARENNES **652-9501**

Service Médical et professionnel de Varennes

2082 Marie-Victorin, Varennes
RENDEZ-VOUS **652-2959**
ET URGENCE

:MÉDECINE GÉNÉRALE
Pierre Meunier M.D.
Robert Lavoie M.D.
Claude F. Brossard M.D.
Marcel Pigeon M.D.
Lambert Tellier M.D.

CONSULTANTS:
E. Nassif, Chirurgien général
M. Lemay, Gynécologue Obstétricien
P. d'Amico, Interniste

PHARMACIEN — Livraison
Guy Hébert B.A.B.PH., L.PH. Prop. 652-2993
DENTISTES: Sur rendez-vous
L.G. Morrisseau D.D.S. 652-2132
Marcel Delisle 652-3919
Danielle Joly 652-3919
André Ruest 652-3919
OPTOMETRISTE: Sur rendez-vous
Jean Robert Dupont O.D. 652-3255
PSYCHOLOGUE: Sur rendez-vous
Suzanne Jodoin b.a., m.ps. 652-2959

Petites annonces

Paiement par chèques seulement: portez et déposez, vos petites annonces avant le vendredi à 17 heures au **528 Saint-Charles à Boucherville, J4B 3M5**

CRÉDIT ACCEPTÉ 655-1967 VISA MasterCard

$5.00 POUR 15 MOTS OU MOINS
10¢ DU MOT ADDITIONNEL

À louer

Voir la suite des Petites annonces en page 56

SAINT-AMABLE: 4 1/2, très propre, chauffé électricité. S'adresser à 649-2741.

VERCHÈRES: Grand 4 1/2, chauffage électrique. Appelez après 5:30 heures, 583-3611.

LOGEMENT à louer, Varennes, 3 1/2, 4 1/2 chauffé, éclairé, $285. et $385./mois. 652-9826.

BOUCHERVILLE: Grand 4 1/2, entrée laveuse-sécheuse, près autobus. 655-8811.

VERCHÈRES: À louer. 3 1/2. Libre. 583-6493.

À SOUS-LOUER. Boucherville 3 1/2, en béton, garage intérieur. Régulier $365. demande $250. Libre 1er avril. Soir 641-1182.

BOUCHERVILLE: À sous-louer, 4 1/2, garage intérieur, piscine, près de tous. Mois septembre gratuit. $390./mois. 655-1961.

VARENNES: Local commercial sur Ste-Anne. Libre le 15 avril, 900 pieds carrés plus sous-sol. Chauffé. 652-9111.

4 1/2 pas chauffé, pas éclairé. Entrée laveuse-sécheuse. Tapis mur à mur. $420./mois poêle, frigidaire inclus. Stationnement privé. Aucune taxe. 655-2933.

BOUCHERVILLE: 4 1/2, plancher parqueterie, ascenseur, béton, piscine, garage. À sous-louer, 1er juin, $385. Bijou. 641-3930.

MIMEC
3 1/2 - 4 1/2
Appartements spacieux, construction béton insonorisé et à l'épreuve du feu, décoration très luxueuse, intercom, ascenseur, piscine, sundeck, buanderie, entrée laveuse-sécheuse. Garages intérieurs et stationnement extérieur.
655-3123

Progestim inc.
...une gestion compétente
BOUCHERVILLE
PLACE D'ARONTAL
1 1/2, 3 1/2, 4 1/2
chauffés, éclairés
taxes, eau chaude
inclus lave-vaisselle,
stores verticaux
Peinture fraîche, tapis lavés
655-3344

RÉSIDENCE
(Chambre et pension)
À SAINTE-JULIE
Emplacement entièrement refait à neuf
Pour personnes âgées, retraitées, couples, autonomes seulement.
TOUT COMPRIS
Visites médicales sur place, beaucoup d'activités.
Disponible immédiatement
649-3034

VARENNES
À LOUER
Idéal pour commerce ou professionnels
1,300 p.c.
Chauffé, éclairé
Boul. Marie-Victorin
583-6659

BOUCHERVILLE
Près du fleuve
1 1/2 à 5 1/2
de **$345.** à **$570.**
Chauffés, élect. payée, édifice en béton, ascenseur, près parc et clinique médicale.
30 MONTARVILLE App. 108
655-4822

POSE
DE
PAPIER-PEINT
Henri Racicot
655-8443

À louer

SAINT-ADOLPHE D'HOWARD. Chalet suisse à louer ou à vendre. Duplex 4 1/2, fini bois naturel, foyer en pierres des champs, 655-8665 ou 1-684-8598.

BOUCHERVILLE: 786 Hélène Boulé, 5 1/2 très propre. Plancher frais vernis, chauffé, eau chaude fournie. Frais peint. Libre immédiatement. $495./mois, 4 1/2 demi sous-sol. Libre 1er juillet. $400./mois. 641-3587 - 651-8763.

DOMAINE des Hauts-Bois, Sainte-Julie, 3 1/2, 4 1/2, incluant tous les frais. Vous cherchez la propreté, un site avec aménagement privé, piscine, système de sécurité, ascenseur, installation laveuse-sécheuse, lave-vaisselle, tapis ou parqueterie ? C'est le bel horizon qu'il vous faut ! 649-1643.

VARENNES: Grand 4 1/2, tapis mur à mur, porte-patio, entrée laveuse-sécheuse, face au fleuve, tranquille, De Varennes 1-659-8063.

BOUCHERVILLE: Bachelor, meublé, chauffé, éclairé. 655-1241 après 17 heures.

BOUCHERVILLE: Louis-H. Lafontaine, 4 1/2, Antoine-Girouard, 5 1/2. 655-6129.

VERCHÈRES: Haut et bas de duplex, 5 1/2, tapis, porte-patio dans cuisine et salon, chauffage électrique, armoire en chêne. Demande $375./mois. Le jour 336-1919, le soir 1-689-2452.

ÉCURIE pour 8 chevaux, nettoyeur automatique. Parc d'entraînement, sentier de randonnée, etc... Verchères. Pour visite 583-6843.

BOUCHERVILLE: Grand 4 1/2, chauffé, taxe d'eau payée, près autobus et des Promenades Montarville. 655-7377.

VERCHÈRES: Semi sous-sol de duplex, neuf, grand 3 1/2, tapis, chauffage électrique, entrée laveuse-sécheuse, demande $250./mois. Le jour 336-1919, le soir 1-689-2452.

BOUCHERVILLE: Face Promenades Montarville. Grand 4 1/2, $380. Électricité & chauffage non compris, tapis mur à mur. Libre 1er mai. 670-5376.

BACHELOR: Sous-sol, Vieux Boucherville, près centre d'achats, éclairé, chauffé. Libre 1er mai. 652-3317.

SAINTE-JULIE: Luxueux 3 1/2, 4 1/2, neufs, insonosirés, $350./mois et $390./mois. Système d'intercom, 2 portes-patio. Libre 1er juillet. Besoin de concierge. 652-3516.

BOUCHERVILLE: Condominium Town House, luxueux, neuf, 7 pièces, 2 étages avec foyer, tapis mur à mur, entrée laveuse-sécheuse et lave-vaisselle, 2 c. à c., 2 chambres de bains, près de tout. Disponible le 1er mai. De 13 heures à 20 heures 641-0603, 20 heures à 21 heures, 655-1252.

VERCHÈRES: Bord de l'eau, 8 pièces, M. Lavallée. 655-9826.

BOUCHERVILLE: 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2. Fort Saint-Louis. 641-0400, 677-3190.

VARENNES: 5 1/2 chauffé, éclairé, entrée laveuse-sécheuse. Très bien situé. 652-6161.

CHERCHE à Boucherville un garage à louer pour entreposer motoneige, souffleuse, pneus. Demandez Daniel 655-8941.

NOUVEAU
À BOUCHERVILLE
- Luxueux immeuble de 24 logements (4 1/2)
- Situé près d'un parc
- Qualité de vie assurée
- Verrière - Foyer
- Poêle, réfrigérateur, lave-vaisselle

641-0495
ou **468-3302**

À LOUER
Pièce pour esthétique ou autre entreprise connexe à même du salon de coiffure.
S'adresser à
655-4011
ou
655-1523

À vendre

STATION WAGON Fairmont 80. Excellente condition, $3,200. 652-6869.

CANOT fibre de verre 15 1/2 pi. Propre, $275. 655-1530.

MOTEUR Hors-bord Evenrude 9.9 h.p., modèle 1981, à l'état neuf, ainsi qu'un coffre en bois pour l'entreposage. Bon prix. 641-1704.

MOTO Kawa GPZ 550, 1984, bas millage. 655-2533.

TEMPO GLX '84, automatique, 29,000 km, air, équipée de luxe, garantie 5 ans transférable, $8,000. 655-6556.

MOTO Kawasaki GPZ 550, 4 cylindres, 4 carburateurs, pneus Pirelli, chaîne RK530, "sprockets", plaquettes de freins neufs. 655-5214.

SUZUKI T-C 185, 1977, 10 vitesses, Honda tout-terrain, (3 roues), ATC 110 1983. 583-6526.

MOBYLETTE Yamaha Towny '83, 5,000 km, comme neuve, $450. À voir absolument. 641-2529.

MOBYLETTE Tony noire 1985, très bonne condition, peu de millage, mécanique A-1. 655-0552.

YAMAHA 185 c.c. Exciter 1981, 2,000 km, $750. 652-3249.

RENAULT 5 GTL 1983, 42,000 km, radio AM-FM cassette. $3,500. 655-1614.

TOYOTA Tercell 1981, aut., "lift back", équipée, 4 pneus, 4 saisons neufs. État excellent. Environ $3,750. Contactez Lucie, soir 655-1467.

SCOOTER Yamaha Beluga, '82, 80 c.c., 3,500 km, pare-brise, automatique. $650. 655-4363.

MOTO Honda '84 XL 600, 1,900 km, comme neuve. $2,250. 655-574.

KAWASAKI 440 LTD '81, 25,000 km, + casque, très propre. $1,100. Mario 655-9611.

RENAULT R-5 GTL 1982, très bonne condition, peinture neuve. Après 18 heures, 652-0208.

SIMPLE tente-roulotte, 4 places, toit rigide. $275. 652-2128.

MOBYLETTE "Mobimatic" '77, excellent état. $150. 655-8046.

YAMAHA Seca 750 '81, 33,000 km, bonne condition. Pierre 641-0432 après 18 heures.

MAZDA GLC '81, 4 vitesses, 95,000 km, en bon état, $2,800. Info entre 18 heures et 21 heures, Michel 655-2695.

MOTO Honda Nighthawk 450 1983, noire, 15,000 km, casques, très propre. $1,800. Demandez Yves 655-0513.

CHRYSLER LeBaron 1978, 318 pouces cubes, très propre. $800. 655-2058.

YAMAHA 650 Spéciale Édition, 1980, très propre. On demande $950. 641-3444.

MOBYLETTE Sachs, presque neuve (895 milles) $500. avec casque protecteur. Après 18 heures, 655-4691.

NISSAN Stanza 1983 X1, équipée, garantie. Soit $5,700. 655-2144.

HONDA 750 c.c., 1974, condition A-1, pneus et chaînes neufs, carenage et valise veter., selle spéciale, toile, gris Aspencade, $1,500. 655-5022.

CAMARO '69, SS 350, automatique, prix $2,600. Au 6050 Louis-H. Lafontaine. 655-5015.

PONTIAC Laurentien 1976, mécanique bonne condition, pour $500. Pierre 652-9127.

RENAUD Fiego 1982, 4 cylindres, 60,000 km, transmission manuelle, couleur grise, très propre, $5,000. Dans l'avant-midi 655-9203.

CHEVETTE 1982, automatique, 18,000 km, 4 portes, originale, condition impeccable. $4,500. 655-8941.

4 PNEUS Michelin été P165/80/13 1 an d'usure, valeur $76. chacun, 4 pour $150. Lise 655-4492 après 17 heures.

1 SIÈGE d'auto bébé naissant, 1 siège de bébé, marchette, Jelly Jumper, le tout $85. 652-6967 (répondeur).

POMÉRAMIEN (tall), 8 mois, propre, vacciné, prix ferme $150. 652-9709.

À vendre

CHIENS VARIÉS $50. et plus, chatons persans, siamois et autres chats assortis. 652-2301.

PRIX DE VENTE meubles, matelas, appareils électriques, papier-peint. Ameublement Baril, 2151 Marie-Victorin, Varennes. 652-9144.

ANTIQUITÉS: Meubles de chêne, de pin, style victorien, lits de fer et laiton. Fixtures et objets de collection. Antiquités Boyer et Perrier. 1111 Chemin Des Patriotes, Saint-Denis-sur-Richelieu. 787-3035.

LIT 39" presque neuf, bassinette, bureau, chaise haute, chaise d'appoint. Table à langer et autre accessoires pour bébé. Très bon état. 641-1086.

BOIS DE FOYER érable et merisier 12", 16" et 4', $37. à $42. la corde. Prenons commandes à l'avance. 652-3081.

PIANO, petit, droit, comme neuf. Belle sonorité et apparence. $1,950. 655-5202.

BUREAU secrétaire, dactylo élec., réfrigérateur de bureau 2.5 pi. cu. 655-0852.

ARTICLES de bureau: deux (2) bureaux secrétaires 30 × 60, artopax, une (1) bibliothèque, finition bois de teck, 2 chaises & 1 fauteuil pivotant. Excellente condition. Jour 655-2192. Soir après 18 heures 655-9939.

14 ARMOIRES de cuisine haut et bas, four encastré. Table de cuisson + hotte. En bonne condition. 655-2646.

POÊLE, réfrigérateur, comme neuf. Couleur jaune blé. Peut être vendus séparement. 655-1065.

SOMMIER de lit, grandeur Queen, marque "Posturepedic" de Sealy Anniversaire. Neuf, utilisé 2 mois. Cause: déménagement. Prix $200. Après 18h00. 652-0281.

SET de cuisine, 5 morceaux $200., table de bridge avec 4 chaises en bois massif $250., stéréo combiné avec TV noir et blanc. Boîte de châssis avec fenêtre coulissante aluminium $150. Pour inf.: 655-9680.

SET de salle à dîner, style espagnol, comprenant 3 morceaux. Téléphonez le jour de 9h. à 6h. le soir à 652-9083.

À VENDRE neuf set de chambre moderne $999.75. Set de chambre rustique $748.49. Lit d'eau avec base et tête de lit, bibliothèque $328. Christiane 655-3705 (soir), 468-1092 (jour).

PLANCHE à voile "Red Maclin" $500. André 655-8881. Soir.

PETITE BMX à vendre pour les 5-6 ans, couleur: rouge et jaune. Bon état. $55.00. 655-8456.

CUISINIÈRE électrique $250., set de salon modulaire $475., set de dînette rond, 5 chaises avec lampe suspendue. $285. 641-0884.

BMX 16 po., rouge et jaune, comme neuf $75. Pour enfant de 4 à 6 ans. 655-7858.

SET de cuisine, table et 4 chaises en orme. Mobilier de salon contemporain en velour, très propre. 655-0937.

BOIS de foyer 100% érable, sec. Spécial 332-4274.

ORGUE Hammond, très bonne condition. Bicycle 24'', 10 vitesses, très bonne condition. 655-3503, 872-6472.

SET de salon, lit superposé, set de chambre, chaise berçante, va et vient avec tabouret. 655-5924.

POÊLE, RÉFRIGÉRATEUR 655-9591.

PISCINE hors-terre, ovale 15 x 25 avec accessoires, toile solaire. Laveuse, sécheuse RCA bonne condition. Sac et bâtons de golf Spalding. 641-0430.

POÊLE GE, blanc 24", $300. tapis tressé 4" x 3", orange et brun $20. Après 17 heures à 641-3567.

MOBILIER de cuisine, colonial, mobilier de salon, table, lampe, bahut, vaisselle et coutellerie. 652-3529.

BAIN antique blanc, 5 pi., portes antiques à panneaux en pin. 641-2085. Après 18 heures.

MACHINE à coudre "Vigorelli" maxi 750 avec meuble, valeur $1,200. demande $600. ferme. 652-6967 (répondeur).

Divers

PEINTURE intérieure, réparation de plâtre, lavage de murs et plafonds, service garanti. Estimation gratuite. Boucherville. Claude Neveu, 641-0617 le jour.

RAMASSONS, achetons; poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, meubles, vaisselles, bibelots, etc... 677-2603.

ÉBÉNISTE, armoire de cuisine, spécialisé armoires modernes. Vanités, bibliothèques, meubles sur commande. Estimation gratuite. 655-1061.

ATELIER de rembourrage Saint-Amable. Rembourrage général exécuté par des experts. Ouvrage garanti. Estimation gratuite. 649-3541, 649-5794.

PERSONNE fiable d'âge moyen pour garder à domicile enfants 4 mois et 6 ans. Information 641-0602.

PEINTURE LES QUATRE SAISONS. ENTRETIEN GÉNÉRAL. Peinture intérieur et extérieur, tapisserie, plâtre, plafond de texture, joints de silicone pour fenêtres. Licence d'entrepreneur. R. Marceau: 649-5777. D. Tremblay: 523-9459.

FEMME de ménage, disponible pour entretien résidentiel. 251-0247.

POSSIBILITÉ de gain extraordinaire. $25. à $30. par heure. Aucune expérience nécessaire. Aucun diplôme requis. À plein temps ou partiel. Aucun investissement. Produits incomparables. 659-6677.

MONTRE perdue en face du 886 Hyacinthe-Hudon. Valeur sentimentale. 641-3444.

PEINTURE ALLO. Peinture intérieur et extérieur. Faire peinturer à bas prix c'est possible. Possibilités de louer mes services. Toutes sortes d'arrangements. Possibles. Ouvrage garantie. 670-1882.

PEINTRE consciencieux. Travail soigné et propre. Résidentiel et commercial. Estimation gratuite. Vianney Allard, 652-2316.

ESPAGNOL leçons privées à domicile avec professeur dominicaine. 655-1961.

FOUINE-Y-TROUVE brocante et Perles d'Anges, atelier-boutique. Attention: finissantes de juin. Bijoux anciens, rétro, fantaisie, exclusifs à faire vous-mêmes. Articles divers, dentelles, lampes, touche personnelle, originale et romantique. Ouvert mardi au samedi, le soir jeudi et vendredi à Boucherville. Au plaisir de fouiner. Louise et Christiane. 5 de Grandpré, 2e étage, Boucherville 655-3608, 1709 Amherst, Montréal, 523-7300.

COUTURIÈRE
Altérations
de tous genres
Pour hommes, femmes, enfants
Travail minutieux
655-4559

COUPLE HONNÊTE
ferait ouvrage général
Entretien ménager de printemps, peinture, menuiserie.
SUR LA RIVE-SUD
Entre 18h00 et 21h00
649-2860

Horlogerie
R. Lebel
Réparation horloges
Montres mécaniques
Remontage colliers
perles et autres
655-8835

Astrologie
Cartes du ciel,
Voulez-vous connaître votre avenir ?
Les événements importants dans votre vie ?
Rendez-vous
655-0690

Divers

DÉCORATION CÉLYNE ENR. Boutique roulante directement à votre domicile. Vous n'avez plus à vous déplacer. J'oeuvre dans ce domaine depuis seize ans, confection et décoration GRATUITE. Un design selon votre personnalité, rénovation, spécialiste en peinture, pose de papier-peint, soumission, plan de résidence, paysagiste, etc... Pour service rapide appelez Célyne, prop., 655-2669 avant midi.

ÉLECTROLYSE problème de poils superflus, débarrassez-vous en définitivement, consultez une personne fiable.
Reine Pelletier, inf.: 641-1613.

PLÂTRE ET STUCCO décoratif plusieurs modèles disponibles, salle de jeux, passages ou salons. Intérieur ou extérieur. Estimation gratuite, 655-7128.

DÉMÉNAGEMENTS. Ferais petits et gros déménagements, hommes expérimentés, entreposage, B/S accepté, 674-1983.

MENUISIER ARTISANS ENR., rénovations intérieures, extérieures, sous-sol. E. Hevey, 655-5676.

LAVAGE murs et plafonds, vitres etc... Équipement professionnel. Claude Neveu, 641-0617.

LES SERVICES D'ENTRETIEN P.A. ROLLAND. Grand et petit ménage, réparation de plâtre, peinture intérieur et extérieur. Lavage de murs, plafonds, vitres, déchaumage de pelouse $25., couper votre gazon pour la saison, environ 25 fois à partir de $250. Travail soigné et consciencieux. Estimation gratuite. 655-8192 Paul Rolland.

RAPPORT impôt, informatisé, service rapide et confidentiel. 655-1197.

À LOUER. Orgue ou piano électronique. Court et long terme. Location déductible sur achat. Essayez avant d'acheter. 655-2584.

J'AI BESOIN de femmes pour m'aider dans mon commerce en expansion rapide. Si vous êtes disponibles de 6 à 10 heures par semaine, je vous enseigneral le soin de la peau et les masques fasciaux. Entraînement gratuit. Pas de porte à porte. Pas d'investissement. 655-7724.

NOTES FAIBLES ? Désir d'améliorer d'ici le prochain bulletin ? Besoin d'éclaircissement ? Cher étudiant, je peux t'aider. Appelle Françoise 655-9023.

RÉNOVATIONS générales, peinture. Pierre 655-6064, 581-3891.

FERAIS chez-moi tenue de livre pour petite entreprise, incluant salaire, balance de vérification, T4-TP4, 12 années d'expérience. Lisette Payette, 655-0354.

COUTURIÈRE expérimentée. Confection sur mesure, altérations de tous genres, prix raisonnables. Rendez-vous, 655-8966.

ÉTUDIANTS et jeune de 10 à 18 ans pour vendre chocolats. Fais-toi jusqu'à $1.00 la tablette. Solange 652-3621.

HOMME, temps partiel pour livraison de matériaux. 655-5566.

La Petite École
Activités pré-scolaire
pour enfants 3, 4, 5 ans
Inscriptions pour oct. '86
Inf.: ***Francine***
641-1218
598 De Roberval, Bchvl)

À partager
Boucherville: Bungalow à partager avec couple **sérieux et responsable** ou avec **personne seule.**
À l'année.
Faisant repas et ménage
652-0556

BOUCHERVILLE
1100 Montarville
Près des Promenades
Grand **5 1/2**
chauffés, eau chaude,
stationnement extérieur
avec prise.
Libre juillet
655-3687

Divers

RÉPARATIONS à domicile, réfrigerateurs, poêles, laveuses, sécheuses, lave-vaisselle. Estimation gratuite. Ouvrage garanti. F. Gendron, 655-7162.

ACHETONS RÉFRIGÉRATEURS, POÊLES, LESSIVEUSES.
ATELIER: 524-4448
RÉS.: 652-2758.

OUVRAGE GÉNERAL en menuiserie de tous genres, rénovations, réparations, entretien et également un ébénisterie et peinture. 467-7303.

RÉPARATION à domicile de toutes marques de poêles, lessiveuses automatiques et sécheuses. Plusieurs années d'expérience. Travail garanti, 674-9119. Yvon Boutin.

RAMASSONS et achetons appareils électroménagers, poêles, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, etc. Défectueux ou non. 326-0003, 849-3462.

POUR VENDRE ou acheter de tout: meubles, outils, jouets, etc. 691 Des Ateliers à Boucherville. Ouvert les jeudis, vendredis, samedis et dimanches. 655-4355.

RÉPARATION, service petits appareils électroménagers, GE, Sunbeam, Phillips, Procter, Black & Decker, etc... Les Entreprises de Belmon Enr., 237 de Belmon, 655-3708 jour, soir.

J'ACHÈTE, J'ACHÈTE, j'achète, vieux tapis crochetés, langue de chat, ou rondelles de feutre appliquées. Courte-pointe, couvre-lit frappé, catalogue de lit, laise de plancher, jaquette de nuit de grand-mère, couverture de laine, doivent avoir 30 ans et plus, en bonne ou mauvaise condition. 467-0774.

BOIS DE FOYER
Terre à gazon
Terre à jardin
Avec engrais naturel
655-0408

Pose de gyproc
Tirage de joints
Plâtre et stucco
Réparations
Estimation gratuite
Michel Laflamme
655-7449

ARTISAN-ÉBÉNISTE
- Meubles sur commande
- Décapage, réparation
- Particulier • Commercial

Guy Desrochers
655-4559
À BOUCHERVILLE

"PAIN D'ÉPICES"
GARDERIE
MILIEU FAMILIAL
À partir de 18 mois
Temps plein-partiel
Claudette Meunier
Inf.: **655-8530**

LES ATELIERS DES BOUTS-CHOUX
Apprentisage
pré-scolaire.
Transport disponible
Information
655-3254

NETTOYAGE À LA VAPEUR
DE TAPIS
DE MEUBLES REMBOURRÉS
RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL
ANDRÉ GIROUX ENR.
655-7077
estimation gratuite

R. FONTAINE
RÉFRIGÉRATION
ATELIER MOBILE
Réfrigérateur • Poêle électrique
• Sécheuse • Laveuse automatique
• Lave-vaisselle • Air climatisé
• Résidentiel et commercial •
655-8175
...plus de 25 ans d'expérience

Cartes d'affaires

NETTOYAGE DE TAPIS
MOBILIER - CARPETTE
ESTIMATION GRATUITE
JACQUES BLAIN
655-1859



R. COURNOYER
Terrassement
Entretien général
de terrains

Déchaumage de terrain, réparation de solage, haies, arbustes, drains, patio, dormant, pavé-uni, pierre, etc...
25 ans d'expérience
ESTIMATION GRATUITE
655-4618

DENIS COLLIN
641-0803
PAVÉ-UNI - TERRASSEMENT
ASPHALTE
TERRE, PIERRES, SABLE
DÉCHAUMEUR

ATELIER GENDRON SERVICE ENR.
RÉPARATIONS
POÊLES - RÉFRIGÉRATEURS
LAVEUSES - SÉCHEUSES
LAVE-VAISSELLE
OUVRAGE GARANTI
À DOMICILE
833 D'IBERVILLE
BOUCHERVILLE
655-7162
ESTIMATION GRATUITE

PISCINE
EXCAVATION
COUPE D'ÉGOUTS ET AQUEDUC
LES ENTRETIENS QUATRE SAISONS INC.
RÉAL DUFAULT, PRÉS.
750 Pierre Piché, Boucherville
655-1865

TAILLEUR
HABITS, COSTUMES SUR MESURES
RÉPARATIONS DE TOUS GENRES
INCLUANT: **CUIR ET SUÈDE**
GUY JUTRAS
642-1221 le jour **655-9943** le soir

Tél.: 655-0404
Bernardin St-Laurent
entrepreneur électricien
RÉPARATION — RÉNOVATION
ÉLECTRICITÉ — CHAUFFAGE
931, rue Charcot, Boucherville, Québec



POSE DE PLANCHERS DE BOIS FRANC
SABLAGE
RÉPARATION
FINITION
ESTIMATION GRATUITE
LES ENTREPRISES
R. BOISSÉ INC.
67 rue Christophe-Février
Boucherville
655-8772

Les Ménages Cendrillon
Spécialistes en entretien domestique, hebdomadaire, bi-mensuel et dépannage
Nettoyage de tous genres
Lavages: vitres, tapis, divans
Peinture intérieur et extérieur
Gros ménages saisonniers
Estimation gratuite **445-7041**

Henri Senterre
Plâtre, Stucco intérieur - extérieur
Gyproc, Finition de ciment
Systèmes intérieurs, Plafonds suspendus
211 Thomas-Pépin, Boucherville
655-9301

Électricité **652-6303**
michel
langlois
Maintenance - Estimation gratuite
résidentiel — commercial — industriel
3910, Petite Prairie, Varennes (Québec) J0L 2P0

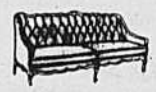
ESSOUCHAGE
Enlèvement de souches sans pépine, ni tracteur avec une **machinerie spéciale**
ABATTAGE, ÉMONDAGE
RÉPARATION DE TOURBE
Estimation gratuite
M. CÔTÉ 655-9037

SYSTÈMES INTÉRIEUR P. DAIGLE INC.



Pose et joint de gyproc
Texture
Réparation
Commercial - résidentiel
254 L.J. LAFORTUNE
BOUCHERVILLE
PAUL DAIGLE
655-9914

25 ANNIVERSAIRE
655-5875
René Collin & Fils
Spécialités:
EXCAVATION, FORAGE, TERRE, PIERRE, SABLE
ENLÈVEMENT DE LA NEIGE





REMBOURRAGE DE TOURAINE
Rembourrage général
Livraison et estimation gratuites
Service à domicile
Résidentiel • Commercial
Service d'ébénisterie • Finition • Décapage
701 DE TOURAINE, BOUCHERVILLE
GORDON ROSE, PROP. **655-2517**

ÉBÉNISTERIE RIVERAINE Enr.
Décapage, réparation finition de meubles
Résidentiel et commercial
652-2227



Lessard Rénovation Enr.
Finition sous-sol
Fondation
résidentiel - commercial
Érection de maison
charpente et finition
Clôtures - Armoires de cuisine
Tous modèles - ***25 ans d'expérience***
655-6961

SILENCIEUX BOUCHERVILLE INC.
651 B. CHEMIN DU LAC
BOUCHERVILLE
UNI PRO SILENCIEUX
SILENCIEUX
• FREINS • SILENCIEUX
• AMORTISSEURS
DENIS DIONNE, PROP. **655-9621**

Les constructions
GRATIEN CLOUTIER
C G C
655-3755
*Rénovations
*Rallonge
*Toiture
*Salle de bain
Domiciliaire Commercial

AMWAY
pour des produits économiques ou un revenu supplémentaire
652-2242
ou
641-3404
Pas de porte à porte

Les rénovations
Richelieu Ltée
REMI LAMBERT
BACHELIER EN ARCHITECTURE
• SERVICE DE DESSIN • RÉNOVATIONS
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
297 Joseph Huet, Boucherville
655-4644

MEUNIER
RÉNOVATIONS ENR.
CONSTRUCTION DE MAISONS
RALLONGE, FINITION DE SOUS-SOL
Estimation gratuite
641-2023

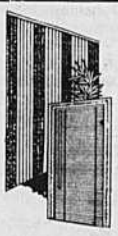
Salon de fourrure
G & G Enr.
Vente, remodelage et entreposage
Remodeling & Storage
Réparations et Altérations
Propriétaires:
G & G Ethier
Sur rendez-vous
95, Joseph Charron
Verchères
Tél.: **583-6071**

FERRAILE
Remorquage gratuit
Nous achetons votre vieille voiture, payons comptant; service rapide.
Samedi inclus.
Garage Charles Bossé Ltée
598 MARIE-VICTORIN
655-6773

PLOMBERIE LUCIEN RIENDEAU ENR
Réparation et Rénovation en Plomberie et Chauffage
135 Pierre-Boucher Boucherville
655-5391 Unité mobile



SABLAGE
et
FINITION
de planchers de bois franc
Fini polyuréthane
"Ouvrage garanti"
25 ANS D'EXPÉRIENCE
M. BLANCHARD
363-4293



Prop.: Claude Aubry
Aubé Décor ***ENR.***
CONSEILLER EN DÉCORATION
STORES VERTICAUX & HORIZONTAUX
INSTALLATION
PEINTURE, TAPISSERIE, TAPIS, ETC.
ESTIMATION GRATUITE
RÉPARATION & NETTOYAGE
master card VISA
Tél.: **641-2155**

VENTE ET RÉPARATION DE MONTRES
Véronneau
BIJOUTIER • JOAILLIER
347, RUE SAINT-JEAN
Longueuil, 670-6760

LES ENTREPRISES ÉLECTRIQUES
GÉLINAS INC. 655-7595
Installation - Rénovation
Réparation - Entretien
Contrôle - Chauffage électrique
Vente et installation du système pompe à chaleur
"KEEPRITE"
Estimation sur demande
920 Jacques Laporte, Boucherville, J4B 5M6

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN
Construction, rénovation
Spécialiste: chauffage électrique
Changement entrées
Estimation gratuite
E.P.E. inc. 670-6655

SABLAGE DE PLANCHERS
Finition: **-Polyuréthane**
-Cristal
Pose et réparation
Travail responsable
Estimation gratuite
Jour **649-7558** Soir
Les Entreprises René Boulet Inc.



ASPIRATEUR CENTRAL
Vous recherchez puissance et efficacité ?
Appelez
Les Aspirateurs Lévesque
distributeur des aspirateurs
AIR STREAM
EASY-FLO
Classées meilleurs achats
VENTE ET INSTALLATION
672-4085
464-3832

RADIATEUR LONGUEUIL INC.
Prop.: Andre Véronneau
VENTE ET RÉPARATION
NEUFS ET USAGÉS
LIVRAISON COMMERCIALE GRATUITE
2600 JEAN DÉSY
Parc Industriel
Longueuil
Tél.: 677-3155
677-2521



Ébénisterie Michel Tremblay ENR.
ARMOIRES DE CUISINE - VAISSELIERS
BIBLIOTHÈQUES - SETS DE CHAMBRE
STYLES CLASSIQUES ET MODERNE
FABRIQUÉS SUR MESURE
649-3868

Les Entreprises KREAL Inc.
Entrepreneur en Peinture et Tapisserie
Estimation gratuite
652-3709
RÉAL BEAUREGARD
39 Sainte-Anne
Varennes
J0L 2P0

Les Entreprises M.R.
RÉNOVATIONS
Réparations générales
Électricité - Plomberie - Chauffage - Fondation
Peinture - Finition de sous-sol - Rallonge de maison
Estimation gratuite
655-5081

Horaire des émissions d'intérêt local du canal 9

(Boucherville et Varennes)

Le canal 9 sur le câble

Émission	Date et heure de diffusion	En reprise
M.C.T.V. Émission produite par les étudiants de l'école Mc Donald-Cartier	Merc. 9 avril 17h30	Vend. 11 avril 17h30 Sam. 12 avril 17h30 Dim. 13 avril 17h30 Lundi 14 avril 17h30
Sport Plus Rétrospective des événements sportifs à Varennes	Merc. 9 avril 18h00	Vend. 11 avril 18h30 Sam. 12 avril 21h00 Dim. 13 avril 20h00 Lundi 14 avril 21h00
La Chambre de commerce de Varennes présente Invité: Yvon Rioux	Merc. 9 avril 19h00	Vend. 11 avril 21h30 Sam. 12 avril 19h00 Dim. 13 avril 19h30 Lundi 14 avril 20h30
Bien avec soi Lisette Blanchard reçoit Sylvain Laflamme, qui nous parle du mois de la santé dentaire	Merc. 9 avril 19h30	Vend. 11 avril 21h00 Sam. 12 avril 20h30 Dim. 13 avril 19h00 Lundi 14 avril 18h30
La Société canadienne du cancer Émission sur la campagne annuelle de la société	Merc. 9 avril 20h00	Vend. 11 avril 22h00 Sam. 12 avril 22h00 Dim. 13 avril 18h00 Lundi 14 avril 19h30
Louise Piché-Gariépy présente Les pourvoyeurs du Québec	Merc. 9 avril 21h00	Vend. 11 avril 18h00 Sam. 12 avril 20h00 Dim. 13 avril 21h00 Lundi 14 avril 18h00
École DAN'SER Spectacle donné par les élèves de cette école de danse	Merc. 9 avril 21h30	Vend. 11 avril 19h30 Sam. 12 avril 18h00 Dim. 13 avril 21h30 Lundi 14 avril 22h00
Conseils moteurs Émission animée par Louise Piché-Gariépy	Merc. 9 avril 22h00	Vend. 11 avril 20h30 Sam. 12 avril 19h30 Dim. 13 avril 22h30 Lundi 14 avril 19h00

IMPÔTS
$10.00
Yves
655-5177

RAPPORTS D'IMPÔTS
Personnalisés, conseils fiscaux gratuits
Jean Tellier
655-1465

GARÇONS ET FILLES
qui seraient intéressés à distribuer des circulaires
1 à 2 fois par semaine
Dans leur voisinage (Bouch.)
POUR INFORMATION
468-4570

Gaétan Barré Enr.
- Fabrication et réparation de meubles en bois ou mélamine
Résidentiel et commercial
- Reproductions de meubles anciens
649-4166

P.-E. GIROUX ARTISAN
RÉPARATION: Joints, Brique, Pierre, Cheminée, toiture.
SPÉCIALITÉS: Plastrage de Ciment et Stucco, Trottoir et Silicone, Peinture sur Brique
ESTIMATION GARANTIE
649-5398

LÉTOURNEAU REMBOURREUR BOUCHERVILLE
À votre service depuis 22 ans
Résidentiel et commercial
108, rue de Laperrière
655-8046

AMWAY
Produits de qualité
Service personnalisé
Possibilité de revenu
655-6553

SERVICE DE TRAITEMENT DE TEXTE NICOLE JARRY
652-9938

Secrétariat *PAPYRUS* Inc.
Service professionnel de secrétariat
Traitement de textes, dactylo
Claire Lavallée (Présidente) **649-6401**
Siège social
9, av. du Grand Ravin, Sainte-Julie, J0L 2S0

Studio de Beauté Élaine
- *SOINS DE LA PEAU*
- *ÉPILATION À LA CIRE TIÈDE*
- *MAQUILLAGE*

Élaine Cabana, propriétaire
35, boul. de Varennes, Boucherville
641-1655

LAVAGE À DOMICILE S. DROLET ENR.

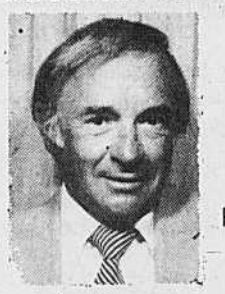
* Nettoyage et lavage
* Tapis et meubles rembourrés
* Automobiles
* Procédé d'extraction à la vapeur
* Shampooing
* Protège tapis (scothguard 3M)
Estimation gratuite et service efficace
Résidentiel-commercial **641-3777**
BOUCHERVILLE


C. DUVAL
Artisan-rembourreur
- Rembourrage de tous genres
- Meubles anciens
- Capitonnage
- Grand choix de tissus
- TRAVAIL GARANTI

Estimation gratuite
BOUCHERVILLE
655-6184

CARROSSERIES RICHARD ET BLOUIN INC.
Débosselage - Peinture
Redressement de châssis
Dans la même bâtisse que Autobus Boucherville
701 B, des Ateliers
Boucherville, J4B 5E4

641-2889 **641-1012**

Décoration André Lafond, D.I.

VERTICAUX
30% À 60%
HORIZONTAUX
35%
MANUFACTURÉS ET LIVRÉS LE MÊME JOUR
Rideaux et couvre-lits ***30%***
Estimation gratuite
655-6237

Ménage-Aide
Service d'entretien ménager résidentiel à visites régulières
Produits fournis - Assuré
(Prenez congé de ménage)
COTATION GRATUITE
871-9333

IMPRIMERIE
faire - parts
remerciements
Les Fournisseurs Professionnels RC Inc.
655-7730
252, boul. Marie-Victorin, Boucherville

Esthétique - bronzage - coiffure,
Salon **641-1553**
Le Trianon
Spécial Bronzage
Électrolyse: Électrologiste diplômé avec expérience
388 boulevard De Mortagne, Boucherville

Institut Votre Beauté...
100 MONTARVILLE, SUITE 221
BOUCHERVILLE 655-2230
Pose d'ongles: Acrylique - Soie
Gel - Acétate
Super ongles: trempés ou au pinceau
Pose **$40.00**
Remplissage **$15.00**
SUR RENDEZ-VOUS

BESOIN D'ARGENT
*POUR **$10.00** SEULEMENT*
Ouvrez votre propre commerce ***AVON***
Jusqu'à ***10%*** de profit
Horaire flexible
Pas besoin de voiture
INFORMEZ-VOUS À
677-1651


Numérologie
ÉTUDE DE CARACTÈRE !
Destinée, chiffres chanceux Loterie 6/49 etc...
ENVOYEZ VOTRE NOM ET PRÉNOM DE "NAISSANCE" AINSI QUE VOTRE DATE DE NAISSANCE À:
Numérologie D.P.
C.P. 473, Boucherville
J4B 6Y2
COÛT: **$5.00**
P.S.: N'OUBLIEZ PAS DE JOINDRE UNE ENVELOPPE AFFRANCHIE !


Lisanne Péloquin
Esthéticienne-visagiste
Facial avec sérum spécifique $20.
Nettoyage de peau en profondeur $25.
Masque modelant "Maria Galland" $24.
Épilation cire demi-jambes $ 9.
Maquillage $10.
Ongles en acétate et soie
222 DE MONTLIGEON **641-2508**

PAYSAGISTE BG INC.
- **Déchaumage**
- **Aération**
- TERRASSEMENT
- AMÉNAGEMENT PAYSAGÉ
- ENTRETIEN & COUPE DE GAZON
- ESTIMATION GRATUITE
- **Résidentiel**
- **Commercial**
- **Industriel**

2168 du parc C.P. 942
Varennes, J0L 2P0 ***652-6416***



ÉCOLE "DAN'SER"
Danielle et Serge Moreau
583-6457
ou
641-3626
Serge Danielle
COURS DE DANSE
SOIRÉE DE DANSE
TOUS LES SAMEDIS SOIRS
-COURS DE GROUPE
-SEMI-PRIVÉ
-PRIVÉ
-COURS POUR L'ÂGE D'OR
-COURS POUR ENFANTS
-SOCIALE
-INTERNATIONALE
-ROCK'N ROLL
-DANSE DE LIGNE
-DANSE EXERCICE
DISPONIBLE LE JOUR OU LE SOIR, À BOUCHERVILLE
École Dan'ser **666 Ch. du Lac** **Boucherville**

SPÉCIALISTE DU FER ORNEMENTAL
SOYEZ DISSUASIF
Protégez votre famille et vos biens AVEC

L'installation de grillages de sécurité aux fenêtres de votre maison rampes de balcon disponibles.
Le spécialiste du Fer Ornemental **658-9388** **Jean-Louis Tougas**


*Contracteur général
GR EXCAVATION AVEC MINI-PÉPINE
Asphalte - Patio
Bordure - Trottoir
Clôture
Estimation gratuite
655-5308
Spécialité: **PAVÉ-UNI**
(autorisé par Montco Ltée)

ON DEMANDE
UNE PERSONNE
BILINGUE
préposée aux prises de commandes téléphoniques
ON RECHERCHE
également une deuxième personne pour la
COMPTABILITÉ et FACTURATION
Pour informations téléphonez
DENISE PATENAUDE
641-2928
Boucherville


CHIRO-CLINIQUE MÉNARD
DR. JEAN MÉNARD
B. SC. (KIN) D.C.
4 de Grandpré
Coin Marie-Victorin Boucherville
655-3785

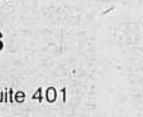
Service à la communauté

LES MINIS ATELIERS
Enfants 3 1/2 à 5 ans, activités pré-maternelle.
Varennes
DENISE
INSCR. SEPT. '86, EN MAI
652-2568

LAVAGE DE VITRES
murs et plafonds
Peinture
prix raisonnable
Estimation gratuite
467-6634

MÉDECIN VÉTÉRINAIRE
DR D. JOLY, M.V.
2181 BOUL. RENÉ-GAULTIER
VARENNES
Chirurgie et consultation 652-6066

THOMAS INGRAM
T. INGRAM INTERIORS INC.
REMBOURRAGE COMMERCIAL ET RÉSIDENTIEL
ESTIMATION GRATUITE
SERVICE À DOMICILE
25 ans d'expérience
88 De Vaudreuil
Boucherville
641-3532


GERRY LAPALME ENR.
TERRASSEMENT
PAVÉ-UNI
DÉNEIGEMENT
Résidentiel, commercial
DÉCHAUMAGE
PATIO
DORMANT
655-4624


Désilets Terrassement
LAURENT DÉSILETS, prop.

92 ave du Puits
- Aménagement paysagé au complet
- Vente et posage de tourbe cultivée
- Terre brune pour jardin et gazon
- Pierre concassée-patio
- Plantation: arbres - arbustes - haies

-ESTIMATION GRATUITE-
Spécialité: pavé-uni
655-9394

ACHETONS VOS JOUETS USAGÉS
EN BON ÉTAT
- Offrons valeur raisonnable,
- Payons comptant,
- Allons chercher à domicile

Téléphonez au: ***641-1232***
(après 15h30)

Clinique vétérinaire de Boucherville
450 De Mortagne, Boucherville
655-1871
Dr GILLES DESJARDINS
Pour rendez-vous

AVOCATS AIDE JURIDIQUE
AFFAIRES CIVILES
Lafontaine, Chamberland et Paradis
101 Place Charles-Lemoyne
Longueuil, Qué. J4K 4Z1 N° 221
651-4700
AFFAIRES CRIMINELLES
Loranger, Larose et Bélisle
460 ouest, rue Saint-Charles, suite 401
Longueuil, Qué. J4H 1G4
670-1110
SECTION JEUNESSE
Allaire, Gravel et Gervais
460 ouest, rue Saint-Charles, suite 401
Longueuil, Qué. J4H 1G4
670-1110
C.C.J. DE LA RIVE SUD

Ainsi disent-elles
Il faut vivre sa vie... Ce qui est terrible, c'est de la rejeter. On ne doit jamais, pour quelque raison que ce soit, lui tourner le dos.
Eleanore Roosevelt, *Ms*, octobre 1972

Ainsi disent-elles
N'est-ce pas que la vie est belle et vaut la peine d'être vécue quand elle nous offre de telles couleurs et de telles formes?
Rosa Luxembourg, *Lettres de prison*, 1916-18

PIANOS, ORGUES, CLAVIERS
Plus grand choix en Amérique! Pianos neufs à partir de: **1,987$**
Orgues à partir de: **195$**
Centre de Pianos et d'orgues de Montréal.
527-3629

AUDITIONS
Adolescents-adultes-bébés
Gratuit évaluation photo d'essai professionnelle (doublée) remise aux applicants. Travail à la pige pour figurants, films, commerciaux, T.V., défilés de mode et publicité. Portefolio nécessaire. Formation à nos frais aux candidats qualifiés inscrits. Pas de nu. Mtl.
274-3531

À BAS PRIX APPELEZ
Pierre Déménagement en tout temps. Bien-Être accepté. Estimation gratuite. Aussi boîtes disponibles.
937-9491

649-1856 ou 649-0978
HAIES DE CÈDRE
BOULEAUX
Epinettes
Erables

J.P. Charlebois
379 de Tourraine
Ste-Julie de Verchères

GARDERIE "LES COLIBRIS"
Milieu familial
Éducatrice diplômée universitaire, 3 ans d'expérience en garderie
Menus vérifiés par diététicienne
Terrain clôturé 6,300 p.c. à 30 pieds d'un parc, près de l'école A. Girouard, préférence 3-5 ans
À PARTIR DE JUIN
RÉSERVEZ MAINTENANT
Sylvie 655-2254

DEMANDEZ GILLES
Pour lavage de plafond, murs, peinture int., ext., lavage de tapis à la vapeur, vitres.
AVEC EXPÉRIENCE
ESTIMATION GRATUITE
647-4401

Pour tous problèmes de **réparation, finition, décapage de meubles** et **d'armoires de cuisine**
Contactez
l'Ébénisterie Mobile
POLY-MEUBLE
583-3838

Végétarisme
Venez apprendre comment faire du bon pain de vie de blé entier biologique, pain au raisin, pain multigrains, muffins, etc...
Aussi cours de cuisine végétarienne quotidienne; découvrez de nouveaux goûts.
Session printemps
655-3324


LAURETTE QUINTAL

TERRE NOIRE - TOP-SOIL
TERRE MÉLANGÉE - PIERRE
DÉNEIGEMENT
Creusage d'entrée - Enlèvement de talus
810 Général-Vanier
Boucherville
J4B 5E4
655-8775

PRIÈRE AU SAINT-ESPRIT
Saint-Esprit, toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait, et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant cette courte prière te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.
(La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile). Faites publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.
L.L. M.L.

PRIÈRE AU SAINT-ESPRIT
Saint-Esprit, toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait, et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant cette courte prière te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.
(La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile). Faites publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.
R.D.G.

PRIÈRE AU SAINT-ESPRIT
Saint-Esprit, toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait, et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant cette courte prière te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.
(La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile). Faites publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.
A.G.

VILLE DE *Boucherville*

AVIS PUBLIC

Conformément à l'article 86 de la Loi sur les élections dans certaines municipalités, AVIS PUBLIC est donné que les partis politiques ont produit leur rapport financier et les documents requis par la loi, en regard de l'exercice financier terminé le 31 décembre 1985.

NOM DES PARTIS AUTORISÉS	REPRÉSENTANTS OFFICIELS	DATE DE PRODUCTION DU RAPPORT
Parti Municipal de Boucherville	Michel Daviault	27 mars 1986
Parti Civique Boucherville	Mireille Dauphinais	27 mars 1986

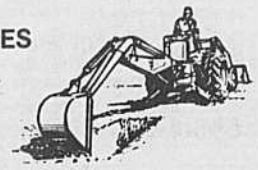
Toute personne peut examiner ces rapports et documents, pendant les heures d'ouverture, au bureau du trésorier à l'adresse suivante:
Hôtel de ville de Boucherville
500 Rivière-aux-Pins
Boucherville

Bureau du trésorier

Yves Provost,
Trésorier

Ce 1er avril 1986

(MUN-A-M-7908-2) M.6

Les Entreprises RDL enr.
EXCAVATION - TERRASSEMENT
Nivelage de terrain
Service de mini-pépine
RONALD DESCHENES
prop.

652-9760

Offres d'emplois

SECRÉTAIRE de NOTAIRE
Travail à Boucherville (temps plein)
Solide expérience obligatoire
Travail avec traitement de texte
(PC-IBM: Secrétaire personnel)
655-6600

Demande d'emploi
SURINTENDANT D'USINE
Notre compagnie, opérant depuis plusieurs années dans le domaine de la fabrication métallique de tous genres, est à la recherche d'un

SURINTENDANT de PRODUCTION

Qualifications
Expérience 5 ans minimum - Connaissance des métaux (acier, acier inoxydable et aluminium) - Connaissance de la soudure - Doit pouvoir planifier les travaux à exécuter, lire les dessins de fabrication, etc... - Expérience dans la direction et discussion avec le personnel d'usine - Recevoir les clients, lorsque nécessaire.
Conditions d'emploi
-Disponibilité à commencer le plus tôt possible - Avantages sociaux intéressants - Rémunération à discuter, selon compétence.

FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE À:
CASE POSTALE 170
VARENNES
J0L 2P0

CADRES VERBEC INC.
Préposé(e) au crédit
Notre compagnie, distributeur dans le domaine de l'encadrement, est à la recherche d'un(e)

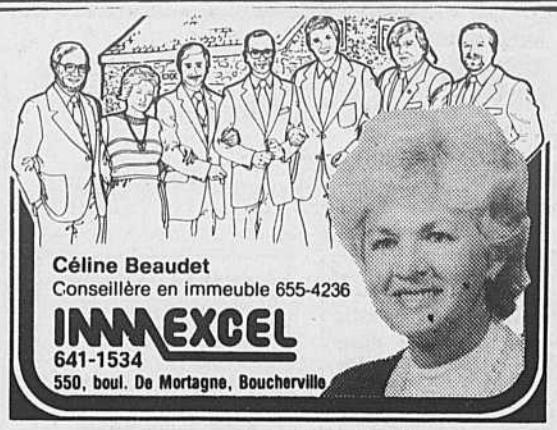
PRÉPOSÉ AU CRÉDIT

Fonctions
Sous l'autorité du vice-président, la personne est responsable de la collection des comptes-clients.
Exigences
La personne choisie aura une expérience pertinente à la fonction et sera familière avec le traitement des données sur micro-ordinateur.
Elle devra avoir le sens des responsabilités et savoir s'imposer face à la clientèle.
Elle devra être bilingue et pourra se déplacer quelques jours par mois.
Rémunération
Salaire à déterminer selon expérience.
FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULM VITAE À L'ADRESSE SUIVANTE AU PLUS TARD LE 20 AVRIL 1986.
CADRES VERBEC INC.
Case Postale 509
Verchères, J0L 2R0

Immeuble



Richard Néron
Conseiller en immeuble 655-7708
INNEXCEL
641-1534
550, boul. De Mortagne, Boucherville



Céline Beaudet
Conseillère en immeuble 655-4236
INNEXCEL
641-1534
550, boul. De Mortagne, Boucherville



Michel Parent
Conseiller en immeuble 652-9169
INNEXCEL
641-1534
550, boul. De Mortagne, Boucherville



Pierre St-Marseille
Conseiller en immeuble 655-2358
INNEXCEL
641-1534
550, boul. De Mortagne, Boucherville

TRUST GÉNÉRAL Le maitre courtier

CÉCILE LANDRY
Meilleur agent
de la
Succursale de Boucherville
pour **6 années consécutives**
Agent de l'année
de la compagnie en:
1980, '83 '84 et '85
Club du Président-Exécutif
655-6222 - 655-0278



Montréal Trust
POUR VENDRE
OU POUR ACHETER
Rés.: **655-5224**
1002 Du Perche
Bur.: **651-1000**



THÉRÈSE CHARTRAND
Agent immobilier

TRUST GÉNÉRAL
Bur.: **655-6222**
Rés.: **655-0748**
DIANE PARADIS
Représentante immobilier,
Club du Président



RE/MAX®
RE/MAX PLUS
MASSE INC.

BOUCHERVILLE
Split-level récent, 3 c. à c., 2 salles d'eau, armoires en chêne, garage. On demande $92,500. Prix négociable inférieur au constructeur.



BOUCHERVILLE
Bungalow 3 c. à c., sous-sol fini. On demande $75,000. À qui la chance de faire une bonne affaire.
VERCHÈRES
33,000 p.c., sur le bord du fleuve, prêt à construire.
VIEUX MONTRÉAL
Condos, "Cour Le Royer", 2 x 3 1/2. Prix $87,500. et $98,000.

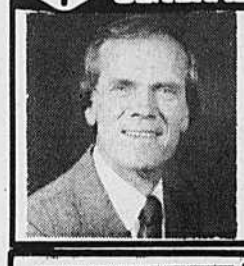
SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT
JUDITH MASSE
655-1505, 461-1664
Courtier associé

ROYAL LEPAGE



Jocelyne Dostaler
F.R.I.
CONSEILLER
EN IMMOBILIER
10 ANS D'EXPÉRIENCE
655-5521 - 463-3731

TRUST GÉNÉRAL Le maitre courtier



JACQUES MALO
652-9649
Conseiller en immeuble
2086 RUE PROVOST VARENNES
KIOSQUE GALERIE DE VARENNES

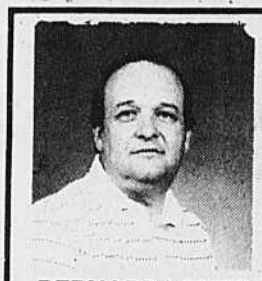
TRUST GÉNÉRAL Le maitre courtier



BOB & DENISE
VERRETTE
Agents immobiliers
15 années d'expérience
655-6222
655-3253
Club du Président



Club du Président



BERNARD LAMER
Conseiller immobilier
15 ans d'expérience comme constructeur
Tél.: **655-1718**
Mobile: **386-1377**



CLAIRE FECTEAU
Conseiller immobilier
Membre du réseau M.L.S.
Tél.: **655-1718**
Rés.: **655-1332**

Tél.: 655-1718
IMMO RIVE SUD INC. COURTIER
393 Samuel-de Champlain
Boucherville

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires



FRANCINE DESHAIES
IMMOBILIER
Vous servir est un plaisir
655-1375
655-6740

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

JEANNINE QUENNEVILLE
Bur.: **655-1375**
Rés.: **655-8827**
Agent immobilier
CLUB DES LEADERS
CLUB DU MILLION
1980, 81, 82, 83, 84, 85



L'important c'est **VOUS**
Serge Laflamme
REPRÉSENTANT ASSOCIÉ
Pourquoi dépenser temps et énergie à chercher une propriété ? Laissez-moi vous aider !
DISPONIBILITÉ - SERVICE - SATISFACTION
les immeubles avitec ltée de boucherville
650 Fort Saint-Louis, Boucherville, J4B 1S9



Bur.: **655-3555**
Rés.: **655-2195**

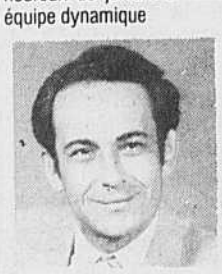
Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires



VIRGINIE DIONNE
AGENT IMMOBILIER
CLUB DU MILLION
1001 Montarville, Boucherville
Bur.: **655-1375**
Rés.: **655-5760**

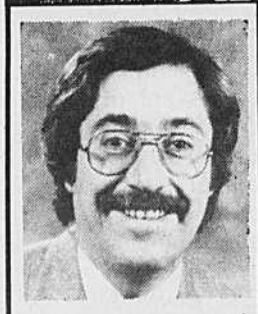
ROYAL LEPAGE

Afin de bien servir notre clientèle, nous sommes heureux de joindre à notre équipe dynamique



Roger Quintal
652-3468
Conseiller en immobilier pour les villes de VARENNES, VERCHÈRES, BOUCHERVILLE et LONGUEUIL
BUREAU:
2252 Chemin Chambly
Longueuil - 463-3731

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires



MICHEL GAUDETTE
AGENT IMMOBILIER
Club des Leaders
83 - 84 - 85
Bur.: **655-1375**
Rés.: **655-7792**

Le Permanent
Courtage immobilier · Prêts hypothécaires

FERNANDE ALVAREZ-BRUNEL
Immobilier
Club du Million
Bur.: **655-1375**
Rés.: **655-8444**





Micheline Claude
641-2503

RE/MAX®
Les professionnels associés de l'immobilier

Visite libre
SAINT-LAMBERT
Dim. 13 avril de 2h. à 4h.
140 UNION
Propriété neuve de haut calibre, 12 pièces, garage, plusieurs extras. Taxes basses. Possibilité d'échange.
Re/Max Métro Saint-Lambert
465-3887 - 465-5841

Groupe TRANS-ACTION
Les Immeubles Immo-Pro Inc.
643 Marie-Victorin, Boucherville



Jeannine & Charles Beaudoin
Agents Immobiliers
Adjoints au Courtier
Bur.: 655-6646
Rés.: **655-4375**



MLS 50 Saint Charles O. Longueuil 651-8331 **RE/MAX®**

BENOÎT PERRAS
JOCELYNE LABRECQUE
COTTAGE $94,500.
avec grande salle à manger ouvert en L avec salon, Walkin dans c.c.p., construction '83, cuisine moderne. **CANADIENNE** sous-sol fini avec dînette, grand patio en pin, foyer, salle à manger, très grande cuisine, décoration professionnelle.
Service ● Expert
ÉVALUATION - NÉGOCIATION
FINANCEMENT



Immeuble

Déjeuners-causeries



Dans le cadre de ses déjeuners-causeries, la Chambre de Commerce de la Rive-Sud reçoit mardi le 15 avril 1986, M. Jacques Bouchard, Président du Conseil - directeur Exécutif de la Création de la compagnie BCP Stratégie Créativité, en l'Hôtel Holiday Inn de Longueuil, de 12h00 à 14h00. Le thème de cette conférence sera "Comment devenir millionnaire rapidement, facilement. **463-2121.**



Georges Boisselle
652-2142

LES IMMEUBLES G.BOISSELLE INC

652-2142

2100, René-Gauthier
Varennes



VARENNES: Nouvelle inscription. Cottage s/d grande cuisine éclairée, 3 chambres, foyer Franklin au sous-sol, inclus cabanon, bien situé.



VARENNES: Bungalow moderne avec grand terrain de 7,000 p.c., chauff. élec., armoires et rampe en chêne, grand patio surélevé, gazonné, bien situé.



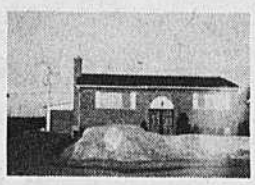
VARENNES: Cottage tout brique, planchers de marqueterie, 3 chambres en haut, sous-sol salle familiale avec poêle à bois, bien situé.



VARENNES: Split-level tout brique avec 4 paliers 1/2, foyer de brique en coin dans salle familiale, salle de jeux en pin, inclus jenn-air, four encastré, lave-vaisselle, balayeuse centrale, piscine et cabanon, patio en béton, bien paysagé, haie de cèdre, maison de bon goût.



VERCHÈRES: Bungalow avec 3 chambres, planchers de marqueterie, salle familiale avec Franklin, inclus four encastré, plaque chauffante, lave-vaisselle, cabanon, faut voir, très propre, idéal pour 1ère maison.



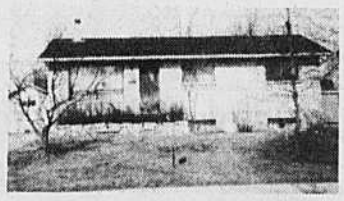
VARENNES: Joli bungalow avec planchers de chêne partout, boiserie et rampe en chêne, salle familiale avec poêle à bois, grand patio surélevé et garage communiquant avec maison, faut voir.

les immeubles
avitec ltée
de boucherville

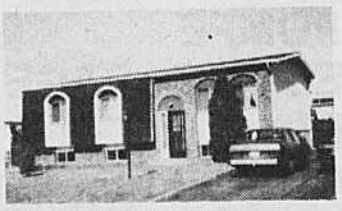
courtier M.L.S. - membre: c.i.m./a.i.q./a.c.i.
650 FORT SAINT-LOUIS, BOUCHERVILLE



SAINTE-JULIE: Joli bungalow ensoleillé de 4 chambres à coucher sur grand terrain de 8,000 p.c. agrémenté d'une piscine h/t neuve 24' diam., entrée pavée double, près de 60,000.00$ **SERGE LAFLAMME, 655-2195.**



BOUCHERVILLE: Près de tous les services, décoration exceptionnelle, très grande, bien éclairée, très propre, foyer au salon, poêle à combustion lente au sous-sol, piscine h.-t. Faut voir. **MICHELINE D.-TREMBLAY, 655-9622.**



BOUCHERVILLE: Maison très éclairée, située dans un croissant, foyer, piscine creusée. Faites une offre. **LUCIE SIMARD, 655-0600.**



BOUCHERVILLE: Nouveau sur le marché. Idéal pour 1ère maison, grand terrain, arbres matures. Prix 68,900.00$ **HUGUETTE CHARTRAND, 655-1037.**



BOUCHERVILLE: Bungalow tout brique, secteur de choix, terrain plus de 10,000 p.c., piscine. Une visite vous convainqueras. **NICOLE MAUGER, 655-2116.**



BOUCHERVILLE: Spacieux bungalow, sous-sol fini, pompe thermique, piscine creusée, garage. **HUGUETTE SCHADEGG, 655-1079.**

VOTRE COURTIER LOCAL **655-3555**

Le Permanent

Courtage immobilier · Prêts hypothécaires
LA SOCIÉTÉ CANADA TRUST courtier

GRATUIT
LE MAGAZINE OPTIMUM IMMOBILIER PLUS DE 1000 PROPRIÉTÉS À VENDRE AVEC PHOTOS
Obtenez-le dans nos kiosques et succursales ou composez 655-1375

LES PROMENADES MONTARVILLE
1001 BOUL. MONTARVILLE
BOUCHERVILLE

655-1375

Du lundi au vendredi
de **9:00 à 21:00**
Samedi de **9:00 à 17:00**
Dimanche de **11:00 à 17:00**



1-JOLI SPLIT: Beau foyer au sous-sol, 3 chambres, un terrain de 8,030 pi. ca., air climatisé central. **J. QUENNEVILLE, 655-1375/8827.**



2-BOUCHERVILLE: Près des services, 4 chambres, sous-sol fini, grand terrain, bi-énergie, très propre. **H. VÉZINA TRUDEAU, 655-1375.**



3-MAGNIFIQUE cottage 1984, tout aménagé, superbe salle de bains, pompe thermique. **YOLANDE ROBERT, 655-1375.**



4-BOUCHERVILLE: Sans pancarte, très propre, beau terrain, situation exceptionnelle. **M. GAUDETTE, 655-1375.**



5-BOUCHERVILLE: Superbe bungalow 5 chambres à coucher, boiseries en pin, foyer, 2 salles de bains, près école, occupation immédiate. **ALEX MORIN, 655-1375.**



6-SPLIT 8 pièces, 3 chambres, foyer, salle familiale, foyer combustion lente au sous-sol, beau terrain. **D.T. LESAGE, 655-1375.**



7-BUNGALOW 1973, 9 pièces, 4 chambres, très grand sous-sol avec foyer pierre, près de tous les services. **D.T. LESAGE, 655-1375.**



8-BOUCHERVILLE: Superbe cottage fonctionnel, piscine creusée, garage double, immense terrain. **M. PARENTEAU, 655-1375.**



9-LONGUEUIL: Cottage jumelé, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, excellente condition, piscine. **GUY GEVRY, 655-1375.**



10-BOUCHERVILLE: Prix réduit, beau split, 3 chambres à coucher, sous-sol fini, garage, galerie, remise. **GUY GEVRY, 655-1375.**



11-BOUCHERVILLE: 4 chambres, foyer, sous-sol fini, très bon rapport qualité prix. **SYLVAIN THIBAULT, 655-1375.**



12-SABREVOIS: Propriété toute brique, 3 grandes chambres, sous-sol fini, attrayant. **SYLVAIN THIBAULT, 655-1375.**



13-BOUCHERVILLE: Bungalow '75, sous-sol fini, foyer, secteur Sabrevois, 2 salles de bains. **MARJOLAINE BOUSQUET, 655-1375.**



14-VENDU EN 9 JOURS: Boucherville, superbe cottage, terrain 10,976 pi. ca., garage double pierre et brique, 4 chambres à coucher à l'étage. **FRANCINE DESHAIES, 655-1375.**



15-BOUCHERVILLE: Joli split, secteur recherché, beau terrain, bain romain, pierre et brique. **FRANCINE DESHAIES, 655-1375/6740.**



16-NOUVELLE INSCRIPTION: Boucherville, salle familiale avec foyer, secteur paisible, paysagé par professionnel, exclusif. **J. DESJARDINS, 655-1375.**



17-BOUCHERVILLE: Secteur de choix, 3 chambres, salle de séjour, foyer, cuisine chêne céramique, impeccable. **G.A. MARCHAND, 655-1375.**



18-SAINT-AMABLE: Bungalow salle familiale, poêle combustion, prix $42,00, taxes "86" $649. demandez **FRANCINE DESHAIES, 655-1375, 655-6740.**



19-BOUCHERVILLE: Grand bungalow tout brique, terrain 8,298 pi. ca., près de tous les services. Maison très éclairée. **F. DESHAIES, 655-1375.**

20-BOUCHERVILLE: Cottage semi-détaché, 4 chambres, combustion lente, baie window, piscine, grand terrain. **C. DARBY FRI, 655-1375.**

* * * * * *

21-VERCHÈRES: Adossé au fleuve, cottage de prestige, 4 chambres, 2 foyers, terrain 47,250 pi. ca. À voir. **C. DARBY FRI, 655-1375.**

22-BOUCHERVILLE: Nouveau ! multi-niveaux, impeccable, beaucoup d'extra, paysagement professionnel. **FERNANDE A. BRUNEL, 655-1375/8444.**

* * * * * *

23-DUPLEX 2-5 1/2 plus bachelor, garage double, idéal pour propriétaire occupant. **V. DIONNE, 655-1375.**

24-SAINT-AMABLE: Maisons mobiles, 1-3 chambres, 1-2 chambres, parc Safo, propriétés impeccables. **V. DIONNE, 655-1375.**

* * * * * *

25-BOUCHERVILLE: Superbe cottage 1953, intérieur tout rénové, 3 chambres à coucher, chauffage électrique. À voir. **M. GAUDETTE, 655-1375.**

26-BOUCHERVILLE: Nouveau secteur, taxes tout près de $1,000., split récent, cuisine-dînette moderne, venez comparer. **M. GAUDETTE, 655-1375.**

* * * * * *

27-BOUCHERVILLE: Secteur Seigneurie, magnifique montagnard, rien à faire, cuisine mélamine, piscine creusée. **M. GAUDETTE, 655-1375.**

28-BOUCHERVILLE: Bungalow avec abri, foyer, piscine creusée, chauffage électrique, près de tout. **H. VÉZINA TRUDEAU, 655-1375.**

* * * * * *

29-749 MATHURIN DURAND: Tout brique, chauffage électrique, 200 ampères, fenêtres neuves, bain tourbillon, excellente valeur. **YOLANDE ROBERT, 655-1375.**

Immeuble

Cours à l'Ambulance Saint-Jean

Le secourisme ça s'apprend chez nous. L'Ambulance Saint-Jean offre à nouveau à la population des cours de Secourisme général, de Cardio-secours et de Soins immédiats en réanimation cardio-respiratoire.

On vous invite à suivre nos cours à l'Ambulance Saint-Jean au 405, boul. de Maisonneuve Est, angle St-Denis, à Montréal.

L'inscription aura lieu les lundi 28 avril et mardi 29 avril 1986, de 17h30 à 20 heures.

Pour des renseignements 842-4801 de 8h30 à 16h30.

VENDEUR/VENDEUSE

Pour travailler dans le domaine du luminaire. Faites parvenir votre curriculum vitae et votre photo à:

ELECTRIMAT
Distributeur et grossiste

2155 Lapinière, Brossard J4W 1M2
à l'attention du directeur du personnel

FISSURE de BÉTON SOUDÉE À L'ÉPOXY
MR FISSURE inc
A LA SOLUTION
Travail exécuté sans ENDOMMAGER ni EXCAVER
EFFONDREMENT DE SOL | DRAIN FRANÇAIS
ESTIMATION:
Phil Dolen
représentant technique
656-8356

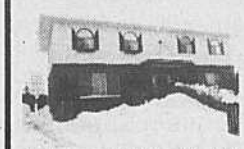
DAYTONA BEACH
à un prix très abordable!



Superbe condominium à louer: 2 chambres, 2 salles de bains, piscine. Situé près centres d'achats, 3 km de la plage, 1 heure de DISNEY WORLD. Libre du 21 avril au 12 juillet à partir de **$42 canadien par jour.**

Tél.: JOANE
678-8002
632-5627

Société immobilière **Sélection**
BOUCHERVILLE



Cottage semi-détaché, intérieur chaleureux, sous-sol fini, terrain 5,000 p.c.

CLAIRE DUGAL
679-3011

NOUVEAU

- **Luxueux immeuble de 24 logements (4-1/2)**
- **Site recherché — qualité de vie assurée**
- **Tranquillité — situé près d'un parc**

LES RÉSIDENCES DE BROUAGE



- Grands logements
- Insonorisation supérieure
- Système d'intercom
- Foyer
- Verrières
- Poêle, réfrigérateur
- Lave-vaisselle

820, Hélène Boulé
Boucherville
Pour information:
641-0495
468-3302

PROJET MULTI-FAMILIAL INTÉGRÉ

A Boucherville nouveau concept de maisons unifamiliales



CONDOS À BOUCHERVILLE
DERNIÈRE CHANCE
***Il en reste seulement* 3 DE DISPONIBLES**
Pour le 1er mai
À partir de: 75 200$
(Paysagement et stationnement inclus)
(Service non inclus)
Sur Montarville face à la polyvalente
655-2413
PIERRE LAUZON REP.
5 ans de garantie
PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'APCHQ
Compétence et confiance
Réalisation B.E. Côté & Frère Construction Inc.

LES ROSERAIES

MAISONS DE VILLE EN CO-PROPRIÉTÉ
À BOUCHERVILLE
***(Domaine Corbeil)* (45, rue Charlotte-Denys)**

réalisées par:
Monsard



À PARTIR DE:
$140,000.00

SITE EXCLUSIF DE GRANDE CLASSE

PROXIMITÉ DU PONT HIPPOLYTE-LAFONTAINE

- **SYSTÈME D'ALARME**
- **INTERCOM**
- **ASPIRATEUR CENTRAL**
- **FOYER AU SALON ET DANS LA CHAMBRE DES MAÎTRES**
- **THERMOPOMPE**
- **2 ESPACES DE GARAGE PAR UNITÉ**
- **PISCINE CHAUFFÉE, ACCÈS SOUTERRAIN**
- **TERRAIN BOISÉ**

Quelques unités disponibles

HEURES DE VISITE:
Lundi au jeudi:
DE 13 à 17 heures et de 18 à 20:30 heures
Samedi et dimanche:
de 13 à 17 heures

641-3505
655-0120

Immeuble

par Michelle Marcotte

L'analyse du sol:

Un examen facile à réussir

Cher monsieur La Verdure: Dès mon introduction à la vie écolière, j'ai toujours eu horreur des examens. Maintenant, j'entends dire que mon sol devrait être examiné. Pourquoi? Et qu'est-ce qui arrivera s'il rate l'examen?

Cher écolier diplômé: Une analyse du sol est aussi facile à faire que de réciter votre A-B-C ou de compter jusqu'à trois. Cette analyse vous donnera les réponses aux questions que vous pouvez avoir au sujet de votre sol, pour vous éviter d'avoir à expérimenter dans votre choix d'engrais, de chaux ou de sulfure à utiliser.

Tout comme lorsque vous alliez à l'école, vous aurez à faire un peu de recherches avant l'examen. Mais au lieu d'avoir à vous creuser la tête pour cet examen, vous aurez à creuser le sol.

Premièrement, creusez un trou d'environ 6 pouces de profondeur en forme de V dans votre parterre et prélevez l'équivalent d'une chopine de terre au fond du trou, à l'aide d'une cuillère ou d'une houlette propre. Placez l'échantillon dans un contenant propre et scellable ou un sac de plastique et brassez vigoureusement. Répétez cette procédure en prélevant au moins 15 échantillons de terre à différents endroits de votre parterre. Assurez-vous d'y inclure de la terre provenant des surfaces élevées ou basses, des endroits en difficulté et où des différences très marquées du sol sont évidentes.

L'analyse du sol un examen facile à réussir

Etiquetez soigneusement tous les prélèvements et écrivez une petite dissertation traitant de l'histoire de votre pelouse, y compris tous les problèmes auxquels vous avez eu à faire face.

Plusieurs universités et collèges ayant des champs à leur disposition, ont des experts qui feront passer l'examen et analyseront les résultats. Si vous êtes incapable de trouver ce genre d'école, des laboratoires privés peuvent également faire ces analyses.

Cher Monsieur La Verdure: Pourquoi doit-on utiliser des engrais pour les pelouses? Est-ce que les arroser et les tondres n'est pas amplement suffisant?

Cher bon samaritain: La pelouse a besoin d'engrais autant que vous avez besoin de nourriture. Un régime bien équilibré gardera votre pelouse en bonne santé en lui fournissant les ingrédients nutritifs nécessaires à sa croissance.

L'azote, la phosphore et le potassium sont la clé du succès pour maintenir votre pelouse en forme. L'azote permet la croissance rapide et l'aide également à rester verte. Le phosphore produit des racines robustes et le potassium lui assure une bonne résistance aux maladies et lui donne une meilleurs endurance. La plupart des engrais offrent un bon supplément de ces trois éléments.

Cher Monsieur La Verdure: Je viens juste de me construire une nouvelle maison et j'aimerais planter mon gazon. Est-ce que je peux le faire dès maintenant?

Cher gazonneur empressé: En autant que vous n'essayez pas de planter votre gazon durant une tempête de neige, une tornade ou un ouragan, vous pouvez poser votre gazon à n'importe quel temps de l'année ou presque. Pour l'herbe des saisons fraîches cependant, le faire tard l'été ou tôt l'automne donnera les meilleurs résultats. Le meilleur temps pour la pelouse de saison chaude est à la fin du printemps ou au début de l'été.

De Lan Construction inc.
cottages et bungalows
SEMI-DÉTACHÉS DE LUXE
Maison modèle
544 CORTE REAL
BOUCHERVILLE
Palme d'or
Maître constructeur
A.P.C.H.Q.
SAMEDI ET DIMANCHE DE 14h. À 16h. OU SUR RENDEZ-VOUS
655-4734
5 ans de garantie
PROGRAMME DE CERTIFICATION DES MAISONS NEUVES DE L'A.P.C.H.Q.
bon air

MAISONS MESSIER
DES MAISONS SUR MESURE
SECTEUR DE CHOIX, RUE DULUTH
Terrains adossés à un parc
Valeurs de $150,000 et plus
Inf.: 918, rue Cook, 655-7404

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

ESTIMATION GRATUITE
SPÉCIALITÉ:
PAVÉ UNI
BRIQUE ANTIQUE
Mur et trottoir en ciment ou en pierre et décoration d'arbustes
Dormants de chemin de fer
Contactez: Stephano Barrafato
LES PAVAGES & TERRASSEMENTS
ST-BRUNO INC.
6355, BELHERBE, 323-7493
SAINT-LÉONARD 324-7147

CARRIÈRE...CARRIÈRE...
Avons besoin de représentants(es) immédiatement pour une compagnie d'envergure. Nous sommes une compagnie en pleine expansion, ayant une croissance rapide. Nous avons donc besoin de personnes dynamiques, travaillantes, responsables, possédant une voiture.
La compagnie offre à toute personne choisie:
—Formation donnée par la compagnie
—Rendez-vous garantis par la compagnie
—Renouvellement et bonus élevés
—Possibilité d'allocation de voiture.
Elle offre aussi la possibilité de gagner de $610 et + par semaine.
Avons besoin de représentants(es) immédiatement. Appelez-nous maintenant et demandez le:
Directeur du personnel
465-8750 ou 397-1750

PLUS DE PROBLÈMES!!!
Devenez propriétaire d'un bungalow tout en profitant des avantages d'un condo. Chez HABITATIONS CLAUDE BOUCHARD c'est possible et réalisable car si vous voulez, nous nous occuperons de l'entretien de votre pelouse ou du déneigement de vos entrées et balcons moyennant un léger déboursé de 45 $ par mois.
RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT
• LONGUEUIL
BASE DE PLEIN AIR
5 MAISONS TÉMOINS
collectivité nouvelle
un concept tout électrique
SUBVENTION DE 3 000$
670-4480 Bureau des ventes: 1193 Gelinottes
• BOUCHERVILLE
Domaine Racicot
7 MAISONS TÉMOINS
NOUS AVONS DES MAISONS À LOUER
BUREAU CHEF 655-6267
• Présentez vos plans pour évaluation construction
• Maisons témoins plus autres modèles à votre disposition à nos bureaux
580 LOUIS-JUCHEREAU, BOUCHERVILLE
Habitations Claude Bouchard Inc.
655-6267
Venez voir notre spécial sur une de nos maisons
Quantité limitée
FLEUVE, ROUTE 132, TUNNEL, ROLAND-THERRIEN, LONGUEUIL, J.P. VINCENT, ROUTE 20 QUÉBEC, LAFONTAINE, SAMUEL DE, CHAMPLAIN, MONTARVILLE, McDONALD, METRO
Faites affaire avec un constructeur... ...le meilleur!
OUVERTURE DU LUNDI AU JEUDI DE 13h À 21h SAMEDI ET DIMANCHE DE 12h30 À 17h VENDREDI SUR RENDEZ-VOUS

Immeuble

La Montérégie en manque grave de ressources

C'est ce que le Conseil de la santé et des services sociaux de la montérégie a essayé de démontrer à la ministre de la Santé et des services sociaux, madame Lavoie-Roux, lors d'une rencontre tenue le 14 mars dernier. Problèmes reliés aux urgences dans les centres hospitaliers, au manque d'effectifs médicaux, au peu de ressources à affecter aux services d'aide à domicile, aux services déficients aux jeunes en difficulté, etc. Bref, à tous ces problèmes qui font de la Montérégie une région défavorisée. A la suite de cette rencontre, le Conseil régional a bon espoir que quelques problèmes pourront être solutionnés d'ici peu et que madame Lavoie-Roux annoncera, lorsqu'elle le jugera à propos, des mesures visant à réduire l'ampleur de certains problèmes vécus dans la région.

Certains de ces problèmes sont plus connus puisqu'il ont largement fait les manchettes dans les médias récemment. Qu'on pense aux engorgements des urgences au Centre hospitalier Honoré-Mercier de St-Hyacinthe ou à l'hôpital Charles-LeMoyne à Greenfield-Park. Ou encore à la conférence de presse qu'ont tenue les CLSC de la Montérégie pour dénoncer le manque de ressources affectées au maintien à domicile. Les services ambulanciers n'ont pas échappé eux non plus à une période de crise et la réinsertion en milieu naturel des bénéficiaires du campus de Franklin des Services de réadaptatin du Sud-Ouest (Institut Doréa) ne se fait pas sans heurt. Les problèmes reliés aux services aux jeunes en difficulté ont fait l'objet eux aussi de nombreuses interventions dans les médias.

Cependant, des problèmes tout aussi aigüs existent dans d'autres secteurs, sans pour autant avoir reçu une forte publicité. Cest le cas pour les secteurs de la réadaptation physique et les services en alcoolisme et toxicomanie pour lesquels, très peu de services sont disponibles en Montérégie. Conséquemment, ces secteurs sont très dépendants de la région de Montréal, occasionnant ainsi de nombreux déplacements, pour des personnes déjà atteintes dans leur mobilié. Quant au secteur de la santé mentale, il nécessitera une uniformisation du mode de financement, de manière à ce que le CSSM puisse assurer une meilleure coordination régionale.

Le Conseil régional, bien conscient des moyens financiers limités de l'Etat ne préconise pas seulement des injections nouvelles d'argent. Il opte aussi pour des réallocations et des réaménagements de ressources. Aussi, le règlement des problèmes d'un secteur donné pourra, dans certains cas, solutionner les problèmes vécus dans d'autres secteurs. Par exemple, apporter une amélioration vécus dans d'autres secteurs. Par exemple, apporter une amélioration dans le secteur de l'hébergement et de dépannage pour personnes âgées de même que de meilleurs services de support à domicile et des services externes, et une grande partie du problème des engorgements des urgences et des lits disponibles en centres hospitaliers de courte durée sera réglée.

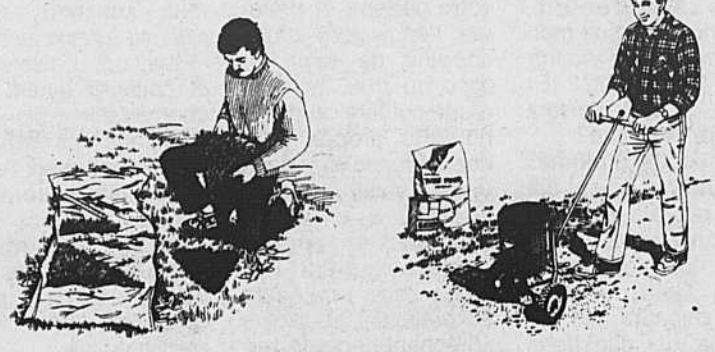
Bref, le problème est de taille, la région aussi, mais il existe des avenues de solution; solutions parfois coûteuses, parfois originales ou imaginatives. Pour cela la région a déjà fait des pas importants. Si la ministre de la Santé et des services sociaux a pu en faire pour Montréal et Québec, régions déjà bien pourvues, on s'attend à des réponses significatives pour la Montérégie.

Le mot du silencieux
L'argent mène à tout pourvu qu'on en sorte de ses poches.
Albert Brie

Le mot du silencieux
La liberté éclaire le monde en y mettant le feu.
Albert Brie

Le mot du silencieux
Je veux bien reconnaître que «partir, c'est mourir un peu»; mais ne pas partir, appelleriez-vous ça vivre?
Albert Brie

Déchaumage



Aération, engrais,
entretien complet de terrain,
réparation de tourbe,
taille et nettoyage de haies, arbres, arbustes,
abattage, fissures de solage,
enlèvement des souches

OUVRAGE GÉNÉRAL **ESTIMATION GRATUITE**
M. CÔTÉ ***655-9037***

AGENCE DE RENCONTRE
La Jonction Enr.
2060 b, Marie-Victorin, Varennes
652-9814

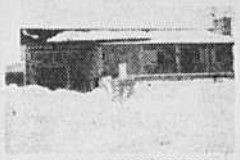
- **Vous êtes seul ?**
- **Quelqu'un, quelque part vous attend**

Sérieux et confidentiel
Demandez Yvette ou Madeleine

Immeubles NORD SUD
N/S
1064 Montée Lapierre
Saint-Antoine-sur-Richelieu
J0L 1R0



Marie G. Dumais



SAINT-ANTOINE-SUR-RICHELIEU: Aubaine extraordinaire, bungalow de prestige pour une fraction de son coût. Il a tout: bain tourbillon, Jenn-Air, superbes armoires en chêne, foyer, etc. Faut vendre.

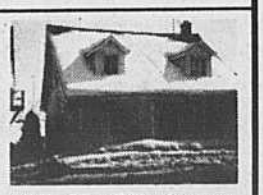


CONTRECOEUR: Terre 75 arpents en culture, grande maison très propre. Grange aluminium émaillé. Ruisseau. Revenu location: fonds de terre et grange plus de 4,000$ par année. ***C'est à voir.***

Attention cultivateurs
CALIXA-LAVALLÉE: La plus belle terre de la région, 339 arpents drainés, 2 silot à grains neufs, bâtiments, avec ou sans maison, possibilité de vendre séparément.

.....

TERRES: Choix de terres en grande culture de 35 à 440 arpents, avec ou sans maison, dans Contrecoeur, Saint-Antoine, aussi terres à bois.



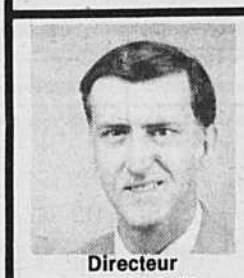
BORD DE L'EAU: Maison ancestrale entièrement rénovée, toit neuf, fenêtres et extérieur aluminiu,, absolument sans entretien. Située dans le village de Saint-Antoine-sur-Richelieu.

787-3010 Frais virés

MOI ET Edgar

Century 21®

IMMEUBLE PERFECTION INC.
450 Boul. Mortagne
Boucherville, J4B 1B8
655-3060



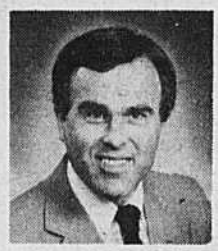
Directeur
YVES CROMP



VICKY CROMP



HUGUETTE MONGEAU



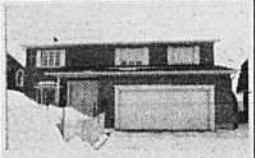
ROLAND McINTYRE



LOUISE DELORME



BIBIANE N. LANGLOIS



BOUCHERVILLE: Maison de prestige 10 apts, garage double, terrain patio avec marquise et piscine, décoration professionnelle.
Huguette Mongeau
655-3060



BOUCHERVILLE: Bungalow construction supérieure, garage 20 pi., foyer, s/s fini, taxes très basses, quartier recherché.
Nicole Côté
652-6551

BORD DE L'EAU maison de style, 10 apts, terrain 26,000 la campagne à la ville, chance exceptionnelle. **Huguette Mongeau, 655-3060.**

BOUCHERVILLE: 4 logements, bon placement, rez-de-chaussée libre à l'acheteur, échangerait pour propriétés à revenu ou commerce de tous genres. **Huguette Mongeau ou Roland McIntyre.**

BOUCHERVILLE: "Dans le Vieux" maison 7 pièces, propre et agréable avec un revenu.

LABELLE: Chalet 25 x 40, fini été-hiver, sur le bord d'un lac, non pollué, foyer, magnifique terrain.

BOUCHERVILLE: Bungalow très éclairé et spacieux, salle à dîner, piscine. À voir. **Bibiane Nadeau Langlois, 655-5638.**

RIVE-SUD: Commerce variété, artisanat, très intéressant à opérer. Énorme possibilité. **Yves Cromp, 655-3060.**

VARENNES: Bâtisse commerciale avec terrain, 3 logements, 1 commercial loué à un denturologue centre Varennes. **Nicole Côté, 652-6551.**



JOCELYNE BOILEAU



CHANTAL NADON



VARENNES: Cottage détaché, toit cathédrale, SAM, cuisine en chêne, 3 C. à c., S. de b. Décormag, financement à 9 1/2%. Un bijou.
Louise Delorme
678-6241, 655-3060



VARENNES: Bungalow brique et alum., entrée split, armoires et escalier chêne, s/s fini, 2 salles de bains, grand patio. Faut voir.
Nicole Côté
652-6551



MONIQUE RIEL



NICOLE CÔTÉ



ANDRÉ MELOCHE



MICHEL DE LADURANTAYE



CARMELLE RAYNAUD



EVELYN LAFOND

LE RÉSEAU IMMOBILIER LE PLUS PUISSANT AU MONDE

MLS

"C21" — Marques déposées Century 21 Real Estate Corporation. CHAQUE FRANCHISE EST INDÉPENDANT ET AUTONOME.

Immeuble

Une seule chance

Vous n'avez qu'une seule chance de participer à la Campagne de Financement de la Société canadienne du Cancer. La Société ne se finance qu'une seule fois par année soit au cours du mois d'avril. Elle ne fait pas partie de Centraide et ne sollicite pas dans les bureaux. C'est votre seule chance de contribuer.

La Société canadienne du Cancer section Boucherville a récolté l'an dernier 31,000$ dollars et ce presque exclusivement grâce au travail des bénévoles. Leur travail de porte à porte permet à tous de faire leur part. L'argent ainsi recueilli est envoyé en entier à la Société canadienne du Cancer. Nous n'avons pas de frais d'administration, pas de local, notre unique dépense est celle des frais postaux. Comme vous le constatez l'argent que vous donnez est pour le Cancer et au Québec 48% des fonds recueillis sont versés pour la recherche.

Cette année nous voudrions nous adresser plus particulièrement aux Industriels, Commerçants et Professionnels de Boucherville. Nous connaissons une croissance très lente dans ce secteur, malgré l'effort de nos membres auprès des gens d'affaires. L'an dernier, il y a eu 12 industries sur les 200 qui ont contribué.

PRIÈRE AU SAINT-ESPRIT

Saint-Esprit, toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait, et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant cette courte prière te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.

(La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile). Faites publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

J.D.

PRIÈRE AU SAINT-ESPRIT

Saint-Esprit, toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait, et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant cette courte prière te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.

(La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile). Faites publier aussitôt la grâce obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.

J.Q.

VARENNES

Maison à paliers multiples 1983, situé à Varennes, 3 chambres à coucher avec mésaline, grande salle familiale 14 x 26 attenante à la cuisine avec foyer. Salle à manger, plafond cathédrale, armoires en mélamine, 2 salles de bains (1 avec bain romain), gazonné, paysagé, asphalté, avec remise.

Décoré par un décorateur

FAUT VOIR ***DEMANDE $78,900.***

SANS AGENT **652-2198**

VARENNES



Bungalow 1980, 2 chambres à coucher, sous-sol 1/2 fini, foyer naturel, brique, piscine 21' diam. neuve. Remise, galerie fibre de verre, patio Pavé-Uni, etc...

Pas d'agent **$62,500**

652-6142 ou **583-3978**

Montréal Trust COURTIER

Chez nous vos intérêts sont bien servis



BELOEIL: Bungalow moderne, fenêtre panoramique, vue sur la montagne, salon, toit élevé, foyer, subvention municipale.

MURIELLE SENECAL 464-0942

MONTRÉAL TRUST, courtier 467-1120

VOS IMPÔTS VOUS EN IMPOSENT-ILS VRAIMENT ?

AVEZ-VOUS ATTEINT VOTRE MAXIMUM DE CONTRIBUTION AU **REER** ?

Y AVEZ-VOUS $ 10 000. OU PLUS D'ACCUMULÉ ?

ÊTES-VOUS À LA RECHERCHE DE STRATÉGIES ÉPROUVÉES POUR RÉDUIRE VOS IMPÔTS ?

EXIGEZ-VOUS DE VOS INVESTISSEMENTS **RENDEMENT LIQUIDITÉ, SÉCURITÉ ?**

SI VOUS RÉPONDEZ OUI À AU MOINS DEUX DE CES QUESTIONS, VENEZ DISCUTER DE SOLUTIONS PERSONNALISÉES AVEC NOUS.

CENTRE NATIONAL DE COURTAGE FINANCIER
6400, BOUL. TASCHEREAU N° 206
BROSSARD, J4W 3J2

EDDY PIERRE
445-2006

TRUST GÉNÉRAL

Le maître courtier

ATTENTION/ACHETEURS/ATTENTION

Taux d'intérêt hypothécaires Maximum; **GARANTI pour 6 MOIS**, à tous **nos clients acheteurs**

VENDEURS/ATTENTION

VISITE LIBRE
Dimanche, 13 avril 1986
de 14h. à 16h.
1-BOUCHERVILLE:
1035 Michel Moreau
Bungalow brique.
Poss. revenu s/sol.
Piscine. Prix $79,500.
Bob & Denise Verrette
655-3253, 655-6222

VISITE LIBRE
2-BOUCHERVILLE:
Ouvert aux visiteurs
Dimanche, 13 avril
de 14h. à 16h.
183 De Bresolettes.
J. L'Abbé
655-8833, 655-6222



3-BOUCHERVILLE: Prestigieuse propriété '82, tout brique 28 x 48, 4 c. à c. à l'étage, 3 salles de bains, foyer, double garage. **Cécile Landry, 655-6222, 655-0278.**



4-BOUCHERVILLE: Nouveau Split, 4 c. à c., grand salon, foyer, p. françaises, garage double, plus encore. **C. Chamberland, 641-1141, 655-6222.**



5-BOUCHERVILLE: Split-level Chamonix, 4 paliers, foyer, salon, s. à m., salle fam., garage. Très propre. Beau secteur. **Bob & Denise Verrette, 655-3253, 655-6222.**



6-BOUCHERVILLE: Split 3 c. à c., cuisine rénovée, grand terrain, arbres matures. Secteur tranquille. **Martine Lemay, 655-3813, 655-6222.**



7-BOUCHERVILLE: Cottage Normand 26 x 44, 9 pièces, s/sol fini, aires ouvertes. **Cécile Landry, 655-6222, 655-0278.**



8-BOUCHERVILLE: Bungalow '76. Très propre, s/fam. avec foyer, système élect. air-ch. thermopompe, $83,500. **Nicole Jean, 655-6222, 655-2743.**



9-BOUCHERVILLE: Bungalow très spacieux, 10 pces, 5 c. à c., clim. centrale. Plusieurs extras. Secteur recherché. **Jean Mireault, 655-6222, 655-9312.**



10-BOUCHERVILLE: Magni. split '85, s. fam., garage. Garantie 5 ans, 100% taxes amél. loc. payées. Près services. Libre imm. **Diane Paradis, 655-0748, 655-6222.**



11-BOUCHERVILLE: Seigneurie. 4 c. à c., toit cath., terrain paysagé, sous-sol fini, cabanon. **M. Lemay, 655-6222, 655-3813.**

12-BOUCHERVILLE:
Cottage 1980, 8 pces, foyer au salon, parqueterie, décoration de bon goût.
Marithé Chabot
655-6222, 655-3987



13-BOUCHERVILLE: Près écoles prim. & sec. Superbe bungalow '79, avec garage, 4 c. à c., chauf. élect. air chaud, air clim. cent., s/sol luxueux. **Cécile Landry, 655-6222, 655-0278.**



14-BOUCHERVILLE: Dans les $60,000. Bungalow, cuisine rénovée, taxes $935., grand terr. Près école et services. **Pierre Verdon, 655-6222, 641-0606.**



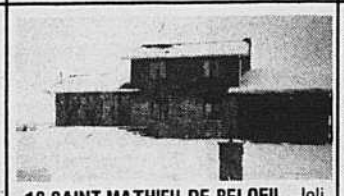
15-SAINT-HUBERT: Canadienne '83, 10 pces, 10,500 p.c. Comb. lente. Piscine, garage. Beaucoup d'extra. **Ginette Martin, 655-6222, 653-8546.**



16-SAINTE-JULIE: Cottage s/d, 5 pièces, chauf. élect., beaucoup d'extra. Terrain 47 x 200. **A. Croteau, 655-6222, 649-4065.**



17-SAINT-LAMBERT: Condo '83, 2 chambres, s/dîner, arm. mélamine. Bien situé. Impeccable. Frais condo $37,00. **Diane Paradis, 655-0748, 655-6222.**



18-SAINT-MATHIEU DE BELOEIL. Joli split, s. à d., 3 c. à c., plancher marqueterie, chauf. élect. air chaud, terr. 28,000 p.c., près golf. **Jacques Malo, 652-9649.**

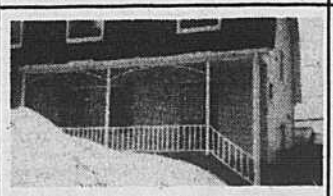


19-VARENNES: Bungalow '83, chauf. élect., 3 c. à c., plancher marqueterie, jolie ch. de bains. Excellent pour 1ère maison. **Jacques Malo, 652-9649.**



20-VARENNES: Bungalow '83, grande cuisine, dînette, s/sol grande salle de séjour, plancher marqueterie. Prix à discuter. **Jacques Malo, 652-9649.**

21-VARENNES:
Cottage moins de $60,000., avec garage.
Près de tous les services.
Brigitte LeBel
655-6222, 655-5317



22-VARENNES: Nouveau sur le marché. Superbe s/d, plancher marqueterie, s/s fini, clôture. **Léa Gendron, 655-6222, 655-6578.**



23-VARENNES: Bungalow, pièces éclairées, 3 grandes ch. à coucher, c'est à voir. **Louise Jutras, 641-0177, 655-6222.**



24-VERCHÈRES: Nouvelle insc. Bungalow rénové, chauf. élect., salle fam., taxes $416. Près de $40,000. **Bob & Denise Verrette, 655-3253, 655-6222.**

191 boul. Mortagne, Boucherville **655-6222**

KIOSQUE AUX GALERIES DE VARENNES
652-9649

Immeuble

VARENNES: 4 1/2 - $375. p/mois 2 1/2 - $200 p/mois ou peut être loués ensemble. $550 p/mois 655-5760.

BOUCHERVILLE: Grand 5 1/2 chauffé, eau chaude fournie, taxes et stationnement inclus, $420. semi sous-sol, 398 Samuel de Champlain, 655-9536, 1-787-3010.

ACCORDEUR DE PIANO
FERNAND MARCOTTE
Au service de l'école de musique Vincent D'Indy, offre ses services. Réparation garantie, 20 ans d'expérience. Membre de la fraternité des accordeurs, conseiller en achat et vente de pianos.
522-1512

MONSIEUR PLANCHER ENR.

Un nom de confiance!
SABLAGE: 70$/pce
Plastique, cristal. Aussi teinture. Garantie écrite.
677-3987

VARENNES: Espaces commerciales, bureaux sur Marie-Victorin. 655-5760.

VARENNES: 3 1/2 app. chauffé. Vieux Varennes, vue sur le fleuve, haut de duplex. Libre 1er mai ou 1er juillet. $350. par mois. Informations: 652-2883.

SAINTE-JULIE: Domaine des Hauts-Bois, grand 3 1/2, 3e étage, piscine extérieure, tapis, eau chaude, lave-vaisselle, stationnement. Entrée laveuse-sécheuse. Libre au mois de mai. Sous-louer, $300/mois. Après 18 heures, 655-6367, 649-3278.

BOUCHERVILLE

Sous-sol fini, 2 foyers, 2 s. de bains, 8 pièces.
$140,000.00
641-3739

COMMIS D'ENTREPÔT
(homme ou femme)
Faites parvenir votre curriculum vitae et votre photo à:
ELECTRIMAT
Distributeur et grossiste
2155 Lapinière, Brossard J4W 1M2
à l'attention du directeur du personnel

BOUCHERVILLE: Grand 5 1/2, entrée laveuse/sécheuse. Parqueterie, taxe et stationnement inclus. Tél.: 655-6395.

BOUCHERVILLE 4 1/2, $450. Insonorisé, stationnement intérieur, piscine, remise. Tél.: 655-4518 en semaine après 19h00.

DIVERS

GARDERAIS enfants 5 ans et plus, grand local, bons soins. Secteur École de la Broquerie. 655-2009.

GARDIENNE à domicile demandée les mardi et mercredi. Deux enfants (4 ans - 6 ans). Secteur La Broquerie. Communiquer au 655-7325. Références.

FERAIS ménage dans maison privée avec expérience. 649-3925.

JE CHERCHE une gardienne, demeurant à Varennes, pour mon enfant de 2 ans. Temps partiel, 2 à 3 jours par semaine. Le soir s.v.p., 652-6668.

GARDIENNE à domicile pour septembre, secteur Champs du Papillon, 2 enfants (5 ans, 6 ans). Horaire 7:30 heures à 18 heures du lundi au vendredi. Après 18 heures, 655-6812.

VARENNES: Garderais enfants chez-moi, aurait petit ami de 2 ans 1/2, 4 ans d'expérience, références disponibles. Carosse landeau Gendron, (transformable 3 dans 1), 6 mois d'usure, $75.00. 652-3005.

RECHERCHE bonne famille pour 2 enfants, 5 mois et 5 1/2 mois dans Sabrevois. Demande références. 641-1675.

GARDERAIS enfant chez moi, service voiturage disponible, expérience, bon soin. 655-5924.

ACHÈTERAIS costume d'Halloween pour adulte (clown, toscédo, etc...) Après 18 heures, 655-9803.

GARDERIE privée: enfants 2 1/2 à 5 ans; temps plein, partiel. Professeur de métier: activités pré-maternelle. Soins attentionnés. Sabrevois. 641-0207.

À VENDRE

2 BOÎTES de son, modèle 112-H, enclosure, "Pevey". Indépendance 8 ohms, micro "shure" PE 588. "Unisphère B". Dynamique. 15" echo RE 201. "Roland". Power Mixer, modèle 14 x 104. Equalizer, 4 entrées. 670-1150.

DIVAN fleuri 3 places, avec fauteuil $250. 3 tables en marbre $100. 1- 48 x 18, 2- 30 x 18. Appelez le dimanche entre midi et 18 heures. 655-4888.

À VENDRE. 1 fournaise électrique Powermatic, 20 kw, 240 volts. Plus fil BX 2 ho 2, 52' long. Avec fusible 100 ampères. 655-4446.

PONTIAC Laurentien 1976, propre, bonne mécanique, silencieux et tuyauterie neufs. $550. Après 17 heures, 655-8310.

FERMONT 1980, Station Wagon, 6 cylindres automatique, air conditionné, 80,000 km, repeint 1 an, condition impeccable. 583-6843.

ACHÈTERAIS réfrigérateur 28'. Blanc, propre et bonne condition. 866-9711, 641-3238.

MUSTANG GHIR 78, V-6, automatique, peinture originale, 60,000 km, condition A-1, $2,100. Après 18 heures. 655-5698.

LIT de laiton King Size - valeur $2000, pour $600. Armoire ancienne, 2 portes - $500. Pupitre: 3 tiroirs + 1 porte - $100. 655-3715.

VOILIER Mistral 16', compétition '84 avec remorque. Comme neuf. 2 tables de salon. Table à bridge avec 4 chaises pliantes. 655-7165.

PLANCHE à voile "Océanite-Gulf" 1984, état neuf. Prix à discuter. Jean-François, 655-0118, soir.

Set de salon, 4 morceaux, velours beige comme neuf. Rideaux 144 pcs, tapis 9 x 12, stéréo complet. Tél.: 655-6159.

PISCINE ronde 24", accessoires, toile solaire, filtreur Jaccuzzi, $495. Tondeuse électrique $25. 655-0936.

2 PORTES de garage en cèdre, neuve, 9' de largeur. Prix: $500. chacune. Après 17 heures, 655-7708.

2 FAUTEUILS inclinables en cuirette beige - très propre - aubaine. 655-1054.

PROPRIÉTÉS À VENDRE

TERRAIN à vendre, résidentiel, 9,000 pi. ca. Après 18 heures 655-8881.

SAINT-AMABLE: Canadienne, const. 1980, brique, 15,000 pi. de terrain, garage, taxes bases, $74,900. M. Rod, 656-1857. Les Immeubles Probe courtier.

BOUCHERVILLE: Maison impeccable, très très propre, avec garage double. Prix dans les $80,000. Gilles ou Gisèle 445-4543 ou 678-4401 Re/Max Brossard courtiers.

SAINT-BRUNO: À quelques minutes de Montréal, restaurant très lucratif, établi depuis 15 ans, stationnement 20 autos. Murielle Senecal 464-0942. Montréal Trust, courtier. 467-1120.

VARENNES: Bungalow électrique, 3 c. à c., sous-sol fini, foyer, piscine, patio, cabanon, clôturé, paysagé. 652-9339.

VERCHÈRES: Superbe bungalow, 24x40, terrain 63x103, $55,000. 583-6281.

BOUCHERVILLE: Terrains, boul. Jacques-Cartier. Près école primaire, prêts à construire le 15 avril. 655-7404.

CALIXA-LAVALLÉE: Bungalow 2 c. à c., sous-sol fini avec chambre, garage 20 x 28, terrain 100 x 300, asphalte. Prix $55,000. ferme. 583-6244.

BOUCHERVILLE: Split 84, moderne, 2 c. à c., salle de séjour, garage, bain romain, aspirateur central, terrain 7200 pied carré, beaucoup d'extras, sans agent. 92,000$. 655-9809.

BOUCHERVILLE: Cottage victorien, style unique. Const. 1982, 4 étages, 4 bay windows, foyer marbre et bois, 8,500 pi. ca. terrain. Piscine. Aménagement paysagé superbe. 641-0053.

BOUCHERVILLE: Cottage "Le Cygne" 1983, 8 pièces, 3 c. à c. à l'étage. Toit cathédrale. Secteur Champ du Papillon. 641-0862.

VARENNES: Cottage 1984, 3 c. à c., 2 salles de bains, salon, cuisine-dînette, salle à manger. Abri d'auto, clôturé. Terrassement fait. $69,800. 652-6222.

trans-action GROUPE
655-6646
L.J. LAROCHELLE
LES IMMEUBLES IMMO-PRO INC.
643 MARIE-VICTORIN 655-6646 ON LOGE TOUT LE MONDE


BOUCHERVILLE: Nouveau cottage s/d, 7 pièces, foyer, salle à dîner, planchers bois franc, grand terrain, piscine creusée avec toile solaire, garage avec ouvre porte électrique, impeccable. Doit vendre. Exclusif. **Visiter avec C.H. Beaudoin, 655-4375.**


BOUCHERVILLE: Bungalow pierre et brique, secteur de choix, 4 c.c., foyer brique, bar encastré, piscine h.t. Grand patio. D'une propreté enviable. Faut voir **Louis Larochelle, 655-6646.**


SAINT-AMABLE: Bungalow brique, très fonctionnel, 4 chambres, foyer combustion, grand terrain paysagé, arbres matures, taxes et prix très abordable. **Louis Larochelle, 655-6646.**



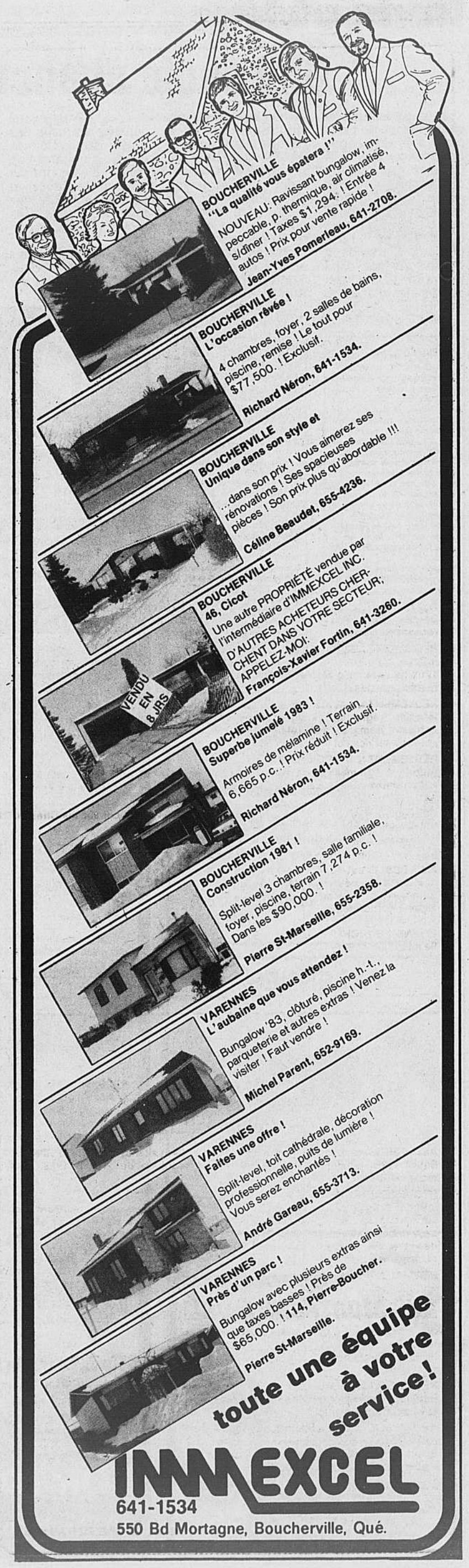
BOUCHERVILLE: Nouvelle inscription, bungalow très fonctionnel, 3 c. à c., sous-sol fini, chauffage élect. air climatisé, garage, près de tout, taxes basses à ne pas manquer. **C.H. Beaudoin, 655-4375, Louis Larochelle, 655-6646. Exclusif.**

BOUCHERVILLE
À la recherche d'un bungalow 4 chambres et 2 salles de toilettes, visiterait dès le lendemain de notre rendez-vous.
Appelez sans tarder
Charles Beaudoin, 655-4375


6-VARENNES: À l'entrée, zonage commercial, 50,800 pieds de terrain avec 3 bâtiments, idéal pour commerce nécessitant de l'espace. Exclusif. Informations **C.H. Beaudoin, 655-4375.**


SAINT-AMABLE: Il ne me reste plus qu'une propriété en bas de $45,000.00 avec grand terrain et garage double ! À qui la chance ? Exclusif voir **Charles Beaudoin, 655-4375.**


ST-AMABLE: Maison mobile, 14x70. Beau terrain entouré haie de cèdre, 3 c.c. poêle à combustion lente dans salon, cabanon. Prix intéressant. Louis J. Larochelle, 655-6646.



Avis publics

VILLE DE Boucherville

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que le Conseil municipal de la ville de Boucherville a adopté, lors de sa séance régulière du 2 avril 1986, le règlement suivant:

RÈGLEMENT NUMÉRO 1212-4
intitulé: ''règlement modifiant le règlement 1212 concernant la circulation et la sécurité publique''

AVIS PUBLIC est de plus donné que tous les intéressés pourront prendre connaissance de ce règlement au bureau du greffier de l'Hôtel de ville de Boucherville, situé au 500 Rivière-aux-Pins, et que les articles 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 et 8 dudit règlement entreront en vigueur conformément à la Loi.

L'article 9 du présent règlement entrera en vigueur au moment de son approbation par le Ministère des Transports du Québec.

DONNÉ À BOUCHERVILLE, ce
9e jour d'avril 1986.

YVON MASSICOTTE - GREFFIER ADJOINT

VILLE DE Boucherville

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que le Conseil municipal de la ville de Boucherville a adopté, lors de sa séance régulière du 5 mars 1986, les règlements suivants:

RÈGLEMENT NUMÉRO 1200-86
intitulé: ''règlement modifiant l'article 130 du règlement d'urbanisme numéro 1200 de façon à autoriser le bardeau de cèdre ignifugé comme matériau de revêtement des murs extérieurs''

RÈGLEMENT NUMÉRO 1200-87
intitulé: ''règlement modifiant les articles 269, 306 et 307 du règlement d'urbanisme numéro 1200 relativement aux normes de réaménagement des stations-services et îlots de pompes existants''

RÈGLEMENT NUMÉRO 1200-88
intitulé: ''règlement modifiant l'article 146 du règlement d'urbanisme numéro 1200 relativement aux marges d'isolement des lignes de propriété pour les garages souterrains''

Ces règlements ont reçu les approbations requises par la Loi sur les Cités et Villes comme suit:

- **par les personnes habiles à voter lors de la consultation tenue les 1er et 2 avril 1986.**

AVIS PUBLIC est de plus donné que tous les intéressés pourront prendre connaissance de ces règlements au bureau du greffier de l'Hôtel de ville de Boucherville, situé au 500 Rivière-aux-Pins et lesdits règlements entreront en vigueur conformément à la Loi.

DONNÉ À BOUCHERVILLE, ce
9e jour d'avril 1986.

YVON MASSICOTTE - GREFFIER ADJOINT

VILLE DE Boucherville

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que le Conseil municipal de la ville de Boucherville a adopté, lors de sa séance régulière du 2 avril 1986, les règlements suivants:

RÈGLEMENT NUMÉRO 1318
intitulé: ''règlement décrétant l'exécution des travaux pour l'installation des services municipaux pour desservir la rue 3-189 sur une partie du lot 45 du cadastre officiel de la Paroisse Sainte-Famille de Boucherville et prévoyant une dépense de six cent soixante-dix mille huit cents dollars (670 800,00 $) nécessaire à cette fin''

RÈGLEMENT NUMÉRO 1321
intitulé: ''règlement décrétant l'exécution des travaux pour le déplacement de la conduite d'aqueduc installée sur l'ancienne emprise de la rue Volta et appropriant une somme de dix-neuf mille dollars (19 000,00 $) nécessaire à cette fin''

RÈGLEMENT NUMÉRO 1322
intitulé: ''Règlement concernant l'affichage lors d'élection ou de consultation populaire''

RÈGLEMENT NUMÉRO 1326
intitulé: ''règlement décrétant certaines corrections à divers noms de rues de la ville de Boucherville''

AVIS PUBLIC est aussi donné que tous les intéressés pourront prendre connaissance de ces règlements au bureau du greffier de l'Hôtel de ville de Boucherville, au 500 Rivière-aux-Pins et lesdits règlements entreront en vigueur conformément à la Loi.

DONNÉ À BOUCHERVILLE, ce
9e jour d'avril 1986.

YVON MASSICOTTE - GREFFIER ADJOINT

VILLE DE Boucherville

AVIS PUBLIC

À TOUS LES PROPRIÉTAIRES INSCRITS LE 2 AVRIL 1986 AU RÔLE D'ÉVALUATION ALORS EN VIGUEUR DANS CETTE VILLE.

AVIS PUBLIC est par la présente donné que le Conseil municipal de la ville de Boucherville a adopté, lors de sa séance régulière du 2 avril 1986, les règlements suivants:

I- RÈGLEMENT NUMÉRO 1319
intitulé: ''règlement décrétant la fourniture et l'installation de bornes-fontaines sur le territoire de la ville de Boucherville et prévoyant un emprunt de quatre-vingt mille dollars (80 000,00 $) nécessaire à cette fin''

OBJET:
Ledit règlement a pour objet d'autoriser la ville de Boucherville à procéder à l'acquisition de même qu'aux travaux d'installation de vingt-cinq (25) bornes-fontaines sur le territoire de la ville de Boucherville, le tout tel que spécifié à l'estimation, en date du 21 janvier 1986, préparée par monsieur Denis Chagnon, ingénieur et Directeur du Service du génie de la ville, laquelle estimation est jointe comme annexe ''A'' au présent règlement pour en faire partie intégrante.

Le présent règlement prévoit un emprunt pour un montant de QUATRE-VINGT MILLE DOLLARS (80 000,00 $) lequel emprunt sera effectué au moyen d'une émission d'obligations remboursables sur une période de VINGT (20) ans.

La proportion du coût d'acquisition et d'installation pour lesquelles un emprunt est décrétée à la charge de l'ensemble de la municipalité est égale à 100%.

II- RÈGLEMENT NUMÉRO 1320
intitulé: ''règlement décrétant les travaux de réaménagement de l'intersection De Bretagne / Montarville et prévoyant un emprunt de seize mille six cents dollars (16 600,00 $) nécessaire à cette fin''

OBJET:
Ledit règlement a pour objet d'autoriser la ville de Boucherville à procéder à l'exécution des travaux de réaménagement de l'intersection De Bretagne / Montarville, étant sur une partie du lot 249 du cadastre officiel de la Paroisse Sainte-Famille de Boucherville, le tout suivant l'estimation et le plan numéro PL-3-54-U-0, en date du 28 janvier 1986, préparés par monsieur Denis Chagnon, ingénieur et Directeur du Service du génie de la ville, laquelle estimation est jointe comme annexe ''A'' au présent règlement pour en faire partie intégrante.

Le présent règlement prévoit un emprunt pour un montant de SEIZE MILLE SIX CENTS DOLLARS (16 600,00 $) lequel emprunt sera effectué au moyen d'une émission d'obligations remboursables sur une période de VINGT (20) ans.

La proportion du coût des travaux pour lesquels un emprunt est décrété à la charge de l'ensemble de la municipalité est égale à 100%.

III- RÈGLEMENT NUMÉRO 1323
intitulé: ''règlement décrétant un emprunt de 1 579 250,00 $ afin de pourvoir au paiement de la quote-part 1986 de la ville de Boucherville à la Société de Transport de la Rive-Sud de Montréal''

OBJET:
Ledit règlement a pour objet d'autoriser la ville de Boucherville à emprunter une somme de UN MILLION CINQ CENT SOIXANTE-DIX-NEUF MILLE DEUX CENT CINQUANTE DOLLARS (1 579 250,00 $) afin de pourvoir au paiement de la quote-part 1986 de la ville de Boucherville à la Société de Transport de la Rive-Sud de Montréal, le tout conformément à l'estimation préparée par monsieur Yves Provost, trésorier, en date du 13 février 1986, et jointe au présent règlement comme annexe ''A'' pour en faire partie intégrante''

Le présent règlement prévoit un emprunt pour un montant de UN MILLION CINQ CENT SOIXANTE-DIX-NEUF MILLE DEUX CENT CINQUANTE DOLLARS (1 579 250,00 $) lequel emprunt sera effectué au moyen d'une émission d'obligations remboursables sur une période de SIX (6) ans.

La proportion du paiement de la quote-part pour laquelle un emprunt est décrétée à la charge de l'ensemble de la municipalité est égale à 100%.

IV- RÈGLEMENT NUMÉRO 1324
intitulé: ''règlement décrétant l'exécution des travaux de réfection de la surface synthétique des tennis au Centre Sportif Pierre-Laporte et prévoyant un emprunt de quarante-et-un mille six cents dollars (41 600,00 $) nécessaire à cette fin.

OBJET:
Ledit règlement a pour objet d'autoriser la ville de Boucherville à procéder à l'exécution des travaux pour la réfection de la surface synthétique de six (6) courts de tennis au Centre Sportif Pierre-Laporte, le tout suivant l'estimation, en date du 18 mars 1986, préparée par monsieur Denis Chagnon, ingénieur et Directeur du Service du génie de la ville, laquelle estimation est jointe comme annexe ''A'' au présent règlement pour en faire partie intégrante.

Le présent règlement prévoit un emprunt pour un montant de QUARANTE-ET-UN MILLE SIX CENTS DOLLARS (41 600,00 $) lequel emprunt sera effectué au moyen d'une émission d'obligations remboursables sur une période de SEPT (7) ans.

La proportion du coût des travaux pour lesquels un emprunt est décrété à la charge de l'ensemble de la municipalité est égale à 100%.

V- RÈGLEMENT NUMÉRO 1325
intitulé: ''règlement décrétant l'exécution des travaux pour l'enlèvement des dépôts calcaires dans différentes conduite d'aqueduc de la ville et prévoyant un emprunt de deux cent mille dollars (200 000,00 $) nécessaire à cette fin''

OBJET:
Ledit règlement a pour objet d'autoriser la ville de Boucherville à procéder à l'exécution des travaux pour l'enlèvement des dépôts calcaires dans différentes conduites d'aqueduc de la ville, le tout suivant l'estimation, en date du 21 mars 1986, préparée par monsieur Denis Chagnon, ingénieur et Directeur général adjoint de la ville, laquelle estimation est jointe au présent règlement comme annexe ''A'' pour en faire partie intégrante.

Le présent règlement prévoit un emprunt pour un montant de DEUX CENT MILLE DOLLARS (200 000,00 $) lequel emprunt sera effectué au moyen d'une émission d'obligations remboursables sur une période de VINGT (20) ans.

La proportion du coût des travaux pour lesquels un emprunt est décrété à la charge de l'ensemble de la municipalité est égale à 100%.

VI- PROCÉDURE:
Les propriétaires inscrits le 2 avril 1986 au rôle d'évaluation alors en vigueur dans la ville de Boucherville, à l'égard d'un immeuble compris dans le territoire visé, qui étaient majeurs et citoyens canadiens à la date du 2 avril 1986, s'il s'agit de personnes physiques ou qui auront satisfait dans le délai prescrit aux exigences du paragraphe 3 de l'article 385 de la Loi sur les Cités et Villes, s'il s'agit de corporations, sociétés commerciales ou associations, peuvent demander que les règlements numéros 1319, 1320, 1323, 1324 et 1325 fassent l'objet d'un scrutin secret selon les articles 385 à 396 de cette même Loi.

Cette demande est faite selon la procédure d'enregistrement prévue aux articles 370 à 384 de la Loi sur les Cités et Villes et aux fins de laquelle procédure, les personnes habiles à voter sur les règlements en question auront accès à un registre tenu à leur intention au bureau du greffier de la ville, situé au 500 Rivière-aux-Pins à Boucherville, et ce, de 9h à 19h, aux dates suivantes:

15 ET 16 AVRIL 1986

Le nombre requis de demandes enregistrées pour que les règlements numéros 1319, 1320, 1323, 1324 et 1325 fassent l'objet d'un scrutin secret est de CINQ CENTS (500) par règlement. À défaut de ce nombre, les règlements en question seront réputés approuvés par les personnes habiles à voter.

Toute personne habile à voter sur ces règlements peut les consulter au bureau du greffier de la ville, aux heures ordinaires de bureau et pendant les heures d'enregistrement.

Le résultat de la consultation sera annoncé dans la salle Pierre-Viger de l'hôtel de ville, à 19h05, le 16 avril 1986.

DONNÉ À BOUCHERVILLE, ce
9e jour d'avril 1986.

YVON MASSICOTTE - GREFFIER ADJOINT

Vie récréative

Organisation Hockey Mineur de Boucherville

Le 23 mars dernier se déroulait à St. Bruno les finales de la ligue Midget «C» Rive-Sud.

Cette ligue qui en était à sa première année d'existence avait été mise sur pied par M. Raymond Duplantis, directeur de la catégorie Midget pour l'OHMB, qui en était aussi président.

Afin d'apporter plus de vie et de participation dans la catégorie midget participation, les villes de Boucherville, St. Bruno, Varennes, Beloeil et C.J.R. inscrivaient 12 équipes dans les deux divisions, jouant une cédule de 16 parties durant la saison.



La formation des Oilers de Boucherville dirigée par Michel Delignq, entraîneur et Gaétan Boisvert, gérant participait à la finale consolation de la ligue Midget "C" rive-sud.

Toutes les équipes participaient aux éliminatoires et les formations des Devils de Varennes et des Oilers de Boucherville s'affrontaient en finale consolation. Les Devils l'emportaient 4 à 1 dans une partie chaudement disputée.

En grande finale les Cantonniers de St. Bruno disposaient des Canadiens de Varennes au compte de 3 à 1.

Pour la remise des trophées et médailles, un buffet était offert à la Polyvalente Mont-Bruno pour les joueurs et les entraîneurs.

Une journée bien réussie, une saison bien réussie, beaucoup de satisfaction pour les organisateurs de la ligue, qui se promettent de faire encore mieux l'an prochain.

Les signaleurs

Des amateurs de course au coeur de l'action

Est-ce que l'idée de travailler comme bénévole en bord de piste à l'occasion de courses automobiles telles le Grand Prix Labatt du Canada et le Molson Indy - à quelques pieds des meilleurs pilotes au monde - vous intéresse?

Il suffit alors de joindre les rangs de l'Association des signaleurs de la région du Québec (A.S.R.Q.), dont les membres participent à toutes les épreuves en circuit routier au Québec, des événements régionaux aux prestigieux Grand Prix à l'Ile Notre-Dame et course de Formule Indy à Sanair. Tout amateur de course âgé de 16 ans et plus peut faire partie de ce groupe bien spécial.

L'A.S.R.Q. a comme fonction d'assurer que les compétitions automobiles se déroulent le plus sécuritairement possible. En poste tout autour d'un circuit, les signaleurs «parlent» aux conducteurs avec des drapeaux de différentes couleurs. Ainsi, le drapeau jaune indique un danger (voiture immobilisée sur la piste suite à un tête-à-queue par exemple), le bleu une tentative de dépassement, le jaune à bandes rouges la présence d'huile sur le circuit, etc.

Les signaleurs sont aussi appelés à venir en aide aux pilotes lorsqu'un incident se produit, en poussant une voiture accidentée en position sécuritaire, en enlevant un débris qui repose sur la piste ou encore en éteignant un début d'incendie à bord d'un bolide.

La saison de courses au Québec débute très bientôt: pour être présent au Grand Prix en juin prochain, il faut devenir membre de l'A.S.R.Q. immédiatement afin de suivre tous les cours de formation nécessaires.

Pour en savoir plus sur la signalisation, écrivez à l'A.S.R.Q., C.P. 1342, Ville St-Laurent (Québec), H4L 4X1.

Le mot du silencieux

Votez, quand ce ne serait qu'une seule fois, mais votez.

Albert Brie



Michel Senécal

HYUNDAI

SERAY AUTO

658-4482

Voici la nouvelle peinture de beauté qui surclasse toutes les autres.

• texture unique • monocouche • toute surface
• sans éclaboussure • frottable • 42 coloris modernes





C-I-L* CILUX*—L'amie fidèle de votre décor.

*Marque de commerce de C-I-L Inc. utilisée sous licence par BAPCO

unijoie! QUINCAILLERIE DESMARAIS INC.
621 Marie-Victorin, Verchères
583-3931

RO-na RENÉ THOMAS & FILS INC.
10, Beauregard, Varennes
652-2927

RO-na CENTRE RÉNOVATION DES SEIGNEURS
280, Fort St-Louis, Boucherville
655-1340-1348

Monsieur dismat BOIS L.M.G. INC.
1527, Pays-Brûlé, Varennes
632-3997

ENCAN
POUR LA SUCCESSION SIMONE GENDRON
1200 rue du RIVAGE, SAINT-ANTOINE-SUR-RICHELIEU
SAMEDI le 12 avril à 11 heures a.m.
Sera vendu le ménage de maison au complet Réfrigérateur Bélanger 14 pi., poêle électrique 24 pouces élec. de marque Bélanger, laveuse et sécheuse McClary en parfaite cond. Set de cuisine, chaises berçantes et droites, lot de serviettes, draps, lot de vaisselle, coutellerie. Deux set de chambre, garde-robes, secrétaire 4 tiroirs, classeur en métal, 4 tiroirs, grand miroirs, humidificateur, fauteuil vibrateur, set de salon, chaise berçante sur roulement à billes. Une foule de chose non listées.
Aussi à vendre, pièces de bois 1 pied carré de 20 à 32 pi. de longueur, fournaise antique, matériel de manufacture de manteaux.
Il y aura cantine sur les lieux.
MARCEL CUSSON, 617 MARIE-VICTORIN
VERCHÈRES 583-3710

Vie récréative

Soccer ! Soccer !

En plus de l'annonce que nous faisions récemment paraître dans ce même journal vous avez peut-être remarqué les kiosques que nous avons également installés aux Promenades Montarville et Carrefour La Seigneurie.

Pourquoi tout ça direz-vous?

Parce que ce sport est encore inconnu chez-nous et plusieurs d'entre nous ne savent pas encore que 1986 est l'année ou c'est particulièrement important d'en faire la promotion.

-Savez-vous qu'en 1986 se déroulera le championnat pour la Coupe du Monde?

-Savez-vous que le Canada y participera pour la première fois?

-Savez-vous qu'au mois de juin pour souligner cette première vous pourrez voir les parties les plus intéressantes sur tous les réseaux de télévision.

-Savez-vous qu'il suffit de s'y intéressé pour en devenir un mordu.

Hé bien oui! et c'est le cas de plus d'une vingtaine de personnes qui sont déjà à la direction du Soccer Mineur de Boucherville et qui désirent avant tout faire un succès de la saison 86, et mettent leurs efforts à vous sensibiliser à ce sport et à vous inciter à rejoindre ses rangs.

Sur ce plan nous avons atteint notre objectif et comptons déjà l'inscription de plusieurs centaines de jeunes joueurs.

Nos enfants sont prêts à jouer

Ne les décevons pas et passons à l'étape recrutement d'instructeurs, d'entraîneurs, de soigneurs... etc... etc. Et c'est maintenant «vous parents» père, mère, grand-frères, grande-soeurs, que nous voulons convaincre de votre implication comme bénévoles au support du soccer. De gérant d'équipe... au... Water boy... en passant par les supporteurs nous avons besoin de votre implication. Ne laissez donc pas passer une pareille occasion de vous occuper des jeunes et offrez vos services pour rejoindre l'organisation de l'équipe pour laquelle évoluera votre fille, votre garçon, votre frère, votre soeur.

Pour ceux qui sont déjà inscrits vous avez déjà votre place assurée. Pour vous tous que nous espérons avoir convaincu à notre cause nous vous demandons de nous répondre un gros oui lorsque vous serez sollicité pour apporter votre support à l'équipe de votre enfant.

Toute initiative de votre part sera grandement apprécié et vous pourrez donné vos noms en téléphonant à un des numéros suivants:

655-1542, 8258, 6553, 3019, 7924, 3479, 2669, 8261, 9778, 641-0523.

Deux postes de directeur dans les catégories moustique filles et bantam garçons sont actuellement libres. Nous demandons à toute personne intéressée à occuper un de ces postes de se présenter à une des prochaines réunions de la Ligue de Soccer mineur qui auront lieu les 22 avril et 7 mai 86 à 19h30 à l'Hôtel de Ville.

Pour son succès et celui de votre enfant toute la direction de la Ligue de Soccer Mineur de Boucherville vous remercie.

Ceux toujours intéressés à s'inscrire au soccer mineur (c'est à dire ceux nés entre 1968 et 1979) peuvent découper et déposer ce formulaire à la réception du Centre P. Laporte, 500 Riv. aux Pins.

Le formulaire doit être accompagné d'un chèque à l'ordre de La Ville de Boucherville au montant de:

35$ pour le 1er enfant
25$ pour le 2ième enfant
70$ pour 3 enfants et plus

Ainsi disent-elles

Je préfère toujours être en compagnie de gens qui m'aiment trop peu, plutôt que de gens qui m'aiment trop.

Katherine Mansfield

garage CARIGNAN alignement



Alignement sur 2 roues ou 4 roues
Balancement électronique des roues
Suspension, freins, pneus
(Michelin, Général, Toyo, Dayton, Bridgestone, Continental)

46 DE NIVERVILLE, BOUCHERVILLE
655 - 8531

PEINTURE — PEINTURE — PEINTURE

PEINTURE — PEINTURE

QUALITÉ ÉGALE OU SUPÉRIEUSE À MEILLEUR PRIX
COMPAREZ



*Couche de fond latex	*15.95$*
*Sous-couche Alkyde	*22.95$*
*Émail semi-lustre latex	*19.25$*
*Émail semi-lustre Alkyde	*23.95$*

Prix au 4 litres - *Léger supplément pour couleur*

Duralsco inc. RÉNOVATION
536, Daniel, St-Amable

FERMÉ LE LUNDI
649-2342

ABRIS & AUVENTS AVANTAGE

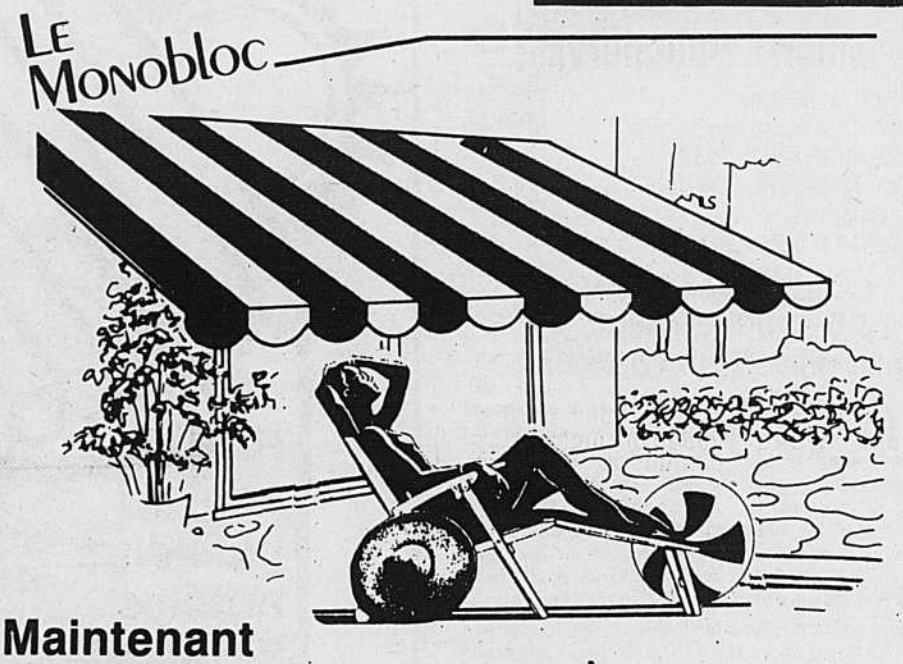
MITJAVILA

La renommée des auvents Mitjavila n'a d'égale que sa qualité.

Nos prix sont très compétitifs

RÉSIDENTIEL
COMMERCIAL
TISSUS LAVABLES
GARANTIE 5 ANS
STRUCTURE ALUMINIUM
CHOIX DE COULEURS UNIES, OU RAYÉES
LIVRAISON 15 JOURS

LE MONOBLOC

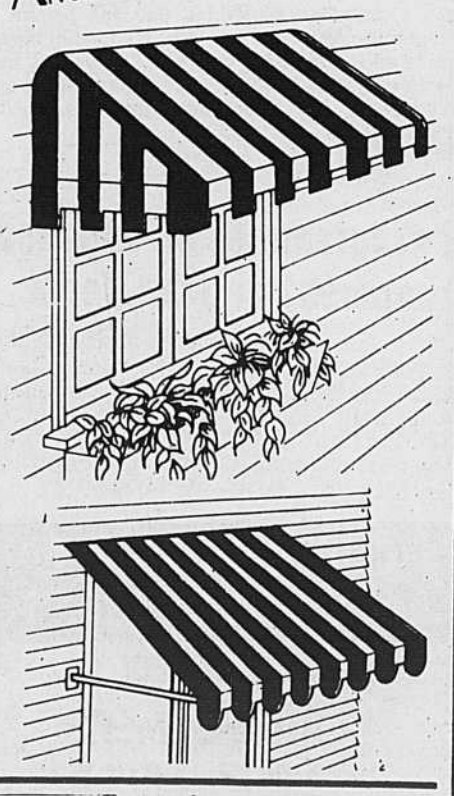


Maintenant ouvert

STYLE AMÉRICAIN

LES CORBEILLES





ABRIS ET AUVENTS AVANTAGE INC.
1556 Montarville, Saint-Bruno 461-2047
Francine Turcotte Blouin

Vie récréative

Services récréatif et communautaire

Tennis extérieur

Nous tenons à vous annoncer que les terrains de tennis du Centre Sportif Pierre-Laporte ouvriront leurs portes à la pratique libre le 19 avril 1986 si la température le permet.

Voici d'ailleurs l'horaire pour le début de saison au tennis extérieur:

19 et 20 avril: 10h. à 22h.
21 avril au 9 mai: 10h. à 22h. (fin de semaine)
14h. à 22h. (sur semaine)

Les tarifs pour cet été sont:

CARTE BLANCHE (abonnement de tennis valide jusqu'au 31/08/86)
Étudiants: **12$**
Adultes: **25$**
Familles: **45$**

CARTE VERTE (abonnement de tennis valide jusqu'au 15/10/86)
Étudiants: **15$**
Adultes: **30$**
Familles: **55$**

Pour les personnes qui ne sont pas intéressées à se procurer l'une ou l'autre des deux cartes, celles-ci pourront payer le tarif horaire qui est de 4$ pour le terrain (avant 17h.) et de 6$ (après 17h.)

Je vous souhaite donc une merveilleuse année de tennis et on vous attend avec impatience en grand nombre.

MICHEL BONIN, Coordonnateur
Tennis-Badminton 1986

Exposition à Boucherville

Maison Louis-H. Lafontaine
314, boul. Marie-Victorin, Boucherville
DU 29 MARS AU 25 AVRIL 1986
DENISE BOUCHARD-CÔTÉ, PEINTURE
Du jeudi au dimanche
de 14h. à 16h30 et 19h. à 21h.

CLUB DE NATATION DE BOUCHERVILLE
Compétition Bouts de Choux

Bonjour chers lecteurs assidus - Vous vous en doutez j'imagine, je viens encore une autre fois vous parler de nos jeunes nageurs de notre belle ville de Boucherville.

Il y a quelques temps a eu lieu une compétition à Brossard, le groupe de nos nageurs était d'un dynamique et d'un enthousiasme fulgurant grâce à l'appui de nos entraîneurs dévoués. La compétition s'est très bien déroulée et tout le groupe a donné le meilleur d'eux-mêmes pour le bien-être de l'équipe.

Nous tenons à féliciter tous les jeunes participants et à leur apporter notre appui dans l'avenir. Nous espérons que parents et amis seront des nôtres pour la prochaine compétition qui aura lieu le 12 avril 1986, à la Piscine Olympique. Nos jeunes ont besoin de votre encouragement.

Merci à tous les bénévoles qui ont permis cette compétition - ne lâchez pas ! nos jeunes ont besoin de vous. Et vous les jeunes de 7 ans et plus que pensez-vous de venir vous joindre à notre équipe ! Nous serions encore plus fort avec des nouveaux membres, réfléchissez !
À BIENTÔT

L. Gagnon

3 programmes de vacances opérés par Jean-Jeune

Camp pour 6 à 16 ans, dans les Laurentides, à Vendée. Camp familial pour familles monoparentales (mère, chef de famille) et enfants de 3 à 14 ans, dans les Laurentides aussi. **Camp de jour** se déroulant sur la rive-sud pour les 6 à 14 ans. Demandez un dépliant au 514-679-5017

CLINIQUE DENTAIRE DEMERS ET ASS.
JOUR-SAMEDI
CLAUDE DEMERS
CHIRURGIEN-DENTISTE
655-4937
URGENCE ACCEPTÉE
643 MARIE-VICTORIN, Nº 15'

GALERIE 500
Hôtel de Ville Boucherville
500, rue Rivière-aux-Pins, Boucherville
EXPOSITION CONTINUELLE
Du lundi au vendredi
de 8h30 à 23h.

Maison Louis-H. Lafontaine
AVIS TRÈS IMPORTANT

À TOUS LES VISITEURS

Étant donné les travaux en cours présentement sur le boulevard Marie-Victorin à la hauteur de la Maison Louis-H. Lafontaine, veuillez prendre note que le boulevard sera ouvert en sens unique seulement, soit d'ouest en est, de Cicot à Montarville.

Donc, les gens de Boucherville qui désirent avoir accès à la Maison Louis-H. Lafontaine doivent prendre la route 132 et ensuite prendre la sortie Cicot.

Nous regrettons ce contretemps et tenons à souligner que la Maison Louis-H. Lafontaine demeure ouverte selon l'horaire habituel.

Bienvenue à tous !

Marché pour les puces

SAMEDI ET DIMANCHE
LES 12 ET 13 AVRIL 1986
GYMNASE DE L'ÉCOLE ANTOINE-GIROUARD
650 RUE ANTOINE-GIROUARD
BOUCHERVILLE
HEURES: 10h30 À 14h00

Réservez vos journées de samedi et dimanche pour notre Marché des puces. Une occasion spéciale d'économiser. Vous y trouverez de tout pour vos enfants (0-14 ans): jouets, articles de sport, bicyclettes, livres, vêtements, etc...

Aux futures mamans, nous vous offrons des vêtements de maternité, tables à langer, carrosses, poussettes, balançoires, sièges d'auto, accessoires pour chambre de bébé, etc... le tout à prix minime.

Quelques tables sont encore disponibles pour la journée du dimanche au coût de 10$. Contactez **Carole Bélanger** au **655-3075.**

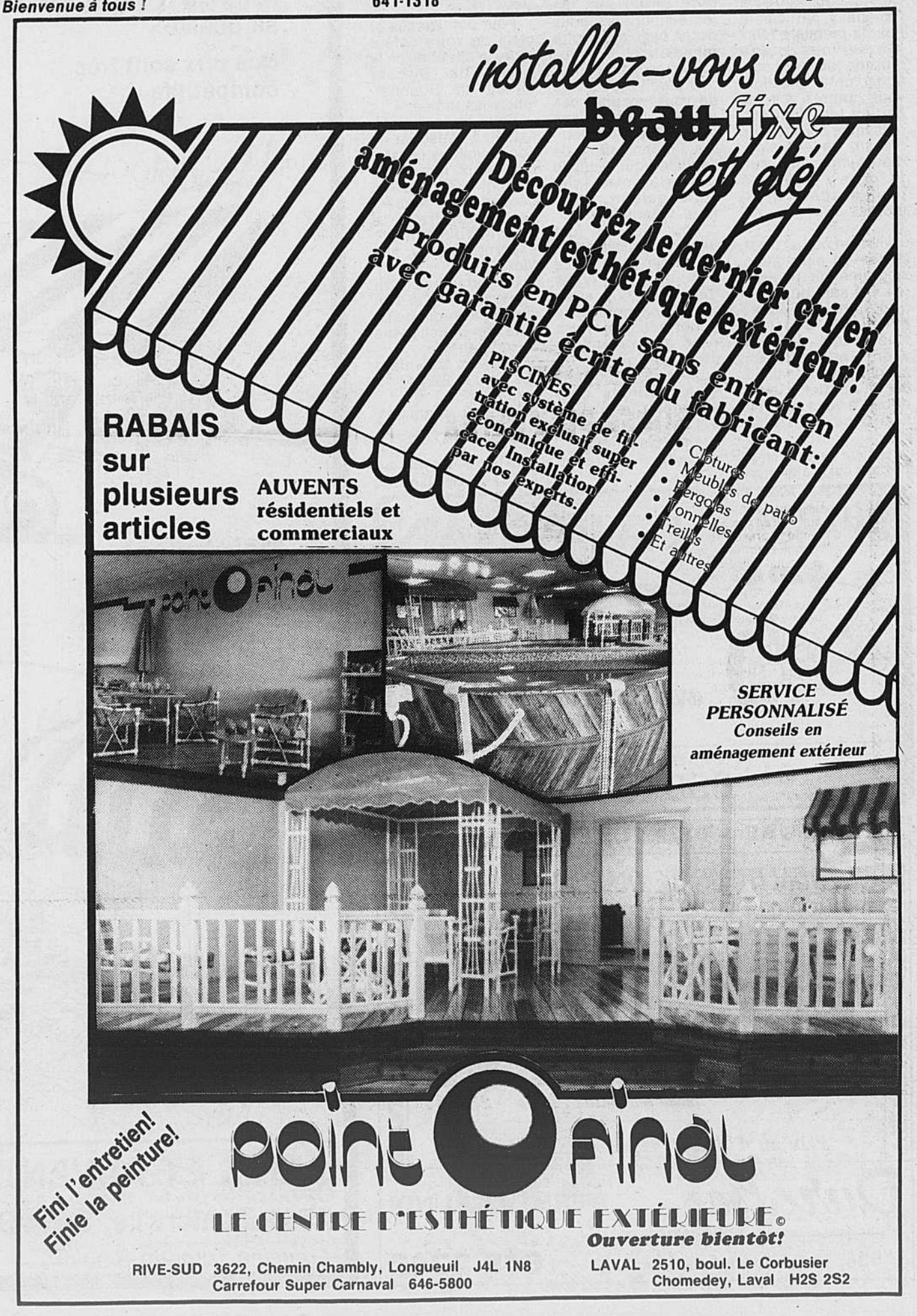
DOMINIQUE BERGERON
Pour: La Bambinerie de Boucherville
641-1318

Vacances-familles inc.

Vacances-Familles, organisme de vacances et de voyages, vous invite à une soirée d'information-voyages, le lundi 7 avril 1986, à 19h, au Holiday Inn, Place Dupuis, à Montréal.

Lors de cette rencontre, nous vous présenterons des audio-visuels sur les destinations suivantes:
- à 19h00, l'Italie et l'Autriche;
- à 20h30, l'Europe au carré, soit la Belgique, la France, la Hollande et l'Allemagne.

Nous profiterons de cette soirée pour vous faire connaître brièvement notre vaste réseau d'hébergement



Meuble Ultra

267, boul. Laurier
Saint-Basile-le-Grand
653-1556

Centre Ultra ET SES 32 BOUTIQUES SPÉCIALISÉES

ENCORE UNE VENTE MOFFAT

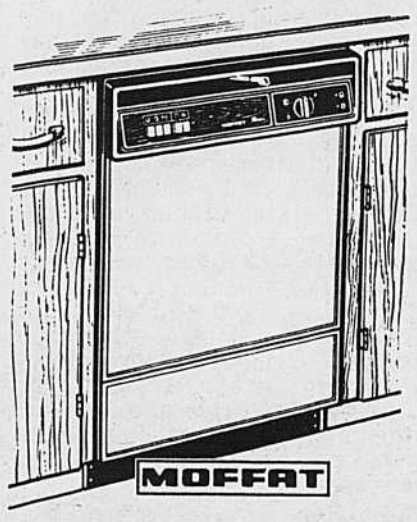


LAVEUSE MOFFAT
Modèle MW1110E
- 4 programmes de lavage.
- 2 sélections de température lavage/rinçage pré-réglées.
- Sélecteur de niveau d'eau à 3 positions.
- Agitateur en spirale.
- Filtre autonettoyant.
- Amande ou blanc.

SÉCHEUSE MOFFAT
Modèle MD1120E
- Séchage minuté.
- Sélecteur rotatif à 3 températures: régulier, délicat, duvetage.
- Bouton de mise en marche de sûreté.
- 4 programmes de séchage, régulier minuté, tissus sans repassage minuté, délicat minuté, duvetage.
- Tambour de grande capacité en émail vitrifié.
- Filtre à charpie.
- Amande ou blanc.

SUPER PRIX ULTRA

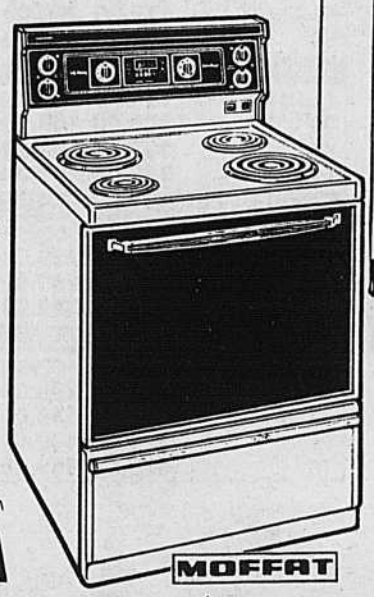




LAVE-VAISSELLE ENCASTRÉ MOFFAT
Modèle MDB1250A
- 8 cycles
- 5 boutons-poussoirs: Super lavage, Très sale, Programmateur Normal, Rinçage d'attente, Programmateur Chauffe-assiettes
- Séchage avec chaleur
- Séchage sans chaleur
- Panier grand format standard, blanc à fond ondulé
- Panier à couverts à 6 compartiments
- Compartiment pour petits articles
- Dispositif antidébordement automatique
- Loquet de sécurité
- 2 voyants indiquant la phase du cycle
- Event statique
- Programmateur dpté de positions pré-réglées
- Cuve mouchetée de bleu
- Isolant insonorisant
- Système de lavage à 3 niveaux
- 1 intensité de lavage
- Distributeur de détergent à double godet
- Distributeur automatique de produit de rinçage
- Broyeur d'aliments mous
- Moteur et pompe à entrainement direct
- Jeu de panneaux réversibles sur modèles encastrés (Blanc, amande, Jaune moisson, noir)

SUPER PRIX ULTRA

CUISINIÈRE MOFFAT
Modèle MSM3075
- Panneau de commande amovible en verre
- Lampe fluorescente
- Horloge Electronique
- Commutateurs à réglage continu— poussez pour tourner
- Prise pour appareils ménagers
- 2 voyants de fonctionnement
- Surface de cuisson antidébordement
- Deux éléments 8 po, deux éléments 6 po
- Éléments amovibles
- Caisson en émail vitrifié
- Cuisson "Bien doré"
- Commande variable de grillage
- Lèchefrite sans fumée
- Hublot de four
- Lampe de four
- Porte en verre noir
- Tournebroche en option
- Tiroir de rangement
- Couleurs: Amande ou blanc



SUPER PRIX ULTRA

RÉFRIGÉRATEUR de 16.9 pi³ MOFFAT
Modèle MRF1714
- Contenance totale de 16.9 pi³ (478,6 litres)
- Clayette de congélateur rabattable
- Clayettes réglables à 10 positions
- Garde-viande
- 2 bacs à légumes
- Garde-beurre et garde-fromage
- Bac à oeufs
- Interrupteur Éconergie
- Roulettes
- Couleurs: amande ou blanc neige



Vie récréative

Club de Judo de Boucherville

Le passage de grade du C.J.B. inc. avait lieu au mois de mars. De nombreux judoka de toute catégorie, de tout âge devaient présenter des mouvements techniques afin d'obtenir leurs différentes ceintures.

Les adultes étaient nombreux à ce passage, adultes qui avaient commencé le judo il y a 1, 2 ou 3 ans et qui passaient leur ceinture jaune, orange, verte ou bleue.

Comme vous le savez déjà, le judo est un sport qui s'adresse à tous et le C.J.B. inc a su réunir en son sein, jeunes, enfants, adolescents et adultes, compétiteurs ou non.

Le groupe dont je voudrai parler est celui des +30 ans. Leur cours se donne les mardi-jeudi. C'est un cours technique spécialement aménagé pour eux où chacun va à son rythme, selon ses capacités et suit un programme technique spécialement aménagé pour eux où chacun va à son rythme, selon ses capacités et suit un programme technique pour gravir l'échelle des ceintures (blanche, jaune, orange, verte, bleue, marron, noire).

Toutes les couleurs de ceinture étaient représentées à ce passage... et ce qui est formidable: c'est de vior autant de dynamisme pour réussir son examen de passage (dont les juges sont les ceintures noires du Club). Ainsi, en ce moment, les nouvelles ceintures bleues, hommes ou femmes, qui ont débuté 2 ans plus tôt, ont comme objectif,



en venant régulièrement et en respectant les consignes techniques... la ceinture noire. Les autres ont aussi cet objectif mais dans un peu plus de temps... mais ce groupe de personnes motivées s'encouragent... ils sont en pleine forme physique et sont contents de l'être.

Ceinture jaune: Larivière Carole

Ceinture orange: Coutu France, Morin Claude, Dinelle François, Desnoyer Serge, Bergeron Danielle

Ceinture bleue: Laflamme Lyse, Levasseur Myrtha, Derome Eric

Bravo à tous.

La pêche sportive du saumon

Dans les parcs et réserves fauniques

Le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche a commencé d'accepter dès mardi le 1er avril, les réservations téléphoniques pour la pêche du saumon à la journée, dans les rivières suivantes:

- Matapédia, secteur 2
- Glen Emma;
- Patapédia, secteurs 2 et 3;
- Sainte-Anne, secteurs aval et amont;
- Saint-Jean, secteur aval.

Un nombre maximum de 2 perches par jour peut être réservé lors d'un appel téléphonique, pour une durée n'excédant pas 4 jours, consécutifs ou non.

Les personnes intéressées pourront réserver, par téléphone de 8h30 et 16h, du lundi au vendredi:

- région de Québec: 890-5349;
- partout au Québec: 1-800-462-5349.

Il est à noter que lors de la réservation, il est nécessaire de fournir son numéro d'assurance-maladie et celui du substitut, s'il y a lieu.

Vente de vêtements usagés

Un mouvement à but non lucratif qui s'adresse à toi l'ami qui s'ennui, à toi qui cherche un sens à la vie, à toi aussi qui aime entendre des expériences de vie. Viens vivre avec nous une belle soirée de partage. C'est ouvert à tous (14 ans et plus) et c'est gratuit. Viens nous rencontrer, on t'attend à tous les jeudi soir au 1228 Green, coin Papineau, Longueuil, sous-sol, Paroisse Notre-Dame de la Garde.

Désir Amour

Vente de vêtements usagés par les Filles d'Isabelle samedi le 19 avril 1986, de 9h00 à 15h00 au 533, St-Charles, à la salle paroissiale.

Pauline Gardner

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

TAXI UNION
655-3333
655-5494
TAXI TAXI
BOUCHERVILLE
SERVICE JOUR ET NUIT
À VOTRE SERVICE SUR LA RIVE-SUD

CHERCHEZ VOUS UNE FORD ?



CHEZ FORTIER AUTO
ALEX DÉSORMIERS
VOTRE REPRÉSENTANT
DE LA RIVE-SUD
AUTOS NEUVES
OU USAGÉES
APPELEZ-MOI 353-9821
ou 655-6208

VENTE À FAIRE VIBRER LA COMPÉTITION
Réservez ces prix maintenant et sur une mise de côté de 12 mois sans intérêt!
VENTE • VENTE • VENTE • VENTE • VENTE





5 morceaux
Laquer amande $389.00
Plusieurs autres modèles en magasin



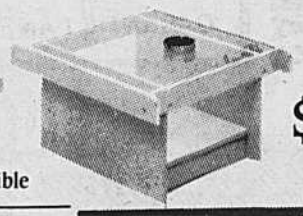
Mobilier salon modulaire Rondo III
Aubaine
Autres choix en magasin $595.00



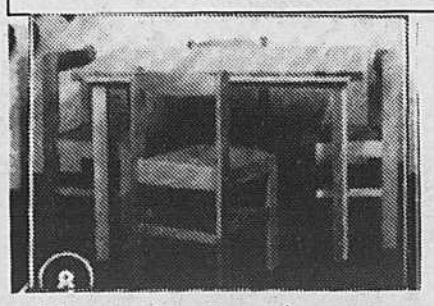
$84.00



$99.00
Plusieurs couleurs disponible



$134.00



Mobilier de cuisine 5 mcx $399.00
Merisier



Unité murale 3 mcx $349.00
Noyer, amande, gris

Coupon de $10.00 sur achat de plus de $100.00



VENTE DE MATELAS		
ORTHO-DOC	MATELAS	ENSEMBLE
30''-36''-39''	89.00	129.00
48''-54''	109.00	169.00

VENTE DE MATELAS		
CHIRO-MÉDICAL	MATELAS	ENSEMBLE
30''-36''-39''	129.00	199.00
48''-54''	159.00	269.00
60''	229.00	359.00

VENTE DE MATELAS		
CONFORT ROYAL	MATELAS	ENSEMBLE
30''-36''-39''	159.00	239.00
48''-54''	179.00	299.00
60''	239.00	359.00

VENTE DE MATELAS		
FOAM-ORTO	MATELAS	ENSEMBLE
30''-36''	109.00	159.00
48''-54''	139.00	189.00
60''	159.00	258.00

VENTE DE MATELAS		
SUPER-FOAM	MATELAS	ENSEMBLE
30''-36''-39''	149.00	229.00
48''-54''	189.00	269.00
60''	229.00	349.00

VENTE DE MATELAS		
PRO-FERME	MATELAS	ENSEMBLE
30''-36''-39''	179.00	299.00
48''-54''	249.00	369.00
60''	289.00	459.00
78''	489.00	669.00

Incroyable! 3 pièces
Salon, Cuisine et Chambre à coucher
Voir Items A-B-C $1,539.00



A
Mobilier de cuisine 5 mcx $349.00
Couleurs amande, gris



B
Modulaire 5 mcx, orlon $595.00
Toile parachute, orlon. Choix de couleurs.

C
MOBILIER DE CHAMBRE MÉLAMINE
Gris/Blanc/Amande $595.00



Disponible NON PEINT $459.00

INCROYABLE!
Matelas Orthopédique
GRATUIT!
avec achat de cet ensemble A-B-C
$1539.00

Pros Du Matelas
3705 Boul. Taschereau - St-Hubert
VIENS NOUS VOIR - MISE DE CÔTÉ 12 MOIS SANS INTÉRÊT
445-4045 Commandes par téléphone acceptées
Autres succursales:
1225 Notre-Dame, Lachine
4801 rue Papineau, Montréal
5025 rue Papineau, Montréal

Ligue Champtome Inc.

Vendredi soir dernier, au centre Gilles Chabot, pour une 28e fois cette saison, se tenait un autre programme de hockey de la ligue Champtome. Il s'agissait du dernier programme de la saison régulière et il est maintenant possible de savoir qui va affronter qui en séries d'après saison.

Mais débutons d'abord par le premier match de la soirée qui opposait le Réal Massé, champion de la saison régulière, à la Caisse Populaire qui termine sa saison au 8e rang. Le résultat peut paraître surprenant, victoire de 5-3 de la Caisse Populaire, mais de la façon dont a joué la Caisse Poo en fin de saison, ce sera surement une équipe a surveiller en séries. Ont compté pour les vainqueurs, Pierre Girard, Yvan Saint-Pierre, Jacques Parent et Sylvain Tapin et Guy Giard. Pour Réal Massé qui se sont vus limiter les opportunités de marquer au minimum, Michel Gagnon, Robert Lorrain et Marcel "Rocket" Perusse (qui peut se vanter d'être le seul marqueur de plus de 40 ans parmi les 10 meilleurs compteurs) ont donné la réplique.

Dans la 2e partie, le TEC Electrique se devait de remporter la victoire s'il voulait conserver le 7e rang au classement et ils l'ont fait de belle façon aux dépens du Canadien Tire en l'emportant 4-1. Même si leur directeur Léo Lalancette n'a pu répéter ses exploits du 1er avril, Gilles Pépin, lui, a réussi 2 filets. Gérald Gagnon et Jacques Leduc un chacun. Pour le Canadian Tire qui termine 5e, seul Michel Lavoie a fait bouger les cordages derrière Jean-Pierre Jodoin.

La 3e rencontre a vu l'Hôtel Boucherville confirmer son emprise au 2e rang du classement en défaisant le Montréal Stéréo Vidéo de Jean Tellier 6-1. Du côté des vainqueurs, il y a eu six marqueurs différents: Carol Renaud, Léo Masson, Denis Quintal, Michel Tellier, Yves Panneton et Bertrand Dumont. C'est ce qui s'appelle un effort collectif. Jean-Yves Gill, de son côté, a évité le blanchissage a son équipe. Le Montréal Stéréo Vidéo termine sa saison en 4e place.

Finalement, le dernier affrontement de la soirée opposait le Rev Met au Metal Triangle dans un match a sens unique. Un match a sens unique parce que remporte 9-2 par le Rev Met qui clôture sa saison au 3e rang. Les buts des gagnants ont été réussis par Alain Chamberland, Jacques Verrault et Daniel Saint-Jacques avec 2 chacun, Gilles Jodoin, Serge Dupont et Pierre Cimone complétant le pointage. Pour le Metal Triangle qui termine 6e au classement, Jacques Busque et Gilles Lacombe ont marqué chacun une fois.

Ainsi donc la série Ouest opposera les équipes suivantes: Réal Massé (1), Montréal Stéréo Vidéo (4), Canadian Tire (5), Caisse Populaire (8).

La série est comprend: Hotel Boucherville (2), Rev Met (3), Metal Triangle (6), TEC Electrique (7).

Veuillez consulter votre cédule pour connaître les heures de vos parties respectives.

Passez tous une bonne semaine.

André Favreau

Ainsi disent-elles

Les larmes les plus amères, versées sur les tombes, viennent des paroles non prononcées et des actions non achevées.

Harriet Beecher-Stowe, *Little Foxes*, 1865

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

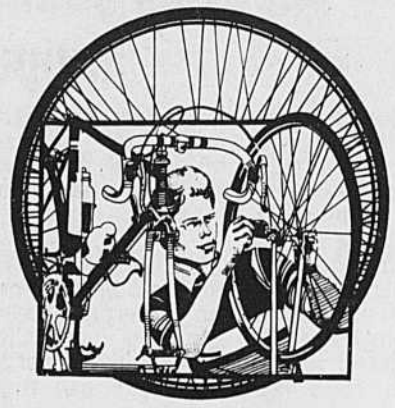
RÚST✓ CHECK
Efficacité démontrée pendant 10 ans sans aucune réclamation en vertu de la garantie

Rust Check est efficace pour les voitures neuves, usagées et même rouillées
(sans oublier les tracteurs, fourgonnettes et autobus)
- ✓ Garantie de 10 ans (voitures neuves)
- ✓ Ne tâche pas
- ✓ Ne brûle pas les caoutchoucs de portes

Antirouille Boucherville Inc.
598, BOUL MARIE-VICTORIN
BOUCHERVILLE
Charles Bossé, prop. 655-4296

Cambio Rino
LEADER
GARDIN
RALEIGH
Mikado
CHRISTOPHE • MICHELIN • CANUCK • SUNTOUR • SPENCO • BABAC

LIQUIDATION DE NOS MODÈLES '85



POUR FAIRE PLACE AUX '86

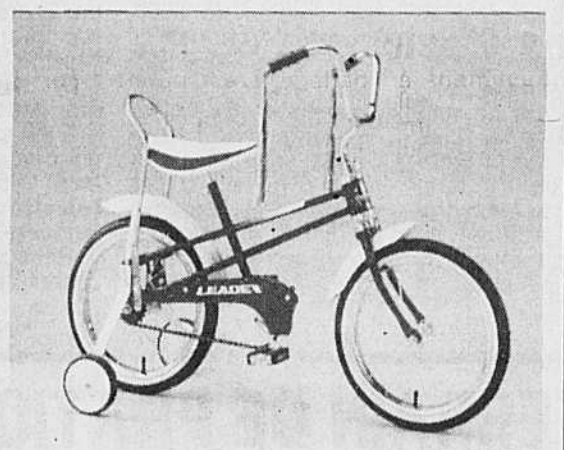
SANYO • IZUMI • CCM • GRABON • MIRRYCLE • PEUGEOT

AFA • CITADEL • VÉLO SPORT • SHIMANO • ESGE • BROOKS

LEADER MARATHON 12 VITESSES '85 ÉQUIPÉ
GARDE-BOUE
PORTE-BAGAGES AVANT, ARRIÈRE
RÉG.: $269.95
SPÉCIAL $219.95

LEADER CLASSIC 12 VITESSES '85
CADRE TANGE 900
RÉG.: $269.95
SPÉCIAL $219.95

LEADER 10 VITESSES '86
SPÉCIAL $119.95
GARANTIE 1 AN PIÈCES ET MAIN-D'OEUVRE



LEADER 16'' '86
$79.95

Venez visiter notre salle de montre avec plus de 100 vélos en exposition
PLUS DE 1,000 VÉLOS NEUFS POUR LIVRAISON IMMÉDIATE
SELLE ROYALE • ZEFAL • PANARACER • CAT EYE • CAMPAGNOLO

SAINT-PAUL BICYCLE
CENTRE DU VÉLO INC.
552 SAINT-CHARLES, BOUCHERVILLE
SITUÉ JUSTE À L'ARRIÈRE DE L'ÉGLISE SAINTE-FAMILLE
master card VISA
MISE DE CÔTÉ
2879

Vie animale

Dirofilariose (ver du coeur) du chien

La saison chaude arrive à grands pas et avec elle ses moustiques. Ces derniers peuvent certes causer des démangeaisons, mais peuvent aussi transmettre la dirofilariose (vers du coeur) à votre chien.

Au Canada, la maladie a été rapportée dans toutes les provinces sauf l'Ile du Prince Edouard, le Nouveau Brunswick et Terre-Neuve. Au Québec, au courant de l'été 1984 dans la région de Hudson par exemple, 125 cas de dirofilariose furent diagnostiqués et traités. En 1985, ce chiffre fût abaissé à 40 cas seulement; cette baisse étant attribuée au programme de prévention de cette maladie. On rapporte également des cas isolés à Anjou, Montréal, Dorval, Pointe-Claie et aussi loin que Matane. Toutefois, ne connaissant pas exactement la distribution de la dirofilariose au Québec et la maladie semblant prendre de l'expansion, il serait bon que les propriétaires de chiens en collaboration avec leurs vétrinaires soient aux aguets afin de dépister et prévenir cette parasitose.

Le danger d'infestation est à son plus haut niveau pendant l'été. En effet, c'est à ce moment que la température est la plus favorable aux moustiques qui hébergent et disséminent les vers du coeur.

Tout commence lorsqu'un moustique pique un chien infecté et ingère son sang où circulent des formes minuscules et immatures du ver appelées microfilaires. A l'intérieur de l'insecte, les microfilaires deviennent larves infestantes qui pénètrent dans l'organisme d'un autre chien lors du prochain repas sanguin du moustique. Après six mois environ, les larves ainsi injectées deviennent des vers adultes dans le coeur du chien et commencent à pondre des milliers de microfilaires dans sa circulation sanguine.

Une fois l'animal infecté, il peut s'écouler un long laps de temps avant l'apparition des signes de maladie; il est important de noter que l'effet des dommages entraînés par le parasite ne devient apparent qu'après quelques années. Dans certains cas, les signes cliniques possibles sont de la fatigue physique générale, toux humide et finalement, différents symptômes plus sévères reliés au malfonctionnement des poumons, du coeur, du foie et des reins.

Heureusement, grâce à un diagnostic précoce et à un traitement préventif, les coûts et les soucis reliés au traitement de l'infestation par les vers du coeur peuvent être évités. En effet, il existe une épreuve sanguine pour dépister très tôt la maladie. Le test doit être effectué à chaque printemps (avril, mai) par votre vétérinaire qui prélève un échantillon de sang de votre chien pour y rechercher la présence de microfilaires au microscope. Si l'animal n'est pas atteint de la maladie, on peut prévenir celle-ci en administrant quotidiennement au chien un comprimé au goût agréable capable de tuer le ver du coeur au stade de larve avant qu'il ne se développe en ver adulte au coeur et ne cause des dommages sérieux.

En conclusion, le dépistage annuel et le traitement préventif de la dirofilariose s'avère être le moyen par excellence pour maîtriser cette maladie au Québec.

Académie de médecine vétérinaire région Rive Sud

Ah ! Ces animaux qui nous sont antipathiques...

Vous êtes de ceux qui craignez les chauve-souris parce que vous croyez qu'elles vont s'emmêler dans vos cheveux? Ou vous ne pouvez regarder un crapaud à cause des verrues que vous allez attraper?

Il est grand temps d'éclaicir tous les mystères qu'entourent ces pauvres bêtes qui sont souvent très utiles et inoffensives.

Le Bois de Belle-Rivière à Mirabel, centre d'interprétation de la nature, vous invite à des causeries sur les animaux qui nous sont antipathiques, les dimanches 13, 20, 27 avril et 4 mai à 14h00.

Le centre est situé au 9009 de la route 148 à Ste-Scholastique (sortie 35 de l'autoroute des Laurentides); ou l'autoroute 640 vers St-Eustache puis la route 148 ouest.
Heures d'ouverture:
8h30 à 16h30 lundi au vendredi, 9h00 à 17h00 samedi, dimanche et jours fériés

Informations:
476-0476 (région de Montréal), 258-3433 (région de Mirabel)

Au pays de la Grande Oie Blanche

Du 1er au 25 mai 1986, VIA Rail Canada offre l'occasion d'aller admirer l'un des spectacles les plus grandioses qu'offre la nature: l'extraordinaire rassemblement de centaines de milliers du Grandes Oies Blanches qui, à cette période de l'année, viennent sur les battures de l'archipel de Montmagny et sur les rives avoisinantes du Saint-Laurent pour se nourrir et puiser l'énergie qui leur permettra de poursuivre leur voyage de 3000 km vers l'Arctique.

Le forfait qui est offert aux groupes d'au moins 15 personnes, comprend l'aller-retour en train, une nuit d'hôtel, deux repas (petit déjeuner et dîner), un cocktail de bienvenue, une croisière d'environ trois heures et tous les transferts.

De Montréal, l'excursion coûte $113 par personne (deux par chambre) à l'exception du vendredi. D'Ottawa, $138. Pour les Ambassadeurs VIA (60 ans et plus), il en coûte respectivement $96 et $118 tous les jours de la semaine.

Renseignements et réservations à toute agence de voyages ou VIA Rail Canada. Montréal (514) 871-7934; Ottawa (613) 234-1660.

Michel Vaillancourt, Président honoraire de la Semaine de la santé animale

Le médaillé olympique, Michel Vaillancourt, agira à titre de Président honoraire de la deuxième Semaine de la santé animale qui se tiendra du **14 au 20 avril 1986.**

Michel a l'honneur d'être le premier Canadien à avoir obtenu une médaille olympique dans les compétitions individuelles du saut (en équation). Sa renommée internationale a été établie en 1976 lorsqu'il obtint une médaille d'argent. En 1980, Michel était membre de l'équipe canadienne d'équitation qui a gagné une médaille d'or, aux jeux alternatifs de Rotterdam.

Michel est présentement gérant et entraîneur en sauts d'obstacles à Fleetwood Stables, à Calgary, Alberta. Il sera disponible au cours de la Semaine de la santé animale pour aider les vétérinaires dans la promotion de la santé animale.

Le mot du silencieux

Il est si rare d'être écouté que si nous rencontrons un auditeur attentif à ne rien perdre de ce que nous racontons, nous nous demandons s'il n'est pas payé pour nous épier.

Albert Brie

TERRAIN DE PRATIQUE
250 BOUL. DE NORMANDIE
EN ARRIÈRE DU CLUB DE GOLF

Jean-Guy Périard
PROFESSIONNEL 641-1772

80 À 85 BALLES

CLUB DE GOLF BOUCHERVILLE

Ouverture
SAMEDI LE 12 AVRIL 1986

GROS PANIER DE BALLE $3.00



Leçons de golf
Leçons privées, semi-privées et de groupes

- Enseignement de qualité
- Supervisé sur vidéo
- 2 professeurs de la P.G.A. Canadienne

Tél.: 641-1772



FINANCEMENT 10.9%

RENAULT ALLIANCE, ENCORE 1985-86

10.9%

INV. 85-771



(EXEMPLE)
8,714,55$ TAXE INCLUSE
transp. prép. inclus
714,55$ COMPTANT
206,38$ x 48 mois

RENAULT ENCORE 1984
9 000 km
AUBAINE 6,795$

RENAUTL 5 1983
G.T.L
Très propre 3,895$

FORD ESCORT
1981 1,895$

AUTOMOBILES Sega
665 boul. Clairevue, St-Bruno, 653-3333

Vie récréative

D'autres médailles au C.P.A.B.

Les 7, 8 et 9 mars derniers avait lieu la compétition régionale annuelle de la région Rive-Sud qui se tenait à St-Basile-Le-Grand. Une fois de plus, nos patineurs nous ont fait honneur. Et voici la liste exhaustive des médaillés du Club de Patinage Artistique de Boucherville.

Médaillés d'or: Ghislaine Aubry, Nadine Beauchamp, Solange Bilodeau, Michèle Boucher, Claudia Moreau ainsi que Todd Withers qui s'est mérité deux médailles d'or, l'une en style libre et l'autre en éléments imposés en simple. Médaillés d'argent: Anik Bergevin, Nadia Bonvouloir, Cindy Bouras, Guylaine Brasseur, Annick Hamelin, Kathy Kelso, Mélanie Labarre, Marie-Claude Légaré, Caroline Legault, Dany Ouellet et Julie Turcotte. Médaillés de bronze: Annick Blanchard, Renée Brasseur, Karine Dallaire, Valérie Gagnon, Jessica Guindon, Dominique Harvey et Isabelle Morin.

D'autre part, trois groupes de patineuses se sont illustrés dans la compétition en éléments en équipe. Les Etoiles filantes formées de Solange Bilodeau, Véronique D'Avila et Julie Lavallée se sont méritées l'or dans leur catégorie tandis que les Petits moteurs composés de Jessica Guindon, Anny Kirouac, Dany Ouellet et Marie-Josée Roy remportaient l'argent et les Petits pouces avec Nadine Beauchamp, Guylaine et Renée Brasseur et Chantal Sawyer ont décroché une médaille de bronze.

Nos plus sincères félicitations à toutes nos championnes et bonne chance à tous les compétiteurs et compétitrices qui se préparent pour la dernière rencontre de la saison qui se tiendra à Vaudreuil les 12 et 13 avril prochains.

*****

Profitons de l'occasion pour vous rappeler que le Gala annuel du C.P.A.B. approche à grands pas. En effet les répétitions vont bon train et nos patineurs et patineuses supportés par les monitrices, les professionnels et toute une équipe de bénévoles, nous promettent encore cette année un spectacle sur glace de grande qualité. Musiques entraînantes, costumes colorés, éclairage féérique, décors, accessoires et j'en passe, tout pour émerveiller le plus critique des spectateurs. Pourquoi ne pas venir voir vous-mêmes? Les billets sont déjà en vente au guichet du centre Pierre-Laporte au coût de $4.50 pour la matinée du 26 avril et de $5.00 pour la soirée du 26 et la matinée du 27. Des billets pour la terrasse sont aussi disponibles à $15.00 l'unité comprenant service de vin et fromages tout au long du spectacle. C'est un rendez-vous à ne pas manquer...

Le mot du silencieux

Au Québec, ce qui sépare la langue française de la langue anglaise n'est pas une barrière, mais un mur des lamentations.

Albert Brie

Jeep | RENAULT

AUTO MONTRÉAL SUD

2066 CHEMIN CHAMBLY, LONGUEUIL, QUÉ. J4J 3Y7 — Tél.: 670-8410

financement à ... 8,9%,

Économisez plus de 1 000 $*
sur un Jeep Cherokee ou Comanche 1986 à deux roues motrices.

Économisez plus de 800 $**
sur une Alliance ou une Encore 1985 ou 1986.

Pour une durée limitée seulement, les acheteurs admissibles peuvent obtenir, chez les concessionnaires participants, du financement à 8,9 % sur un Jeep Cherokee ou Comanche à deux roues motrices 1986, ou encore sur n'importe quelle Alliance ou Encore 1985 ou 1986 en stock. Pour les détails, voyez votre concessionnaire Renault/Jeep.

*Économisez jusqu'à 1 048 $ grâce à un financement de 8,9 % sur un contrat de financement de 10 000 $ maximum échelonné sur 36 mois. La comparaison des économies est établie sur la base d'un taux bancaire de 15 % par année.

**Économisez jusqu'à 838 $ grâce à un financement de 8,9 % sur un contrat de financement de 8 000 $ maximum échelonné sur 36 mois. La comparaison des économies est établie sur la base d'un taux bancaire de 15 % par année.

PROTECTION RENAULT 5/80 SUR GROUPE MOTOPROPULSEUR

Il est arrivé...

Le tout-terrain
Le tout nouveau
YJ'87



AUTO MONTRÉAL SUD

RENAULT CANADA Jeep.

2066 CHEMIN CHAMBLY, LONGUEUIL 670-8410

LE VRAI MANUFACTURIER DE STORES

50% DE RABAIS SUR FOAM «RÉGULIER»

EXEMPLE:

30x72x6 Rég.: 38.98$ SPÉCIAL 19.49$

36x72x5 Rég.: 39.98$ SPÉCIAL 19.99$

36x72x6 Rég.: 47.98$ SPÉCIAL 23.99$

39x72x5 Rég.: 42.50$ SPÉCIAL 21.25$

Prix réduits sur MACHINE À COUDRE

Janome - Omega
Bernina

20 000 mètres de tissus à rideaux

à 1.00$ et 2.00$ le mètre

VELOURS MARTIN

100 cm. 9.98$ le mètre
Achetez 1 m. à 9.98$ et obtenez 1 mètre GRATUIT

GABARDINE

150 cm. à 1.50$ le mètre

DRAPERIES·TISSUS PARENT

700 ouest, CURÉ-POIRIER
LONGUEUIL
670-3324

ÉTABLI DEPUIS 1967

DÉCORATRICE DIPLÔMÉE

SERVICE À DOMICILE GRATUIT: 670-3324

NOUVEAU: DÉCORATRICE DIPLÔMÉE

PLUS DE 27 EMPLOYÉS À VOTRE SERVICE

NOUS FABRIQUONS DANS NOS ATELIERS

PLUS DE $1,000,000 DE STORES VERTICAUX À ÉCOULER

Vie récréative

Maison des Jeunes de Boucherville

20 Pierre Boucher, Boucherville, J4B 5A4, 655-4342.

Horaire

Mercredi, 16h00 à 21h30
Jeudi, 18h00 à 22h30
Vendredi, 18h00 à 24h00
Samedi, 16h00 à 19h00
Dimanche, 16h00 à 22h00

Café-Inné du 12 avril (15-19 ans)

Le café-Inné de la Maison des Jeunes est en pleine santé! Samedi soir prochain nous verrons le groupe No Dancing (Poulin-Laferrière-Legault) sur scène (ça risque d'être bon!). Venez en grand nombre, on vous attend avec impatience.

Responsable: Marcia, 655-4342.

Ski Mont-Tremblant le 14 avril.

Le lundi 14 avril (c'est bientôt), les étudiant-es de la Polyvalente ont congé. Alors... si ça te tente de venir faire du ski de printemps en agréable compagnie, viens avec nous! Le coût de l'activité est de $20 (le transport inclus) et tu n'as qu'à t'inscrire (vite parce que les places sont limitées) à la Maison des Jeunes! 655-4342... Et bon ski!

Danse le 18 avril

J'entends des cris de joie! La voici la prochaine danse, vendredi le 18 avril. Le "Sweet Y'Hello" party aura lieu à l'école Paul VI (666 Le Laboureur), à 20h00 et le prix d'entrée est de $3. C'est le groupe Tech III qui assurera l'animation une fois de plus. Venez en grand nombre (habillez-vous de jaune), il y aura plein de surprises!

Responsable: Danielle. 655-4342.

Offre d'emploi

Nous avons toujours notre service d'offre d'emploi qui fonctionne. Si vous avez besoin d'aide pour de gros ou de menus travaux, vous n'avez qu'à communiquer avec nous. Nous vous référerons à un(e) jeune qui désire travailler tout en se faisant un peu d'argent de poche. Que ce soit pour garder, peinturer, laver, nettoyer, labourer, jardiner etc... nos jeunes sont disponibles et intéressé(e)s. Appelez-nous, 655-4342.

Merci aux soeurs de la Providence

Presque tous les vendredis que le Bon Dieu amène, nous recevons des beignes des religieuses de la Providence (sur la rue Des Seigneurs). Je tiens à les remercier publiquement pour leur grande générosité à notre égard. Je remercie plus particulièrement Soeur Drouin qui est entrée en communication avec nous. Ce sont des gestes tels que ceux-là qui réconcilient la jeunesse avec le monde des adultes... Merci beaucoup, beaucoup vous êtes tellement fines!

Ligue d'impro

En parlant d'impro, cet été nous avons l'intention de former une ligue d'impro. Si tu es intéressé(e) à jouer. Si tu as déjà une équipe de formée communique avec nous... nous nous ferons un plaisir de connaître des disponibilités et de te connaître.

Responsable: Marcia, 655-4342.

Théâtre (été)

Cet été, nous aurons une autre activité théâtre. Souvenez-vous de l'an dernier, lorsqu'une gang de jeunes (habilement dirigée par Isabelle L'écuyer) nous avait présenté une inoubliable interprétation des Voisins de Louis Saia et Claude Meunier... Nous voulons répéter l'expérience cet été... Si tu désires faire du théâtre, communique avec Marcia, 655-4342.

Stage d'impro (I.N.I.)

J'en parle tout de suite même s'il n'y a rien de confirmé, mais nous voulons offrir à ceux et celles qui le désirentun stage d'improvisation donné par l'un(e) des membres de la L.N.I.) Ligue Nationale d'improvisation) au mois de mai. Si tu es intéressé(e). Téléphone-moi je prendrai ton nom.

Responsable: Danielle, 655-4342.

Danny Boy, talks to you

Les arbres bourgeonnent, les fleurs poussent, le soleil rayonne, les blés blondissent... c'est le printemps... je vois venir (nombreux) à la Maison les skate board, les patins à roulettes, les bicyclettes. Non mais y fais-tu beau! Bonjour Ghislain! C'est l'fun quand tu viens, tu devrais venir plus souvent. Je tiens à dire que tu as bien fait de nous envoyer Daniel comme nouvel animateur. Daniel, c'est de l'or en barre, et il est en train de résaliser de grandes choses. Bravo Daniel!

Pat déménage officiellement, il a changé son téléphone d'adresse. Ah! l'amour. Je tiens aussi à dire à Christine et à Christian que je les nommerais aisément le couple de l'année... tellement vous êtes beaux à voir... L âchez pas!

Bon printemps à toutes et à tous et savourez-le à chaque minute!

Danielle Coupal.

Aux Promenades Montarville

Vif succès du concours de dessin



De gauche à droite, Chantal Provost, Geneviève Pageau, Olivier Cusson, Jean-Philippe et Julie Tremblay, Mme Beauvais; en avant: Kathy Parent et Michèle Grégoire.

Le concours de dessins des Promenades Montarville a attiré 750 participants. C'est au hasard qu'ont été tirés, le 5 avril dernier, les noms des six gagnants des lapins de Pâques et des prix de $25. En guise de souvenir, chaque gagnant a aussi reçu un exemplaire laminé de son dessin offert par la galerie d'Art de Boucherville. Bravo à tous!

Budweiser

LE Carrefour DE L'ACIER présente PARADIZE



Un rendez-vous avec la magie des années 50-60-70
Le vendredi 11 avril 1986
Le Rock'n Roll à son meilleur
Soirée **Souvenir-Rétro**
Admission: $6.00
Réservation: **587-5577**
(Sortie 158 - autoroute 30) à Contrecoeur

De plus...
Ne manquez pas nos *"Buffets du samedi soir"*
Salades, fruits de mer, viandes froides, rôti de porc, etc...

À volonté pour $13.95

MENU À LA CARTE DISPONIBLE
LE TOUT AGRÉMENTÉ DE MUSIQUE AVEC NOS ARTISTES INVITÉS
CETTE SEMAINE: BERNARD BLANC

*LES SPÉCIALISTES DU VÉLO DEPUIS 35 ANS...

CYCLES ROGER SAVARIA

19 DE MONTBRUN BOUCHERVILLE ☎655-2032

CHEZ SAVARIA, LA BICYCLETTE C'EST NOTRE AFFAIRE

*NISHIKI - NORCO - MYATA - PRECISION MIKADO VÉLO CLUB

LES SPÉCIALISTES DU VÉLO DEPUIS 35 ANS

DÉPOSITAIRE: FIORI, NORCO, NISHIKI, MYATA, PRECISION, SCHWINN, B.M.X., PROFESSIONNELS DE CALIFORNIE

SUPER RABAIS SUR BICYCLETTES 1985

*PRIX **SUPER** SPÉCIAL SUR PNEU 27x1 1/4 H.P. 90 LBS*

$2.95

Limite de 4 par client
Prix en vigueur jusqu'au 19 avril 1986

*PRIX CHOC SUR CADENAS EN U AVEC CLEF RONDE ATTACHE INCLUSE **$500.00** ASSURANCE*

$29.95

VASTE CHOIX DE SACS, PIÈCES, ACCESSOIRES ET VÊTEMENTS CYCLO
VENEZ VOIR L'ÉVENTAIL DE BICYCLETTES DE MODÈLES 1986

VENTE ...

VISA

SERVICE ...

PLAN DE MISE DE CÔTÉ

master card

RÉPARATION

Vie récréative

Championnats provinciaux de hockey sur glace

Les quatres équipes "Majeur AA" des Élites à Québec

La fin de semaine de Pâques a mis un terme au long suspense des finales pour les 4 équipes majeures "AA" de la Vallée du Richelieu avec un verdict parfait de 4 sur 4. Ce qui veut dire que les 4 équipes majeures "AA", soit Atome, PeeWee, Bantam et Midget des Elites, représenteront la région Richelieu aux Championnats provinciaux de hockey sur glace qui auront lieu cette année dans la région de Québec, les 10-11-12 et 13 avril prochain. Bravo aux Atomes qui ont battu le Bleu-Blanc-Rouge en deux parties, aux PeeWee qui, après une défaite, ont éliminé les Jets de Saint-Hubert en gagnant les 2 parties suivantes, aux Bantam qui, imitant le PeeWee, ont vaincu le Bleu-Blanc-Rouge après avoir concédé la victoire au premier match et enfin aux Midgets qui disposaient de la formation de Longueuil en 2 parties.

Les 4 catégories ont donné un spectacle digne de mention tout au long de ces finales. Les amateurs de hockey, très nombreux, n'ont pas été déçus de la performance de ces jeunes hockeyeurs de 10 à 18 ans. Ils nous ont fait apprécier ce qu'était la grosse compétition et nous ont montré comment on vainc la nervosité, la tension et aussi parfois la douleur pour arriver au maximum de ses capacités et atteindre le but fixé: la victoire.

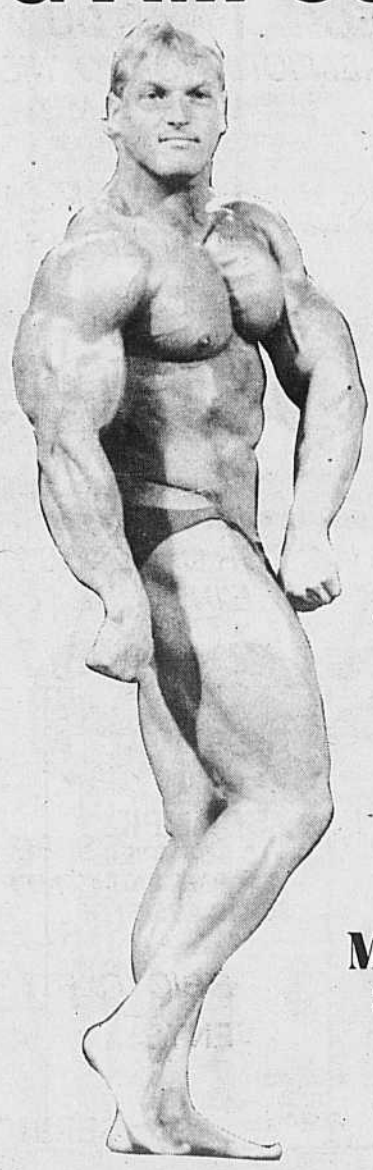
C'est certain que le résultat vient d'un travail de longue haleine, soit depuis août dernier et les honneurs reviennent également aux instructeurs et gérants de ces équipes qui oeuvrent bénévolement depuis 8 mois pour développer nos jeunes et leur apprendre un jeu d'équipe où l'habileté de chacun devient un ensemble harmonieux quand le tout se joue collectivement.

Le tout dernier né des Elites cette année était la formation Novice "AA" (8-9 ans) qui, à sa première année d'opération, a tout raflé sur son passage. Entre autre, ils ont été couronnés champion canadiens en fin de semaine dernière en gagnant le tournoi international de Dollard-des-Ormeaux, disposant du Winnipeg 3 à 2. Bravo à ces tout petits Elites et soyez sûrs que l'organisation est très fière de votre bonne figuration pour cette première année.

Longue vie aux Elites de la Vallée du Richelieu!

BAR L'ENTENTE

CONCOURS MR. MUSCLES GYM. 86



LES SAMEDIS 12 et 19 avril

GRANDE FINALE SAMEDI 3 mai

AVEC LA COLLABORATION DE

Jack & Roger MUSCLES GYM inc.

2360, boul. Marie-Victorin
Suite 201, Longueuil

ORGANISÉ PAR

L'ENTENTE

"DISCO-CLUB"

Roger Léveillé
2ième Mr Canada 1985
propriétaire Muscles Gym, Longueuil

600, Fort Saint-Louis, Boucherville
(Chemin Montarville jusqu'à Fort Saint-Louis, tournée à droite)

655-9117

LE VRAI MANUFACTURIER DE STORES

SERVICE À DOMICILE GRATUIT

670-3324

COMPAREZ • LE SERVICE • LA QUALITÉ • LES PRIX

FABRIQUÉ SELON VOS MESURES

EN 30 MINUTES

Plus de $1,000,000 de stores verticaux à écouler



VINYLE 75x84 64.95$



TISSUS 75x84 99.95$



ALUMINIUM 75x84 109.95$



— PROMOTION —

42 x 45 $29.95 IVOIRE

Quantité limitée

PATRON GRATUIT

Achetez un patron au prix courant et obtenez-en un autre de même valeur.

STYLE - BUTTERICK - SIMPLICITY - BURDA

Sur présentation de ce coupon

NOUS HONORONS LES COUPONS DE NOS COMPÉTITEURS DU 8 AU 15 AVRIL '86

TOILES DE FENÊTRES AU MEILLEUR PRIX



27" à 96" en stock

DRAPERIES · TISSUS PARENT

700 ouest, CURÉ-POIRIER

LONGUEUIL

670-3324

ÉTABLI DEPUIS 1967

DÉCORATRICE DIPLÔMÉE

NOUVEAU: DÉCORATRICE DIPLÔMÉE

PLUS DE $1,000,000 DE STORES VERTICAUX À ÉCOULER

SERVICE À DOMICILE GRATUIT: 670-3324

NOUS FABRIQUONS DANS NOS ATELIERS

PLUS DE 27 EMPLOYÉS À VOTRE SERVICE

Vie récréative

Ligue Féminine de Hockey "Les Pionnières"

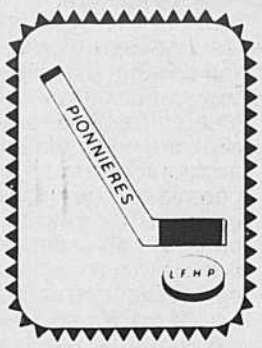
Bonjour à vous tous!

Une autre belle partie s'est déroulée au Centre Gilles Chabot mercredi dernier. Le pointage 4 à 1 pour Podium. Claude Guérin a compté 2 buts assistée de Renée Chabot et Denise Jodoin. Lise Bibeau assistée de Nancy Bucci et Monique G. Dubreuil. Et pour la fin, Denise Jodoin assistée de Renée Chabot et Claude Guérin. Pour Boutique Nadine, mais non ce n'est pas Sonia qui a compté mais bien Suzanne Lupien, une réserviste, assistée de Nicole Maheux. Félicitations à tout ce beau monde. Vous auriez dû voir l'équipe Podium sur la glace, elles étaient déchainées, elles volaient sur la glace. Car dimanche dernier, elles ont été en compétition contre deux équipes de Valleyfield: "Le massacre". Les équipes avaient 6 ans d'expérience et nous seulement 6 mois. Les filles étaient quand même bien contente de leurs expériences.

Bon! placotons un peu. Nous avons entendu dire que le frère de Denise Jodoin n'osait venir voir nos parties de peur qu'on parle de lui dans le journal. Voyons mon cher, viens-nous encourager quand même, après tout être vedette, cela ne change pas le monde!!! En espérant te voir bientôt!!!

Nous voulions dire à Janine Cloutier que ton ancien entraineur Claude Bourbonnais était très fier, que tu es mis à exécution ce qu'il t'a montré depuis si longtemps, alors continue, ton jeu s'améliore beaucoup.

Anne-Marie Bourbonnais aussi savait ce qu'elle voulait, car vous auriez dû la voir. Elle était vraiment déterminée a faire un point; mais ton mari nous disait que tu n'étais pas encore assez solide sur tes patins. Alors tu devrais améliorer ce



petit problème et peut-être aurons-nous un point de plus a ton actif la semaine prochaine?

Il y a eu une petite comique qui a fait un poisson d'avril à propos des heures pour l'an prochain. J'espère que vous avez deviné qui? Et bien oui c'était moi! Sans rancune j'espère! Je vous dit que l'entraîneur de Podium Jean-Yves Gill était très fier de vous, mais ne vous laissez pas impressionner par sa voix, malheureusement il l a renouvelle a tous les mercredis et il en est bien content.

Nous tenons a remercier Johanne Daly la gardienne de but de Podium ainsi que Marie-Jeanne Laroche de Boutique Nadine pour les beaux arrêts effectués lors de la partie. Elles sont fantastiques!

Nous voudrions aussi dire bonjour à France Champagne et nous espérons que tu n'a plus ton gros collier autour du cou. Viens-nous dire salut cela nous ferait plaisir!

N'oubliez pas les filles, notre party a lieu à l'Hôtel de Boucherville le 3 mai à 18h00. Bienvenue à toutes. Passez une belle semaine et gardez le sourire c'est comme ça qu'on vous aime!!

Sylvie Savard Gill

Camp de jour sur la Rive-Sud

Cette année, Jean-Jeune ouvre un camp de Jour, se déroulant près du parc de la Voie Maritime, au 900 Riverside. Activités de plein air, sportives et culturelles, animées par une équipe dynamique soigneusement choisie pour les 6 à 14 ans. Renseignements et inscriptions, demandez un dépliant au 679-5017 ou écrivez à Base de Plein Air Jean-Jeune, 310 de Gentilly, ouest, # 2, Longueuil, J4H 1Z7.

Meilleur roulement à prix d'aubaine avec MONROE*

C'est le temps idéal de vous procurer des amortisseurs et des jambes de force à gaz Monroe*. Mais dépêchez-vous, car notre offre de durée limitée se termine le 31 mai 1986.



OFFRE D'ESSAI DE 60 JOURS!

Si vous n'êtes pas convaincu après 60 jours que les amortisseurs et jambes de force à gaz Monroe* vous procurent le meilleur roulement jamais obtenu, Monroe* les remplacera sans frais par tout amortisseur de prix comparable. Voyez votre détaillant pour plus de détails.

Monroe Auto Equipment Division de Tenneco Canada Inc. ≠
* Marque de commerce de Monroe Auto Equipment U.I.

+ Rabais sur le prix de détail suggéré du fabricant. Les prix peuvent varier selon les régions.

PIÈCES D'AUTOS LAGÜE
387 Boul. Mortagne, Boucherville
655-9050
Aussi disponible chez: Silencieux Boucherville 655-9621

Aussi dans la plupart des stations services participantes

LE CANADA VOYAGE mieux SUR DES MONROE*

ENFIN UNE BONNE BOUFFE
LE FOYER
RESTAURANT BROCHETTERIE
Apportez votre vin ou essayez le nôtre
SPÉCIALITÉS
• BROCHETTES
• STEAKS
• FRUITS DE MER
• NOUVEAU •
BRUNCH DU DIMANCHE
100, boul. Mortagne, Boucherville
à l'arrière de la Brasserie Le Mortagne, sortie 92 de la Trans-can
POUR RÉSERVATIONS: 641-0735

PARTIE DE SUCRE
BUFFET À VOLONTÉ
TOUS LES SAMEDIS DU MOIS D'AVRIL
Réservez pour les groupes

Soirée des dames
50%
de rabais sur les repas Lundi et Mardi

FESTIVAL DU SCAMPIE
12 SCAMPIES
24 MORCEAUX
SUPER ASSIETTE
$ 11 95

ASSIETTE
Le Carnaval
Fruits de mer
Pour 2 personnes
$ 39 95
BUFFET DES GENS D'AFFAIRES
TOUS LES MIDIS
À VOLONTÉ

Venez danser
Jeudi-Vendredi-Samedi
jusqu'à la fermeture
avec le duo AKOR
Prix de présence



BRASSERIE LE MORTAGNE
100, boul. MORTAGNE
BOUCHERVILLE
641-0735

Vie récréative

Service récréatif et communautaire

Club de Badminton de Boucherville

Un membre du Club Élite de Badminton de Boucherville, Benoit Martin a terminé premier au classement général (catégorie benjamine) du Grand Prix Black Knight de badminton. Ce réseau de tournois est considéré comme le plus important au niveau provincial; réparti en 6 tournois regroupant les joueurs de tout le Québec, il est doté d'une bourse d'une valeur totale de $12 000.

C'est dire tout le mérite qu'a Benoît !

Parlons-en de ce Benoît. Il est âgé de 13 ans et joue au badminton depuis près de 7 ans, c'est beaucoup d'expérience pour un si jeune homme... De plus Benoît possède incontestablement un talent inné pour le badminton et des qualités athlétiques qui font de lui un des meilleurs, sinon le meilleur, joueur de son âge au Québec. Avec un peu de persévérance et beaucoup de motivation Benoît devrait continuer son ascension dans le badminton et ce, pour plusieurs années à venir.

Voyons les résultats de Benoît pour la saison de compétition 1985-86:

***Tournoi d'Ahuntsic,** 18, 19 et 20 octobre 1985 premier en simple et deuxième en double masculin;
***Tournoi d'Anjou,** 1, 2 et 3 novembre 1985 premier en simple et premier en double masculin;
***Tournoi de Drummondville,** 6, 7 et 8 décembre 1985 premier en simple et deuxième en double masculin;
***Tournoi de Boucherville,** 5 janvier 1986 premier en simple et premier en double;
***Tournoi de Laval,** 24, 25 et 26 janvier 1986 premier en simple et premier en double masculin;
***Tournoi de Buckingham,** 14, 15 et 16 février 1986 premier en simple et premier en double masculin;
***Tournoi de Longueuil,** 23 mars 1986 premier en simple et premier en double masculin;
***Tournoi du Grand Prix Black Knight.**

Ce fut donc une excellente saison pour Benoît. On n'en attend pas moins pour la prochaine saison même si Benoît passe à la catégorie cadette (14-15 ans) puisqu'il possède déjà un peu d'expérience à ce niveau ayant remporté les tournois de Boucherville et de Longueuil dans cette dernière catégorie. D'ailleurs au Club Élite les membres se chargent d'encourager Benoît en lui rappelant qu'il est né en 1972 (ce qui fait de lui notre deuxième plus jeune joueur) et que ça ne l'empêche pas de tous les battre !!!

En résumé donc une excellente année pour Benoît, et plusieurs à venir, on l'espère !

Stéfan Marchand
Responsable du Club Élite
de Badminton de Boucherville

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

ECOLE DE CONDUITE
la clé d'or
AUTO-MOTO
PROCHAINES SESSIONS
BOUCHERVILLE
16 AVRIL 1986
VARENNES
14 AVRIL 1986
641-1188
534 MARIE-VICTORIN
BOUCHERVILLE

VENTE ANNIVERSAIRE





2 pour 29.99

20% DE RABAIS SUR JEANS (DENIM)
CHRISTOPHER J.
A PRIX REGULIER ADULTES

JEANS pour elle et lui

Les cotons ouatés
2 POUR 19.95

NOUS VOUS FÊTONS À NOTRE MANIÈRE!!!
• MARCHANDISE ÉTIQUETÉE À 2/29.99



Le magasin au prix d'entrepôt
BO JEANS

774 PIERRE VIGER
BOUCHERVILLE
CENTRE D'ACHATS
PLACE BOUCHERVILLE
655-2026

- Ourlets de pantalon faits gratuitement sur marchandise à prix regulier
- Marchandise en stock
- Quantite limitee
- Etiquette rouge

NOS PRIX SONT TELLEMENT BAS QUE NOTRE CAISSE ENREGISTREUSE EST PAR TERRE!!!

MISE DE CÔTE | VISA | master card

Vie récréative

par Louise Piché Gariépy

Nature et faune



Prix d'excellence en 1984, une jeune femme guide de pêche et de chasse, une jeune femme prenant un cours de pilote pour conduire la clientèle, c'est ce que vous retrouverez en allant au Pavilon Wapus. Wapus veut dire "lièvre" en Amérindien.

Ce prix d'excellence de l'Outaouais québécois a été décerné dans le cadre de la Semaine de la petite entreprise au Pavillon Wapus qui s'est distingué pour son dynamisme dans le secteur Tourisme, en 1984. Luc et Pauline Rousseau ont toujours donné des services professionnels et ont toujours été d'avant garde dans le domaine du "marketing" concernant leur petite entreprise de chasse et de pêche.

C'est une entreprise familiale où tous les membres de la famille participent à la bonne gestion du Pavillon. Sophie, leur fille est sans doute la seule et unique femme guide de pêche et de chasse au Québec.

Connaissant le territoire à fond, et tous les lacs de ce vaste domaine qu'est le Pavillon Wapus, et ce, depuis sa plus tendre enfance, Sophie emmène les clients là où se tient gibier et poisson. Chasseurs et pêcheurs sont non seulement contents de se faire conduire par une femme mais ils sont également fiers d'avoir un excellent guide de pêche et de chasse.

Manon, la plus jeune fille de Luc et Pauline est en administration. Elle sait que pour bien réussir en pourvoirie il faut avant tout savoir bien gérer les affaires. Luc et Pauline sont assurés d'avoir une bonne relève dans quelques années.

Le Wapus a 20 ans cette année. Depuis les débuts, le propriétaire a fait beaucoup de changement. Les chalets sont entièrement rénovés et d'autres se sont ajoutés. Afin de mieux servir la clientèle, M. Rousseau a agrandi la superficie de son territoire. 46 chalets (15 au pavillon principal, 31 autres répartis sur le territoire). Les chalets sur le territoire ont le gaz propane, certains, les toilettes sont à l'intérieur d'autres à l'extérieur.

Au pavillon principal il y a un dépanneur, un bar, une table de billard, un immense foyer, une salle à manger, des articles de pêches sont disponibles, et on peut se procurer permis de pêche et de chasse, les jours de pluies, on peut visionner des films.

Il y a aussi du gaz, un "Fishhouse" avec glacière et Luc offre un service de dépannage en cas de bris mécanique pour moteur hors-bord. Vous pouvez louer chaloupe et canot.

En outre, il y a au Pavillon Wapus, une piscine. Cet "hôtelier de la forêt" a vraiment pensé à tout. Maintenant les pêcheurs ont une corde de plus à leur arc pour emmener leur épouse et les enfants dans le "bois". Ces dames n'ont plus de raison de suivre leur mari pêcheur dans la forêt. Il fallait y penser. Pendant que Monsieur pêche, Madame se fait bronzer au soleil tandis que les enfants nagent dans la piscine. Et puis, si vous désirez prendre quelques minutes en tête à tête avec votre mari, le Pavillon Wapus offre un service de garderie, moyennant un léger supplément. Quoi de mieux pour une vacance familiale en juillet et août tout en profitant des spéciaux lors de cette période.

La dernière acquisition de Luc et Pauline Rousseau, le lac Demi-Lune. Il est situé au nord du lac McArthur et est accessible par hydravion seulement. Le lac est poissonneux car peu fréquenté jusqu'à ce jour. Le Lac Demi-lune regorge de dorés. Pour les gens qui préfèrent la solitude, je recommande cet endroit.

Truite grise, brochet et doré fréquentent les autres plans d'eau de la pourvoirie. Pour la chasse, le Pavillon Wapus est reconnu pour l'ours noir, l'orignal et le petit gibier. Le taux de succès de l'année dernière: 25 orignaux.

Le Pavillon Wapus ouvre le 16 mai pour la pêche et la saison de chasse aura lieu du 27 septembre au 19 octobre. C'est accessible par automobile par la route 117, puis par le chemin Lépine. Ensuite vous suivez les indications. Vous avez environ 75 milles de route de gravel à faite.

Pour des informations supplémentaires ou réserver, vous téléphonez directement à: (514) 625-4418 ou écrivez à: Pavillon Wapus, C.P. 129, Maniwaki (Québec), J9E 3B4.

On peut séjourner en plan américain, plan européen, plan semi-américain ou plan familial.

Le soir, la clientèle se retrouve lors du "Fish Fry" préparé par Pauline. Une façon originale de terminer la soirée.

Lors de mon passage, Américain, Parisien, Québécois, Suédois discutaient de chasse et pêche autour d'un bon feu de camp. Et que dire des "Fish Fry" de Pauline. Délicieux. N'y a-t-il pas mieux que la chasse et la pêche pour relaxer? A mon avis, non.

La Brasserie Réal Massé

FÊTE SON 6e ANNIVERSAIRE
SUPER SPECIAL

JEUDI SOIR - VENDREDI SOIR - SAMEDI SOIR
GRATUIT AVEC REPAS
1/4 DE LITRE DE VIN PAR COUPLE
SOUPER DANSANT vendredi et samedi
avec Pierre et Jean-Guy

DE PLUS SOUPE - BAR SALADE - DESSERT

Brochette Filet mignon $7.95	Entrecôte au poivre $7.95	Cuisses de grenouilles $7.95

MERCREDI SOIR
SOUPE, BAR SALADE
HAMBURGER STEAK
LÉGUMES, FRITES
OU
SPAGHETTI À VOLONTÉ
THÉ OU CAFÉ
POUR AUSSI PEU QUE 2.99

SOUPE - BAR SALADE
ASSIETTE DE SCAMPIES
7 SCAMPIES - 14 MORCEAUX
POUR 14.95



SOIRÉE DES DAMES
LE MARDI
2 pour 1

DU LUNDI AU SAMEDI

DÉJEUNER
7 a.m. à 11 a.m.
LUNDI SOIR
50% de rabais sur facture

LE MIDI
10 SUPER SPÉCIAUX
INCLUANT: SOUPE, DESSERT
THÉ OU CAFÉ
De $3.25 à $5.95

BRASSERIE RÉAL MASSÉ
1001 MONTARVILLE, BOUCHERVILLE
SITUÉE AUX PROMENADES MONTARVILLE
POUR RÉSERVATION: 641-1236

Vie récréative

par Marie-Nicole St-Onge

Ayant atteint leur deuxième souffle,

L'équipe de synchronisme de Boucherville: Les Riveraines rafle la médaille d'or aux derniers championnats canadiens



Le capitaine de l'équipe: Les Riveraines, Nancy Mayrand porte fièrement la médaille d'or remportée par son équipe aux derniers championnats canadiens en patinage synchronisé. Il s'agissait de la Coupe Défi. On la voit ici entourée des assistantes-capitaines Patricia Leblanc et Caroline Legault.

C'est avec une fierté bien naturelle que le Club de patinage artistique de Boucherville nous annonçait la semaine dernière que leur équipe de synchronisme-novice: Les Riveraines, avait remporté la médaille d'or de la Coupe défi (Challenge Cup) aux derniers championnats canadiens de patinage synchronisé qui ont eu lieu à Vancouvert les 28-29 et 30 mars derniers.

Une médaille d'or des plus méritées car elle ne s'est pas gagnée sans force, patience et persévérance de la part des 22 patineuses bouchervilloises formant le groupe.

Après avoir essuyé quelques échecs en début de saison, l'équipe brillamment dirigée par Richard Laurier a repris par après son «deuxième souffle» avec les nombreux encouragements de ce dernier. L'équipe a pu participer à ces championnats grâce à l'appui financier du grand public (à l'occasion d'une collecte) de la ville de Boucherville, de la fédération de patinage artistique du Québec et de l'entreprise privée ainsi que de l'agence de voyage Performa qui aux dires des organisateurs, a apporté une aide des plus précieuses tout au long des préparatifs du voyage.

La capitaine des Riveraines, Nancy Mayrand, qui par son rôle de porte-parole de l'équipe expliquait l'expérience à ces championnats nationaux en ces termes: «Tout au long de la compétition, il s'agissait pour toute l'équipe de donner son plein rendement malgré le stress. Tout est important durant cette compétition, l'expression des filles, leur «port de bras» bref il faut absolument dégager une impression d'assurance de la part de toute l'équipe.»

Elles ont présenté au cours de cette compétition nationale, une figure de synchronisme des plus difficiles et qu'on appelle: «Le trèfle de la Gendarmerie royale du Canada (GRC).»

Il s'agit de la formation de 4 cercles qui se recoupent et s'entrecroisent, le tout exécuté avec un synchronisme parfait. Actuellement l'équipe de Boucherville est la seule qui présente cette figure complexe et ce à travers le Canada.

Une équipe soutenue par des bénévoles dévoués

Une équipe gagnante comme celle-ci n'aurait probablement pas sa raison d'être si ce n'était pas du travail acharné des bénévoles qui les encouragent et les suivent constamment.

Entre autre, le directeur Richard Laurier qui compte cette saison à lui seul quelque mille heures de travail bénévole pour aider «ses filles».

Il est assisté par Edith Hamelin et de deux chaperons, Jocelyne Roy et Danielle Laurier qui s'occupent plus particulièrement des filles à l'occasion de leurs déplacements pour les changements de costumes, habillages, vérifications des patins etc.

Évidemment derrière tout ceci, il y a l'entraîneur professionnel, Michel Lessard à qui l'on doit lui aussi, une grande partie du succès des Riveraines. Bref, tout ce succès que connaît actuellement cette jeune équipe de synchronisme est le reflet du travail de tous. Prochainement cette équipe prestigieuse participera à une compétition internationale qui aura lieu à Châteauguay les 18 et 19 avril prochain. C'est à suivre.

BAILLARGEON NISSAN, INC.
677-8953
MTL 523-3171

POURQUOI PAS

Pourquoi ne pas venir apprendre à décorer vos accessoires de maison.
Un cours de céramique c'est pratique, intéressant et même ... payant.
Offrez à vos amis des cadeaux faits de vos propres mains.
VENEZ NOUS VOIR
Cérami-Dan
650 Fort Saint-Louis 655-1510

Au Jardin de la Seigneurie

- Fruits et légumes
- Fromages
- Bière et vin
- Pain cousin
- Produits d'importation





NOUVEAU
Fromagerie

Fromage Cheddar
Canadien doux
Blanc ou jaune
"Rivièra"
SUPER SPÉCIAL $2.99 lb.

Fromage Brie
De "Vaudreuil"
(Agropur)
SPÉCIAL $4.99 lb.

Cantaloup
Gr. 23
Canada N° 1
SPÉCIAL $1.29 ch.

Pommes vertes
"Granny Smith"
Produit du Chili
Canada N° 1 - Gr. 113
SPÉCIAL 69¢ lb.

Échalotes
Gr. 48
Produit de la Californie
Canada N° 1
3 PAQUETS POUR 59¢

Laitues romaines
Gr. 24
Produit des États-Unis
Canada N° 1
SPÉCIAL 79¢ ch.

Asperges
Produit de la Californie
Canada N° 1
SPÉCIAL $1.69 lb.

Spéciaux en vigueur jusqu'au 20 AVRIL 1986 ou jusqu'à épuisement des stocks

Au Jardin de la Seigneurie
492 ALBANEL, BOUCHERVILLE
Ouvert 7 JOURS
655-3821
GROS et DÉTAIL

LE QUINCAILLEUR

ENFIN LE PRINTEMPS - COURONS VITE DEHORS!

CICATRISEUR RAPIDE EN AÉROSOL

COUVRE LA COUPE ET RÉPARE LES DOMMAGES

RÉG.: $3.99
PRIX SPÉCIAL

$2.99

ÉCONOMISEZ 25%



ÉPANDEUR À ENGRAIS



CENTRAL N° 100-A
Rég.: $49.98

PRIX SPÉCIAL

$39.98

CONTENANT EN PLASTIQUE, NETTOYAGE FACILE, NE PEUT ROUILLER

Tapisserie



STORES VERTICAUX et STORES VÉNITIENS

VENTE SPÉCIALE -30%

L'ENGRAIS IDÉAL POUR VOS ARBUSTES, LÉGUMES ET FLEURS



Rég.: $12.99
PRIX SPÉCIAL **$9.99**

Faites démarrer votre gazon d'un bon pied au printemps

L'engrais léger qui donne un vert luxuriant à votre gazon

Lawn Green allie des qualités d'enrichissement rapide du sol et de dégagement progressif d'azote pour une croissance vigoureuse et durable. Vous trouverez également qu'il est facile à manipuler et à épandre.



Économisez $4.00

le sac de 10 kg

$12.99



POUR NEUTRALISER L'ACIDE DE VOTRE SOL DE PELOUSE

PRIX SPÉCIAL

$5.99

15 KG.



UN ENGRAIS DE GRANDE QUALITÉ
À UN PRIX ORDINAIRE
Rég.: $17.99

PRIX SPÉCIAL

$13.99

LE 14 KG.

BARRE DÉCHAUMEUSE LAME "ROTO-RAKE"

S'ADAPTE À PRESQUE TOUTES LES TONDEUSES À LAME UNIQUE.

ÉCONOMISEZ PLUS DE 20%



PRIX SPÉCIAL

PRIX RÉG.: $7.99 **$5.98**



Huile à pulvériser pour stade dormant

Insecticide inodore très raffiné à base d'huile qui se mélange facilement avec l'eau. Effectuez la pulvérisation avant l'éclosion des bourgeons de feuilles. Assure la répression des oeufs des acariens et des mites qui résistent à l'hiver. Détruit également les tétranyques rouges.

POUR TOUS LES ARBRES ET ARBUSTES

Rég.: $5.99
PRIX SPÉCIAL
500 ML. **$4.88**

VISA · La Carte Clé · master card

SERVICE - QUALITÉ - COURTOISIE
À VOTRE PORTÉE TOUS LES JOURS

QUINCAILLERIE BOUCHERVILLE

J.J. MESSIER PROP.

637 MARIE-VICTORIN, BOUCHERVILLE 655-1389

J.J. MESSIER PROP.

OUVERT LES JEUDIS ET VENDREDIS SOIRS JUSQU'À 21 HEURES • NOUS LIVRONS